



آدَمْ جَائِسِك

تَقْتَالِيدُ الْمَخْطُوطِ الْعَرَبِيِّ

مُجَمَّعُ مُصْطَلَحَاتٍ وَبَيْلُوْجِرَافِيَّةٍ

مُجَمَّعُ الْمُصْطَلَحَاتِ

تقديمه ومراجعة
د. فيصل الحسيني

ترجمة
مراد تدمغوت

آدَمْ جَائِسِك

تَقْتَالِيدُ الْمَخْطُوطِ الْعَرَبِيِّ

مُجَمَّعُ الْمُصْطَلَحَاتِ

مُجَمَّعُ الْمَخْطُوطِ الْعَرَبِيِّ
القاهرة ٢٠١٠

يُستحقُّ هذا المعجمُ أن نشهد له بأمره:
١- الكُمُّ الكبيرُ من المصطلحات التي
احتواها.

٢- البناء التميّزُ الذي تخلَّى في طريقة
عرض المادَّة على سُنَّتٍ لم يُتَّخِلَّ، أو
يتفاوتُ، من أول مصطلحٍ حتى آخر
مصطلح.

٣- الاستقصاءُ، وذلك على ثلاثة
مستويات: مستوى الصُّورُ اللغويةُ المختلفةُ
للمصطلح نفسه، ومستوى التَّرَادُفُ،
ومستوى المعاني المختلفةُ للمصطلح
الواحد.

٤- الحرصُ على التوثيق، وهذا ما يشيع
شيوعاً لا تُخطئه عين، متمثلاً في
الاقتباسات الكثيرة من المصادر العربية
الأصلية.

٥- الربطُ بين المصطلحات، وبخاصة
المترادفة، من خلال نظام دقيق للإحالات.

٦- استخدام لغة حكمَةٍ مناسبةٍ للعمل
المعجمي، لا تُخْتَلُ فُوقَ في العجز عن
الفهم، ولا تُزَهَّلُ، فُشتَّتَ القارئُ، وتبعُدُ
به عن إصابة المعنى بصورة مباشرة.



مُجَمَّعُ الْمَخْطُوطِ الْعَرَبِيِّ

نَفَّتِ الْيَدُ الْمَحْبُوطَ الْعَزَّى
مَعْنَمَ الْمُضْطَهَاثِ

المنظمة العربية للآدبية والثقافية والعلمية



المنظمة العربية للآدبية والثقافية والعلمية

آدم جايلك

تقى اليد المخططة العربي

مُعجم مُصطلحاتٍ وَسِلْوَاجَافَيَّةٍ

مُعجم المُصطلحات

تقدير ومراجعة
د. فيصل الحسيني

ترجمة
مَارِد تَدْغُوت

مُعجم المخططة العربية

القاهرة ٢٠١٠

حقوق الطبع محفوظة

الطبعة العربية الأولى

٢٠١٤٣١ - هـ ٢٠١٠ م

(بالاتفاق مع برييل - ليدن)

يُمْنَع طبع هذا الكتاب أو أي جزء منه ، أو تصويره ، أو نقله على آية هيئة أو بآية وسيلة ،
سواء كانت إلكترونية أو غيرها ، أو ترجمته إلى آية لغة أخرى ، إلا بإذن كتابي من المعهد .

توثيق « المنظمة »

تقاليد المخطوط العربي : معجم مصطلحات وبيلوجرافية (معجم المصطلحات) / تأليف
آدم جاسك ، ترجمة مراد تدغوت ، تقديم ومراجعة فيصل الحفیان . - القاهرة : معهد
المخطوطات العربية (المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم) ، ١٤٣١ هـ / ٢٠١٠ ،
٣٧٦ ص .

٠٠٥ / ٠٢ / ٢٠١٠ ط

توثيق « دار الكتب المصرية »

بطاقة فهرسة

. جاسك ، آدم .

تقاليد المخطوط العربي : معجم مصطلحات وبيلوجرافية : معجم المصطلحات / تأليف
آدم جاسك ، إعداد النسخة العربية محمد محمد زكي ، تقديم ومراجعة فيصل الحفیان . -
القاهرة : معهد المخطوطات العربية ٢٠١٠ .

٣٧٢ ص : ٢٤ سم

النسخة العربية (إعادة بناء للأصل والملحق) : المصطلحات

- ١- المخطوطات العربية — مصطلحات
- ٢- تدغوت ، مراد (مترجم)
- ب- الحفیان ، فيصل (مراجع)
- ج- العنوان

رقم الإيداع بدار الكتب المصرية

٢٠١٠ / ٢٤٥٦٢

العنوان الأصلي للكتاب

THE ARABIC MANUSCRIPT TRADITION
A GLOSSARY OF TECHNICAL TERMS AND BIBLIOGRAPHY

By

Adam Gacek

Brill , Leiden. Boston
AMT (2001) & Supplement (2008)

المحتوى

- ٩ - تقديم
- ١٣ - مقدمات المؤلف
- ١٣ مقدمة الأصل (٢٠٠١)
- ١٧ مقدمة الملحق (٢٠٠٨)
- ١٩ - معجم المصطلحات
- ٣٣١ - المصادر والراجع
- ٣٣١ العربية
- ٣٤٥ الأجنبية
- ٣٦٧ - رموز المصطلحات التقنية في المعجم

* * *

تقدير

اما قبل

من البليوجرافية إلى المصطلحات

الحمد لله رب العالمين، والصلوة والسلام على محمد ﷺ وبعد،

ففي العام قبل الماضي (٢٠٠٨م) صدر القسم الخاص بالبليوجرافية من "تقاليد المخطوط العربي" وقد أعرضنا في التقديم الذي تصدر القسم عن الأمل في أن نلحق به قريباً القسم الخاص بمعجم المصطلحات، وهذا هو الأمل يتحقق، وتكتمل النسخة العربية لهذا الكتاب القيم الذي ألفه آدم جاسك في أصل صدر عام ٢٠٠١م، وملحق صدر عام ٢٠٠٨م، تضمن كل منها "بليوجرافية" و"معجم مصطلحات".

ولذا كنّا قد شهدنا لـ "البليوجرافية" بأنّها أوسع عملٍ من نوعه حتى اليوم في ما نعلم، فإنَّ "المعجم" بعد أن استوى في ثوبه العربي، يستحقُ أن نشهد له - كذلك - بأمور:

- ١ - الكمُ الكبير من المصطلحات التي احتواها.
- ٢ - البناء المتميز الذي تجلّى في طريقة عرض المادة على سنتن لم يتخلّف، أو يتفاوت، من أول مصطلح حتى آخر مصطلح.

٣- الاستقصاء، وذلك على ثلاثة مستويات:

- مستوى الصور اللغوية المختلفة للمصطلح نفسه، منها كان الفرق طفيفاً بين صورة وأخرى.
 - مستوى الترداد، فالمفهوم الواحد قد تكون له مصطلحات عديدة، ارتباطاً بحقيقة تاريخية، أو منطقة جغرافية.
 - مستوى المعاني المختلفة للمصطلح الواحد.
- ٤- الحرص على التوثيق، وهذا ما يشيع شيوعاً لا يُخطئه عين، متمثلاً في الاقتباسات الكثيرة من المصادر العربية الأصلية.
- ٥- الرابط بين المصطلحات، وبخاصة المترادفة، من خلال نظام دقيق للإحالات.
- ٦- استخدام لغة محكمة مناسبة للعمل المعجمي، لا يحتزل فتوقيع في العجز عن الفهم، ولا تترهل، فتشتت القارئ، وتبعده عن إصابة المعنى بصورة مباشرة.

وكما أعدنا من قبل بناء الأصل والملحق في ما يتعلق بالبليوجرافية، فقد أعدنا اليوم بناءهما في "المعجم" ولم يكن العمل هيناً، لا في هذا، ولا في ذاك، ولقد أفضنا في التقديم الذي تصدر "البليوجرافية" بما يعني، أما "المعجم" فلا يخفى على أحد صعوبة الترجمة في ميدان وغير كميدان المصطلح عموماً، ومصطلح المخطوط

العربي خصوصاً. وعلوّم أنَّ "المصطلح" لفظ يكتنز في داخله - إضافة إلى المعنى اللغوي (القاموسي) - معنى جديداً يجعله يفارق اللغة العامة إلى اللغة الخاصة، وهو ما يعني جهداً أكبر في التعامل معه، سواء من جهة الفهم المباشر في إطار لغته الأصلية، أو من جهة الفهم المركب عند ترجمته إلى لغة أخرى، وإلى ذلك كان عناء التفكير والتركيب اللذين تطلبُّهما عملية إعادة البناء، وما تعنيه من ترتيب المادة ترتيباً جديداً، يجمع شمل ما طرأ في "الملحق" ليأخذ مكانه في كتاب جديد، لا تتوزَّع مادته بين أصل وملحق، ففصل بينها سبعة أعوام.

لقد قدم المؤلف بكتابه عملاً متميّزاً يستحق التقدير، ليس من جهة كونه موَجَّهاً إلى القارئ العربي المعنى بـ "المخطوط العربي" فحسب، بل - أيضاً - من جهة الدرس المتخَّصص للثقافة الأصلية (العربية) التي يتمنى إليها موضوع الكتاب.

وتحسب أنَّ الباحث المغربي الشاب مراد تدغوت - أحد أبناء المعهد وطلبه المتميّزين - قد قام ببعض الترجمة على خير وجه، وما فعلتُ - بوصفه مراجعاً - إلا أنّي كنت عيناً أخرى، تستوقفُ حيناً، وتلتفت حيناً، وتقع حيناً على ما قد يصيب المعنى أكثر، أو يُعبّر عنه بصورة أفضل، أو يُصوّب خطأً، هو - غالباً - خطأ الغفلة لا الجهل، والعجلة لا الخلط وسوء الفهم.

إنَّ سعادة المعهد لا حدود لها وهو يقدم هذا المعجم (بل الكتاب جميماً) لعدة أسباب:

أوَّلَّها أنَّه أولُ عمل مترجم، فهو خطٌّ في حقل جديد لم يسبق للمعهد أن ارتاده،

ولهذا دلالة الواضحة على الانفتاح على الدّرس التّراثي العربي من قبيل الآخر، وثانيها أنَّه سيكون - إن شاء الله - فاتحة لسلسلة متخصصة في ترجمة كتب علم المخطوطات (الكوديكولوجيا) تحديداً.

وثالثها أنَّه عملٌ موسوعي في ميدانٍ يحظى بمكانةٍ خاصة، وهو علم المخطوطات، الذي عني به المعهد في السنتين الأخيرتين.

د. فَيْضُ الْمُكْتَبُوط

القاهرة في :
٣ من عمر ١٤٣٢ هـ
٩ من ديسمبر ٢٠١٠ م

مُقدِّماتُ الْمُؤَلِّف

(الخاتمة بالمعجم)

مقدمة الأصل (٢٠٠١)^{*}

على الرغم من أنَّ هناك عدداً قليلاً من الدراسات العامة الجيدة المتعلقة بالمخطوطات العربية، فإنَّه لا يوجد حتى الآن أيٌ كتاب شاملٌ باللغة الإنكليزية عن الطواهر الكوديكولوجية والباليوغرافية؛ لذلك قمت بجمع المصطلحات الفنية المتعلقة بهذه الطواهر، اعتماداً على مجموعة متنوعة من المصادر: الكلاسيكية، ونصوص القرون الوسطى، وما بعد العصور الوسطى، والدراسات المعاصرة، والفالرس، وكذلك الكتب (الرئيسة) المتخصصة في صناعة المخطوط.

وكانت الشُّمرة هذا "المعجم" على أني أسارع إلى القول بأنَّ هذا العمل ليس شاملًا، ولا يعكس بصورةٍ هذه الصورة الغنية جداً للثقافة الإسلامية في عصر المخطوطات، الذي يمتدُّ ما يقرب من ١٤ قرناً.

يتضمن "المعجم" المصطلحات التي استُخدِمت في الأدبيات من قبيل النُّخبة الحاكمة من الخلفاء، والسلطانين، والأمراء، وأصحاب الدواوين، وكذلك النُّخبة المثقفة من الكُتَّاب، والمحدِّثين، والخطاطين، واللغويين، والعلماء، إضافة إلى

(*) كان من الصعب الفصل بين أجزاء مقدمات المؤلف التي صدر بها كتابه الأصل (٢٠٠١) والملحق (٢٠٠٨)، وقد حاولنا أن نقوم بذلك مراعاة للضرورة المنهجية، وتساوياً مع عملنا في بناء الكتاب، على أننا ننصح بقراءة مقدمات القسم الباليوجرافي أيضاً لتكميل الصورة. (المترجم)

الحرفيين (الصناع) وعشاق الكتب، والمهتمين. إنَّ معرفة هذه التقاليد الغنية للكتابة العربية ضروريةٌ لهم أفضل للخطوط المختلفة، واللوحات الخطية، والأدوات المستخدمة، بالإضافة إلى فهم الطريقة التي كُتِبَ بها الكتب العربية المخطوطة، وصحيحت، وزينت ملازمها.

ولا شك أنَّ هذه المصطلحات التي قمنا بجمعها في "المعجم" ليست قريبة التناول دائمًا، فبعضها جاء في سياقات غامضة، وبعضها كان قليل الاستخدام، بمعنى أنه لم يرد إلا في مخطوطة واحدة، على أننا رأينا أنَّ من المهم أنْ يشمل المعجم - في هذه المرحلة - جميع هذه المصطلحات، إلا إذا تعرّرت معرفة معانيها بالضبط. كما أنَّ بعض المصطلحات من مثل تلك المتعلقة بالمواد التي قامت عليها صناعة الكتب، وطرق التعامل معها، فقد واجهتنا إشكالية عدم وجود ما يناظرها في اللغة الإنجليزية، وهذا يرجع إلى حقيقة أنَّنا لا نعرف حتى الآن معانيها بالضبط، فمثلاً ترجمة قطع الربع وقطع الثمن، بـ 'octavo' و 'quarto' على التوالي، قد لا يكون دقيقاً.

وما كان لنا ونحن نصنع معجمًا لمصطلحات المخطوط العربي أن نغفل عن ركن أساسي من أركان هذا المخطوط، هو "الخط أو الخطوط" التي كُتب بها، وكان علينا أن نستصحب قدرًا كبيرًا من الحذر الضروري، ففن الخط هو فن العيش، والخطوط (التي غالباً ما تُذكر بمسماياتها) تخضع لتغييرات وتعديلات تبعًا للمدرسة (التقليد) والمرحلة و/ أو المنطقة التي استخدمتها، وهكذا فقد كان خط النسخ أو الرقاع - على سبيل المثال - في العصر المملوكي مختلفاً جدًا عن خط النسخ أو الرقاع في عصر لاحق، والشواهد على ذلك واضحة في ما وصل إلينا من مخطوطات ورقاع، وقد أدى ذلك إلى كثير من الأضطراب والخلط في أسماء هذه الخطوط؛ ولذلك فإنَّ التعريف التي وردت في المعجم عامَّةً جدًا، وترتبط أحياناً بطبيعة الخط المستخدم في حقبة معينة أو منطقة معينة، ومن ثمَّ فلا ينبغي أن تؤخذ

هذه الأوصاف على أنها قاطعة ودقيقة.

لقد احتوى "المعجم" مصطلحات الكتاب العربي المخطوط، التي جمعناها من المصادر ذات الصلة بالدوّاين؛ دواوين الكتابة، ولا بد هنا من الاحتراز بأننا لم نُعن كثيراً بالمصطلحات التقنية المتصلة تحديداً بخلط الأخبار واستخدام الصبغات. هذا وإنَّ المصطلح يشكل حقولاً جيداً للدراسة، إذ عالجه باحثون كثُر في دراسات منشورة، من أهمّها دراسة مارتن ليفي في كتابه: "صناعة الكتاب العربي في القرون الوسطى" (MP).

وفي ضوء حقيقة أنَّ جمَّعَ مصطلحات هذا "المعجم" كانت من مصادر ظهرت في مناطق متنوعة، وحقب تاريخية مختلفة في العالم العربي، فإنَّ القائمة تتضمَّنَت عدداً كبيراً من المترادفات، فعلى سبيل المثال: مصطلح اللسان المغلَف، يُقابل: أذن (الأندلس وشمال إفريقيا)، ومرجع (المغرب)، ولسان (البلاد العربية الوسطى)، ومقلَب (بلاد الشام والعراق)، ورَدَّة (بلاد الشام)، وساقطة (اليمن). الأمر نفسه ينطبق على مصطلحات مثل: ذيل الشريط (رأس الشريط)، وعلبة (صندوق)، ونجيمة، وترويسة، وتعقيبة، ومحبرة، وما شابه ذلك.

ومن المثير للاهتمام أنَّ نلاحظ أنَّ عدداً من المصطلحات لها علاقة بالجسم البشري وأجزائه المختلفة، وهذا ظاهرٌ في الوصف المادي للمخطوط، نجد على سبيل المثال: أذن (لسان)، ولسان (لسان مُغلَف)، ورأس (هامش علوي، مقدم الحافة العليا، لسان)، ووجه (الصفحة اليمنى من الكتاب، الغلاف العلوي)، وعقب، وعقب (كعب؛ الهامش السفلي، تعقيبة)، وصدر (استهلال، الصفحة اليمنى من الكتاب، مقدم الحافة العليا)، وخَدَّ (الهامش الخارجي أو الداخلي)، وشدُق وفك (عظم الفك؛ غلاف الكتاب)، ورَقَاص (تعقيبة). وما لا شك فيه أنَّ بعض هذه المصطلحات متاخرة، ولكن غالبيتها يتعمَّي إلى القرون الوسطى.

لقد استخدمت الخط العربي في حالات الضرورة القصوى فقط؛ بسبب القيود المفروضة على برنامج الحاسوب، وقمت بترتيب هذا المعجم الفبايًّا على وفق الجذر الذي تُشتق منه الكلمة في اللغة العربية، كما استخدمت الحروف العربية في اختصار بعض المصطلحات التقنية الموجودة في المعجم، وعززت معظم الكلمات إلى مصادرها سواء كانت قديمةً أو معاصرة؛ وذلك لتوسيع معانى الكلمات، أو لتوفير مراجع لدراسة موضوعية، أو لكليهما. وعلى العموم فإنَّ المصطلحات التي ليست لها مصادر، فعادةً ما يتم توثيقها من كتب الأديبات الموجودة، أو من المعجمات اللغوية.

وبصرف النظر عن المصطلحات الإنجليزية التقنية، فإنَّ المعجم يحتوي أيضاً على عدد من المصطلحات اليونانية، واليونانية اللاتينية، واللاتينية، وذلك لأنَّها لا تزال تقابل في الأديبات المصطلحات التقنية الإنكليزية. هذا وقد استخدمت مكتبة الكونغرس جداول كتابة بالحروف اللاتينية، اهتماماً منها بنسخ لغة بحروف لغة أخرى.

مقدمة الملحق (٢٠٠٨)

منذ صَدَرَ المجلد الأصل من تقاليد المخطوطات العربية (AMT) عام ٢٠٠١، ظهرت مادة علمية لا بأس به، ونشر عدد كبير من الأبحاث الجديدة، والمراجع الحديثة^(١)، وتضمنَت تعريفات ومعلومات عن المصطلحات التقنية ذات الصلة بموضوع الكتاب.

ولهذا كان لابد أن أرجع إليها، وأعيد النظر في بعض المصادر المستخدمة في تجميع مادة الكتاب، وعلى وجه الخصوص مصادر القرنين الوسطى عن الخط وفنونه، وذلك من أجل فهم أفضل لمصطلحات أشكال الحروف (صورة، شكل، هيئة). وقد كنت متربداً في القيام بهذه المهمة، وفي خوض هذا المجال من التحقيق، ذلك أنَّ الحال المتردية للمخطوطات، ومستوى تحقيق المطبوعات، يضع الكثير من العقبات أمام الباحث، لكنني تخلصت من ترددِي لعلمي أنَّ أي دراسة باليوغرافية عربية، أو تحليل باليوغرافي ناجح، لا يمكن أن يتم دون فهم واضح لهذا المصطلح.

ولأكون أكثر تحديداً في وصف ما عانيتُ أقول: إنَّ خطوطَ بعض المؤلفات، أشكال حروفها غير واضحة المعالم، لتهسِير قراءة النص، في حين إن بعضها الآخر واضح، لكن غالباً ما يكون سيئاً للغاية. وعلاوة على ذلك، هناك اختلافات بين الشكل الصحيح للحرف من ناحية، وتنفيذه من ناحية أخرى، مما يعني الخطأ في كتابته، ومن ثم فالرسوم التوضيحية للحروف، وأحياناً حتى تسمياتها لا تتطابق مع الوصف في متن النص، أو تُرسَم بشكل رديء، أو لا تُعطى حقَّها (كما هو

(١) انظر على سبيل المثال مقالتي:

“Scribes, amanuenses, and scholars. A bibliographic survey of published Arabic literature from the manuscript age on various aspects of penmanship, bookmaking, and the transmission of knowledge”. *Manuscripta Orientalia*, 10, no.2 (2004): 3-29.

منصوص عليه في القواعد)، ويرجع ذلك إلى حقيقة أنه لا يتم نسخ هذه النصوص (باستثناء نموذجين) من الخطاطين المحترفين؛ علمًا بأنَّ الخطيب الدمشقي (كان حيًّا سنة ١٣٧٩هـ / ١٧٨١م) عدَّها ضرورية في ختام "لمحة المخطَّف" (LM). وعليه فلدينا فرصة تحديد وإعادة بناء بعضِ من أهمِ أشكال الحروف (مع مساعدة الخطاط برهان زهراء)، اعتمادًا على نصين رئيسين هما: مخطوط بخط الخطاط المملوكي محمد الطبي (الطبيّ) (كان حيًّا سنة ٩٠٨هـ / ١٥٠٢م) (JM) ونسخة من كتاب ابن الصائغ (ت ٨٤٥هـ / ١٤٤١م أو ١٤٤٢م) (TU) وأنجزَتْ سنة ١٢٦٦هـ / ١٨٥٠م من قبل الخطاط العثماني حلمي أفندي، التي صُمِّمت إلى ألبومه "مزَّنُوا الخط" (MKH).

وأخيرًا فإنَّ هذا الملحق احتوى الكتاب الأصلي منهجاً وترتيباً، وقد تم تصويب بعض التعريفات التي وردت في الكتاب الأصلي، وتسمَّى وشُمِّها بُنجيمة (*).

* * *

تقْتِيلَيْلَ الْمُخْطَوْطِ الْعَرَبِيِّ

مُعْجمُ مُصْطَلَحَاتٍ وَبِيُّلُوْجَرَافِيَّةٍ

مُعْجمُ الْمُصْطَلَحَاتِ

منصوص عليه في القواعد)، ويرجع ذلك إلى حقيقة أنه لا يتم نسخ هذه النصوص (باستثناء نموذجين) من الخطاطين المحترفين؛ علمًا بأنَّ الخطيب الدمشقي (كان حيًّا سنة ١٣٧٩هـ / ١٧٨١م) عدَّها ضرورية في ختام "لمحة المخطَّف" (LM). وعليه فلدينا فرصة تحديد وإعادة بناء بعضِ من أهمِ أشكال الحروف (مع مساعدة الخطاط برهان زهراء)، اعتمادًا على نصين رئيسين هما: مخطوط بخط الخطاط المملوكي محمد الطبي (الطبيّ) (كان حيًّا سنة ٩٠٨هـ / ١٥٠٢م) (JM) ونسخة من كتاب ابن الصائغ (ت ٨٤٥هـ / ١٤٤١م أو ١٤٤٢م) (TU) وأنجزَتْ سنة ١٢٦٦هـ / ١٨٥٠م من قبل الخطاط العثماني حلمي أفندي، التي صُمِّمت إلى ألبومه "مزَّنُوا الخط" (MKH).

وأخيرًا فإنَّ هذا الملحق احتوى الكتاب الأصلي منهجاً وترتيباً، وقد تم تصويب بعض التعريفات التي وردت في الكتاب الأصلي، وتسمَّى وشُمِّها بُنجيمة (*).

* * *

تقْتِيلَيْلَ الْمُخْطَوْطِ الْعَرَبِيِّ

مُعْجمُ مُصْطَلَحَاتٍ وَبِيُّلُوْجَرَافِيَّةٍ

مُعْجمُ الْمُصْطَلَحَاتِ

أ

ألف، ح ألفات: الحرف الأول والأهم في الحروف العربية، وقيمتها العددية ١
 (LL, I, I; SA, III, 24) وهي قاعدة الحروف المفردة، وبباقي الحروف
 متفرّعة منها، ومنسوبة إليها؛ MFN: 243 توضيح تحليلي للألف).

الألف الصاعدة (الطالعة) انظر صعد.

الألف الفاصلة. انظر وقى.

الألف القطع. انظر قطع.

الألف اللينة. انظر لين.

الألف المحذوفة. انظر حذف.

الألف المحرّف: انظر تحريف.

الألف المحرّفة. انظر حرف.

ألف المد. انظر مد.

الألف المركبة. انظر ركب.

الألف المروسة: حرف الألف دقيق الرأس، ومنه الترويس^(٢). (q.v.).

(٢) ترويس الألف جعلها كرقم سبعة، وربما زيد فيها على ذلك. انظر صبح الأعشى

(٣) ٥٠ / المترجم.

(GA, 182)

أبجد: يختلف الترتيب الأبجدي في الشرق الإسلامي (شرق) عن الترتيب في الغرب الإسلامي (مغرب)، وبذلك تختلف بعض القيم العددية (4, LL, I); وللحصول على القيم العددية للحروف الأبجدية، راجع الحروف ذات الصلة؛ انظر أيضاً هجاء.

(حروف) أبي جاد (=أبجد) (MFN, 29, 33-34).

أبر

إِبْرَة، ج إِبْرٌ: المحيط. (11, TS, 154; UK, 107; MB, 103, 104; IA, 59; ST, index, 8 AG, 107).
أَبْرِي، إِبْرِي: (شكل محرَّف، 1, 6, LL) أَبَار: صانع الإِبْرَة و/أو بائعها (انظر

أيضاً: 114, 115).

إِبْرِي، وَأَبَار: صانع الإِبْرَة (QS, II, 215; DB, I, 8).

مِثْبَر: ١. علبة إِبْرَة (DM) ٢. مرادف: مِنْذٍ (q.v.).

مُؤَبِّر: محيط (KC, 33 : بغشاء مُؤَبِّر).

إِبْرِجْمَة

إِبْرِجْمَة: لصق (يستخدم في عمل الرَّقْ) (I, SD, 1, 12, 13; AG, 107).
2: إِبْرِشَمَة.

أَبْرِدِي

أَبْرِدِي: انظر بَرْدِي.

الألف المشعرة: انظر مشعر.**الألف المطلقة:** انظر مطلقة.**الألف المطلقة.** انظر طلق.**الألف المعقفة.** انظر عقف.**الألف المعوجة.** انظر عوج.**الألف المقصورة.** انظر قصر.**الألف المقيدة.** انظر قيد.**ألف الوصل.** انظر وصل.**ألف الوقاية.** انظر وقي.**أبجد**

أبجد، أبجدية، الحروف الأبجدية: ١. أول الكلمات التقنية الشهانية المعروفة^(٣) (مقاطع صوتية للاستظهار) والتي استواعت الحروف العربية (٢٨ حرفاً صامتاً)، وتَسَمَّ ترتيب الحروف وفقاً لهذا النظام التذكيري (EI, I, 97; GA, 176-178) ٢. حساب أبجد، حساب الجمل (الجمل) وهي حروف ترمز لأرقام، وُتُستخدم لأمور أخرى، منها: إنشاء التحديد الزمني chronograms والإلغاز chronosticons (EI, I, 97-98; SA, III, 18-19; RN, 60).

(٣) الكلمات الشهانية: أبجد، هوز، حطي، كلمن، سعفص، قرشست، ثخذ، ضظغ. انظر

صبح الأعشى (٣/٢٤) (المترجم).

أَبْرُو

أَبْرُو: (باللغة التركية: إبرو، وبالفارسية: أَبْرِي - سحابة) ورقة رخامية (MN, 9, 161؛ أو بُرُو، ورق الأَبْرُو!).

أَبْرِيسَم

أَبْرِيسَم، أَبْرِيسِم، أَبْرِيسِم: وهو الحرير، ومنه: بُرْشَمان.

إِبْرِيسَم: (أَبْرِيسَم، فارسية) حرير (LL, 1, 188)، مرادف: حرير.

أُتْرَنْجَة

أُتْرَنْجَة. انظر تُرْنَج.

أَحَد

أَحَادِيَّة: فردية، كُرَاس / ملزمة يتتألف من ورقة واحدة مطوية (لوحة) (MMA, 1st ed, 21).

آخِر

آخِر، ج آخِر: ما يُعْلَقُ به النَّصُّ؛ توضيح (TP, 62, n. 14).

إِلَى آخِرِه: هلم جرًّا، ويشار إليها اختصاراً بـ: إِلَخ (DB, 1, 53).

أَوْآخِرُ الشَّهْر: يزيد العشر الأُواخر من الشَّهْر (DM).

تَأْخِير، مُؤَخَّر: انظر تقديم (مادة: قدم).

أَدْب

أَدْب، ج آدَاب: آدَابُ الْمُعَامَلَةِ وَالْتَّشْرِيفَاتِ. (EI, I, 175-176).

أَدْبُ مَعَ الْكِتَبِ: ١. آدَابُ السُّلُوكِ ٢. آلِيَّةُ بَدَائِيَّةٍ فِي نَقْدِ النُّصُوصِ (TP, 52) (*appratus criticus*) في المخطوطات.

أَدَم

أَدَمُ (ة) أَدِيم، ج أَدَمُ: ١. الجلود (uk, passim; AE, 106-108).
الجلود الحمراء المدبوعة. (201) ٢. (DB, I, 63; IW, 71-72; MF, 201) فلم يزل
رسول الله ﷺ يُمْلِي وَعَلَيْهِ يَكْتُبُ حَتَّى مَلَأَ بَطْنَ الْأَدِيمِ وَظَهَرَهُ، وَأَكَارَعَهُ MU,
XIV, 84: مَجْلَدٌ بِأَدَمَ مُبْطَنٌ بِدِيَاجٍ، وَمِنْهُ جَلْدٌ.

أَدَمَ: دَبَاغٌ (DM).

أَدَمِي: دَبَاغٌ و/أو باعِيُّ الجلود المدبوعة، أو الجلود (LL, 111).

أَدُو

أَدَاء، ج أدَاءات: وهو مرادف آلَة (EI, I, 345)، طريقة، وسيلة، آلَة، فعل
سبيل المثال: أدوات (آلات) التَّجْلِيدِ: هي أدوات تجليد الكتب (UK, 153-156, MB, 103-105)
وتكملياتها (الإكسسوارات) (SA, II, 440-468; AE, 117-127).

أَذْنُ

أَذْنُ، وَأَذْنُ، ج آذَان: وهو جناح، جناح مغلَّف، (TS, 25): إِذْ الْحَكْمُ فِي الْأَذْنِ
أَنْ تَكُونَ مَطْبُوعَةً عَلَى السَّفَرِ حَتَّى لَا تَحْتَاجَ إِلَى عُرْزَةٍ وَلَا زِرَّةٍ، أَمَّا الْأَذْنُ

فالأصل فيه أن يكون أقل من نصف السفر بمقدار رأس الرّزْر؛ AG, 109; BA, (III, 372).

أذن الفرس. انظر الحاء الملوّزة (مادة: لوز).

أَرْخ

أُرْخة: من التاريخ (46, I, LL).

تَارِيْخ، ج تواريْخ: ومنه تَوْرِيْخ. (KK, 55; IK, 102-103; SK, 137) وُيقال: التَّارِيْخ؛ لأنَّه يقال: وَرَأَخْتُ الْكِتَابَ وَأَرَخْتُهُ وَمِنْهُ: تَارِيْخ، تَوْرِيْخ؛ تسلسل زمني (IV, 668-677)؛ كرونوغرام - برنامج زمني، كرونوستيكون - إلغاز (أيضاً قطعة التَّارِيْخ: AM, nos. 10, 26, 141; ER, V, 550-551).

تَارِيْخ (سَنَة أو سَالٍ) هندي (هِنْدِي)، بِكْرَمِي: سَنَة فِكْرَمَا سَمْفَتْ (تقويم هندي) (PM, xi).

التَّارِيْخ الإلهي: يبدأ التقويم المغولي في ٢١ مارس ١٥٨٤ م (EI, X, 263).

التَّارِيْخ بأجزاء اليوم أو الليلة: هو تاريَخ بساعات من نهار أو ليل، فعلى سبيل المثال: شُرُوق هي: الساعة الأولى من النهار، وشُفَق هو: الساعة الأولى من الليل، وغروب هو: آخر ساعة من النهار، وصباح هو: الساعة الأخيرة من الليل (VI, 250).

التَّارِيْخ بالباقي: هو تاريَخ بالليالي من الشهر، باستخدام الفعل "بَقَى" الذي يُشير إلى عدد الليالي المتبقية لنهاية الشهر، فعلى سبيل المثال: لِأَرْبع عَشْرَةَ لَيْلَةَ بَقَيَتْ من شهر كذا (SA, VI, 244-248).

التَّارِيْخ بالجلوس: ١. تَارِيْخ باليوم الذي جلس فيه الحاكم على العرش (CM, nos. 106, 235). (بالفارسية: سَنَة جلوسي، سَالٍ جلوسي) السنة الملكية (AR Anno Regni).

التَّارِيْخ بالعشر من الشَّهْر: هو تَارِيْخ بعشرة أيام مقطَّعة (عقود) مِنَ الشَّهْر، فعلى سبيل المثال: في العشر الأولى (الأول) (١٠-١١) والعشر الوسطى (الوسط) (١١-٢٠) والعشر الأخرى (الأخيرة، والأُخْرَ، والأُوَانِيْرَ) (٢١-٣٠) (SA, VI, 248-249).

التَّارِيْخ بالكسور (تَارِيْخ ابن كَمَال باشا، التَّارِيْخ الكنائِي): هو تَارِيْخ يُنْسَب إلى ابن كَمَال باشا (TP, 54; CI, II, 178).

التَّارِيْخ بليالي الشَّهْر: تَارِيْخ بليالي من الشَّهْر (SA, VI, 244-249).

التَّارِيْخ بالماضي: هو تَارِيْخ بليالي من الشَّهْر باستخدام الفعل "مضى" أو "خَلَّا"، يُشير إلى عدد الليالي التي مضت على بداية الشَّهْر، نحو قولهم: لليلتين خلتا (مضتا) من شهر كذا (SA, VI, 244-248).

التَّارِيْخ بالمواسم: ١. تَارِيْخ بالأعياد والمهرجانات، فعلى سبيل المثال: في عيد الفطر (١ شوال)، في يوم عرفة (٩ ذو الحجه)، في يوم عيد النحر، أو عيد الأضحى (١٠ ذو الحجه)، في يوم القرَّ^(٤) (١١ ذو الحجه)، في يوم النَّفَرِ الأوَّل (١٢ ذو الحجه)، في يوم النَّفَرِ الثَّانِي (١٣ ذو الحجه) (SA, VI, 249; CM, 66/2)؛ في ليلة المراج = رجب (٢٧). ٢. انظر ليلة (مادة: ليل) ويوم (مادة: يوم).

(٤) يوم القرَّ: هو الغد من يوم النحر؛ ١١ من ذي الحجه؛ لأنَّ الناس يَقْرُونَ فيه بِوْمنَى، أي يسكنون ويقيمون. انظر النهاية في غريب الحديث والأثر (٤/٣٧) (المترجم).

تَارِيخُ الصُّفْرِ: هِي الْحِقْبَةُ الإسْبَانِيَّةُ، تَبْدَأُ مِنْ ١ يَانِيرٍ ٣٨ قَمَ (EI, X, 261).

التَّارِيخُ الْجَلَالِيُّ (تَارِيخِيُّ جَلَالِيٌّ، تَارِيخِيُّ مَلْكِيٌّ، تَارِيخِيُّ سُلْطَانِيٌّ): يَبْدَأُ التَّقْوِيمُ الْجَلَالِيُّ مِنْ ١٥ مَارْسَ ١٠٧٩ قَمَ (EI, X, 262; ER, IV, 670).

التَّارِيخُ الرُّومِيُّ (التَّارِيخُ السُّرِيَّانيُّ، تَارِيخُ ذِي الْقَرْنَيْنِ، وَتَارِيخُ غَلَبةِ الإِسْكَنْدَرِ، السَّنَةُ الْيُونَانِيَّةُ): الْعَهْدُ السُّلُوقِيُّ (عَصْرُ الإِسْكَنْدَرِ) يَبْدَأُ مِنْ ١ أَكْتُوبَر٢٣١ قَمَ (SA, VI, 242, 253-254; EI, X, 261).

التَّارِيخُ الْعَرَبِيُّ (التَّارِيخُ الْإِسْلَامِيُّ، السَّنَةُ الْهِجْرِيَّةُ، السَّنَةُ الْقَمِيرِيَّةُ، السَّنَةُ الْهَلَالِيَّةُ): التَّقْوِيمُ الْإِسْلَامِيُّ يَبْدَأُ مِنْ ١٦ يُولَيُو ٦٢٢ قَمَ (SA, VI, 240, 243; EI, X, 258-261).

التَّارِيخُ الْفَارَسِيُّ (السَّنَةُ الْبِيزَدِجَرِيَّةُ): يَبْدَأُ التَّقْوِيمُ الْفَارَسِيُّ مِنْ ١٦ يُونِيو٦٣٢ قَمَ (SA, VI, 242, 254, 256; EI, X, 262).

تَارِيخُ فَضْلِيٍّ (سَالٌ فَضْلِيٌّ، فَضْلِيٌّ سَالٌ): عَصْرُ فَضْلِيٍّ (فُؤُمٌ فِي سَنَةٍ ٩٧١ هـ = ١٥٦٣ م = ١٦٢٠ فِكْرَمَا) (PM, XI).

التَّارِيخُ الْقِبْطِيُّ أَوْ التَّارِيخُ الْقُبْطِيُّ (تَارِيخُ الشُّهَدَاءِ، سَنَةُ دِقْلِطِيَانُوسِ الْمَلِكِ): يَبْدَأُ التَّقْوِيمُ الْقُبْطِيُّ فِي ٢٩ أَغْسِطْس٤٢٨٤ قَمَ (SA, VI, 242, 253, 255; EI, X, 261).

تَارِيخُ كُونِ الْعَالَمِ (تَارِيخُ الْخِلْقَةِ): زَمْنُ الْخَلْقِ (عَهْدُ آدَمَ) يَبْدَأُ مِنْ ١ سَبْتَمْبَر٥٥٠٩ قَم. سَنَةُ الْخَلْقِ (A.M. Anno Mundi); وَهُنَاكَ مَثَلٌ أَخْرَى هُوَ: التَّقْوِيمُ الْعَبْرِيُّ الَّذِي يَبْدَأُ فِي سَنَةٍ ٣٧٦١ قَم.

التَّارِيخُ الْمَتَوَجِّجُ: هُو نُوعٌ مِنَ الْإِلْغَازِ (chronosticon)، وَالَّذِي يَحْسِبُ فَقَطَ القيمة العددية للحرروف الأولى من كل بيت في حساب التاريخ (KB, 10-12).

التَّارِيخُ الْمَذَلِّلُ: يُعْرَفُ أَيْضًا بِاسْمِ التَّعْمِيَّةِ بِالْزِيَادَةِ، وَهُوَ تَارِيخٌ مَشْفَرٌ، وَمُلْغَزٌ يَصِلُ إِلَى أَكْثَرِ مِنْ نَصْفِ السَّطْرِ الثَّانِي (مَضْرَاع) مِنَ الْأَيَّةِ (الْبَيْتِ) الَّتِي تُحْسَبُ فِي حِسَابِ التَّارِيخِ (TI, 47-48; TP, 54; EI, IV, 468).

التَّارِيخُ الْمُسْتَشْنَىُ: يُعْرَفُ أَيْضًا بِاسْمِ التَّعْمِيَّةِ بِالنَّقْصِ (chronosticon)، التَّيِّنُ يَتِمُ فِيهَا طَرُحُ قِيمَةِ حَرْفٍ وَاحِدٍ، أَوْ شَكْلِ كَلْمَةِ السَّطْرِ hemistishِ الْأُولَى مِنْ القيمة التَّراكمِيَّةِ لِكَلْمَةِ السَّطْرِ hemistishِ الثَّانِيَةِ فِي حِسَابِ التَّارِيخِ (TI, 47-48; TP, 54; AM, nos. 109, 213).

التَّارِيخُ الْهَنْدِيُّ: عَصْرُ فِكْرَمَ (Vikrama samvat) ابْتِداَءٌ فِي عَامٍ ٥٨ قَم.

أَرْضٌ

أَرْضَةُ: حَشْرَةُ أَوْ دُودَةُ الْخَشْبِ، وَمِنْ ثُمَّ مَأْرُوضٌ - تَتَحْرُكُ كَالْدِيدَانُ، تُسَوِّسُ (AMT, 52), وَمِنْهُ: تَسْوِيسٌ (LL, I, 48, 49).

أَرْضِيَّةُ: خَلْفِيَّةٌ (LC, 22; FZ, 218) : أَرْضِيَّةُ الْمَتنِ: ٨٨، JL؛ أَرْضِيَّةُ مُلَوَّنَةٍ.

أَسْكُرْجَةٌ

أَسْكُرْجَةُ: هِي الْمُجْبَرَةُ. (KD, II, 713) : وَأَسْكُرْجَةُ: الدَّوَاهُ، فَارِسِيَّةٌ مَعَرَّبَةٌ، وَلَا يَقُولُ: سُكُرْجَةٌ، وَتَصْغِيرُهَا: أَسْيِكَرَةٌ). أَيْضًا سُكُرْجَةٌ أَوْ سُكُرْجَةٌ (بِالْفَارِسِيَّةِ: سُكُرْشَةُ، صَحْنٌ، LL, I, 1392).

آسٌ

آسُ (مَرْسِين): بَنَاتُ عَطْرِي (يُسْتَخْدِمُ كَمَا "الثَّانِينَ" فِي صَنْعِ الْحِبْرِ؛ لِإِعْطَائِهَا لَوْنًا مُخَصَّرًا) (MJ, 212; TTM, 196).

إسفنج

إسفنج (ة)، إسفنج (ة): الإسفنج (تستخدم لالتقاط رقائق الذهب، أو لتحديد حدود الورقة) (fa, 34).

إسفيداج

إسفيداج: رصاص أبيض، صبغة الرصاص الأبيض (من كربونات الرصاص) (يستخدم صبغًا في صنع الحبر) (TTM, 207-208).

اشر

أُشارة، تأشير. انظر نُشارة.

إشفى

إشفى، ج أشاف: ١. مخنز للجلد، مثقب (TS, 11, 15; AG, 107 ST, 10؛ إشفة؛ MB, 103; IA, 59; IB, 43؛ شفى؛ IK, 90؛ KM, 1, 4؛ سفر: 115). ٢. (=سراد، مسرد = مخنز): إبرة، خرامنة (LL, 1, 62, 1347; MU, VIII, 1575).

أصل

أصل، ج أصول: ١. الكاتب الأصلي، الذي كتب الكتاب بخطه (MU, VIII, 39). ٢. نسخة، نص، تُنقل منها نسخة أخرى؛ نموذج، كما يشار أيضًا إلى النسخة الأصل (LC, 26; MH, 92): يجب على من كتب نسخة من أصل بعض الشيوخ، أن يعارض نسخته بالأصل (MU, VIII, 39): والأصل يشتمل على ستة أجزاء بخطه كلها؛ ٣. النص الأصلي (الرئيس) في مقابل التعليق (شرح) أو

حرف الألف

VA, no. 1845, 1858, 2024; MI, 136 على النص (LC, 23) ٤. الرئيس (الأساس) خط مثل الثُلث أو المحقق (الذي اشتقت منه الخطوط الأخرى) (AS, 145؛ NC, 126؛ SM, 269)؛ أصلان: ST, index, 8؛ ST, 8, 9, 11 (174) ٦. القفا (من كتاب أو كراس) (EI, X, 928) أصول الكراريس، أعني قفا الكتاب ٧. جذر الفعل أو الاسم (LL, 1, 65) ٨. أصل: عامود الألف (راجع الاقتباس في مادة: كرسى؛ MHA, 89)؛ كتابة الهمزة على الأصل؛ الحرف الجذر.

الأقلام الأصول. انظر قلم.

اطر

إطار، ج إطارات، وأطر: ١. مسطرة الحدود، أي النص المحيط (LC, 24؛ FT, 402) ٢. حد (غلاف الكتاب) (LC, 24؛ KR, 80) ٣. هيكل (داخل الحد) (حواشيه متعددة الأطْرُ: TF, 141) ٤. لوحة مستطيلة الشكل (LC, 24؛ UI, 27) ٥. صفيحة أَسْتَانَا ansata (UI, 27) ٦. رأس القطعة (LC, 24).

تأثير: رسم مسطرة الحدود أو الإطارات (MMA, 57).

مأطُور، مُؤَطَّر: خطّط (LC, 25؛ DB, 1, 145).

أفستين

أفستين: دودة الخشب، الأفستين (مادة تضاف إلى اللصق / الغراء والحرير): AG, 107؛ TTM, 234؛ NA, XII, 224)

والمداد أن يتغيرا، والكافد أن يعثّ ويقرّد).

إفريقي

(الخط) الإفريقي: مصطلح عام لنمط الكتابة العربية في إفريقيا (تونس الحالية وشرق الجزائر) في أوائل العصور الوسطى، (...) واستخدمه المؤرخ ابن خلدون في الكتابة حوالي ١٣٧٥ م (DW, 32); ويُعرّف الخط الإفريقي ومعه الخط السوداني - وفقاً لمصادر أخرى - بأنّها نسأّا من عائلة الخط المغربي، وأصبح لها ارتباط بإفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (AO, 46).

أفشان

أفشان (فارسية): تعني الزخرفة التي تُزخرف بها المخطوطات، وعليها رقطة من الذهب والفضة (MN, 6; ER, 1, 581-582).

ألف

تأليف(ة)، ج تأليف، وتواليف، وتآليفات، ومؤلف، ج مؤلفات: هو تركيب، وتحميم، كتاب (من نثر أو شعر) (SD, 1, 33; EI, X, 360)، ومنه: تصنيف.

مؤلف: كاتب، ومنه: مصنّف.

أم

أم، أمّة (IN, 1, 246) ج أمّات: ١. أيضاً النسخة الأم (LC, 26); نسخة، نص (تُنسخ منه نسخة أخرى) النموذج، النسخة الأصلية (SD, 1, 35); ٢. قف على الالتزام لمقابلة الكتاب على الشّيخ، أو معارضته على الأم (TM, 180). النص الأصلي (الرئيس) وضدّه التعليق، والشرح (IN, 1, 246) ٣. المخطوطة

النموذج للقرآن، وعادة ما تكون في الحجم الكبير، ودون نقط، وتستخدم في المساجد (KN, 130) ٤. العمل (الكتاب) الأساس (المهم) (LC, 29).

أم الرّحْم (الرّحْم، رّحْم، صُبْح): مكة (MAA, 203).

أُمُّ الْكِتَاب: ١. النموذج السماوي الأصلي للقرآن الكريم (EI, X, 854) ٢. أول سورة في القرآن الكريم (DM).

أُمُّ الْقَرِي، أُمُّ الْبَلْدَان، أُمُّ الْبَلَاد: مكة المكرمة.

إمام: المثال؛ النموذج الأصلي (textus receptu NT, II, 137). الإمام الذي لم يختلف في مختلف).

أمهات: المصادر الرئيسية الأربع للفقه المالكي: المدونة، والموازية، والعنتية والواضحة (MMF, 163-164).

المصحف الإمام: العثماني الرسمي، المخطوط (المصحف العثماني) (MD, 99). (KF, II, 294)

المسند الإمام: مسند ابن حنبل (SL, II, 37, 39).

أمل

تأملات (تأمّل، نظر): ملاحظة الأشياء *notabilia*، ومنه: تدبّر.

فتّأمل(ه): ملاحظة، ويشار إليها اختصاراً بـ: فـ (CI, II, XIV; LL, I, 99).

فيه تأمّل: ١. عبارة (ثُرادف: فيه نظر) تعني الشك، وتُلمّح بأدّب إلى أنَّ الكلمات المشار إليها خاطئة أو غير مناسبة (LL, II, 2812). ٢. يتطلب دراسة متأنية (LL, I, 99).

أَنْفٌ

أَنْفَة: سِنُّ القلم (من القصب الهندي) (BA, III, 370).

تَأْيِيف: تحديد طرف القلم المبرى (من القصب الهندي) (KD, II, 701; أَنْفُتُهُ تَأْيِيفاً إِذَا حَدَّدْتُ طرْفَهُ الْمُبَرِّي، وَقَطَّعْتُهُ قَطَاً).

أَنْقٌ

(قلم) الْمُؤْنَقُ. انظر الأشعار.

إِهْلِيلْجٌ

إِهْلِيلْجٌ. انظر هليلج.

أَوْلٌ

آلَة: وسيلة، أدَاء، مِرَادُف: أَدَاء (q.v.).

أَوَّل، جُ أَوَّلَ: المادَةُ الْأَسْتَهْلَالِيَّةُ مِنَ النَّصِّ؛ افْتَاح؛ اسْتَهْلَالٌ (TP, 52, n.14; JA, I, 264)؛ رسم التَّسْمِيَّةُ فِي أَوَّلِ كِتَابِ الشِّعْرِ؛ AA, 40؛ والتَّصْدِيرُ فِي أَوَّلِ الْكِتَابِ، وَالدُّعَاءُ فِي آخِرِهِ.

أَوَّلُ الشَّهْرُ: أَوَّلُ عَشْرَةِ أَيَّامٍ مِنَ الشَّهْرِ (DM).

تَأْوِيلُ، جُ تَأْوِيلٌ: تَفْسِيرٌ، شَرْحٌ (مِثْلُ: تَأْوِيلُ الْقُرْآنِ).

* * *

تَأْمَلُهُ: مَلَاحَظَةُ (فَكِّرْ مُلِيًّا) وَيُشارُ إِلَيْهَا اختصاراً بـ "تَه" (MI, 109).

أَمْنٌ

تَأْمِين: قُولُ (كتَابَة): آمِينُ (آمِينٌ)؛ وَهِيَ وَاحِدَةٌ مِنَ الصِّيغِ الْقِيَاسِيَّةِ الَّتِي تُخْتَصُّ بِهَا الْمَخْطُوطَاتُ، وَعَادَةً مَا يُختَصُّ بـ "لَمْ" (الْأَلْفُ انْصَمَ إِلَيْ مِيمٍ) أَوْ "أَمْ" (LD, 6; EI, I, 436, 89, 140, 149; AD, 6; EI, I, 436) وَمِنْهُ تَتَمَمُ، وَتَفْقَيِطُ.

أَنْبُوبٌ

أَنْبُوبٌ (ة)، جُ أَنَابِيبٌ: غَيْرُ مَقْطُوعٍ، قَلْمَ قَصْبٌ لَيْسَ لَهُ سِنٌ (FN, 31; KU, 31؛ ولا يُسَمَّى الأنْبُوبُ قَلْمًا حَتَّى يُقْطَعُ؛ BA, III, 370; LM, 31).

أَنْثٌ

تَأْنِيثُ: الْمُؤْنَثُ، صِيغَةُ التَّأْنِيثِ (نَحْوِيَّاً) (DM).

هَاءُ التَّأْنِيثِ: الْهَاءُ الْمَنْقُوتَةُ (GL, I, 7).

أَنْدَلُسِيٌّ

الْخُطُّ الْأَنْدَلُسِيُّ: الْخُطُّ الْمُسْتَخْدَمُ بِالضَّبْطِ فِي الْأَنْدَلُسِ (جَنُوبُ إِسْبَانِيَّةِ)، وَالَّذِي اتَّسَرَ لاحقاً فِي شَمَالِ إِفْرِيقِيَّةِ (DMM, 605-607) وَيُعَدُّ مُتَّسِمِاً إِلَى عَائِلَةِ الْمَخْطُوطَاتِ الْمَغْرِبِيَّةِ (انْظُرْ أَيْضًا EALL, III, 5. v. s. 7 مَغْرِبِيِّ).

أَنْسٌ

إِنْسِيٌّ: انْظُرْ سِنٌّ.

SD, ١, 103; L, إطار فيه مناطق وبحور مستطيلة ذات فُصُوص في نهايتها؛ (53).

تبخير: إنشاء لوحات على أغلفة الكتب (NH, 355).

بخر

تبخير: تدخين (TS, 40)؛ ويُخْرُّ بأعضاء المهدد وريشه، فإنه يقتل الأرضة).

بدل

بدل، ويُبدل (DB, ١, 452) ج أبدال: ١. صنف القراءة (صنف القراءة المقدسة *varia lectio*) وعادة ما يختصر بـ: ل (Cl, II, xiii)، أو خ ل، أو خ د، لكلمتى: نسخة، وبدل على التوالي (KG, 473)؛ انظر الاقتباس تحت مادة: ظاهر؛ أي في نسخة أخرى بدلاً عن النسخة المذكورة في المتن، MI, 119, 120, 166 MZ, II, 412. ٢. تبديل أيضاً بمعنى استبدال ومنها: خ ل للنسخة الأصل، (JM, 11). ٣. تبديل (البراءة: عديمة الرأس) بشكل تام (TU, 83; 296 CL, fasc. 3, 296). وتعديل (CL, fasc. 3, 296)؛ والاستبدال التخميني، والحدس.

بدوح

بدوح: كلمة مبتكرة للتعميمية (يُحتم بها) تتشكّل من مربع سحري بسيط، ثلاثي الطyi، وفُق (US, 49; El, suppl. Fasc. 3-4, 153-154; SD, ١, 59-60; DT, 100-103).

برا

براءة: أول أو آخر ليلة / يوم من الشهر (SFA, 358; LL, ١, 179). انظر أيضاً مادة: ليل.

ب

باء: الحرف الثاني في الألفبائية (القيمة العددية: ٢).

باء المجموعة. انظر جمع.

باء الموحّدة: إشارة إلى نقطة الباء (4; MI, 28; WN, 171; GL, ١, 4).

باء الهندية: الرقم ٢ يستعمل بوصفه علامة مرجعية / إشارة ترتيب (MI, 48; WU, 197)

بتر

مببور: ١. مقطوع الرأس، ناقص، غير مكتمل (النص) (KC, passim). ٢. بتر الحرف (خصوصاً من أسفل) (KH, 34).

العين (غين) البراء: عديمة الرأس (مقطوعة الرأس) بشكل تام (JM, 11).

غ

الواو البراء: الواو قصيرة الذيل من الأسفل (TU, 89; JM, 14).

بحث

باحث، ج مباحث: عنوان فرعى، مرادف: مطلب (q.v.) مهمّة.

بحر

بحر، ج بحور: لوحة على غلاف الكتاب؛ الخرطوش (TS, 33; AG, 110).

برد
بَرْدِي، أَبْرَدِي (ورق البردي)، بَرْدَيَة: ١. بَرْدِي، بَرْدِي مفروض أو ملفوف.
الثاني، (q.v.) إضافة إلى كلمات مثل: كتاب، جامع، نسخة، الخ.
فَافِير): أيضاً نبات البردي (للحصول على وصف انظر: (TMI, no. 228).

مبرد: براية، مقشط (HT, lin.84; QS, II, 417; IA, 60; DD, I, 390) يستخدم لقياس الحروف؛ (MU, XVI, 60; DM) انظر أيضاً بيكار وتبكير (بَرْكَار فارسية، CPD, 243)، ومنه: فَرِيَار.

برز

إِبْرَاز: إصدار (الكتاب)، نشر (KM, IV, سفر 6: 13) : أَبْرَزَتُ الْكِتَاب: نَشَرْتُهُ، وهو مبروز).
إِبْرَاز بِالْحُمْرَة: انظر حُمْرَة.
مُبْرَز، مَبْرُوز: نَشَر (LL, I, 187).

برش

بَرْشَمَة: تزيين النص بنقط متعددة الألوان (DB, I, 545).
بَرْشَمَان: ١. (أو بَرْشَمَان، ج بِرَاشْمَ، DC, I, 189) شريط الذيل (شريط الرأس) (ST, index, 8; ST, 17-18; IB, 81, n.148) بَرْشَمَ، بَرْشَمَ، ج بَرْشَمَان. (LA, pt.5, 386): بَرْشَمَان ج بَرْشَمَ أو بَرِيشَمْ أي إِبْرِيشَمْ، أو إِبْريشَمْ، وهو الحرير، والبَرْشَمَ فارسية، والبَرْشَمَان جمعها (بالإسبانية: زينة، وبالفرنسية: Pasamano / زركشة، Pasameisterie) (DC, I, 189).

برك

المبارك(ة): صفة لأشهر: صفر، وشعبان، ورمضان، و Shawwal، وريبيع الثاني، (q.v.) إضافة إلى كلمات مثل: كتاب، جامع، نسخة، الخ.

بركار

بَرْكَار، ج بِرَاكِير: ١. (زوج) له ساقان (SA, III, 41) : يستخدم لقياس الحروف؛ (MU, XVI, 60; DM) انظر أيضاً بيكار وتبكير (بَرْكَار فارسية، CPD, 243)، ومنه: فَرِيَار.

بركان

بُرْكَان، ج بِرَاكِين: حجر البركان - صخر بركاني (TS, 12, 18).

برنامج

برنامج، ج بِرَامِج: ١. جدول المحتويات (LC, 23) ٢. كتاب يتضمن سجلاً لدراسة شاملة للفهرس والفهرسة (q.v.).

بريء

بَرْيَ، بِرَائِي: سَكِينٌ صغير لبَرْي القصب (IR, 232; SA, III, 455-464) أركان البَرْي أربعة: فتح، ونحت، وشق، وقطّ).

بِرَائِي: النحاتة (من القصب) (KU, 154: IK, 85; KK, 49)

بَرَائِي، مِبْرَأة، ج مَبَارِي: سَكِين القلم (AA, 88; IK, 90; DB, I, 591)

بِرْزَقٌ

بِرْزَقٌ: ١. مِشَرَطٌ مُثُلُ السِّكِينِ، بِرْزَقُ الْفَصَادَةِ (ST, index, 8; MP, 64; DA: مِيزَغٌ؛ ١, ٨١). ٢. (= مِيزَغٌ = مِيزَعٌ) (انظر الاقتباس في "شر").

بِسْطٌ

الْأَقْلَامُ الْمُبَسَّطَةُ (الياپسة): الخطوط المستقيمة مثل: المحقق، والمصاحف، والرِّيحان، والنَّسْخ (AS, 144).

بَسْطٌ: نشر، وتنطيط (الحرف) وللتقرير فهي ضد تقوير (SA, III, 11, 50; AS, 144).

الخط المبسط: خط واضح، ويستخدم جيداً بين السطور في الخطوط المغاربية، قبل أن يغلب على نسخ القرآن، وكتب الصلاة. (LT, 365; TW, 13, . 47, 322).

الراء (زاي) المبسطة: الراء / زاي تعددان نحو الأسفل بشكل غير مباشر (JM, 9) مثل الروا المبسطة بالضبط (JM, 14).



الكاف المبسطة: حرف "ك" له شكل الكاف بـجرأة متعددة أفقياً (SA, III, 11, 50). (UD, 18; LM, 64).
ستُستخدم غالباً في المحقق، والريحان والنَّسْخ (80).

مبسطٌ: ١. حركة أفقية في السطر (KU, 120). ٢. (قلم) مبسط: هو قلم من القصب، سنه مقطوعة بشكل مستقيم (متتساوي) (غير منحرف)، ويراد به: جزم (IK, 87). ٣. مستقيم الخطوط (من الخطوط: القلم المبسط) (SA, ID, 11, 11). وهو ما لا انحساف ولا انحطاط فيه كالمحقق (KH, 34; AS, 144). ٤. أصل (شامل) عمل غير موجز، ومنه: مختصر.

مِبَسوَطَةُ (مَطْوَلَة): الأصلي، كتاب غير مختصر (CC, 168).

الميم المبسوطة. انظر مادة: سبل.

بِسْمِ

بِسْمَلَة، حِجْرَةُ بِسَامِلٍ: الصيغة المُرْضِيَّةُ هي: بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ؛ وعادةً ما تكتب تلقائياً، تحت رأس الصفحة بأسطر، وبها يفتح النص (TP, 52; JM 12). قال النبي ﷺ: كل أمر ذي بال لا يُيدأ فيه بِسْمِ الله فهو أبتر، أي مقطوع البركة (EI, I, 1084-1085).

بِشْرٌ

بِشْرٌ: ١. تقشير، دبغ (الجلد). (TS, 23-24). ٢. خدش، كشط الجلد؛ AG, 109; ST, index, 9; IA, 63; LF, 78. ٣. محو بسكين القلم أو مكشطة. (lin. 11). ٤. يكون الإلغاء برسم خطوط أعلى الكلمة أو العبارة المراد إلغاؤها. (LF, 79-81). توضع بعض الخطوط بالريشة من الأعلى).

مَبَشُورٌ: تقشير، محو.

بِشْرَطٌ

بِشْرَطٌ: ١. خيط من الحرير يستخدم في شريط الذيل (شريط الرأس). ٢. حرير: شريط الذيل (شريط الرأس) (HT, lin. 97, 155).

بَطْقٌ

بطاقة. انظر نطاقة (مادة: نطق) (JM, 14).

بطاقة

بطاقة، ج البطائق: ١. قطعة، قصاصة (من ورق) ٢. فهرس، سجل (AD, 134). (12)

(قلم) البطائق: نوع دقيق من الخطوط المائلة، ويُعرف أيضاً باسم: الغبار (AS, 145) (q.v.).

بطن

بطن، ج بطون، وباطن، ج بواطن: هي الجانب الداخلي؛ الجناح الجانبي (من الرق)؛ غطاء داخلي.

بطن الغلاف: (السفر، الكتاب)، غطاء داخلي، البطانة (LC, 23; AG, 112).

بطانة، ج بطائن: ١. بطانة الشوب (FT, 408) ٢. الغلاف الداخلي (TS, 73-79) ٣. الورقة الأخيرة، لصق الورقة الأخيرة في الأسفل؛ في نهاية الورق (IB, 47, 49; UK, 157). ورق البطائين وهي ورقتان؛ ورقة تكون في الجلد، وأخرى تكون باقية على الكراريس لتصون الكتاب من الأرضية والوسخ (UK, 159) ٤. ورق مقوى (HD, 102; MA, W, 89, 90) ولا يأس أن يُعطَن الجلد بالأوراق التي فيها الحساب) ٥. جلد الغنم، المدبوغ (AG, 110; SD, I, 92).

تبطين: ١. بطانة داخل أغلفة الكتاب مع الورق، والجلود أو الحرير. (ST, 84: index, 9; MU, XIV, 87) مجلد بأدم مبطّن بالديباج) ٢. إزالة شحمة (q.v.) من القصب (IK, 87)؛ برد (القصب الهندي) (KD, II, 701)؛ بطن القلم تبطينا، إذا رفقت بريءة؛ (MB, 61; BA, III, 370) ومنه: بري.

بعد

بعد: تستعمل لنقل الكلام، ويشار إليها اختصاراً بـ بـ (LE, 134).

بعدية: هي صيغة "أما" (أو "و") "بعد" في الرسائل والنصوص، وتعرف أيضاً بفصل الخطاب، تفصل بيانات الحمدلة عن التمهيد المناسب (TP, 53, n.20).

بعض

بعض: تقسيم، فصل (MM, 135)؛ وكروها تعني الكلمة المركبة).

بقم

بقم: خشب البرازيل (المستخدم في تجليد الكتب، وإنتاج الصبغة الحمراء في صنع الحبر) (AG, 110; TTM, 209).

بكر

بكار، ج بياكير، وبواكير: ذو ساقين (زوج) (MP, 153, 156; TU, 105, 106; IB, 44; MB, 101, 103; IA, 59, 60).

تبكري، وأيضاً بيكارية: العمل بالبركار لرسم الدوائر، وقياس المسافات، إلخ. MB, 103, 104, 105: فالبيكارية استخراج الشموس والدوائر المنقوشة التي تقع في وسط الكتاب) شكل هندسي، تصميم.

الدوائر البيكارية: انظر دائرة.

مسطرة التبكري: انظر مسطرة.

مبكر(ة): محفظة (بركار) (NH, 380; DD, I, 391).

بلط

بلاطة: لوح من الرخام (UK, 153; IB, 42; MB, 103; IA, 59) ومنه: رخام.

بلغ

بلاغ، ج بلاغات، ج تبليغات، وُتُرَفَ أَيْضًا بـ: علامات البلاغ (التبليغ): بيان الترتيب، أو هي علامة تشير إلى المكان الذي توقَّف فيه الترتيب (MF, 81: بلغت ٨١ من الترتيب SJ, nos. 2 and 5) في بيت عود لطيف مُبطن بالحرير، في بيت عود رَبْعَة مُغشَّأة قراءةً من البلاغ بخطيٍّ إلى هنا؛ MF, 85: فسَمِع ما في هامش النسخة عند التبليغ؛ بالجلد) ٢. مقصورة (في مثل هذا الصندوق) ٣. مقصورة (في تصميم غلاف الكتاب) ٤. إطار (جزء من الحدود، طُرَّة) (TS, 31, 32; AG, 110). (TS, 31, 32; AG, 110) ومنه: معارضه، (33).

مبُلَّغٌ. انظر مُسْتَمِلِينَ.

بلو/بلي

بَلِي، بَالِي: تالف، مهترئ (TS, 28: الأسفار البوالي).

بنق

بنيق: الكتابة الأنثقة والنسخ (TE, 15) ومنه: تنميق.

بهاري

الخط البهاري أو البهاري (يعرف أيضًا باسم: بهار، ومن ثم خط البهار EI, IV, 1127) يستخدم غالباً في الهند، ولكن ليس من أصل نسخ القرآن، وذلك من

أواخر القرن ٨هـ / ١٤٠٦هـ إلى نهاية القرن ١٠هـ / ١٦٣٦هـ (CA, 36).

بوب

باب، ج أبواب: فصل، ويشار إليها اختصاراً بـ: "ب" (MI, 103).

تبوب: ترتيب (تقسيم) النص إلى فصول (MF, 609; TP, 53, n. 20).

مُبَوْبٌ: مترجم (DF, IV, 376) ومنه: مرتب.

بيت

بيت، ج بيوت: ١. صندوق خشبي (الوضع نسخ عدة مجلدات من القرآن) SJ, nos. 2 and 5: في بيت عود لطيف مُبطن بالحرير، في بيت عود رَبْعَة مُغشَّأة بالجلد) ٢. مقصورة (في مثل هذا الصندوق) ٣. مقصورة (في تصميم غلاف الكتاب) ٤. إطار (جزء من الحدود، طُرَّة) (TS, 31, 32; AG, 110). (TS, 31, 32; AG, 110) (33).

بيت الغراب: العناصر السادسية في تصميم غلاف الكتاب المملوكي (JL, 95, 97; KR, 82).

بيت المقدس، البيت المقدس: القدس.

تبَيِّبَت: إنشاء المقصورات والإطارات (على أغلفة الكتب) (TS 31-33: AG, 110).

بياض

بياض، ج بياضات: ١. مساحة فارغة، فجوة، فضاء، تباعد بين الكلام (على سبيل المثال TM, 169: بياض الفوائح والحواتم) AK, 351: فإنَّ البياض من جملة علامات الفصل؛ SA, III, 146: وكتاب الرسائل يجعلون للفواصل بياضاً

يكون بين الكلمين: *SA, VI, 195*; مقدار البياض قبل البسمة؛ *50*: أن يكون البياض بين الأحرف كمثله بين السطور) ٢. ثغرة، ويشار إليها اختصاراً بـ: "ض" (*TN, 51; LC, 23; MI, 138*) ٣. أيضاً مُبيضة، تبييبة: نسخة واضحة (ضد مسودة) (*q.v.*) (*MU, VI, 157*:) وبقي بقية الكتاب مسودة غير منقحة ولا مبيضة، ففيضه أبو إسحاق؛ *MU, XV, 23*: السواد والبياض؛ *FK* ; (*I, 978; KF, O, 333*) (انظر أيضاً: *LL, I, 284* *Mُبيضة*) ٤. عُقدة (عين) الحرف (٥. اللون الأبيض، الخبر أو الطلاء ٦. بياض: ورق (كاغذ) (*KH, 36*) . (*SFA, 29*)

بياض صحيح: هو تعبر مستخدم لمسافة فارغة، أو لصفحة أنشئت عن طريق الخطأ، أو لفراغ متروك عن قصد؛ لكي تشير إلى وجود نقص في النموذج. (*nullus est defectus*)

بيضاء: رقعة من الورق [دون كتابة] (*LL, I, 283*).

تبسيض: ١. إنشاء مساحة كافية (البياض) بين الحروف والسطور؛ مسافة ٢. إعداد النسخة الصحيحة (*TE, 15; KF, H, 333, 346*) ٣. (*TE, 15*) نسخ، تحرير (*TE, 15*).
تبسيض: المؤلف، الناسخ الصحيح.

بين

بيان، ج بيانات: هامش تصحيحي، أو حاشية تفسيرية (تكون عادة عن كلمة مطومة أو مكتوبة بشكل غير جيد، أي خطأ يدوى) ويشار إليها اختصاراً بـ: "ب" أو "ن" (*TP, 58; CI, I, xiv; MI, 182; MM, 136*)

* * *

ت

تاء: الحرف الثالث في الألفبائية (القيمة العددية ٤٠٠)؛ تُسقط أحياناً بشكل عمودي أو مائل (*IC, 220*).

التاء المجموعه. انظر جمع.

التاء المثنية. انظر ثني.

تابوت

تابوت، ج توابيت: ١. صندوق خشبي، خزانة (لحفظ عدة مجلدات من نسخ القرآن) (*SJ, no.47*) : في تابوت عود مرکن بالثھاس؛ *TS, 39*؛ التَّوابيت الربيعات؛ *TS, 33*؛ التَّوابيت الجافية الأجرام؛ *ME, 568-569*) ٢. شكل خماسي الزوايا أو لوحة (*TS, 29*)؛ ثم تَرَسُم في الأذْن تابوتاً على وسط الخاتم أو الدائرة؛ أيضاً: (*Heb, LL, I, 321*) (*TS, 30-31; AG, 110*).

TASOME

TASOME: عنصر ثانٍ للأضلاع في تصميم غلاف الكتاب الملوكي (*JL, 95*, ٩٥, *97; KR, 82*).

تبر

تبر: الذهب، والذهب الغيار (*AQ, 246*)؛ كتب وذهب وزين أركانه بالتبر واللون والتحرير؛ (*LL, I, 293*).

تحت

تحت، ج تخت: ١. مقعد خشبي (*UK, 149; KT, 135*) يستخدم لتغليف الكتب) ٢. الضغط على المقعد الخشبي (*TS, 22, 24; AG, 107*).
تحت الزيار (الزيار): مجلد الكتب المضغوطة (*ST, index, 9; IB, 42; LIT, HT, lin. 82, 120*).

تحفة: (فارسية، *PB, I, 270*) (=لوح *LL, I, 298; CPD, 287*).

تحنيت: ضغط (*ST, index, 9*).

تراب

تراب: غبار، رمال.

تربي: إلقاء الرمل على نص حديث الكتابة (*IK, 94; KM, IV, sifr*) و منه: ترميل.

تربيه: صندوق الرمل، مقصورة من الرمل في الدواة (*SA, II, 478-480*).

ترجم

ترجمة، ج ترجم: ١. تعين المرسل في العنوان (*ML, 32*): مكان الترجمة قبل البسملة) ٢. عنوان (الكتاب) (*LC, 28; AH, 165*) تفصيل عنوان الكتاب، مشيرًا إلى محتوياته (٣. *DB, H, 122*) ٤. عنوان الفصل (*LC, 28*) ٥. لوحة زخرفية حول عنوان الفصل. ٦. فقرة (*LC, 27*) ٧. رأس العمل وذيله (*LC, 27*) ٨. الرقم الزخرفي لأي شكل، أو حجم في النص (مثل: القرص) أو حواشي (مثل:

ميدالية) (*MS, 20*): ترجم مذهبة وملوأة ومتنوعة الأشكال، أيضًا: *MS, 28, 30* (٩. معلومة ترجمية، سيرة ذاتية (*EI, X, 224*)) ١٠. جدول المحتويات (ترجمة الأبواب، *LC, 28*) ١١. تأويل، ترجمة (*EI, X, 224*) ١٢. تفسير، شرح (*DB, II, 1021*) ١٣. أيضًا مترجم (مثال: قصيدة ابن الدُّرَيْم في المترجم (*AA, 186; IT, 29-31; DB, II, 1021*)).

مُتَرَّجِّم: ١. كاتب السيرة ٢. معرف (*TW, 260, 270*).

تروس

تروس، تُرس، ج تروس: العنصر الرئيس (المركزي غالباً) في تصميم غلاف الكتاب المملوكي، وهو على شكل نجمة (*JL, 95, 97; KR, 82*).

ثُرُنْج

ثُرُنْج (ة): ١. بيضاوي، ختم حمضي (مزخرف) على شكل (ماندورلا) (^٥) لميداليات المركز (*IB, 69; LC, 28*) ٢. ميدالية المركز في شكل ماندورلا (*ST, index, 9; IB, 44*) ٣. ميدالية بيضاوية مضيئة، وردية (*HD, 103; IP, 145*)، ومنه: شمسة ٤. أثُرُنْج (ة) (*Pers., LL, I301*) رمز (*mandorla*).

رُبع التُّرْنِحَة: ربع الميدالية، القطعة الركن (*ST, 15*).

(٥) هو رمز قديم لدائرين متداخلتين على شكل اللوز، وفي وسطها خط ربط بين الدائرين. ويعود تاريخه إلى ما قبل العصر المسيحي، لكن استخدمناه المسيحيون الأوائل وسيلة للتقاء السماء والأرض، بين الإلهي والبشري (المترجم).

تُفْتَر

تُفْتَر. انظر دَفْتَر.

تم

تميم: إنجاز وتنفيذ، بكتابة تَمَّ (انتهى) في نهاية حرد المتن، ويشار إليها اختصاراً بـ: م أو م م (أي عدد) (*CI, I, xiii; CM, 46*) ومنه: تأمين، تفقيط.

تمام: نهاية، انتهاء، تُستخدم في المخطوطات الفارسية / الهندية بمعنى: تمام شُد (أي انتهى)، وتختصر في كثير من الأحيان بـ: ۱۲ و ۲۲، أو ۱۲ في نهاية الاقتباسات الهامشية أو التوضيحية (*CI, II, xiii*), ومنه: حد.

تممة: تكميل، تكملة، استمرار ونهاية (التأليف) (*DM*).

تميمة، ج تمائم: حجاب، طَلَسم (*El, X, 177-178*).

* * *

تُفْتَر

تُفْتَر. انظر دَفْتَر.

تم

تميم: إنجاز وتنفيذ، بكتابة تَمَّ (انتهى) في نهاية حرد المتن، ويشار إليها اختصاراً بـ: م أو م م (أي عدد) (*CI, I, xiii; CM, 46*) ومنه: تأمين، تفقيط.

تمام: نهاية، انتهاء، تُستخدم في المخطوطات الفارسية / الهندية بمعنى: تمام شُد (أي انتهى)، وتختصر في كثير من الأحيان بـ: ۱۲ و ۲۲، أو ۱۲ في نهاية الاقتباسات الهامشية أو التوضيحية (*CI, II, xiii*), ومنه: حد.

تممة: تكميل، تكملة، استمرار ونهاية (التأليف) (*DM*).

تميمة، ج تمائم: حجاب، طَلَسم (*El, X, 177-178*).

* * *

شج

شج (ة): غموض، أو تعمية في خط الناسخ (LL, I, 330).

ثقب

ثقب: وخز (MMA, 92).

ثقب، ج مثاقب: محرز لصناعة ثقوب في اللوحات عند الرأس والذيل (TS, II; AG, 107).

ثقل

ثقل (ثقيلة): حجم كبير (نشرة) لمادة الكتابة (SA, III, 58): الثالث الثقيل، ثقيل الثالث؛ (AS, 147).

ثلث

الثاء المثلثة: نقط حرف الثاء، مع ثلاثة مثاثلات من النقط الفوقيه (KZH, I, 1). (521).

ثلث: ١/٣ جزء من أجزائها (q.v.) في تقسيم القرآن (DI, 492).

ثلاثية: ثالوث، كراس / ملزمة تتألف من ٦ ورقات / لوحات (MMA, 93).

قطع الثلث. انظر قطع.

(قلم) الثلث (الثلث): ١. الخط الرئيس المستخدم في الخطوطات، وبشكل كبير في عناوين الكتب، وعنوان الفصول (SA, III, 50): طريقة الثلث فتجري الحال فيه على الميل إلى التقوير؛ AS, 147; JM, 32-38. الثلث المعتمد: JM,

ثاء

ثاء: الحرف الرابع في الألفبائية (القيمة العددية ٥٠٠)؛ وينقطع أحياناً عمودياً أو مائلاً (IC, 220).

ثاء المجموعة. انظر جمع.

ثاء المثلثة. انظر ثلث.

ثبت

ثبت، إثبات: كتابة، نسخ (3-1202): MH, 100, 101; FK, EI, no. 1202-3. هذا آخر ما أثبتناه في هذا الكتاب (مستخدم في كثير من الأحيان في صيغة الإثبات: صَحَّ وَبَثَتْ).

ثبت، ج أثبات: ١. شهادة أو وثيقة تثبت التقلي التعليمي للنص؛ وثيقة، كتابة الشهادة (SD, I, 157). ٢. سجل لدراسة مصدقة (HB, 234; GA, 288) وهي مرادف معجم ومشيخة في الشرق، وبرنامج أو فهرسة في الغرب) ٣. جدول المحتويات.

ثبتات: توقيع (SD, I, 157).

إثبات: ١. ضبط [الحروف] (AD, 18) ٢. تثبيت أيضاً: شهادة، توثيق (صيغة) يعبر عنه في العادة بنـ: صَحَّ (أو صحيح) (ذلك) وَبَثَتْ (أو كَتَبَ) أو هذا صحيح وَكَتَبَهُ (TP, 53, n.25; CT, 45; GA, 289).

مبَثَّت، مُثَبَّت: كاتب، مدُون، (مرادف: كاتب)، لاسيما في عبارة: مُثَبَّت السِّيَاع، أي كاتب السِّيَاع، كاتب مذكرة السِّيَاع (MH, 101; CT, 45).

٤٦-٥٣: جليل الثالث: *TU, 106*; لأنَّ الْثُّلُثَ في صُدُرِهَا تُخْدِبُ مَا، وفي عَجْزِهَا كَذَلِكَ: *LM, 47*; والْثُّلُثُ للتعليم: *LM, 53*; وإنْ كنَتْ تُكْتَبُ ثُلُثًا أو تَوْاقِعًا أو رِقَاعًا، فَأَمِلْ أَخْرَهُ (أي حرف الألف) مُرْطَبًا إلى نَحْوِ الْيَسْرَى قَلِيلًا؛ *El, IV, 1123-1125* في بلد فارس، -*1125* في تركيا (انظر أيضًا *SA, III, 58*: وقد تقدَّم اختلاف الكتاب في نِسْبَتِهِ، هل هو باعتبار التَّقْوِيرِ والبَسْطِ، أو باعتبار أَنَّهُ ثُلُثُ مساحة الطومار؛ *SA, III, 48*: فإنْ كَانَ فِيهِ مِنَ الْخَطُوطِ الْمُسْتَقِيمَةِ الثُّلُثُ، سُمِّيَ قلم الثُّلُث؛ *HI, 85*; *UD, 12*: وأَلِفُ الثُّلُثُ كَقَامَةِ الرَّجُلِ نَاظِرًا إِلَى قَدْمِيهِ؛ انظر أيضًا: *(EALL, s.v. Tulut)*.

الثُّلُثُ المَغْرِبيُّ. انظر مشرقي.

(قطْعُ) الثُّلُثُ. انظر قطْعُ.

ثُلُثُ: تقديم الحرف مع ثلات نقاط الإعجماء، ويشار إليه اختصاراً بـ "ث" (*TN, 51*) ومن ثم: مُثُلَثَاتٍ: بعد ثلات نقاط الإعجماء؛ لقب يضاف إلى الثاء لمنع التباسها بالباء والتاء والياء (*LL, I, 349*).

الحبر المُثُلَثُ. انظر حبر.

مُثُلَثٌ: حرف مثل حرف الفاء / القاف، ذات الْبَعْدِ الْثَّلَاثِيِّ، عَكْسِ المَدْوَرِ (مَدْوَرٌ)، الرأس (*KU/C, 69*).

اهاء المثلثة = اهاء المربعة (انظر ربع).

ثُمن

ثُمانية (*octonion*): كُراس / ملزمة تتَّلَفُ من ١٦ ورقة / لوحة (*MMA, 65*). (93)

(قالب) الثُّمُنُ، الثُّلُثُ. انظر قالب.

مُثُمَنٌ: مُثمنة، المثمن (*EI, VII, 795-796*) ومنه: خاتِم مُثمن.

ثُنى

الثاء المثناة: هي الثاء مع نقطتين فُوقِيتَين.

ثُنتِيَّة: تقديم حرف مع نقطتي التشكيل (*DM*) ومن ثُمَّ: مُثُنَى: يتَّسْفَرُ على نقطتين مُمِيزَتَين (نقطة).

ثُنَائِيَّة (*binion*): كراس / ملزمة تتَّلَفُ من ٤ ورقات (لوحتان) (*MMA, 94*).

مُثُنَى فُوقِيَّة: يُوضَعُ نقطتين فوق الحرف؛ لقب يضاف إلى الثاء لمنعها من أن تلتَّبس بالباء، أو الثاء أو الياء (*LL, I, 361*).

مُثُنَى تُحْتِيَّة: يُوضَعُ نقطتين أدنى الحرف؛ وهو وصف يضاف إلى الياء؛ لأنَّه لا تلتَّبس بالباء أو الثاء أو الياء (*LL, I, 361*).

التاريخ المستثنى. انظر تاريخ.

استثناء: الصيغة التي تقييد إرادة الله؛ "إِنْ شَاءَ اللَّهُ" (*SA, VI, 232-234*) ويشَارُ إليها اختصاراً بـ "إِنْشَ، إِنْشَ، أو شَاءَ" (*CI, II, XIV; FM, 167; MZ, 102*) (*Taf. 12, no. 13; SA, VI, 232-234; MI, 102*) انظر أيضاً: ما شاء الله.

الإِيَّاءُ المُثَنَّأُ مِنْ تَحْتِهِ: نقط حرف الياء (انظر أيضاً *LM, 65*).

* * *

ج

جيم: الحرف الخامس من حروف الألفبائية (القيمة العددية ٣، وهو يكتب بشكل عام من دون نقطة، وإنما أعمجم من أجل تمييزه عن ح - الذي يدل على سواء كان في شكله الأولى ح أو كان بدون ذيل، *LL, I, 369*).
SA, nos. 41, 43.

الجيم الرقيقة. انظر رق.

الجيم الملوّزة. انظر لوز.

الجيم المروسة. انظر شظى.

الجيم المُسْبَلَة. انظر سبل.

الجيم المُشَعَّرَة. انظر شعر.

جامة

جامة: ١. ديكور ميدالية أو لوحة، إما مزخرفة أو مختومة (*KI, 258*)، المنافق والبحور؛ *LC, 25*. ٢. وسط القطعة (على غلاف كتاب) (*JL, 87, 88; FI, 87, 88*). ٣. أشكال لوزية (*K.R, 87*). ٤. شكل سعف النخيل، مدورة (*ZM, 44, 45*). (احتياط أنها فارسية) كوب، طاسة (*CPD, 350*) أو طشت، صينية (*LL, I, 490*) ومن ثم فهي ذات زخرفة مستديرة.

ربع الجامة: ربع ميدالية، ركن من القطعة (*JL, 83, 99*).

ذيل الجامة: متدلل (*JL, 99, 100*).

جبر

جُبْر: إصلاح، ترميم، ترميم المخطوطات؛ تصليح (*SJ, nos. 41, 43*).

جين

جين الألف: الجانب الأيسر والعلوى من الألف فقط، دون رأسها (*MFN, 243*، ومنه: جبهة وجه).

جبه

جبهة: الجانب الأيسر والعلوى من حروف مثل: جيم، وكاف، وميم. (*SA, III, 63, 80, 85*، ومنه: جين وجه).

جد

جُبْدِيد: إصلاح وترميم (*KR, 87*).

جدل

جديلة، ح جدائل: ١. الإطار (= جدول) (*FA, 351*). ٢. ضفيرة، جديلة، أرابيسك (*TF, 141*).

جُجْدُول، ح مجاديل: حزام من الجلد، خيط (سير) (*KC, 33; KG, 42*).

جدول

جدول(ة)، ح جداول: ١. أيضاً جُجْدُول، تسطير (الحدود)، وخلق إطار حدود الكتابة (*FiMMOD, X/2, no. 1*) (*WB, 50, 56; TW, 148, 160*).

359: نَّقْلَةُ الْمُتَّكِّفِ... في أوائل ربيع الآخر سنة تسع وخمسين وثمان مئة، كتبه وجدوه دروיש حريري بن محمد الأورناوي... ٢. المسطرة، حدود النص (LC, 24 جداول الصفحات، جداول الهوامش، HD, 105; PA, 63) ٣. الرسم التخطيطي، الرسم البياني، الجدول (LC, 24) ٤. عمود (من النص)، (SD, I, 175) ٥. جدول المحتويات (CM, no. 6/2) ٦. خاتم مربع سحري طلسمي (EI, II, 370; DT, 108).

مُجَدَّل: مخطط (LC, 26).

مُجَدَّل: مسطر (مخطط حدود النص) (TC, 32).

جد

جذادة: قصاصة (من ورق)؛ قطعة [طiarة] (DM) ومنها: جزازة.

حر

جَرَّة، جُرَّة: خط أفقى، يكون في الكاف المتوسطة، والحاء المنفردة، أو السين بدون أسنان (SA, III, 61, 72, 81)، ومنه: شقّ.

مجَّرَّ: جزء من قفل خشبي (KC, 33) في سفر بمَجَّرٍ من خشب).

جرد

جرد المتن: انظر متن.

جريدة: قائمة، وسجل، وجُرد (SD, I, 184; DG, 27) كتاب الحساب (LL, I, 490; PB, I, 267) دفتر الحساب؛

تجريده: ١. نُشرة أو مؤلف ينطوي على انتقاءات أو اختيارات من مواد المؤلف الأصلي؛ والمجموع (ملزمة) مسرد من هوامش المخطوطة (TT, 107; KF, II, 331) ٢. اختصار، تلخيص (SD, I, 183) ٣. كتابة نص القرآن بدون نقط إيماقم وإعراب (LL, I, 406).

مُجَرَّد: حرف أو كلمة خالية من النقط (MFN, passim).

مُجَرَّد(ة): ملف؛ مكشطة (MB, 112; DD, I, 390) أدلة لتنظيف للدواة (UA, 393).

الصاد المُجَرَّدة = المهملة (3). (KUH, 150; RD, 3).

الأسماء المُجَرَّدة: أسماء خالية من علامات التشكيل (مهمل) (بغير قيد NN, 126).

جرم

جُرم، ج أجرام: شكل (الكتاب) مثل: جُرم كبير، أو كبير الجرم، جُرم الوَسْط، جُرم لطيف، أو لطيف الجُرم (SJ, passim).

جري

مجَّرَّ، ج مَجَارٍ: مقصورة لأقلام القصب في الدواة (KU, 154).

جز

جَزٌّ: تشذيب، حلق (IA, 62; MB, passim) حَزٌّ؛

جُزارَة، ج جُزارَات: ١. قطعة من الورق، تُستَخدَم لتدوين الملاحظات، أو

الاقتباسات أو المسودات، تدويناً أولياً ٢. أيضاً: جزء، قصاصة من الورق، تُستخدم لتقيد الفوائد، وكذا التأليف جزء (*UL 19; MU, VII, 132, n.2*) : وريقات تعلق فيها الفوائد؛ (*KF, I, 103*).

جزء

*جزء، ج الأجزاء: ١. كتيب، خطوطه ذات كراس واحد؛ جزء (يعنى مجلد) (*MK, 79; AI, 117*) : ويوسّع الطالب كمّه ليضع فيه الكتب والأجزاء ٢. ثلاثة جزءاً من القرآن الذي يساوي حزبين (ليست ثلاثة كما هو الحال في *AMT, 23*) واحدة من ثلاثة مجلدة من القرآن ٣. كراس (ملزمة) يشار إليها اختصاراً بـ: ج أو ج- (*CI, I, xii*) ٤. فضل أو مقطع من نص (مؤلف) ٥. قطعة مستقلة وصغيرة من كتاب، ولا تزيد عادة على كراس (*IJ, 128*) ٦. جزء صغير من الحديث دون أي ترتيب منظم (*EI, VII, 705*)؛ كتاب صغير يتضمن مجموعة من الأحاديث عن راوٍ بعينه، أو ذات صلة بموضوع بعينه (*UT, 121*).

جزء: جزء يتالف من ملازم؛ أجزاء (*IJ, 128*).

جزأة: مقبض (السكين) (*KD, II, 711*).

جزأة: قلم سكين (*IK, 90*).

تجزئة: تقسيم نص القرآن إلى أجزاء (*MUQ, 79*).

تجزئية: تعين عدد من الأجزاء (بالفرنسية: *SI, passim*) (*tomaison*) تجزئات سبعة؛ (*WR, 83, 86, 92*) : على سبيل المثال: خاسيات التجزئة، تجزئة عُشارية، تجزئة ثمانية).

علامة الجزء: سمة / شارة الجزء؛ لتقسيم القرآن (*FA, 176-186*).

جزع

جزع: عقيق يهانى لتلميع الذهب (*UK, 143; MB, 99; MP, 38*).

الورق المجزع: انظر ورق.

جزم

جزم: ١. قلم القصب، سُنة مستقيمة القطع (بالتساوي) (ليس بشكل منحرف) (*IK, 87*) : قلم جزم؛ (*LL, I, 421*) (أي قطع بشكل غير مباشر) (انظر أيضاً، *SFA, 29*: جزم المستقيم الرأس)؛ يكتب الخط بمثل هذا القلم (ضربٌ من الكتابة، وهو تسويةُ الحرف، وقلم جزم لا حرف فيه؛ انظر أيضاً: *CH, 232* - *234*).

(خط أو قلم) الجزم: خط الحيرة القديم يُستخدم مقياساً لنسخ القرآن (خط المصاحف) وهو متيسس ذو زوايا ظاهرة (*RN, 7-9; IK, 89, 90*).

مجزوم: متوازن (الكتابة) (*IK, 94*: فإذا سوّي حروف كتابته، ولم يخالف بعضها بعضاً، قيل: جزم يجزم جزاً، وخط مجزوم).

جزم(ة): علامة التشكيل (ج أو ج-) تشير إلى عدم وجود حروف العلة أو آخر الكلمات (*DS, 196*: وحذّاق الكتاب يجعلون الجزمه جيئاً لطيفةً بغير عرقة، إشارة للجزم؛ وتوجد علامات أخرى تفيد جزمة، انظر *GL, 13*), سكون (*SA, 158; GL, 13*), المثلثة في حقبة العصور الوسطى بـ: هـ، أو جـ (بدون أسلة، عرّاقات).

جسد

جسم، ج أجسام: ١.خلفية (*UK, 149*): صفة كتابة بيضاء على جسد أسود)

(19, 43)

الخط الجليل (الجلي أيضاً): يُطلق على أكبر كمية متنوعة من الخطوط، منها على سبيل المثال: جليل المحقق (q.v.), جليل الثلث (q.v.), ديواني جلي (SA, III, 50; والمعنى فيه أنَّ الطمس لا يليق بالخط الجليل؛ EI, IV, 1123).

تجليل: صيغة تمجيد "جل جلاله"، أو "جل شأنه" (يشار إليها اختصاراً بـ "جش") توضع بعد كلمة الله (TP, 54).

(اسم) الجلاللة: اسم الله (كلمة الله) (LC, 25).

مَجَلَّة، جَمَالٌ: ١. كتابة على السطح (مثل: صحيفة) (BA, III, 371): المجلة صحيفة كانوا يكتبون فيها الحكم (لفة رق؛ SL, 57, n.67). ٢. كتيب (FK, I, 48; SL, II, 5) ٣. منه: عمل علمي (على سبيل المثال: مجلة لقمان؛ TJ, 113). ٤. وبعد فهذه مجلة مشتملة على شرح) ٤. مجلة = رسالة (no. 892).

جلد

جِلْد، جَلْدُ: ١. جلد (EI, II, 540-541; KM, I, sifr 4,100-111; WS, 56-60; AE, 106-109; EP, 17; AE, 108; EP, 17); رَق (AE, 106-109).

جلد (رق) الغزال: جلد الغزال (جلد) (EI, III, 408); ناعم (نوعية جيدة مثل: ورق الرَّق) ولا يكون الرَّق بالضرورة من جلد الغزال (EP, 19-21). جلد (ة): غلاف الكتاب؛ تجليد (JL, 81; SA, 25). جلدنة يُمنى: تغطية الجهة العليا (LC, 25).

جلادة، محلاًد، تجليدة: غلاف الكتاب (LC, 25; SD, I, 206).

٢. معدن (DB, 2: 1516): معدن الحبر، الحبر الملؤن يستعمل الأصباغ المستمدَّة من المواد المعدنية (٦) VA, I: no. 6: فصل في كتابة بالأجسام، في حل الأجسام السبعة) ٣. الزعفران أو الصبغ الأحمر المائل، أو أصفر مكثف، أو زعفران منشوش، مرادف عُصْفُر (LL, I, 424).

الأجسام الخمسة: المواد المعدنية الخمسة (ذهب، فضة، نحاس، أُسْرُب = رصاص أسود، رصاص أبيض) (KAM, 45).

الأجسام السبعة: المواد المعدنية السبعة (VA, I, no. 6; RSK, 51-52) فصل في حل الأجسام السبعة).

تجسيد: التلوين بالأحمر (AD, 23).

جف

جفَّافة: أداة من الإسفنج (أسفنج q.v.) يستعمل في عمل الذهب، وقياس الورق (FA, 34).

جُحَفَّ: يجفف بالرمال، ومنه: ترميل (UA, 393).

جل

(قلم) الجليل: موافقة للنديم^(٦)، أبي جميع الخطوط (أبو الأقلام) (FN, 11, 12; IK, 89: وخطُّ أهل الشام الجليل يكتبون به المصاحف والرسِّجلات؛ SA, 12). (III, 12)

جليل: كبير (الخط)، ضد دقيق (q.v.) ومنه: ثقيل، خفيف (in AMT,

(٦) جاء في الأصل ابن النديم، وما ثبناه الصواب. (المترجم)

جلم

جلَّم، ح أَجْلَام: زوج مقص (DS, 181). ويحتاج إليه الكاتب في قص الورق للتسوية ونحوه؛ (IK, 91-92; IR, 230).

جمادي

جمادي الأولى، جُمادِيُّ الْأَوَّل: الشهر الخامس من التقويم الإسلامي، ويشار إليها اختصاراً بـ: ج ١ / ج / ج (OS, 89; CI, II, 203). جمادي الأولى؛ CM, no.190 (جمادي الثانية!).

جمادي الآخرة (الآخر) جُمادِيُّ الثَّانِيَة، جُمادِيُّ الثَّانِي: الشهر السادس من التقويم الإسلامي، ويُشار إليه اختصاراً بـ: ج / ج ٢. (OS, 89).

جمع

جمع، ح جموع: ١. تقويس (الحروف) (KU, 126; SA, III, 146). ٢. تدوير (تحْدُرُ يشبه نصف دائرة) (KH, 34). ٣. منه: تجميع.

جامع: ١. المترجم والمُؤلف (DF, IV, 376). ٢. ج جوامع: أعمال شارحة، تجميع العمل الأصلي الكبير، على سبيل المثال: القرآن الكريم (UI, حرف المتن: Kتب هذا الجامع علي بن هلال بمدينة السلام؛ SL, L 21; FN, 352).

العين (غين) المجموعة: العين المتطرفة أو المفردة بعرقة شبه مستديرة (SA, III, 78) وينطبق الشيء نفسه على الجيم، والهاء، والخاء، وخلافاً لـ: الباء، والتاء، والثاء أو الفاء، والكاف المتطرفة أو المنفردة، التي لها أكثر من شكل شبه يضاوي، ب (SA, III, 61).

مجموع(ة) ح مجاميع وجموعات: ١. خلاصة وافية؛ عمل، كتاب (MU, III,

جُلُودي: دباغ و/أو باع الجلود (LI, 112).

تجليد: التغليف بالجلود؛ تجليد الكتب (SD, I, 206).

مجلد(ة): جزء (MU, VIII, 123 and IX, 47; LC, 26).

مجلد: مجلد الكتب (QS, II, 416-417).

جلس

مجلس، ح مجالس: دورة، حلقة.

مجلس السباع: سباع / دورة قراءة (EI, VIII, 1020).

مجلس المقابلة: ترتيب المجالس (CI, II, 60) : بلغ قبلاً .. في مجالس).

مجلَّس: جزء من الحرف (حركة) مجلس على الخط الأساس (على سبيل المثال: كاف، جيم، ميم) (LM, 59, 66, 67; WN, 172). أول الكاف في المجلس، رأس الجيم المجلس؛ (UD, 19, 21).

جلوس: أي على العرش (DM).

التاريخ بالجلوس. انظر تاريخ (مادة: أرخ).

سَنَة جلوسي (سال جلوسي). انظر تاريخ (مادة: أرخ).

جلف

جُلْفَة، جُلْفَة: سِنْ (قطعة كاملة من براثنة قلم القصب) (;

KU, 154) وجُلْفَة القلم من مبدأ سنئية إلى حيث انتهى البرى).

جوب
جواب، ج أجوبة: فتاوى، ويشار إليها اختصاراً بـ: ج (CI, II, xiv; MI, 111)

جوية: انظر جونة.

محوب: مقص، سكين (TS, 11; AG, 107)؛ لقطع ورق الذهب؛ IA, 61 (محوب التّخريم).

جود

الخط الجيد: (ضد الخط الرديء، انظر 54 AMT) خط جهة رسمية، ومن ثم فهو: مجيد - إنجاز خطاط (DMM, 601).

جوز

إجازة، ج إجازات: إذن، ترخيص، شهادة رواية، بيان الإذن برواية نص أو أكثر، شهادة على شكل مذكرة ملحقة بكتاب معين، أو مستقلة، غالباً ما تحتوي على بيانات بيليوغرافية ذاتية (LC, 24; EI, III, 27, 1020-1021; LB, 126-130; ER, VIII, 273-275; IJ index, 10).

إجازة المناولة. انظر مناولة.

إجازة القراءة. انظر قراءة.

إجازة الرواية. انظر رواية.

إجازة السماع. انظر سماع.

إجازة بالكتابة: منح الشهادة لخطاط ليسمع له / لها بأن يوقع بخطه بعبارة:

98: وله في كل فنٌ تصنيفٌ ومجاميعٌ وتواليف؛ FK, II, 359؛ تسم المجموع المسماً بفوائد الوفيات) ٢. جزء مجموع، مخطوط مجموع (LC, 25).

مجمَع، ج مجَمَع؛ مجَمَع (UA, 393): ١. محفظة، مقصورات (SD, I, 217; DD, I, 217; DG, 32 : AG, 106; SD, I, 217) ٢. حبرة (TC, 389 دوَاهٌ مربَعَةٌ ذات بطْنٍ وسَيْعٍ من نحاسٍ أو غيره)؛ حبرة للحبر الملون (TW, 52, 233; NM, 683) ٤. محفظة كتابة، منضدة (TM, 52; NH, 380).

النون المجموعة: النون المطرفة أو المنفردة بعرافة مقوسة (JM, 14; MKH, 27). **ل**

جمل

جمل، جمل: انظر حساب.

جنب

جنب، ج جنوب، أجناب: غلاف الكتاب (ST, index, 10).

جنح

جناح، ج أجنحة: مفصل (حماية) (MB, 109, 110; IA, 61; ST, index, 10) (قلم) الجناح: أصغر الخطوط المائلة في المخطوط، المعروف بالغبار (AS, 145) (q.v.).

جهنم

جهنم: الربع الأول من الليل، أو متتصف الليل (SFA, 355; LL, I, 1) (478).

.(NI. 181)"کتبہ"

(خط) الإجازة: خط عثماني متنوع من خط الرّقّاع، له ترويسة طويلة تلتقي على رأس الألف (*EI, IV, 1125*).

مجاز، مُستجاز: ١. المَرْخص له (المستفيد من الإجازة) ٢. جمع مجازات،
ومستجزات؛ المَرْخص له برواية الكتاب.

مجيز: المرخص (الشخص الذي لديه السلطة لمنح إجازة؛ والموقع فيها).

جون

جُونة: مقطع (مكان) لمحبة (في الدواة)، محبة. (73: *HI*, وأما الجونة التي فيها حق المداد، فينبغي أن يكون شكلًا مدورًا للرأس؛ *A*, *II*, 468; *DS*, 179; *AT*, 133 *NH*, 381; *الظرف الذي فيه اللية والخبر*؛ *KU*, 154؛ *والجُونة* (!) التي تجعل فيها الحق، المعروف أيضًا بـ وقبة؛ انظر أيضًا الاقتباس في مادة: مقلمة).

جواہر

(الخط) المُجَوَّهُ: يُستخدم الخط المغربي - كما هو شائع - في المراسلات الرسمية، وكذا المذكّرات التي تُنسّخ فيها النصوص غير القرآنية (LT, 365: TW, 13, 47, 322).

* * *

七

باء: الحرف السادس في الألنبائية (القيمة العددية ٨)؛ ويُميّز عن حرف "الجيم" بباء مصغرة، أو برمز (٧) فوق الحرف، أو بنصف دائرة (SA, III, .(153; TP, 57

حاء الحيلولة. انظر حول.

الخاء الرّقاء. انظر رتق.

الباء الملوّزة. انظر لوز.

الباء المروسة. انظر شظيٰ.

الخاء المُسْتَلَةُ. انظر سما

الحياة المشعّرة. انظر شعر .

۱۷

حبر، ج أخبار: ١. عفص أو حمض طانيك الحبر، الحبر بشكل عام (UK, black inks; UK, 101-91 and MB, 75-71؛ الأخبار السوداء)، الأخبار الملونة (MB, 110-75؛ coloured inks; MJ, 212-21)، الأخبار المركبة (IR, 237-236؛ compound inks)، والخبر المداد والمزاج من إخلاط الخبر (MR, 93؛ the mixture of ink and water)، الكتابة بالحبر أولى من المداد؛ لأنَّه

(QS, I, 89) (499).

حرق حِبر: حبر محروق (SJ, 354).

مُحَبَّرَة، ج عَابِرَ مُحَبَّرَة (محَبَّرة = مُحَبَّرة) (MAD, 326): ١. أَيْضًا حِزْبَة: محَبَّرة (SA, II, 468; BA, III, 372; SA, II, 443)؛ المُحَبَّرة المُفَرَّدة عن الدوَّاة، AT, 132- (وهي المقصود من الدوَّاة؛ TW, 57). ٢. مقصورة للحِبر في الدوَّاة (AT, 132-).

(SA, II, 443, 468-469).

تحْبِير: ١. التَّحْبِير، التَّدوين بالحِبر (SM, 264): التَّحْبِير النَّقْش من الحِبرة). ٢. منقَّ، كتابة أنيقة (تركيب) أو نسخ، كتابة. (TE, 15; SA, n, 472) حِبَرٌ حِبَرٌ الشَّيْء تَحْبِيرًا، إِذَا حَسَّتْهُ؛ WR, 87; SK, 119). ٣. تحْبِير (= تحرير): الكتابة والنَّسْخ (IF, 83).

مسطّرة التَّحْبِير: انظر مسطّرة.

مُحَبَّر: الكاتب، والمترجم (SS, 73): قرأتُ جَمِيعَ هَذَا الْكِتَاب عَلَى مؤْلِفِه وَمُحَبَّرِه وَمُهَدِّبِه وَمُحَبَّرِه).

حبس

مُحَبَّس، ج أحْبَاس، تَحْبِيس، ج تَحْبِيْسات: ١. هبة، وصية ٢. شهادة أو بيان الوقف، مذكرة الوصية (LC, 28) ومنه: وقف.

حِبَك

حِبَك: ١. أَيْضًا تَحْبِيك: ذيل الشَّرِيط (رأس الشَّرِيط) ذيل الشَّرِيط بالحِرِير. ٢. أَيْضًا حِبَكَة: ذيل الشَّرِيط (رأس الشَّرِيط) التَّزيين بذيل الشَّرِيط (UK-, 154; TS, 18-20; AG, 109; MB, 104 ff.; IA, 62, n. 15).

أَثَبَت: MA, IV, 84: وَيَعْتَيَنُ عَلَيْهِ أَن لَا يَنْسَخ بِالْحِبَرِ الَّذِي يَحْرِقُ الورق؛ SA, II, 471-477: وَأَمَّا الْحِبَر فَأَصْلُه اللَّوْن؛ IK, 127-131; AE, 134-135: الْحِبَر الْمُثَلَّث - الْحِبَر الَّذِي يُتَجَّعَ بِطَبْخِ مَكَوْنَاتٍ تَصْلُ إِلَى ثُلُثَيِّ المَادَةِ الْمُتَبَعِّدَةَ، انظر 68; LL, I, 349; IK, 66: الْحِبَر الْمُطَبَّوَخ: 'cooked' ink; LM, 72-73: الْحِبَر الْمُطَبَّوَخ (= الْحِبَر الدُّخَانِي)، وَمِنْهُ مَدَاد (انظر الْوَصْفَاتُ الْمُخْتَلِفَةُ فِي: TTM). ٣. أَيْضًا حِبَز: بَرْجَة وَزَخْرَفَة (DB. III. 2016).

الْحِبَر الْأَسْوَدُ الْمَائِيُّ: سَائِلٌ كَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ، الْحِبَرُ الْأَسْوَدُ (KAM, 46).

الْحِبَرُ النَّارِيُّ: النَّارُ وَكَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ وَالْحِبَرُ (= الْحِبَرُ الْمُطَبَّوَخ) (KAM, 71; TTM, 80-102).

الْحِبَرُ الدُّخَانِيُّ: خَلْطٌ كَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ وَكَرْبُونُ الْحِبَرِ (LM, 72-73; TTM, 134-136, 138).

الْحِبَرُ الْشَّمْسِيُّ: كَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ الْحِبَرِيُّ الْمَشْمَسَةُ (الْحِبَرُ الْمَنْقُوعُ) (KAM, 71; TTM, 61-74).

الْحِبَرُ الْيَابِسُ: كَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ الْحِبَرِيُّ الْجَافَةُ (-KAM, 46; TTM, 107-114) ومنه: المَدَادُ الْيَابِسُ.

الْحِبَرُ الْيَابِسُ الْمَسْحُونُ: مَسْحُوقُ الْحِبَرِ (TTM, 112-114).

الْحِبَرُ الْيَابِسُ الْمَحِبَّبُ: حِبَيْبَاتُ الْحِبَرِ (TTM, 107-111).

الْحِبَرُ الظَّلِيلُ: كَبِيرَيَّاتِ الْعَفْصِ الْمَظَلَّلُ (KAM, 71; TTM, 102-107).

حِبَر، حِبَّر: الْعَالَمُ غَيْرُ الْمُسْلِمِ، نَاسِخ (DM).

حِبَرِي، حِبَّارِي، حِبَري: صَانِعُ الْحِبَرِ وَأَوْبَائِه (II, 103; LL, I, 1, 103).

المحبوكة؛ *MM, 132*) ٣. الخياطة والتطريز (كتاب) (: شدّ أوراقه؛ *TM, 170* . ٤. خلفية الكتاب (*DB, III, 2044*).

الحُبْكُ الرومي: اليوناني القبطي (البيزنطي) ذيل الشريط (رأس الشريط) (*TS, 19; AG, 109*).

الحُبْكُ الدالي: تعريشة تشبه ذيل الشريط (رأس الشريط) (من حرف الدال). (*TS, 19; AG, 109; PA, 120*).

الحُبْكُ الشطرينجي: رقعة الشطرينج تشبه ذيل الشريط (رأس الشريط) (*TS, 19; AG, 109*).

الحُبْكُ المضلّع: شارة تشبه ذيل الشريط (رأس الشريط) (*TS, 19; AG, 109*).

حَبَّكَة: تجليد الكتب (*IB, 19, n. 478*).
حَبَّاك: مزخرف، مجلد (*IB, 11; AD, 28*).

حِبَاكَة الكتاب: شريط مزخرف (خلف الكتاب) (*SD, I, 246*).

ح

حِجَّة: السنة، مرادف: حول، حِقب (*SFA, 361; LL, I, 514*).
ذو الحجّة (الشريفة، الحرام): الشهر الثاني عشر من التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ "ذ" (*OS, 89*).

حِجَاب

حِجَاب، حُجْب: تعويذة، قيمية (*DT, 69*).

حِجَر

حجر بحري للحُكْم: تلميع الحجر (*IA, 60*).

حجر البركان، حجر القُوْصِري، حجر القُوشُور: صخور (*AG, TS, 12*); حجر القَيْشُور (!)؛ حجر القَيْشُور (*IA, 62*); *ST, index, 10*; *MB, 112*.

حجر الجَاهْن: مصلقة للذهب (*MB, 99*; *MP, 38*; *UK, 142*)؛ حجر الجَاهْن.

حجر المِسَن: المشهد، شحد (*TS, 10*).

حجر الطُّهُون: مطحنة الحجر (*OM*).

حجر العُصَار: لوح الحجر المخصص للضغط (*OM*).

مُحْجَر، مُحْجَر، جَمَاجِر: ١. محاجر: حروف مثل: الواو والميم والفاء والعين (*TU, 36*). ٢. العين (عين الحرف) (*KH, 36*). ٣. الحروف ذات المحاجر (أصلها العيون) مثل: الميم، والفاء، والواو، والباء (انظر أيضاً: *TST, 23-25*).

حِجَازِي

(الخط) **الحِجازِي:** اسم عامٌ بالنظر لعدد الخطوط التي ظهرت في وقت مبكر جداً (القرن الأول الهجري وأوائل القرن الثاني) المستخدمة في منطقة مكة المكرمة والمدينة المنورة (ومن هنا يشار إلى أنه المنحدر من المكي والمدني) يتميز بمدّه المتضاد والمائل إلى اليمين (*AV, 27-33*; *FN, 8*; فأما المكي والمدني ففي إيقاعه تعرّج إلى يمنة اليد، وعلى الأصابع وفي شكله انضغاع يسير)، ومنه: الكوفي.

حد

حد، تحديد: شحد (سکین) (KD. II 711).

حد، ج حدود: الحد والنهاية: تستخدم بقيمتها العددية (١٢) في نهاية التوضيح الهامشي (248, 20, 45, RA), ومنه: قام.

حد القلم: المكان الذي يبتدئ فيه قطع سنه (KU, 154: مبدأ مقطنه).

حديد(ة) ج حدايد: أداة حديدية أو خاتم لعمل الجلود (ST, 10: MP, 59; TS, 29, 31; AG. 109: MB, 105; IA, 59).

تحديد: ١. أدوات من الجلد (TF. 138) ٢. شخذ/ بري رأس، أو قدم الألف، وهي نقىض قطة (LM, 54) (q.v.).

مستحاذ: سکين (UA, 393; MJ, 188).

حدب

الحدباء: لقب لمدينة الكوفة (MAA, 207).

اهاء المحدوبة: اهاء المتطرفة (مردوفة) ذات انحناء تصاعدي، المعروفة أيضاً باسم: المخفا (SA, III, 94, 112; TU, 89; JM, 14) ومنه: الدال (ذال) المحدوبة (8). **دال**

حدر

حدر، ج حدور: تحدر (جرة تحتية، آخر الحرف) (AA, 50)، ومنه: صند.

حذق

تحقيق: أحد مبادئ / أشكال الكتابة التي تقيد الكتابة المتقدة للحروف: الحاء، والخاء، والجيم، وما شابه ذلك، حتى إنها مثل: مقل العيون، واسعة مفتوحة (RIK, 27, AHT, 32)، ومنه: تحويق.

حذف

حذف: إسقاط (إلغاء) الحرف أو شكله أصلي؛ انكماش/ دمج (LL, I, 535; SA, III, 72: أما [السّين] المعلقة فصنفُها أئك تُحذفُ السين حذفًا) ومنه: مُذْعْنَم وتعلّق.

الألف المحدوفة: الألف الملغية في الرحمن، والشيطن على سبيل المثال (MUQ, 123). قمت كتابة هذه الألف - في وقت لاحق - في المخطوطات بالخبر الأحر غالباً، وذلك أعلى السطر قليلاً، أو أكثر ارتفاعاً (MFN, 87; MFN, 190: وكذا تلحق الألفات المحدوفات من الرسم اختصاراً مُبَيَّنات بالحمراء؛ MFN, 190: وكذا تلحق الألفات المحدوفات من الرسم اختصاراً بالحمراء).

حر

حرير: حرير (ST, index, 10; AG, 109; DB, IV, 2408; EI, III, 215-227).

تحrir: ١. كتابة أنيقة، نسخ، تدوين (TE, 15; SK, 119) ٢. كتابة دقيقة (خالية من العيوب) (LL, I, 538) (ج تحريرات، تمارير) قطعة من الكتابة (CI, II, no.211: من تحريرات صدرى أفتدى). ٣. نسخ جيد (TE, 15) ٤. تركيب TE, 13; TE, 15) (CM, 13; GA, 286) ٥. كتابة (إملاء) (GA, 286); نشرة منقحة (محررة)

الذيل / قدم الألف المحرّفة.

القط المُحرَّف. انظر قط.

ج

خَرْقَ حَبْرٍ. انْظُرْ حَبْرٍ.

٢٣

حركة، ح حرکات: ١. الحرف اللين / صائت (GL, 8) ، ومنه: شكل
 (فتحة، وكسرة، وضمة، يشار إليها اختصاراً بـ: "ر") (انظر أيضاً: KU/C, 57). (GL 8)

تحریک: نطق، و اعلال (*DM*)

مُحرّاك: ملعقة، محرّض (المحبرة) (65; UA, 393).

۲۷

الحرّمان: المكانان المحرّمان، مكّة المكرمة والمدينة المنورة.

محرّم: (الحرَم)، الشهر الحرام: وهو الشهر الأول من التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ "م" (OS, 89).

الحرام: وهو أيضاً لقب لرجب وذي القعدة وذي الحجّة (q.v.).

الحروف المعجمة. انظر معجمات.

الحروف المقطعة. انظر مقطوعات.

الحروف المقطعة. انظر قطع.

الحروف المركبة. انظر تركيب.

حروف الزّمام. انظر زمام.

تُخْرَاف: حلق وتقليم (HT, lin. 80-86)

١. سن منحرف (قطع رأس السن) (*SA, II, 463; KK, 50*) تحريف:
 وللكلم سِنَان: سنُ أيمن، وسنُ أيسر، فإذا كان الأيمن أعلى من الأيسر؛ قيل: قلمُ
 حُرَّفٌ وقد حَرَّفْتُه تحريفاً (*LM, 39; SK, 50; KD, II, 702*; **محرف السنين**، ٣٩-٥٠)
 ٢. تحريف أو خطأ يصيب عادةً الحروف التي تُبدل داخل الكلمة الواحدة،
 مثل: عمل / علم، أو: شقر / شرق، أو: خطأ لفظي، مثل: طرّة / طُغرا (*MU, X, 641*
MQ, 57: التحريف بالزيادة أو بالقصص)؛ تزوير (نص)، ومنه: القلب
 المكاني، تصحيف ٣. تغيير الوضع؛ مخارج خاطئة (على سبيل المثال: بُرد بدلاً من
 بَرد) (انظر أيضاً: *NN, 1, 549; LL, 77*) وإن كان ذلك بالنسبة إلى النقط
 فالمصحف، أو إن كان بالنسبة إلى الشكل، فالمحرف).

تحريف القلم: السُّنُنُ المائلة (انظر أيضًا 29, SFA, 1, 549; LL, 1: قلم محرَّف: المعوج الرأس).

الألف المحرقة: حرف الألف مع ذيل (قدم) مدبيّب قليلاً إلى اليسار (SA, III. 59; MJ, 224).

مَحْرَف: الكتابة بقلم قصب سُنْه مائلة (١, ٥٥١, ٧٧) أو مائلة الحركة مثل :

حزب

حزب، ج أحزاب: نصف الجزء، المعروف أيضاً باسم النصف (q.v.). وهي ٦٠ حزباً من القرآن (DM).

علامة الحزب: علامة/ شارة أو ميدالية لقسم/ حزب من النص القرآني (FA, 176-181).

تحزيب: تقسيم النص من القرآن إلى أحزاب (LL, 1, 559).

حزم

حزم، تحزيم: خياطة الملازم (TS, 28; ST, index, 11; ST, 8)؛ حزم الكراريس؛ MB, 107 (خزم).

حَزَام: خياط الورق بالحزم (IB, 11).

حسب

حساب.

حساب الجمل (أو حروف الجمل): التحديد الزمني كرونوجرام، الإلغاز كرونوستيكون (TP, 54; EI, III, 468).

حساب الغبار. انظر الأرقام الغبارية.

الحساب الهندي. انظر الأرقام الهندية.

حسبيل

حسبيلة: صيغة حسبنا الله ونعم الوكيل، أو حسبي الله (توضع عادة في نهاية المستند في المؤلف أو بيانات النسخ، واختصارها "ح" مع ذيل متحدر معكوس

(SA, VI, 269-270; EI, II, 302)؛ انظر: (؟) أو ما يشبه "حر"، انظر: (SA, VI, 269-270; EI, II, 302).

حسن

حسن الابتداء. انظر استهلال (مادة: هل).

حشو/ حشى

حاشية، ج حواشي: ١. حافة، المحيط بالنص (MB, 119).
 (MB, 118; IA, 63; FZ, 217)- ٢. الحدود (على غلاف الكتاب) (IA, 63)
 (MD, 109); ٣. الهامش (من الصفحة) ٤. أيضاً تحشية: هو هامش توسيحي، وتعليق، وملاحظة هامشية، وتلوينات، وغالباً ما يختصر بـ: ح أو حش؛ وتعُدُّ بأنها مجموعة من الإضاءات والتعليقات؛ ومنها أيضاً: التوضيح الفائق (حاشية الحاشية) (TP, 59; MM, 139; EI, III, 268-269; DB, IV, 1820) ويشار إليها أيضاً: حه (انظر على سبيل المثال: MID, III, 122).

حواشٍ: تقيدات (من أي نوع) (WU, 197).

الحاشية اليمنى: الهامش الخارجي.

الحاشية اليسرى: داخل الهامش، مساحة فارغة بين الأعمدة.

(قلم) **الحاوashi:** خط النسخ الدقيق (NA, IX, 222; AS, 145; JM, 89-90).

حشو(ة): ١. لوحة زخرفية أو شكل هندي (زخرفة أو تزيين غطاء الكتاب) (TS, 30; AG, 110; FT, 412; FI, pl.54, 60, 63, 65, 71)- ٢.

إدراج، بين قوسين.

الخشو البلدي: لوحة زخرفية من النوع المعلوكي (DE, 977).

حاشين، ج حواشين، مخشى: كاتب التحشية (MI, 26; CI, II, xi; AD, 34).

تحشية: توضيح، تفسير (AM, nos. 74, 296, 322, 332).

مخشى: مذيل بإيضاح، تعليق.

حصرم

حضرمة: بري، وتقليم (القصب) (BA, III, 372); وحصرم القلم: براءة (LL, I, 584).

حصل

تحصيل: نسخ، نقل (FK, I, no. 89, 546).

حط

حط: فرك، صقل الجلود (ST, 6; TS, 29, 34) ومنه: تمحيط.

محط(ة): وهي أداة خشبية أو معدنية؛ تستعمل لأجل تدليك الجلود، فهي من الأدوات الصاقلة، الملمعة (KM, I, sifr 4, 110; AG, 107 MB, 118; IA, 63; IB, 5, n. 31) (انظر أيضاً MAL, I, 593; LL, 140). وهو خشب يُصقل بها الأدimes ويُنقش، كثيراً ما يخلط بمحط (q.v.).

أحد مبادئ/ أشكال الكتابة التي تدل على الدقة، والوضوح، والترتيب الأنيد للحراف (RIK, 31; AHT, 26).

أيضاً حشبة أو حديدة معطوفة الطرف، تُصقل بها الجلود، أو يستخدمها النطاعون الذين يحملون الدفاتر).

انحطاط، مرادف انحساف: وهو انحدار للأسفل (للحرف، وخصوصاً من الأسلة، عرآقات) (انظر الاقتباس في مادة: مبسوط KH, 34, 35; RN, 22 محسوف: مائل ميلانا شديداً).

حظر

حظيرة، ج حظائر: ١. المحيط، والإطار (SD, I, 302) ٢. مكان الرأس (LC, 24).

حفظ

جفظ: استظهار عن ظهر قلب، تحفيظ (TP, 51).

حافظ، ج أحْفَظَة، حفظة: وعاء، علبة (KC, 55; NT, II, 142). وما صُنْع للمصحف العظيم الأصونة الغريبة والأحْفَظَة العجيبة؛ (ME, 559, 575) ومنه: صوان.

محافظة: حفظ وصيانة.

حق

حق (ة): ١. صندوق صغير (DG, 44) ٢. الجزء الرئيس من المحبرة في الداوة؛ المحبرة (KU, 154): والحق: ما يجعل فيه المداد من الصفر أو الحديد ومنه: جونة.

تحقيق: ١. تأسيس نص صحيح وأصيل، ومحرر، طبعة دقيقة (MH, 89; MR, 103) إذا وقع في الكتاب خطأ وحقّة كتب عليه كذا) ومن ثم فهو أحد مبادئ/ أشكال الكتابة التي تدل على الدقة، والوضوح، والترتيب الأنيد للحراف (RIK, 31; AHT, 26).

مُحَقَّقٌ: مصْحَحٌ، ومحَرَّرٌ.

(الخط أو القلم) المحقق: ١. استُخدِمَ في كتابة الكتب القديمة من قِبَل وَرَاقِي بغداد، ومن ثم فإنَّه يُعرف بالعربي والوراقي (*FN, 12, 13*). ٢. تتميَّز عائلة هذا الخط بوضوح الحروف (*SA, III, 22*): فاما المحقق فيما صحت أشكاله وحروفه على اعتبارها مفردة؛ *AS, 144*. ٣. الخط الرئيس والمستقيم (يستخدم في الغالب لنسخ القرآن) يتميَّز بأسْلَة مدبيَّة (*SA, III, 50*): أما طريقة المحقق فتجري الحال فيه على الميل إلى البساط دون التقوير؛ *AS, 146; JM, 67-72*. جليل المحقق؛ *TU, 106*; وألف المحقق ليس فيها تحديب؛ *LM, 47*: فالمحقق والريحان للمصاحف والأدعية؛ *LM, 53*: فإن كنت تكتب محققاً أو ريحاناً فلا تعويج آخره (أي حرف الألف) البَتَّة - *EI, IV, 1123* - في فارس - *1125*، في تركيا) ومنه: ريحان ٤. خط المحقق (انظر أيضاً *EALL, III, 5.v.* المحقق).

العين (غين) المحققة. انظر نور.

اللام ألف المحققة: قاعدة اللام ألف لها شكل يشبه قاعدة الفاء (*MJ, 236* ; *SA, III, 96*) توسيع غير صحيح!  *(HS, 32)*.

اللام ألف المحقققة الموقفة. انظر وقف.

اللام ألف المحقققة المُسْبَلة. انظر سبل.

السين (سين) المحقققة: السين / الشين مع (الأستان) (المعروفة أيضاً باسم المظَّهرة) وهي ضد السين / الشين المعلقة (المدَّعَمة) أي بدون أسنان (*SA, III, 71*). 

الياء المحقققة: الياء المتطرفة بعرقة متعددة لليسار، في مقابل الياء الراجعة (المردودة) (انظر رد) (*SA, III, 99*). 

اللام ألف المحققة. انظر لام الألف.

حقب

حُقب، حُقب: السنة (*SFA, 361*, *LL, 1, 610*) انظر أيضاً: *LF, 78; IR, 237* (*TP, 58*; *MM, 137*) : والحك

حك

حك: فرك، تحو (*LF, 78; IR, 237*) (*TP, 58*; *MM, 137*) : والحك بالراسخ (؟) والنشادر والقلي والكربيت عند الماهر).

محَكَ (ة)، محَكَ الرَّجُل: ١. خفاف (حجر) (*MB, 112*; *IA, 62*) ٢. مرادف مبرد (*q.v.* *DD, I, 392*; *NH, 381*) ; والمُحَكَة لصلاح الرؤوس الجرائد والدفاتر كالمبرد).

حل

الذهب محلول. انظر ذهب.

حلب

قلم الخلبة. انظر غبار.

حلب الشهباء: مدينة حلب.

حلزون

حلزون: ١. حلزون (التي تستخدم لإعداد عجينة البصق؛ غراء الحلزون) ٢. قضيب أسطواني (الكتب المجلدة المضغوطة) (*MB, UK, 141*) (*q.v.*

٢. زخرف حلزوني (في التصميم) (UI, 31). (IA, 59; 104).

حلق

حلقة، ج حلق، حلقات: ١. حلقة (على غلاف كتاب، أو جزء من السوار في غطاء المقدمة) (SL, II, 48; AI, 27) (BA, III, 372). ٢. حلقة الدرس، دورة التدريس (SL, II, 48; AI, 27).

حلقة لولبية، مخلق، ج محالق: جزء لوليبي من نبتة معروفة (FT, 422; AB, 136, 139).

حلقية: مدورة (FT, 416).

حلى / حلو

حلية، تحلية: تزيين وتجميل (KT, 150-151).

حلية السعادة الشريفة، الخلية الشريفة: الخط العربي الذي كتب به الحديث الذي يصف المظہر الحنفي للنبي محمد ﷺ (MC, 204-209).

حمد

حمدة، تحميد (ة): صيغة التحميد: الحمد لله (AD, 38, TP, 53, n.20); (EI, III, 122-123).

حر

حمرة: ١. اللون الأحمر، الحبر الأحمر (LC, 24). ٢. تزيين، عناوين (CM, 152). تمت الحمرة المباركة؛ TE, 15; MM, 139: كتابة بالحمرة، كتابة الحمرة؛

(LC, 24; TP, 95) ويشار أيضاً إلى إبراز (إظهار، كتابة) بالحمرة (55). (انظر أيضاً: TL/A, 61) وينبغي ألا يكون شيء من الحمرة، فإنها صنيع الفلاسفة لا صنيع السلف، ومن مشائخنا من كُره استعمال المركب الأحمر).

تحمير: تزيين (TE, 15; LC, 24).

حُمَّر: مزيّن (مزخرف) (TEL, 1767): هو من يزيّن الأحرف والأرقام باللون الأحمر.

حمار الكتب: داعم الكتب، واقي الكتب (TC, 29).

حمل

محمل: ١. نموذج، النموذج الأصلي (KM, IV, *sifr* 13, 4) : المحمل الكتاب الأول؛ (MA, IV, 86). ٢. المعتمد (ME, 566). ٣. العثماني، المخطوط (ME, 566; TW, 56-57, 169; SD, I, 12) أيضاً محمل، محمل: دعم نسخة الكتاب (WA, 12) : عود النسخة (DT, 69).

حميلة، ج حمائل: تعويذة، تميمة (DT, 69).

تحامل العلم: نقل المعارف (GA, 286; TP, 51).

حنش

تحنيش، ج تحانيش: ١. خط مستقيم أو مائل (يتم إنجازه على الجلد، إلخ). ٢. حبل الكتاب، حابك (MP, 58; ST, *index*, 11). ٣. (TE, 138, 143) بركار ذو ساقين (IB, 44).

حنظل

حنظل: الحنظل (يستخدم في صناعة الحبر) (55؛ انظر الاقتباس في مادة: رزن).

حنف

حنفية: محبرة (KD, II, 700).

حنو / حنى

مُنْحَنِّ: منحدر (ماهل) حركة مائلة (من اليمين إلى اليسار أو من اليسار إلى اليمين، كما هو الحال في الدال المفردة) (UD, 11; LM, 49)؛ والمنحنى والمنكب في الجملة هو الذي يدخل فيه الأعوجاج من يمنة إلى يسراً.

حور

محور، ج محاور: ١. قفا (الكتاب) (AB, 140) ٢. وسط اللوحة (على غلاف الكتاب) وهي ضد الحدود (TF, 138, 144).

محار(ة): صدف المحار (لتلميع زخرفة الذهب أو كتابته) - (KA, 104) - (105؛ انظر أيضاً تحرير).

تحوير: بطانة الكتب من جلد الحرفان، حزور (LL, II, 665).

حوط

تحويطة: خاتم دائري سحري (DT, 109, 149-150).

حوق

تحويق: ١. أحد مبادئ / أشكال الكتابة التي تشير إلى تدوير (دارة) حروف

مثل: واؤ، وفاء، وقاف (RIK, 32; AHT, 27; MMA, 62). ٢. قوسان (IM, 171; MH, 97, 99; TP, 58)؛ كاما تشير إلى وسيلة من وسائل الإضافة أو الحذف المختلفة في النص المقح (ـ) - وسم البديل عن طريق رسم دائرة في بدايته ونهايته (FB: حوَّهُ أَيْ جَعَلَ عَلَى أَوْلَهُ دَارَةً، وَعَلَى آخِرِهِ أَخْرَى، وَكَتَبَ بَيْنَهُمَا اسْمَ رَاوِيهِ بِحُمْرَةٍ أَوْ غَيْرِهَا نَمَّا مَرَّ)، ومنه: تحديق.

حوقل

حوقلة، حولقة: صيغة: لا حول ولا قوّة إلا بالله، وكثيراً ما توجد في نهاية النص، أو في بيانات النسخ (MG, I, 483).

حول

حائل، تحويل، حيلولة، علام التحويل: الحرف ح (المعروف بحاء الحيلولة) تفصل إسناداً عن إسناد آخر (WU, 200; MI, 46). أو مكان فصل إسناد عن إسناد آخر، ويشار إليها اختصاراً بـ "ح" (TP, 56).

إحالات، علامات الإحالات: علامات مرجعية (إشارة إلى المرجع) (LC, 24; MI, 35)

حول: سنة (SFA, 361; LL, I, 675).

حير

العين (غين) المحيرة: العين / الغين المبتداة عندما تليها جرّة رأسية في حروف مثل: الباء، والتون أو الهاء المخففة (q.v.) (LM, 61; UD, 17; TU, 82). بعدها نصف جرة صاعدة). 

خ

خاء: الحرف السابع في الألفبائية (القيمة العددية ٦٠٠).
الخاء الرقيقة. انظر رق.

الخاء الملوّزة. انظر لوز.

الخاء المرؤسة. انظر شظى.

الخاء المسبلة. انظر سبل.

الخاء المشعرة. انظر شعر.

خانة

خانة: مقصورة، لوحة (التزيين) (UI, 3, 31).

خباء

خباء، ج أخيبة: ربما هو صندوق يشبه وعاء مجلداً يستخدم في المصايف
المبكرة (CH, 245).

ختل

الميم المختالة: الميم المفردة بأسلة مائلة إلى اليمين (TU, 87; JM,



.(13)

ختم

خُتُم: ١. ختم، ختماً، الختم: أداة [تحتيم بها الوثائق والمخطوطات] ٢. ختم (من غلاف كتاب) (FZ, 214) ٣. حرد المتن (TM, ١٧٤): وكذلك يفعّل في ختم الكتاب أو آخر كلّ جزء) ٤. حاضرة الختمة - أيضاً - للاحتفال بانتهاء سلسلة من جلسات الدراسة لكتاب معين (مثل صحيح البخاري) أو موضوع، والعمل ترجمة لهذه المناسبة (KS).

خُتُم القرآن: السورة النهاية من القرآن (AD, 43).

خُتُمة، ج خَتَمات، ختم: ١. تلاوة القرآن كله (خاصة في مناسبات الأعياد) ٢. نسخة كاملة من القرآن الكريم (SJ, ٣٧٠؛ الختم المباركة؛ MA, IV, ٨٦).

خاتِم، خاتَم، خاتَام، خِتَام: (ج خواتِم، خواتِيم، خياتِيم KK, ٥٤) ١. ختم، طابع الختم؛ ختم الدمع (OS, ١١٠٢-١١٠٥؛ El, IV, ١١٠٢-١١٠٥) ٢. الختم السحري (DT, ١٠٨) ٣. ختم أو ميدالية (على غلاف الكتاب) مثل: خاتِم مربَّع: ميدالية على شكل معين هندسي؛ خاتِم مسدس: ميدالية سداسية (نجمة)؛ خاتِم مُثمن: ميدالية مُثمنة (نجمة) (TS, ٢٩, ٣٤؛ AG, ١٠٩, ١١٠؛ IA, ٦٣).

الخاتِم السليماني: خاتِم سليمان (تعويذة التشفير، تمثل الاسم الأكبر لله، الاسم الأعظم) (CM, ١٦٩؛ CI, I, ١٣٠؛ DT, ١٤٤).

خاتمة، ج خواتِم: اختتام؛ ١. استنتاج، خاتمة ٢. مسألة واضحة الختام (في المخطوطات) (TP, ٥٢, n. ١٤) ٣. حرد المتن (FT, ٣٩٦) ٤. (UI, ٥, ٨؛ HD, ١٠٨).

خواتِمي: صانع الخاتِم و/أو بائمه (أو المستخدم له) (LI, ١١٥).

تحريم (ة): بيانات النسخ (MMA, 63).

تقيد الختم. انظر قيد.

خد

خد، ج خدود: وهو الهاشم الداخلي أو الخارجي (IM, 165): فكان التخريج في طرئي، طُرُر صُفْقَت بِيَضِّ الْخَلْدُود؛ (AA, 67).

خد العذراء: لقب لمدينة الكوفة (MAA, 207).

خدع

خدع: مستدير، داعم (قف) (HN, 385).

خدم

خادم الرَّبِيعَة (الشريفة): حارس الرَّبِيعَة، والشخص المسؤول عن جلب، وتوزيع، وجمع عدة أجزاء من نسخ القرآن الكريم (QM, 33; EL, 63; LMA, 32-33) ومنه: صندوقي (AMT, 86).

خادم المصحف (الشريف): الشخص المسؤول عن جلب، وإعادة نسخة القرآن الكريم للشيخ (QM, 33) ومنه: ناظر الرَّبِيعَة.

خرج

خرجة، ج خَرَجَات: ١. علامة مرجعية / علامة تصحيح (WU, 197; TSE, 221) ٢. إضافة أو تصحيح (FMA, 1, 362): والخرجات التي على الهاشم غالباً بخط المؤلف).

خرج: ضرائب، جزية، إيرادات (LL, 1, 719).

تُخْرِيج، إِخْرَاج: ١. أَيْضًا استخراج (TW, 210) وهي الإصدار أو الكتاب الذي يتضمن نسخة مصححة ومحترفة، و/أو التي أعيد ترتيبها (تبويب) من الكتاب الأصلي (TW, 126-130): مُخْرَجٌ من المِيَضَة، تُخْرِيجٌ حاشيةٌ من المِيَضَة، خَرَجٌ تَعْالِيَّقٌ جَدًّا) ومنه: تجريد. ٢. تَبَعُّ الْحَدِيث لِلوصُول إِلَى مَصْدَرِهِ الأصْلِي؛ شَرْحٌ وَتَقْيِيمٌ مَصَادِرِ الْحَدِيث (MH, 88). ٣. إِغْفَالٌ، إِدْرَاجٌ، وَمِنْهُ: لَحْقٌ (TP) (TM, 187-188). ٤. كِتَابَة السَّقْطِ فِي الْهَامِش (MH, 94): كِيفِيَّة تُخْرِيج الساقط في الحواشي؛ (MR, 94, 95; IM, 163). ٥. بِيَانِ مَكَانِ السَّقْط (MF, 606). ٦. مَقْطُوفٌ مِنْ كِتَابٍ؛ اَقْتَبَاسٌ (TM, 169). ٧. تَسْخِيْخٌ، تَقْلِيلٌ (TW, 243). ٨. أَخْرَجَ مِنْهُ بِخَطْ يَدِهِ مُجَلَّدَاتٌ كَثِيرَة؛ (KF, II, 333): غَيْر مُخْرَجٌ إِلَى الْبَيْاضِ).

تُخْرِيج، خَرَجَ كِتَابًا: كَتَبَ كِتَابًا، وَتَرَكَ أَمَاكِنَ (فَارِغَة) [في عَنَاوِينِ] الْأَبْوَابِ وَالْفَصُولِ (LL, I, 718).

تُخْرِيجَة: ١. الإِغْفَال؛ الإِدْرَاج. ٢. عَلَامَة مَرْجِعِيَّة (عَلَامَة المَرْجِع) الْمُعْرُوفَة أَيْضًا بِعَلَامَة (خَط) التُخْرِيج (TP, pl. XXIIA): وَيَجْعَلُ بَدْلَ التُخْرِيجِ إِشَارَةً بالهَنْدِيِّ (TP, 58, n. 73)؛ فِي شَكْلِ خَطِّ مَنْحُنَ، عَطْفَة، أَوْ إِشَارَةٍ إِلَى الْلَحْق؛ (KF, I, 222)؛ وَلَا كَلْمَةٌ فِي الْحَاشِيَّةِ وَلَا تُخْرِيجَةٌ. ٣. مَلَاحِظَةٌ هَامِشِيَّة، تَعْلِيقٌ (AD, 45; LC, 27).

السَّنَةُ الْخَرَاجِيَّة. انظر سَنَة.

مُخْرَجٌ، مُخْرَجٌ: ١. إِدْرَاجٌ (خَرَجَ المُخْرَجُ فِي الْحَاشِيَّةِ: MH, 95) (٢. (= لَحْق) LW, I, 59): وَيُسَمِّيُ اللَّحْقَ بِفَتْحِ الْحَاءِ عَنْ الْمُحَدِّثِينَ، وَالْمُخْرَجَ عَنْ الْمَوْثَقِينَ).

مُخْرَجٌ: تَجَاهِلَ وَرْقَةِ الْخَطِّ (AC, 39).

محل التّخريج: مكان الإدراج (موقع جدول الاقتباس) (CC, 687): تكتب التّخريج بعد هذا، ها هنا تكتب التّخريج.

استخراج: ١. اختيار؛ نسخ (DM) ٢. تعقيبة، شارة تنبية (90): فيحتاج الصانع أن يكون عارفاً بالاستخراج؛ ليعرف بذلك اتصال الكلام بها بعده ٣. ترتيب الكُراسات / الملازم عن طريق التعقيبات، تعقيبة (انظر NM, 683). (AMT, 39).

مستخرج، محرّج: جامع، متّق (DF, II, 384; TW, 126-130).

خرز

خرّاز: خياطة الجلد (LL, I, 721).

خَرْز: خياطة (الجلد) (TS, 35; ST, index. 12; MP, 59).

خُرْز، خراز: مثقب، خrama (SA, II, 481; DS, 181) (إشفى = مسرد إبرة، LL, I, 62, 721, 1347).

القارب المخروز. انظر قراب.

خُرْزة، خُرْزَة: ١. حبات الزجاج (لتلميع الذهب أو الورق) (MB, 99; OM) ٢. درزة أو خياطة؛ ثقب أو ثقب الإبرة (LL, I, 721).

خرش

خُرْش: أداة تشبه في القوة، قوة فريق من العاملين (خلط عجينة الورق) (OM).

خرط

خريطه، ج خرائط: علبة، حقيبة الكتاب (التعليق نسخة من القرآن على الجدار) (TM, 171): خريطة ذات عروة ومسار؛ (TB, 93-94).

خرطوش

خرطوش (ة)، ج خراطيش: ١. خرطوشة (FI, 82; FT, 394) ٢. حلقة زحل (أنسا *ansa*)، مدورة، سعف النخيل (KH, 36) ومنه: طرأة.

خرطوم

خُرطوم، ج خراطيم: سِنَّ (من القصب الهندي) (SA, II, 459) ومنه: جلفة.

خرق

خُرقة، ج خرق: قماش (التي تستخدم للبطانات وذيل الشريط) (TS, 15, 17, 27; MB, 109) ٢. قماش التلميع (MB, 114; HT, Iin. 166) ٣. قصاصات (ورقة) (DM).

خرق: أحد مبادئ/ أشكال الكتابة التي تفيد فتح (تفتيح) التقوسات الأمامية (وجوه) للحروف، مثل: الهاء، والعين، والغين (RIK, 32; AHT, 27).

خرم

خَرْم: ١. خياطة (الملازم) (UK, 154, 157; MB, 104; IA, 60; SA, II, 481) ٢. التراجع عن الخياطة (ST, index, 12; MP, 59) ٣. فجوة، فراغ، ثغرة (SJ, 347, 354): وفيه خرم وقطعٌ وحرقٌ حبر؛ MI, 76: الحرُم السَّقْطُ في المخطوطات).

خزن

خزانة الكتب: خزانة، مكتبة، ومنه: مكتبة.

المخطوط الخزائني: مخطوط تتجه المكتبة (تعرف عادة بعبارات: لـ، لـرسـمـ)؛ نسخة المكتبة السابقة (MMA, 277)، ومنه: النسخة الخزائنية.

خیف

انخساف. انظر انحطاط.

خسوف: انحدار أو تقويس العرقة في حروف مثل: السين، والصاد، والفاء .(JM, 9, 11; SA, III, 105, 106, 109)

三

ختصر: ١. موجز الكتاب، ومنه مبسوط ٢. ملخص، مقتضب (*EI, VII*)
 اختصار (تقليلص، تعليق، جمع، ٥٥-٥٦) ٣. *TP, 536-540; EA, I, 23-24*
 لمختلف الاختصارات المستخدمة في المخطوطات. انظر: *CI, II xiii-xiv*, (159-160).
GL, 25-26

شرح المختصر. انظر شرح.

خُضْرَة

خُصْاصٌ: حِبْرُ أَسْوَدٍ (SFA)؛ التَّقْسِيرُ وَالخُصْاصُ: سُوَادُ الدَّوَّا).

٦٥

خط، ج خطوط: ١. العلامة، إشارة، حركة، سطر (على المصطلحات الفنية المختلفة المتصلة الأشكال من الحروف والحركات، انظر: 34-38 KH).

خُرُوم: تفَكِّك الأوراق من مخطوطات ممزقة، مقاطع (HB. 233)، أوراق مفككة، دون تنظيم؛ (TC, 26).

تحريمات: محرّمات، محرّمة، صياغة زخرفية (DM).
انحرام: بتر (MMA, 40).

خُرُوم، مُتَخَرِّم: ناقص، غير مكتمل (خُروم الأول، خُروم الآخر; TC, 26; .(KF, II 526:

خاريم، خرومات: مخطوطات غير مكتملة وناقصة (مجلدات) (KF, II), 527)

خرمش

خرمسة: مجموعة خطوط متفاوتة (KM, IV, sifr 13, 7): والخرمسة إفساد السطور والكتاب ونحوه).

1

خَرْزٌ، جَ خَرْزُونَ: الْخَرِيرُ، قِمَاشٌ مِنَ الْخَرِيرِ وَالصُّوفِ (TS, 27; AG, 107; AD, 46)

خز

تخريم: خيطة (الملازم) (*TS*, 14-15; *AG*, 107) ومنه: خرم وحزم.

خزومه: وثيقة مكتوبة على ورقة مطوية من الوسط عمودياً مرتين، وذلك لتشكيل أربع صفحات ضيق، مضاعفة كل صفحة بتقسيمها إلى قسمين (DR, 119).

خطوط الكتاب: المحفوظات (السكرتارية) النصية (KU, 114; AS, 144).

الخطوط المائية المتوازية: وضع سلسلة خطوط (IS, 295ff).

خطوط المصاحف: خطوط قرآنية؛ كُتب بخط اليد، تُستخدم أساساً لنقل القرآن (FN, 9; KU, 114; RN, 17; AS, 144).

خطوط الوراقين: كُتب بخط اليد مقتربة من خط القراءة (KU, 114; AS, 144).

خطاط: خطاط، خط اليد، ومنه: محرر، كاتب.

خطاطية: خطاطة أنشى (SD, I, 380).

خطاطة: كتابة؛ علم الكتابات القديمة (KJ, no. I, 26) خط اليد (WR, 80).

خطوط، ح خطوطات: ١. بخط اليد. ٢. أيضاً خطوطات.

المخطوطة الداعي. انظر داعي.

المخطوطة الخزائني. انظر خزان.

المخطوطة النسوب. انظر نسب.

خط: ١. أداة تنفيذ (مصنوعة من الخشب والعلام أو الحديد) في شكل قبة شرطي، تُستخدم لرسم خطوط على الجلد (ST, index, 12); مرسوم (ME, 555; LL, I, 760; MB, 110, 118; IA, 60, 61)؛ قصب القلم، القصب الهندي (AA, 98, 103; UA, 393). وقلم الطرح يسمون خط!

الكتابة، والكتابة بخط اليد؛ مخطوطة، الخط، فن الخط (ML, 52): أعلم أن الخط هو صور تتشكل في العقل تشكلاً كلياً، واليد تخرج تلك الصور بواسطة القلم بقدر قوة اليد، وكثرة إدامتها ولبن أعصابها).

الخط الأندلسي. انظر أندلسي.

الخط الفارسي. انظر نستعليق.

الخط الفاسي: نظام الأعداد من الأصل اليوناني القبطي، تُعرف أيضاً باسم: القلم الفاسي أو القلم الرومي، ويستخدم في المخطوطات المغربية لغرض التاريخ، وكذلك في قانون الميراث (AK, 358).

الخط الكوفي. انظر كوفي.

الخط المعجم: الحروف المعجمة، خطوط (النص) انظر أيضاً عجم.

الخط المغربي. انظر غرب.

خط الرقعة. انظر رقع.

الخط المنسوب: (الكتابة المنسوبة أيضاً: LM, 29) الكتابة المناسبة أو الخط المناسب الذي يوافق أصل العربية التقليدي، ووضع مبدأ التناسب ابن مقلة واستخدامه (SA, III, 41; EI, III, 887; ER, IV, 681)، ومنه: الأقلام الستة.

الخط المشكّل: الخط الملفوظ (نص)، خط كامل (scriptio plena)، في مقابل غير الملفوظ (غير المشكّل)، النص غير الكامل (scriptio defectiva).

خط يد: (كتابة)، تُسخّن من قبل (على سبيل المثال: CI, I, 83, 103) ومنه: يد.

علامة التخفيف: عالمة تفيد عكس التشديد (q.v.) يشار إليها اختصاراً بـ خ، ويلحظ أيضاً أنها توضع في المخطوطات القديمة في دائرة حمراء (دارة) (MFN, 7, 51-52).

اللام ألف المخففة: ألف لام بألف ينحدر مائلاً للقاعدة / قدم اللام (SA, III, 96; MJ, 236; HS, 32)

اللام ألف المخففة المرشقة. انظر رشق.

اللام ألف المخففة المرسلة. انظر رسول.

خفّف: حرف غير مضعّف (شدّة) ويشار إليه اختصاراً بـ خف، (مهمل في كثير من الأحيان) (GL, 14).

اللام ألف المخففة. انظر لام ألف.

اهاء المخففة: اهاء المتطرفة المدغّمة / المنكمشة، المعروفة باهاء المحدودية (SA, III, 94) (q.v.).

خض

تحفيض: حلق ، تقليم (TS, 18; AG, 109)

خل

خلل. انظر زل.

خلّ: (يُستعمل للحاجية في صناعة الخبر) (TTTM, 233-234).

خلد

خاليدي: بيضوية أو مستديرة على شكل أداة (زخرفة UK, 156; MB,

خطاط: قاعدة خشبية، مسطرة (LL, I, 760).

خطيط: ١. تسطير، ورسم (MB, 110) ٢. قاعدة (خطوط)؛ كتابة، فن الخط (WR, 80; LF, 81, n.1; KM, IV, sifr 13, 4).

خطب

خطاب، ج أخطيبة: ١. رسالة، نقط؛ عنوان، خطبة ٢. شرفية (على سبيل المثال: فخر الدين، شهاب الدين) ٣. أيضاً خطبة، تمهيد، مقدمة (LC, 25; TP, 53, n.20).

فصل الخطاب. انظر فصل.

خطف

خطوف: خطف الجرّة الأخيرة / الخط الآخر في آخرف مثل: الدال، والراء، والعين، والميم، والفاء، والهاء.

اهاء المخطوفة: اهاء المتطرفة (مردوفة) التي تبدو مثل اهاء المحدودية (q.v.) ولكن من دون الجرّة الأخيرة (SA, III, 112; TU, 89; JM, 14).

خطي

خطأ، خطاء: خطأ، هنة، وضدها صواب (LL, I, 761) (q.v.).

خف

خفيف: ١. أصغر (نسخة) متنوعة من الخطوط (على سبيل المثال: الثُلث الخفيف، خفيف المحقق) (AS, 145) ٢. مطرقة خشبية خفيفة (المستخدمة من قبل المجلدين) (ST, index, 12).

خَمْسٌ

خَمْسٌ، حَجَّ أَخْمَاسٍ، خَامِسَة، حَجَّ خَوَامِسٍ: ١. العَلَامَةُ فِي شَكْلِ دَائِرَةٍ، أَوْ قَرْصٍ أَوْ زَهْرَةٍ صَغِيرَةٍ تَفَصِّلُ مَجْمُوعَةً مِنْ ٥ آيَاتٍ (الْآيَةُ) مِنَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ (MS, 15). ٢. خَمْسٌ، حَجَّ خَمْسَهُ، خَمْسَةٌ: نِجِيَّمَةٌ، عَلَى شَكْلِ قَطْرَةٍ دَمْعَةٍ، الْهَاءُ الْكَوْفِيَّةُ إِلَخُ. تُسْتَخَدُ فِي خَمْسِ آيَاتٍ مَقْسُومَةٍ فِي الْقُرْآنِ (لِمُخْتَلِفِ الْأُمَّالَةِ اَنْظُرْ: CMA, I, 28, QM, 2 passim; MFN, 2)، وَمِنْهُ: عَشْرٌ.

خَمَاسِيَّةٌ: (quinion) كِرَاسٌ / مَلْزَمَةٌ مِنْ ١٠ وَرَقَاتٍ / لَوْحَاتٍ (MMA, 133).

الْخَمْسَةُ الْفَبِارِيَّةُ: يَكْتُبُ الْعَدْدُ ٥ فِي الْغَبَارِ الْمَدُونِ (٦) لِلِّحْاظِ وَرْقَةً مَطْبَوِيَّةً وَسْطَ كِرَاسٍ (ST, 9) اَنْظُرْ غَبَارَ.

خَمْسِيَّةٌ: ١. وَسْمٌ مَجْمُوعَةٌ مِنْ ٥ آيَاتٍ مِنَ الْقُرْآنِ؛ الْعَلَامَةُ نَفْسُهَا (MD, 126)؛ ثُمَّ رَأَيْنَا بَعْدَ كُلِّ خَمْسٍ آيَاتٍ أَنَّ الدَّائِرَةَ تَضَمِّنُ رَأْسَ حُرْفِ الْخَاءِ بَدَلًا مِنَ الشَّرْطِ، وَأَصْبَحَتْ تَسْمِيَّةً بِالْخَمْسِيَّاتِ) ٢. حَجَّ خَمْسِيَّةٌ: مَقْطُعٌ خَمْسَيِّ الْأَسْطَرِ، تَضْخِيمُ الْقَصِيدَةِ، خَمَاسِيُّ التَّفْعِيلِ (SD, I, 405; AD, 50; EI, X, 123-). (125).

خَمْسُونَ: الْمُضَلُّ الْخَمَاسِيُّ عَنْصُرٌ فِي تَصْمِيمِ غَطَاءِ كِتَابِ الْمَالِكِ (JL, 95, 97).

خَوْصَةٌ

خَوْصَةٌ: شَرِيْحَةٌ (فِي التَّزِينِ) (FT, 401).

. (105; IA, 59; IB, 44).

خَلِيلٌ: دُعَاءٌ: خَلَدَ اللَّهُ دُولَتَهُ (مُلْكُهُ، مُلْكَتَهُ، سُلْطَانَهُ) لِعَهْدٍ طَوِيلٍ مِنْ حَاكِمٍ / سُلْطَانٍ / مَلِكٍ (CC, 134, 335, 367, 546).

خَلْسٌ

خَلْسٌ: تَقْلِيسٌ (جَرَّةٌ) (كَمَا هُوَ الْحَالُ فِي الدَّالِ وَالنُّونِ، اَنْظُرْ: SA, III, 104, (111; JM, 8, 14; RN, 22).

النُّونُ الْمُخْتَلِسَةُ: النُّونُ الْمُتَطَرِّفَةُ مَقْلَصَةً (SA, III, 111; JM, 14).

الْدَّالُ (ذَالُ الْمُخْتَلِسَةُ): الدَّالُ / الذَّالُ بَدْوِنَ ذَيْلٍ عَلَوِيٍّ، كَمَا هُوَ الْحَالُ فِي الدَّالِ الْمَحْدُودَيَّةِ (JM, 8) (q.v.). (JM, 8).

خَلْصٌ

خَلْصَةٌ: مَقْطَطَفَاتٌ، اَقْتَضَابٌ، اَخْتَصَارٌ، مَوْجِزٌ، وَمِنْهُ: خَتَصَرٌ.

خَلْصٌ: اَسْمَ مَسْتَعَارٌ؛ اَسْمَ الْقَلْمَنْ (اَسْمَ رِيشَةِ) (EI, X, 123).

خَلْفٌ

خَلْفَةٌ، حَجَّ خَلْفَاتٍ: اِخْتَلَافُ الْقِرَاءَةِ الْبَدِيلَةِ، الْقِرَاءَةِ الْمُتَغَيِّرَةِ (عَلَى سَبِيلِ MH, 95; MU, XI, 46; XII, 273; XVII, 52; TP, 58).

خَمْرٌ

خَمْرٌ: عَجِينٌ، (350, I, 809; PB, I, LL); عَجَائِنُ الْوَرَقِ (أَيْضًا فِي VN, 55). (الْفَارَسِيَّةُ:

دال: الحرف الثامن في الألفبائية (القيمة العددية ٤)؛ يتميّز أحياناً عن حرف "الذال" ببنقطة تحتية، أو برمز (٧)، أو بنصف دائرة (TP, 57; IC, 221).

الدال المحدوّبة. انظر حدب.

الدال المختلسة. انظر خلس.

دادأ

الدادي، ج دؤدؤ: آخر ثالث ليل من الشهر (SA, VI, 250)، الأيام الثلاثة الأخيرة من الشهر (انظر أيضاً: 839, I, LL).

دبيج

ديجاج، ج دباج: الحرير المصبّب (MU, XIV, 84; KRD, II, 270): وختمة بخطٌ راشدٍ مغشّاة بدبياج فُستقي.

ديجاجة: ١. مقدمة، تمهيد، احتضان هذه المادة قبل وبعد البعدية (q.v.) (LC, 23). ٢. رأس العمل، واجهة العمل (MD, 127; PA, 65, 115).

صفحة الديجاجة. انظر صفحة.

تدبيج: ١. مزين بزخارف الأرابيسك، صنع الواجهة (AD, 52; TW, 259). ٢. المؤلّف (نص).

خير

الخير: صفة لشهر صفر (q.v.).

اختيار، مختار: ١. اختيار جزء ٢. ج اختيارات، مختارات: مقتطفات (EA, I, 94-95).

خيط

خيط، ج خيوط: خيط (ST, index, 12).

الخيط التشبّيك: خيط أولى لذيل الشريط (رأس الشريط) مثل: ذيل الشريط بدون حرير (TS, 19; AG, 109).

خياطة: خياطة (الملازم) (ST, index, 12; MB, 107-108).

خُيُطٌ، خُيَاطٌ، خُيَاطَةٌ: واسع، إبرة سميكة (IB, 43; IR, 181; DS, 230): هو ما يُخُطُّ به الورق عند الحاجة إلى ذلك؛ (NH, 381) (انظر أيضاً: LL, I, 832).

* * *

حرف الدال

درس

درس = سُرْد (AA, 138) (AMT, 67).

تدریس: تفسير (القراءة) (GA, 287).

درفشن

درفشن: محرز، مثقب (IA, 60) الخرامة (انظر أيضاً CPD, 513; PB, 280؛ إشفي).

درك

استدرك، مستدرك، ج مستدرکات: الملحق (المؤلف مستدرك النصان) / الإضافات، على سبيل المثال: المستدرك على البخاري (LL, II, 874).

درمك

درمك: دقيق؛ عجينة لصق (مستخدمة في إعداد الرّق) (TS, 13; AG, 107).

دست

دَسْت (ة) (بالفارسية) أو دشت، ج دُسْوت / دشوت: ١. كراس / ملزمة (بالفرنسية: *main de papier*) تتالف عادة من ٢٥ ورقة من الأوراق المطوية معًا (انظر أيضاً AJ, 145; AB, 92; MA, IV, 81; PT,) (LL, I, 878). ٢. كومة من أوراق مطوية تتالف من ٥ ورقات (٥ لوحات) (OM) ومنه: رزمة، كَفٌ ٣. ملمع كبير، صاقل (UK, 156; MB, 105; IA, 59; IB, 44).

دبر

تدبُّر: النظر والتأمل؛ فتدبَّر (ه) مرادف لـ تأمُل (ه) (q.v.).

دبغ

دباغ (ة): دباغة (MB, 1 14-1 15; IA, 63; MP, 60).

دباغ: دباغ (QS, I, 140-143; EI, suppl., fasc.3-4, 172).

دخن

دخان: ١. السُّخام، التفحيم (واحد من مكونات الحبر، المداد) (صفة إخراج الدخان: UK, 80; IR, 236) ٢. السناح، واحدة من المكونات الرئيسية لكربون الحبر، وسُخام، وسوداء،.. إلخ (انظر أيضاً TTM, 183-186).

الحِبر الدخاني. انظر حبر.

درج

دَرْج، درج (WS, 87) ج دُروج، أدراج: ١. طوى، أو ورقة مطوية من ورق البردي، والرق أو الورق (AJ, 138, 141; LL, I, 868)؛ أيضاً: درج؛ IK, 68؛ الأدراج العارضة) ٢. لفة، لفة طويلة (IK, 68; SA, I, 138)؛ المراد بالدرج في العُرف العام الورق المستطيل المركب من عدة أوصال، I (WS, 89; IA, 63, n. 1). (8)

درج، مُدرج، ج مدارج: لفة (rotulus) (انظر أيضاً LL, I, 868).

مُدرج (ة) ج مدارج: ١. مرادف درج (صحف مدرجة: FN, 61; AJ, 120, ٢. لوحة، (AJ, 142) (SD, I, 432) ٣. أقحم (152).

مُدْعَم: منكش، مدمج (123-124 *KL*): واعلم أنَّ أصلَ كُلَّ خطٍّ وعمودٍ، الفتح دون التَّعْمِيَة، فالتبين والتَّسْوِيق دون الإدغام والتعویر؛ *SA, III, 89*, *(KH, 35)*.

مُدْعَم: انكماش / دمج (الحرف) ومنه: معلق وحذف.

اهاء المدغمة: اهاء المتوسطة المدخلة / المدجحة (*LM, 14 JM, 59*)؛ اهاء المعلقة).

النون المدغمة (المعلقة): النون المنظرفة المدخلة / المدجحة (*SA, III, 89; LM, 59*).

الراء (زاي) المدغمة: الراء / زاي المدخلة / المدجحة (*LM, 60; JM, 9; Rاء معلقة*).

السين المدغمة. انظر علق.

دف

دَفَة، حِدَاف، دَفَات: ١. سبورة خشبية ٢. الضغط على متنها (برغي الضغط) *: ST, index, 13; ST, 5*; *MB, 104* ٣. غلاف الكتاب، ورق مقوى (*MB, passim*). الألواح من الكاغط الذين يكسونهم بالجلد على الكتاب، *(الدَّفَة الأولى: ST, index, 13)* أيضاً: الدفة اليمني (العليا) الغطاء الأعلى.

الدَّفَة الثانية (*ST, index, 13*) الدفة اليسرى (السفلي) الغطاء السفلي.

دفتر

دَفَتَر، دَفَتَر (*diphtera* باليونانية)، ح دفاتر، تَفَتَر: *(LL, 1, 889-890)*

دستور

دُسْتُور (دُسْتُور، بالفارسية) ج دساتير: ١. نسخة بخط المؤلف في شكل مسودة أو ملاحظات (*FN, 113*: ارجاعاً من غير كتاب ولا دُسْتُور، *FN, 416* : ورأيت بخطه شيئاً كثيراً في علوم كثيرة، مسودات ودساتير لم يخرج منها إلى الناس *LC, 23*) ٢. المؤلف الأصلي، بخط المؤلف (*KF, II, 332, 363*) ٣. النسخة الدستور أيضاً، النموذج الأصلي (*AL, 1, 29*) ٤. الأصل الوحيد الذي تعود إليه آخر الأمر كُلُّ النسخ الخطية *(LL, 1, 879)*.

دشت

دَشْت: ورق مبعثر؛ غير مجموع في كتاب، والكتاب يتكون من أوراق غير مزَّمَّة (*KF, II, 357*: مستخرج من دشت المؤيد؛ أوراق مشتلة: *HB, 233*).

دعج

دَعْجَة: الليلة الثامنة والعشرون من الشهر (*SFA, 358; LL, 1, 881*).

دعا

دُعَاء، ح أدعية: ١. تضرع، دعاء التقاة، صلاة الطلب (*EI, II, 617-618*) ٢. صيغة نعمة، على سبيل المثال: رحمه الله، رضي الله عنه، عليه السلام، إلخ. (انظر على سبيل المثال: *TP, 54; AA, 150-156*).

دعى

المخطوط الدُّعِي: نسخة نظيفة؛ خطوط غير مرتب (*MMA, 277*).

دغم

إدغام: دمج، تقليص (حروف مثل: راء، سين، ميم، نون، هاء) ومن ثم:

دليج

دُلَجْ:الجزء الأول من الليل (SFA, 355).

دُبْلَجَةً: الْجَزْءُ الْأَخِيرُ مِنَ اللَّيْلِ (SFA, 355).

دليك

ذلك، تدليك: التلميع، الصقل؛ وتزجيج (ST. index, 13; MB, 118; HT, lin. 163; KM, 1, sifr 4, 1 10: NH. 363: خشبة؛ OH, 139). تزجيج السورق بكرة

مِذْكُورٌ: الْمُلَمْعُ، الصَّاقُلُ (لِلْبَطَانَةِ) (TS, 11; AG, 107)

دلو

دلاّبة: حليلة متدرّلة (*FZ*, 217; *FJ*, 48-50; *KR*, 85, 87)

الحُكْم الدَّالُ. انظر حِكْمَة.

١٣

دَمْغَةُ (أَحْيَانًا تَمْغَة) (بِالْتُّرْكِيَّةِ: تَمْغا، طَمْغا، دَمْكَ، 593 TEL): خَتْمٌ مُلْكِيٌّ
دَمْغَةٌ (أَحْيَانًا تَمْغَةٌ) - طَابِعٌ، وَخَتْمٌ (LC, 23; SD, 1,461)

ورق دمغة. انظر ورق.

۲۰

فارسية) ورقة مطوية تقريباً. *cm. 28×19* مطوية عمودياً من الوسط (وثيقة، ورقة مزدوجة في سجل) (*SH, 205-206*), حجم (*QM, 244, no.58*)، لوحة (*SK, 108, 321; KK, 57*) الكتيب (الذي يتألف من عدد من اللوحات، أو الإجازات)؛ مفكرة (على سبيل المثال: دفتر كتب، ١٤ ورقة، $\times 40$ انظر: *LS 14 cm.*) ٢. منضم أو غير منضم في المخطوطة ؛ مجلد (الدفتر *K, 96: FK, 1, nos.108, 662, 1096*؛ *FK, 1, nos.108, 662, 1096*) ٣. فيوّ عنه على ما جُلّد وعلى ما لم يجُلّد؛ والتدوين (*EL, Q, 77-81; SL, 1, 4, 22-25, 29, 48; IA, 481*) ٤. الكراس المفرد المخطوط المستخدم في مصنفات الحديث (*CH, 243*).

۶۷

دق: ١. فرك، كشط (قصف) (MP, 60) ٢. الضرب (باللولب) (OM).

دقيق: صغير في مقابل كبير، جليل (شكل الخط في المخطوط) (MBK, 326) وأشكال الحروف ينقسم في الأصل إلى الجليل والدقيق، والجليل ما يقع في الكتب السلطانية ونحوها، والدقيق ما يقع في الكتب المشتركة؛ 896, 1, 11 ضد: غليظ وحليا)، ومنه: حرف (AMT, 43).

تدقيق: أحد مبادع / أشكال الكتابة التي تتعلق برسم ذيول (أذناب) الحروف عن طريق السماح لليد الواحدة بالإرسال (إرسال اليد) (*RIK*, 33; *AHT*, 28).

تدقيق: متضام، كتابة دقيقة (TM, 192)

دقائق

دُقَاقِيْكَة (OM) : مطْرَقَة صَغِيرَة (TEL, 1258, تكاك، طُفَّاق) بالـ

دهان: الأديم الأحمر (LL, 1, 927).
مذهبن، مذهبن: حاوية النفط (IR, 230: LL, 1, 927).

دور

دار الفتح: القسطنطينية.
دار الهجرة: المدينة.
دار العبادة: يزد.

دار الإرشاد: أربيل.

دار الخلافة: بغداد، طهران، شاهجهانabad.

دار السعادة: القسطنطينية.

دار السلطنة: القسطنطينية، هرت، تبريز، أصفهان.

دار السلام: بغداد.

دار السرور: بُرهانبور (النحوت مدن أخرى، انظر: ER, 1, 905-906).

دار، دائرة، ج دوائر: ١. تعميم فكرة (تُستخدم في تقسيم النص، علامة الفقرة، فاصلة) (MR, 93): يجعل بين كل حديث دارة، فعل ذلك جماعة من المتقدمين واستحب الخطيب أن تكون غفلا؛ ٢. تعميم فكرة (تُستخدم علامة للترتيب) (TP, 56; JA, 1, 273): فاستحب أن تكون الدّارات غفلا، فإذا عرض بكل حديث، نقط في الدارة التي تليه نقطة، أو خط في وسطها خطأ؛ ٣. تعميم فكرة تُمثل حرف الماء لكلمة انتهى أو انتهاء، وقيمتها العددية أي "٥"؛ ٤. تعميم علامة تشير إلى نهاية الحاشية (TP, 59)؛ ٥. جولة في

النصوص أو في الزخرفة الذهبية لغطاء الكتاب، على سبيل المثال: مدورة، ميدالية، قرص (UD, 13; TS, 30; MB, 105; UK, 156; LM, 39-40)؛ الدوائر البيكارية - رسم الدوائر بالبركار).

تدوير: ١. مستو (ضد منحرف، تحريف) سن (من القصب الهندي) (UD, 9, 10; LM, 61) ٢. مستدير (القفا) (IA, 3) ٣. استدارة أيضا، تدوير الحروف (KH, 35) إذن مستدير، دائرة، منحنى (مثل: RN, 22; LM, 49) والمستدير هو الذي لا يمكن أن يُفرد عليه ثلث نقط على سمت واحد، كدور الحاء والعين).

ماء المدورة: الماء الصغيرة، المدورة، المفردة (SA, 126, III, 1) ومنه: الماء المعّرة.

القلم المدورة. انظر قلم.

القط المدورة. انظر قط.

دوّارة: بركار، ذو ساقين (PB, 1, 278).

دون

ديوان، ج دواوين: ١. مجموع (سجلات أو أوراق)؛ تسجيل، كتاب تدوين الحسابات؛ المكاتب، والاستشارة (KM, IV, sifr 13, 8)؛ الديوان مجموع الصحف؛ FK, 1, 90; SA, 1, 323; EI, 1, 323) ٢. كتاب (مجموع) من نثر أو شعر (DM, 129; EI, 1, 323) مجموعه من القصائد التي نظمها شاعر واحد (DM).

تدوين: ١. جمع (مجموع)، كتابة أسفل (الحديث) (EI, X, 81; TP, 51) و منه: تقيد ٢. كتابة، تأليف (CM, no. 80; TE, 15; UI, 15; LC, 28)؛ النسخ المدونة بخط التدوين العادي).

كرسي الدّواة. انظر كرسي.

* * *

(الخط أو خط) الديواني: المحفوظات العثمانية تواترت على استعمال ترويس بشكل واضح (q.v.) من خط التعليق الفارسي (q.v.) إلى تلك التي أنشئت بعد ذلك واضح (EI, IV, 1125-6).

دوى

دواة، ح دَوَيَات، دُوَيَّ، دَوَيَا، دوان: ١. محبرة (IK, 82-85; KU, 154)؛ وفي الدّواة مجرّها و جُوبتها و حُقُبها و طَبَقُها؛ (BA, III, 52-56, 169-170) ٢. منضدة الكتابة (تحتوي من بين الأمور الأخرى على مقصورات للحبر والأقلام، والمسحة، والرمل) (SA, II, 440-443; ND, 54; UK, 77; MB, 65-AT.132-133; EI, suppl. fasc.3-4, 203-204; ER, VII, 137-139). ٣. قرن الحبر؛ أي وعاء من الحبر محمول مع أوعية للحبر وأدوات الكتابة، ويتم صنعها بحيث تصلح لأن تعلق في الحزام (DC, IV, 396 LL, 940, I, 1) انظر أيضاً ركن أسود يميني في ثلاثة أجزاء، يحتوي على كل ما تتطلبه الكتابة).

دواة، دواقي: ١. صانع المحابر أو علب الكتابة (KD, II, 713; DG, 73) ٢. حامل الدّواة، ومنه أيضاً: دواوي، داوي (LL, I, 941).

دواية: (اسم عامي للدواة، DM) (MCE 33): استخدم الكتبة العاديون، والأدباء، وغيرهم كثير، دواية من الفضة والنحاس - وهي حاوية حبر مصنوعة من القرن - أو أوعية الحبر والأقلام، وهي تعلق في الحزام؛ انظر أيضاً: (MCE, 215).

دواة الرّملة: قرن يحتوي على الرمل لتجفيف الحبر (DC, IV, 396).

دوادار أو دوادار: حارس أو حامل المحبرة الملكية أو موضع الحبر (EI, II, 172; ER, VII, 136).

ذ

ذال: الحرف التاسع في الألفبائية (numerical value 700).

الذال المحدودية. انظر حدب.

الذال المختلسة. انظر خلس.

ذائب

ذئابة، ج ذواب: ١. شريط جلدي مربوط بحلقة (Q.V.) في صندوق الكتب
 (AA, 53) ٢. طبع الحروف. (BA, III, 372)

ذبر

ذبر، مذبر. انظر مذبر.

ذرو/ ذرى

ذرة: الذرة (التي تستخدم في صناعة الورق وقياسه) (OM, 84, 90).

ذكر

ذكره: ١. مذكرة، الذاكرة المساعدة (EI, X, 53) ٢. كتاب مألف (في كثير من الأحيان مستطيل الشكل، سفينة) (HB, 234; EI, X, 53) (انظر أيضاً: IS, 151-157).

ذنب

ذنب، ج أذناب: ذيل (القدم) من الحرف (SA, III, 24; UD, 21).

تذهيب: تذهيب، ملحق (AD, 59).

ذهب

ذهب، ماء الذهب: حبر الذهب، الطلاء (ماء الذهب، مسحوق الذهب، مختلط بحجم كتابة الزينة؛ MU.V, 226; UK, 130-132; MB, 89-91; SA, II, 477; LC, 25; LL, I, 983).

الذهب محلول: الذهب السائل (ST, index, 13).

الذهب المسحوق: مسحوق الذهب (QS, I, 151).

ذهب: مذهب، مزيّن (CR, 152: تاريخ النسخ 7/826-152).

(قلم) الذهب: الخط المكتوب بحبر الذهب في شكل الثُّلُث أو التوقيع، مع حروف مميزة بلون مختلف عن لون الذهب (NA, IX, 222; AS, 145).

تذهيب: ١. التذهيب، الكتابة بالذهب السائل، فن الكتابة بحروف الذهب (chrysography) = تذهيب (matt, تذهيب لامع، مضيء، مصقول) ٢. ج تذاهيب: وجوه مطلية بالذهب (SD, I, 490).

تذهيب مطروق: أدوات الذهب (HN, 385).

مذهب، مذهب: الذي يقوم بطلبي الذهب، الكاتب بالذهب (AB, 132; PA, 141) (انظر أيضاً: LL, I, 983).

إذهب: ١. فن الكتابة بحروف الذهب (SI, 27; MU. XV, 120) ٢. زخرفة (TE, 15: صفة صاحب الخط المليح والإذهب الفائق؛ KAM, 93) حبر أحمر يستعمل في إذهب المصاحف المقدّسة).

ذيل

ذيل، ج ذيول: ١. الذيل أو الأقدام (كتاب أو صفحة) ٢. الملحق، التذييل ٣.
ذيل النص، بيانات النسخ (انظر أيضاً ٨٤, IF: فقد أذئث لراقم هذه الصورة .. أنْ
يكتب في أواخر محرراته، وذيول مسطوراته، كما هو عادة السلف الصالح).

ذيل الجامة. انظر جامة.

ذيل الكتاب: الذيل (الكتاب) (LC, 23).

ذيل الورقة: أسفل الصفحة، هامش سفلي.

ذيللة: ذيل النص، بيانات النسخ (TW, 206).

التاريخ المذيل. انظر تاريخ.

ر

راء: الحرف السادس في الألفبائية (القيمة العددية ٢٠٠)؛ ويتميز أحياناً عن حرف "الزاي / الزاء" ب نقطة تحتية، أو برمز (٧) أو بنصف دائرة (١C, 57; TP, 221).

راء الميسوطة. انظر بسط.

راء المذكمة. انظر دغم.

رأس

رأس، ج رؤوس: ١. رأس (الحرف أي صفات الحرف، الصفحة أو الكتاب، على سبيل المثال: رأس الورقة، رأس الصفحة، رأس الكتاب)؛ الهاشم العلوى (TS, 14; SA, III, 24; LC, 26) ٢. صدر المخطوط في مقابل القفا (MB, 107, 113). ٣. حاشية مغلفة (IA, 61, 108, 109). ٤. بداية شيء، ومثال ذلك: رؤوس السطور، رؤوس الحروف (IA, 62; MM, 136; TM, 172).

رأس الألف المحرّف: قطع رأس الألف بشكل معوج (SA, III, 60).

رأس الفقرة أو رأس الكلام: عنوان الفصل أو العنوان الفرعى (LC, 26).

رأس الكعب: ذيل الشريط، ورأس الشريط (MB, 109).

رأس اللوحة: الرأس، الواجهة (LC, 26).

(قلم) الرئاسي، وأحياناً الرياسي، أو الرياضي (!): ١. واحدة من أوائل الخطوط

ربع

رُبْع: ربع جزء (q.v.) في تقسيم القرآن (DI, 492).
 (قطع أو قالب) الرابع، رباعي. انظر قطع و قالب.
 ربع الجامة. انظر جامة.

ربع التُّرْنِجَةِ.

رُباعية (quaternion): كُرَاس / ملزمة تتَّألف من ٨ ورقات / لوحات (MMA, 146).

ربيع الأول (الشريف): الشهر الثالث في التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ: ع ١ / ع ل / ر ١ (OS, 89; CM, 39/2). ربيع المولود.

ربيع الثاني، ربيع الآخر (المبارك): الشهر الرابع في التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ: ع ٢ / ع ر / ر (OS, 89).

رَبِيعَة، حَرَبَعَات: ١. خزانة تربيعية، ومربع لنسخ القرآن، وتنقسم إلى مقصورات / بيوت. (SD, I, 503) ٢. نسخة من جزء واحد من القرآن (TS, 25, 39) ٣. عدة مجلدات من القرآن، الربعة الشريفة، (SJ, nos.21, 48, 51; MS, 15): إن المراد بالربيعة صندوق مربع الشكل من خشب مغشى بالجلد، ذو صفائح وحَلَق يُقسَّم داخله ببيوتاً بعدد أجزاء المصحف، يجعل في كل بيت منه جزء من المصحف، وإطلاقها على المصحف مجازاً؛ (HI, 94; SD, I, 503; CA, 49).

القطّ المربيّ. انظر قطّ.

العين (غين) المربعة: حرف العين / الغين في الموضع الوسط، مع (SA, III, 76-77; TU, 83; 11).

المربطة - على ما ييدو - بوزيره ذي الرئيسين الفضل بن سهل (ت ٢٠٢ هـ/ ٨١٨-٨١٧ م) (FN, 12, 13). ٢. الخط أقرب إلى خط النسخ واسع الانتشار، ولكن وجود الترويس أسفل الورقة يساراً، يعد خاصية من خصائصه (AS, 146; HI, 84; JM, 83-84; TU, 42)؛ فإنَّ قلم الرياشي يميل إلى المحقق والنَّسخ، وليس فيه انسجام ولا انحطاط وهو مرؤوس جميعه).

ترويس: ١. إعدام رأس الحرف (بالرسم عليه) ٢. ترويسة أيضاً (انظر: AQ و MO أدناه) تشويك رأس الحرف أو ترققه، في نحو حركة نازلة (إِمَّا مائل من اليمين أو مائل من اليسار)، على رأس الحروف نحو: الألف، والباء، والجيم، والدال، والراء، والطاء، والكاف، واللام (SA, III, 46): ثم قد ذكر أهل الصناعة أن ترويس الألف كسبُّيه، وذهب ياقوت إلى الزيادة على ذلك؛ (IR, 241-242; KH, 35; RN, 33; AS, 144; AQ, 100, 126, 226, 236; MO, 30, 100). رأس رقيق / خط قصير (انظر أيضاً: TU و ترويس الألف كسبُّيه، وذهب أمين الدين ياقوت المستعصمي إلى الزيادة، وترقيق الترويس؛ HS).

الجيم (زاي / خاء) المرؤسة. انظر شظي.

الطاء (الظاء) المرؤسة الموقفة: ترويس الطاء / الظاء بجرة أفقية قصيرة (JM, 10). ط

ربط

رابط، ح روابط: صدر حافة اللسان (FJ, 37; FZ, 213, 215).

رابطة: تعقيبة (NZ, 65).

اهاء المربوطة (UD, 17) = (اهاء المردوفة) (q.v.).

مِرْبَعَة: أداة صغيرة تشبه قطعة من الخشب تستخدم للرفع؛ ساق (?). (11; AG, 109)

توبیع: مربع (صلک) (HT, lin. 128)

الكعب المربع. انظر كعب.

الهاء المربّعة: هاء في موضع منعزل مع اثنين من جرّات الرأس ه (89 SA, III, 89 خطأً توبيخي ! 112; TU, 88; JM, 14)، المعروف أيضًا باسم الهاء المثلثة MKH, 79-80, 82 , 108) على الكلمات المربّعة والمثلثة انظر أيضًا: KU/C, 67, 69 .(91-92, 104; IR, 256;

رتب

ترتيب: ١. الترتيب (من النص)، الكتاب (51, 50, 1, MU؛ وجاءت الترتيب على حروف المعجم؛ ٢. عبارة رتبتهُ (ها) المستخدمة في المقدمة (خطبة) تبيّن ترتيب الفصول في خُطّة الكتاب (20, n. 53, TP).

^{مرتب}: الكاتب، المترجم (DF, II, 384; SS, 72) ومنه: مبوب.

۱۷

الجيم (حاء / خاء) الرتقاء: الجيم (حاء، خاء) المبتدأة أو المفردة برأس مغلقة،
ج. (SA, III, 64; TU, 78; JM, 8)

الجيم الرّقاء المروّسة. انظر شظي.

۲۷

رَثْمٌ: قُرِيبٌ، كِتَابٌ مَدْجَحَةٌ، الْسَّبِّعُ (5, KM, IV, *sifr* 13): رَثَيْتُ الْكِتَابَ،
قَرَبْتُ بَيْنَ سَطُورِهِ.

نهاية الختام، خاتمة (AD, 62, 58, 66). تسميك جرة القلم (LM, 3185).

مَرْجَع، مَرْجَع (DC, V, 62)؛ لسان مغلّف (ST, index, 13; ST, 13)؛ سمي اللسان؛ (IB, 81, no. 185; MMA, 284) (IB, 81, n. 185).

المراجع الأصغر: الحافة الأمامية المغلفة (ST, index, 13).

المراجع الأكبر: اللسان المغلّف (ST, index, 13).

رَحْل

رَحْل (ة): عِمَادُ الْكِتَابِ، مَحْمَلُ الْكِتَابِ (MD, 137; RI, 31; MD, 132)؛ الرَّحْلَةُ أو كرسي المصحف من لوحين من الخشب، متداخلين بطريقة التعشيق من الوسط، كأنهما كفان قد شبّكت أصابعُها (AD, 62)؛ محمل القرآن.

رَحْل = لوح (SFA, 30).

رَحْلُ الْمَصْحَفِ: وَقَاءُ الْكِتَابِ، مَحْمَلُ نَسْخَةِ الْقُرْآنِ (انظر أيضًا: LL, 1, 1054 شكله [نوعاً ما] مثل سرج، [ومن المسَّلَمِ به عموماً أنه مكتبٌ صغير، له شكل حرف ل؛ ويُؤخذ عادةً من التخييل العصي]).

رَحْلِي. انظر قطع.

رَحْم

ترحيم، ترجم: الصيغة من الدعاء للترحيم (يستخدم بعد اسم الشخص المتوفى) رحمه الله، رحمة الله عليه، تغمده الله برحمته، ويشار إليها اختصاراً بـ: رم / ره (الراء والهاء في المصادر الفارسية والهنديّة المخطوطة تشبه في كثير من الأحيان خط أققي طويل بحلقة في نهايته، ومنه: نُمرَة) (TP, 54; VA, nos. 294, 419, 584, 1223, 1038, 1055, 1062, 1035, 2152, 3099,

(3185)

رَخْم

رُخَام (ة)، أيضاً لوح الرخام: الرخام، والبلاط الرخامى (MB, 103; IA, 59; TS, 11; AG, 107; ST, 10, 14; OM).

رَد

رَدَّة: ١. لسان مغلّف (TM, 172)؛ القطعة الرائدة من الجلد فوق الدفة اليسرى؛ (TP, pl. XXIB). ٢. جرة (خط) ترسم من اليسار إلى اليمين (SA, III, 41-46)؛ وكل رَدَّة من اليسار إلى اليمين).

ياء المردودة (= ياء الراجعة): تُرد ياء المطرفة إلى اليمين (KU/C, 73; LM, 71; MFN, 42).



رَدأ

رَدَاءُ الْخُطِّ: لَا أَنَاقَةَ بِهِ (رَدِيءٌ) مِنْ خُطَّ الْيَدِ، وَمِثْلُهُ الْخُطُّ الرَّدِيءُ، يَدُغِيرُ أَنْيَقَةً (FN, 16)؛ وَقِيلَ: رَدَاءُ الْخُطِّ زَمَانَةُ الْأَدْبِ، وَقِيلَ: الْخُطُّ الرَّدِيءُ جَذْبُ الْأَدْبِ.

رَدَف

هاء الرَّدَف (= ياء المردودة): وَضْلُلُ الْيَاءِ الْمَطْرُوفَةِ بِالْحُرْفِ السَّابِقِ عَلَيْهَا (SA, III, 94; JM, 14).



رَزَم

رَزْمَة، ج رَزَم: ١. ماعون من الورق (ورق)، ويتألفُ من خمس ملازم، دست PT, 39; AB, 92; AJ, 145; WS. 96) (q.v.).

العين (غين) المرسَلة: هي حرف العين / الغين بأسْلَة تُرسم كنصف دائرة (نصف دائرة محقّقة) (SA, III, 78)، ومنه: العين المجموعه والعين المُسْبَلة.

اللام ألف المخففة المرسَلة: توفر اللام ألف المخففة على ذيل لام ممتد (وپضده المائل صعوداً) (32 HS, 94; JM, 15; MKH, 28, 94; TU, 90) ومنه: اللام ألف المخففة المرشوقة.

رسم

رسم: ١. وسم، مما يجعل علامة (14) ST, index, 14. الكتابة، إنجاز؛ نسخ، على سبيل المثال: رسم المصحف، رسم التسمية (DP, 45). ٣. رسم، تصميم، رسم تخطيطي (45-1, PA, 100, 101; EI. VIII, 451). ٤. ج رسوم: جرة، خط (تَبَعَهُ بالقلم) (SD, I, 527). ٥. حرف مهملاً أو (453) كلمة مهملاً (NO, 15). ٦. حرف أو كلمة في القاموس (SD, I, 527). ٧. فصل (في كتاب) (SD, I, 527). ٨. هيكل المصحف العثماني؛ هجاء نص المصحف العثماني (OK, 61, 310; EQ, 1, 348). ٩. كتب هذا المصحف، وشكله ورسمه وذهبية وجلدته: علي بن أحمد الوراق للحاضنة الجليلة...). ٩. الكتابة والنسرخ (IF, 83, 120) ومن ثم: علم الرسم (QA, 279): فهو العلّم الباحث عن كيفية تصوير اللّفظ بـحروف هجائية، بتقدير الابداء به والوقوف عليه).

رسم الغبار. انظر رقم.

برسم. انظر مستند.

مسطّرة الرسم. انظر مسطّرة.

راسِم، رَسَام: مسوّد، مصمّم، رَسَام (ME, 560; SD, I, 528).

رَوْسَم، ج رواسم: قطع الخشب، كتلة الخشب (AB, 137).

ورقة والرّزْمة خمسة دُسُوت؛ (SD, I, 524) ومنه: دَسْت ٢. أيضاً رّزْمة: كُتَّب (SD, I, 524)؛ دفتر).

رَزْم: وزن، أدنى (OM, 83): ويُعمل فوقه حجرًا ترْزِمُه ليلةً واحدةً بعد الصّقال).

رَزَّام: حجر يُرْخي بِثقلِه على حوافِ الورق في أثناء التجفيف (MMA, 149).

رزن

ترَزِين (الورق): صنع العجينة (RSK, 55): فعند التَّرَزِين يُستعمل فيه شيء من شحْم الحنظل؛ (LL, I, 1079): رُزْن يصبح كثيف أو ثقيل).

رس

مُرَسِّس: إبرة (المَرَسِّس: المُخْيط 30 SFA).

رسل

رسالة: ١. الرسالة، رسالة بولس الرسول ٢. كُتَّب، مقالة؛ توقيع بخط اليد (EI, VIII, 532).

إرسال(ة): ١. الصورة النهائية، تمديد ذيول الحروف، مثل: السين، الراء، الحاء، الميم، النون، الياء، العين، القاف، الصاد، الزاء، الماء، دون انحناء تصاعدي (35 KH, 35): هو إطلاق العراقة من غير تقويس؛ ٣٦: SA, III, 36: وكل إرسالة يجب أن تكون بسِنِ القلم اليمني؛ ٧٢ LM, 72: فيجب أن يكون قدرها مثل سُبْعَ الْأَلْفِ خطّها) انظر الاقتباس في مادة: دق.

ترسل: فن كتابة الرسالة (DM) (epistolography).

رصيع (= زر): زر من حلقة من نسخة من القرآن (*LL, I, 1093; MAD*, 1093).
رسوم بـ: المعنون (*MBK, 58, 333*).
121 زر - عزوة مصحف).

رصف

رصف، ترصيف: ١. وصل الحروف بعضها ببعض (*AP, 79; SA, III, 140; KH, 35*).
٢. الكتابة، التأليف (*NS, 184* : فرغت من تأليفه ورصفه
وتصنيفه؛ *QF, 65* : فرغت من ترصيف هذا الحصن المচين).

رضي

ترضية، ترَضٌ: صيغة الدعاء: رضي الله عنه أو رضوان الله عليه، يستخدم
لأصحاب النبي [ص] ويشار إليها اختصاراً بـ: ره / رض / رضي / رضه (*TP, 54; SL, II, 89; AR, 34, 35; MI, 125*).

رطب

ترطيب: تدوير (الحروف) (*UD, 15; KH, 35*): الترطيب هي شدة
الاستدارة)، ومنه: تقوير.

الأقلام المرطبة (أو الرَّطْبَة، ضد: يابس) خطوط منحنية الأضلاع، مثل:
الثالث، والتلويق، والرّقاع (*AS, 144; UD, 14, 15, 16, 19*).

رطم

مِرْطَم: آلة لرُش غراء اللصق (*SFA, 161*), مرادف: مِرَشَّة.

رعن

الرَّعْناء: لقب مدينة البصرة (*LL, I, 1108; MMA, 207*).

رسوم بـ: المعنون (*MBK, 58, 333*).

رش

رشاش: القلم الأحمر، القصب الهندي (*BA, III, 370*).

رَشْم، ترشيم: ١. وسم (مرادف رسم) (*ST, index, 14*) ٢. تزيين (*HT, lin. 129, 164*) ٣. تزيين وسط الميداليات على أغلفة الكتب (*ST, index, 14*).

رَشْمة: ١. علام (*TS, 18*) ٢. رزمة (الورقة) (*SD, I, 532*), منه: رزمة.

مَرْشِم، مَرْشَم، ج مراشم: ١. أداة صغيرة لتجليد الكتب (*HT, lin. 125*)
٢. الحديد الساخن (*SD, I, 532*).

مِرَشَّة: آلة لرُش غراء اللصق (*SFA, 161*), منه: مِرْطَم.

رشق

اللام ألف المخففة المرشقة: تحتوي اللام ألف المخففة على ذيل لام ثابت
صعوداً (*TU, 89; JM, 15, MKH, 28, 94; HS, 32*).

رصع

رصيعة: وسط الميدالية (على غلاف الكتاب) (*AB, 135*).

ترصيع: ١. زخرفة، تزيين (*MS, 28*): وقد رصعْت هوامش الكتابة بترجم
أكبر) ٢. الزخرفة (مع الذهب والزعفران) (*IP, 145; TE, 17*) ٣. تزيين (مع
الذهب السائل): تغطي كامل السطح مع الذهب السائل (*HD, 103, 126*);
التذهيب داخل محيط (المخطط)، منه: تحرير (*AF, 48*) (q.v.).

رُقش: KR, 86

رُقشة: تنقيط، تشكيل (JA, 1, 269).

مِرْقش: قلم القصب، القصب الهندي (IR, 230).

رُقش

رَقَاص: تعقيبة (NM, 683; AK, 353) (*vox reclamans*)، (مهمة صبي، عداء، راقصة)؛ تعقيبة (انظر أيضاً MIM, 231).

رُق

رُقعة، ج رُقاع: قطعة (قصاصة) من الجلد، ورقة أو سطح أي مادة كتابة (MU, I, 133): وكانت أَعْرِضُ عليه كل يوم رِقاعاً، فَيُوْقَعُ لِي فِيهَا) ٢. رسالة قصيرة، ملاحظة.

(خط) الرُّقعة (رُكعة، بالتركية): ١. تطور الخط على الأرجح في النصف الثاني من القرن ١٨/١٢ على أساس الديواني (q.v.) وشاع استخدامه من قبل العرب في المراسلات، وأحياناً في الكتب (EI, IV, 1126). ٢. خط الرُّقعة (انظر أيضاً EALL, s.v. رُقعة).

(قلم) الرُّقاع: أصغر حجماً من خط التوقيع (q.v.) (AS, 146; JM, 78-); والرُّقاع للتتوقيع الصغار والمراسلات؛ LM, 47 El, IV, 1 123- in (Persia, 1 1 25- in Turkey).

رُقْيَة: قصاصة من ورقة (تُستخدم في الحواشي؛ لإدراجها في كثير من الأحيان، في ما بين أوراق المخطوطات المختبطة)؛ إدراج (MK, 86).

ترقيع، ج ترافقع: إصلاح، مرقع.

رعي

استراغاعية: ملاحظة، بيان (LC, 24).

رفع

رفع: قلع مثل أداة (HT, lin.133, 137)

مُرْفَع: ١. محمل الكتاب، واقي الكتاب (IN, I, 230, 231; ND, 42 AA, 111-112) ٢. دعم (المحبرة) (4,n.1;KK,70

رق

رَق، رِق، ج رِقوق: ١. رقيقة الجلد، رَق (SA, II, 484-485; IW, 74-75; AE, 108-111; WS, 60-63; KJ, no.I, 42 .٣. (ND, 53,n.67) ٢. ورقة الرَّق (EI, VIH, 407-410; EP, FV, (Ethiop *pergamena*): تشارتا)، غشاء؛ مجلد، أو لفيفة من رَق (). ٤. (143).

رَق غزال. انظر جلد.

رَق منشور: رَق غير مطوي (EI, VHI, 407).

رَقاق، رُقوقى: صانع الرَّق، رَق (DG, 85).

رُقش

رُقش، ترقيش: ١. أنيقة، تزيين الكتابة، النسخ (TE, 17: AA, 105; SK, 119; KK, 53; KM, IV, sifr 13, 5 : الترقيش الكتابة والتسطير في الصحف) ٢. بيان التشكيل بالنطق، مشيراً للتشكيل (TE, 17; DC, 93; LL, I, 1135) ٣. صُنْعٌ شيء متعدد الألوان (KA, 105; LL, I, 1135) ٤. زخرفة الأرابيسك (

رقم: مبارة (KM, IV, *sifr* 13, 5; IK, 82; SK, 106).
أرقام، مبرق: قلم القصب، القصب الهندي (TE, 17; IR, 230; BA, *ffl*, 372; LL, I, 1140).

ترقيمة: بيانات النسخ (تستعمل غالباً في فارس) (VN, 29).

ترقيم: علامات الترقيم (AH, 147, 154).

ترقيم الصفحات: ترتيبها.

ترقيم الورقات: زخرفتها.

رقن

رقن: ضغط الكتابة (KM, IV, *sifr* 13, 5): رقن الكتاب: قرب بين سطوره).

ترقين: ١. تزيين (نص، كتابة) (KM, IV, *sifr* 13, 5): ترقين الكتاب تزيينه (FT, 394). ٢. خط اليد.

ركب

تركيب: ١. ربط (وصل) كل حرف بآخر، ضم، وضده المفرد (المعزول) (على سبيل المثال: SA, III, 50, 60ff) تشكيل الحروف والكلمات على السطر (ER, IV, 681). ٢. كني (الكتاب بخلاف جلدي، والجلاف يغطي كتلة النص); كساء (TS, 24-27; AG, 109; ST. index, 14; MP, 58; HT, lin. 73, 78). ٣. إعداد الأخبار (عن طريق خلط عناصر من المكونات أو أكثر) (مثل NW, 10: تركيب الألوان؛ IR, 236-237: الأخبار المركبة)، ومنه: حبر.

مرقّ: ألبوم اللوحات والرسومات و / أو الخط (يتألف من عدد من القطع التي انضم بعضها إلى بعض، وشكلت كتاب الأكورديون) (AC, *passim*; MN, 139; El, VII, 602-603).

رقم

رقم: ١. كتابة (KM, FV, *sifr* 13, 5): الرّقم الخطّ في الكتاب) رقم = خط (انظر أيضاً KHJ, I, 70: وليس بين الرّقام والخطوط فرق... وليس بين الوسوم ... وكلّها خطوط، وكلّها كتاب)؛ تشكيل النقط (انظر أيضاً TKA, I, 704: الرقم تعجيم الكتاب، وكتاب مرقوم، بيّنة حروفه بالتنقيط) ٢. ترقيم أيضاً (رقم): الكتابة الأنيقة، النسخ (TE, 17) ٣. ج رقم - قطعة من الخط العربي، الخطاط AW: الإجازة المباركة لكاتب هذا الرقم؛ ٤. تشكيل (الحروف) (IK, 93: رقمته ترقينا) ٥. (ج أرقام)، ترقيم أيضاً: ترقيم، الرقم، الأرقام ٦. ج رقم: اختصار طباعي (*siglum*) (CL, fasc. 2, 141, 160).

الأرقام الهندية، تعرف أيضاً بـ: الحساب الهندي أو حساب الهند: هي النظام العددي الهندي العربي المستخدم في الشرق (AN, 383; GA, 183).

الرقم الهندي = الأرقام الهندية (انظر أيضاً: LL, I, 1139).

الأرقام الغبارية، تعرف أيضاً بحساب (أو حروف، رسم) الغبار: نظام عددي (كما يعرف أيضاً باسم الغبار أو أرقام *Toledana*) يستخدم في الغرب الإسلامي (El, *ffl*, 468-9: AN, 387-388; GA, 183; KJ, no. 3, 30).

رقم، مرقم: خطاط، ناسخ (AC, 45; TE, 17; AW, 244; AM, no. 76).

رَكْنٌ

رَكْنٌ، ج أركان: ١. الزاوية (على غلاف الكتاب) (KR, 80) ٢. إثبات الختم (يُستخدم لقطعة الركن) (TS, 30, 31; AG, 107) ٣. قطعة الركن نفسها (ST, index, 14; IB, 69).

مِرْكَنٌ: جرّة على شكل حاوية (OM).

رَكْوٌ

رَكْوٌ، ج رِكَاء: مخبرة (KD, H, 703).

رَمٌ

رَمٌ، ترميم: إصلاح وترميم (DM).

مُرَمِّمٌ: مجدد.

رَمْجٌ

ترميغ: تلطخ وطممس (KM, IV, sifr 13, 7): إفساد السطور بعد تسويتها وكتابتها، ويقال: رَجَّه بالتراب حتى فسد.

رَمْزٌ

رمز، ج رموز: ١. اختصار؛ (اختصار سكريبت siglum) (LC, 26; MH,) (siglum) ٢. التقويم الزمني chronogram ، الإلغاز الأبجدية السرية (EI, VEI, 427) ٤. ترميز أيضاً: وسم النص القرآني برموز القراءات التقليدية (القراءات)، مرموز: تزويد القراءة بعلامات (DC, V, 209; KC, 33): آخر في الرباعي قديم مرموز في سفر).

مرَكَبٌ: ١. (بالتركية: مُرْكَب) حبر (DD, I, 389; UA, 393) (فارسية وتركية الاستخدام أيضاً، VN, 102) (انظر أيضاً TL/A, 62) : ومن مشايخنا من كِرَه استعمال المركب الأحمر ML, 87 ، وقد صار كثيراً من الكتاب يصلحون دُوِيًّس بالمركب، ويُضيفون إليه المداد، وهو جيد) ومنه: حبر ومداد ٢. الهجين (من النص) (LM, 45).

الألف المركبة: الألف الأخير (انضم إلى الحرف السابق) (MJ, 224)، ومنه: صاعد، طالع.

الحروف المركبة، مركبات: الحروف الألفبائية (كتبت منضمة بعضها إلى بعض، وموصلة على السطر) (MY, 83).

رَكَابَة: تعقيبة (تُستخدم في الفارسية، وربما معناها بالعربية: فسيلة تخرج في أعلى شجرة النخيل لم تقطع من أصلها) (VN, 61; LL, I, 1144).

تراكيب: مكونات (RS, 7, 8).

الاسم المركب: اسم مركب، على سبيل المثال: محمد صالح.

رَكْزٌ

مرَكَزٌ، ج مراكز: محمل (الأقلام القصب) (UA, 393): لما عليه يوضع رؤوس الأقلام لئلا تصدأ.

رَكْعٌ

رَكْعٌ، ركعة: الركوع (خلال تلاوة القرآن) ويشار إليه اختصاراً بـ: ع وغالباً ما ترافقها أرقام تشير إلى ركعة، وجاء، وآية (CA, 36; EI, VHI, 406).

رود

مِرْوَد، جَ مِرَاوِد: عَصَال لِلَاكْتَحَالِ، مِرَادِف: بِخَالٍ (٣٩٢، I, 392; DD, I, 392)؛ لِلَاكْتَحَالِ بِهِ؛ (DM, UA, 393; LL, I, 1 186).

رأس انظر روس

روى

رَاوِي، رَاوِيَة، جَ رَوَاة: مُرِسَل، حَلْقَةٌ فِي سَلْسَلَةِ السَّنَدِ (TP, 53).

رواية: ١. نَقل، التَّقَالِيدُ (*traditio*) نسخة (*viratio*)، النَّصُّ المُنَقَّحُ (*recensio*) (LC, 26; El, VIE, 545-547) ٢. روَايَةُ الْكِتَابِ: نَسْبَةُ الْكِتَابِ، وَالْمَعْرُوفُ أَيْضًا بِاسْمِ سَنَدٍ (q.v.) (TP, 53; KF, EL, 417-418) ٣. قِرَاءَةٌ مُخْتَلِفةٌ (*varia lectio*) (and 500-501 (MR, 94)).

إِجازَةُ الْرَوَايَةِ: شَهَادَةٌ تَأْكِيْلِ الْعِلْمِ (MU, XIL, 109-111).

مَرْوِيَة، جَ مَرْوِيَات: نَقْلُ الْعِلْمِ مِنْ خَلَالِ الْرَوَايَةِ (سَلْسَلَةِ السَّنَدِ) (El, VIII, 545-547).

ريحان

(قلم) الرَّيْحَان: أَصْغَرُ رِسَامًا مِنْ خَطًّ الْمَحْقَقِ (q.v.) (انظر أيضًا WN, 163). فالفارق بين الأصل (أي المحقق) والرَّيْحَان ثَخَانَةُ الأَصْلِ، وَدِقَّةُ الثَّانِي؛ JM, 27: فِيهِ دِقَّة، وَيُضَيِّنُ بِجُمْلَةٍ قَلْمِيهِ (43; LM, 73-77; AS, 146; JM, 73-77; SD, I, 559; DD, I, 389; AT, 133; UA, 393). وَقَلْمُ ابْنِ الْبَوَّابِ، وَأَمَّا الرَّيْحَانُ فَهُوَ بِالْقِيَاسِ إِلَى الْمَحْقَقِ كَالْخَوَاشِيِّ إِلَى النَّسْخِ، قَلْتُ: وَكَالْغَبَارِ إِلَى الرَّقَاعِ، وَالْفَرقُ بَيْنَ الْمَحْقَقِ وَالرَّيْحَانِ، أَنَّ الرَّيْحَانَ يَكُونُ إِعْرَابُهُ بِقَلْمِيهِ، وَيَكُونُ إِعْرَابُهُ مَفْتَحُ الْأَعْيُنِ، وَالْمَحْقَقُ يَكُونُ إِعْرَابُهُ بِغَيْرِ قَلْمِيهِ.

رمز (= عَلَامَة): الْلَّازْهَرِيَّاتُ (*cryptogram*) اختصار (انظر أيضًا EALL, I, 1-5).

راموز، جَ رَوَامِيز: عِينَة، نَمُوذِج، الْفَاكِسُ (DM).

رمض

رمضان (المبارك، الْمُعَظَّم): الشَّهْرُ التَّاسِعُ مِنَ التَّقْوِيمِ الْإِسْلَامِيِّ، وَيُشَارُ إِلَيْهِ اختصاراً بِـ: مَضَن (OS, 89).

رمك

ترميك. انظر ترميك.

رمل

ترميل: رَشٌّ (رش كتابة حديث العهد بالرمل) (TD, I, 127-136).

الترميل الذهبي: الرَّش بالذهب (TW, 86; TD, I, 135): ترميل بالذهب (الخالص).

مِرْمَلَة، رَمْلَة: صَنْدوقُ الرَّمَلِ، وَعَاءُ الرَّمَلِ فِي حَالَةِ الْكِتَابَةِ (دواة) (SA, H, 478-480; SD, I, 559; DD, I, 389). آلة للرمel الأحمر (UA, 393).

رمن

رُمَان: شَجَرَةُ الرُّمَانِ (يُسْتَخَدَمُ حَمْضُ التَّانِيكِ فِي صَنَاعَةِ الْحِبْرِ) (TTM, 119: مَدَادُ الرُّمَانِ، ١٩٥-١٩٦).

ز

- زاي أو زاء: الحرف الحادي عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٧).
- الزاي المسوطة. انظر بسط.
- الزاي المدعّمة. انظر دغم.

زاج

زاج (زاك أو زاك بالفارسية: *LL, I, 1266; CPD, 607*): كبريت الزجاج، حامض الكبريتิก أو كبريتات (واحد من مكونات الحبر، *q.v.*) أحد مكونات أكسيد حديد الحبر (حمض التانيك) (*KAM, 51; TTM, 198-206*; إنّه يُحرق الكاغذ لكتّرة زاجه، ويأكل مواضع الكتابة، وينقطع الورق بذلك)، ومنه: صمع.

زيد

زياد: قط زياد، يُستخرج منه العطور (يستخدم في صناعة الحبر).

زير

زير، تزير: ١. أيضاً ذير: الكتابة؛ النقش على الحجر (*KM, IV, sifr 13*, *TE, 18; CI, I, 65*: الزبر النقش في الحجر) ٢. نسخ، نقل (*TE, 18; CI, I, 65*: قد وقع الفراغ من زير هذه المجالس المستنصرية...).

زبور، ج رُزير: مؤلّف، عمل (*SA, E, 444; ND, 80; IK, 92*).

زابر، زبور: الكاتب، الناسخ (*TE, 18; ND, 80; KK, 53*: ويقال للكاتب

ريحان: مصطلح يستخدم في العهد العثماني، ثم صار بعد ذلك نوعاً من أنواع خط المحقق (*El, IV, 1123- in Persia, 1 125- in Turkey*).

ريش

ريش(ة): ريشة القلم (*UK, 144; MP, 38; MB, 100*): الأفلام الرئيسية). (قلم) الرياضي. انظر رئيس.

زِرْنِيْخ أَصْفَر: الزِّرْنِيْخ الأَصْفَر (*orpiment*)، صِبْغَةٌ مُشَتَّقةٌ مِنْ هَذَا الْكَبْرِيت (TTM, 214).

زعفران

رَعْفَرَان: الزَّعْفَرَانُ، لَهُ صِبَاغٌ أَصْفَرٌ وَبِرْتَقَالِيٌّ (يُسْتَخْدَمُ فِي صَنَاعَةِ الْحِبْرِ) (انْظُرُ الْاقْتِبَاسِ فِي مَادَةٍ: صَفَرٌ) (TTM, 213).

زل

رَلَلُ، زَلَّة: زَلَّةٌ قَلْمٌ، خَطٌّ (1242, 1, 1, LL)، مَرَادِفٌ خَلْلٌ.

زلج

رُلْيَيْجَة: (رَلِيْجَة، رُلَيْجَة)، انْظُرُ: (DC, V, 360): ١. زِينَةُ الْبَلَاطِ (DM) ٢. عَلَى الْأَرْجُحِ أَنْهَا صَغِيرَةٌ، فِي شَكْلِ كِتَابٍ مُرَبِّعٍ (KC, *passim*)؛ فِي قَالِبِ الرُّلِيْجَةِ؛ فِي الرُّلِيْجَةِ لِلْكِبَارِ (؟) (ST, *index*, 19: in 12) (؟).

زلف

رُلْفُ: (فارسِيٌّ / تُرْكِيٌّ)، خَصْلَةٌ شِعْرٌ، لَفَةٌ)، رَلْفُ: خطٌّ رَقِيقٌ مُثْلِحٌ بَارِزٌ مِنْ رَأْسِ الْأَلْفِ وَاللَّامِ، إلخ، وَمِنْهُ: تَرْوِيسٌ (KH, 35; MN, 69; MN, 69; ER, IV, 682, 689).

مُرَلَّفُ = مشَعَرٌ (انْظُرُ مَادَةً: شِعْرٌ).

زم

رَمَّ: خِيطٌ جَلْدِيٌّ (لِرِبَطِ الْكِتَابِ)؛ قَفلٌ (TS, 25; AG, 109).
رِمَام (ة)، جِرَأَمَة: ١. كِتَابٌ حِسَابٌ، سِخْلٌ (IK, 95) ٢. قَائِمَة، فَهْرَسٌ

زَابِرٌ وَزَبُورٌ، مُثْلِحٌ ضَارِبٌ وَضَرَوبٌ).

مِزْبَرٌ أَوْ مِذْبَرٌ: قَلْمٌ الْقَصْبُ، الْقَصْبُ الْهَنْدِيُّ - (TE, 18; SA, II, IK, 444 - 465; IK, 85; IR, 230)

زِيرج

رِبْرِيجَة، زِيراج: ١. أَنْيَقُ، كِتَابَةٌ مُنْمَقَةٌ، نَسْخَة (KK, 53)؛ وَيُقَالُ: رَبْرِجُثُ الْكِتَابُ ... إِذَا حَسَّتُهُ وَزَيَّتُهُ؛ ٢. زَخْرَفَةٌ مُتَعَدِّدَةُ الْأَلْوَانِ (TE, 18).

زخرف

زَخْرَفَة: ١. أَنْيَقُ، كِتَابَةٌ مُنْمَقَةٌ، نَسْخَة (KK, 53; TE, 18) ٢. جِزْخَارَفُ زَخْرَفَةٌ مُتَعَدِّدَةُ الْأَلْوَانِ (TE, 18) ٣. أَرَابِيسِكُ أَوْ زَخْرَفَةٌ هَنْدِسِيَّة (WR, 87).

مُزَخِّرِفُ: وَاضِعُ الزَّخْرَفَةِ، مَصْمِمُ التَّزَيِّنِ (WR, 80).

زر

رَزْ، جِزْرَار، وَأَزْرَّة: مَفْتَاحٌ (لِلْقَفلِ) (TS, 25, 34; AG, 110; KT, 135) وَمِنْهُ: عَرْوَةٌ.

زركش

زَرَكْشَة: زَخْرَفَةٌ بِالْذَّهَبِ وَالْأَلْوَانِ (LL, I, 1222).

زِرْنِيْخ

رِزْنِيْخُ: زِرْنِيْخٌ (arsenic) (LL, I, 1229).

رِزْنِيْخٌ أَحْمَرُ: الرِّزْنِيْخُ الْأَحْمَرُ (*realgar*)، وَهُوَ صِبَاغٌ مُشَتَّقةٌ مِنْ هَذَا الْكَبْرِيتِ (يُسْتَخْدَمُ فِي صَنَاعَةِ الْحِبْرِ) (TTM, 211).

(SD, I, 601)

حروف الزّمام: نظام أَلْفَال العددية يوناني قبطي، يُستخدم في سِجلات الإدارة العربية منذ وقت مبكر. (الخط) الزّمامي. انظر مسند.

زمك

تزميک: خطوط عريضة (بحرف ذي خط دقيق في لون مختلف) (NC, 127; NA, pt.9, 222) هو أن يحيى الحرف بلون غير لونه بقلم رقيق جداً؛ (TE, 18; AS, 145; MB, 101; KF, n, 315, 320) ومنه: تحرير، تكحيل.

زنجر

زنجر: صبغات خضراء (verdigris) (تُستخدم في صناعة الخبر) (TTM, 215-216).

زنجر

زنجر، زنجفر: حِبْر برتقالي مائل للحمرة (SA, II, 478) صباغ برتقالي مائل للحمرة (يُستخدم في صناعة الخبر) (انظر أيضاً؛ LL, I, 1257 TTM, 212).

زنقلجية: علبة، صندوق (DG, 91).

زهر

تزيير: ديكور الأزهار، إذن: مُزَهَّر (KJ, no. 1, 38, 44; KR, 80)؛ أعمال المزَهَّرات وقصص الورق).

زوج

رُوْج، ج أزواجاً: ١. لوحة (ورقة *bifolium*) دبلوم (TS, 13, 14, 15) فإن كان الكتاب كله أزواجاً دون مكرّس، وذلك لأنَّ أزواجاً الكاغد أكثر دلّتها في الأوسط؛ (TK, f.120b; AG, 107) ٢. ورق متقابل (AG, 107).

مُزْدَوْج: نوع من القصيدة، مصرّعة الشطور (EI, VII, 825 and VIII, 376).

سَرْلَوْح مُزْدَوْج. انظر سَرْلَوْح.

زود

مِزْوَدَة: حاوية صغيرة (لصناعة الخبر) (DD, I, 391).

زور

زائِرَة (زَائِرَة، بالفارسية) زائِحة (LL, I, 1274)؛ جدول فلكي توقيعي، يتشكّل من سبع دوائر مركبة (EI, XI, 404).

زوَار: رسَام (AD, 73).

تزوير: ١. أيضاً تزويرة: أنيقة، زينت بالكتابه والنسخ (TE, 18) ٢. التزوير والتزييف (EI, X, 408-409; GA, 283; ER, X, 90-100).

مزَّور: مزيَّف (EI, X, 409).

مزَّور. انظر زوق.

٣. في مرحلة ما بعد النص (AD, 73). (MH, 98)

زيج

زيج، زيجات: (بالفارسية: زیه، زیک، CPD, 634) التقويم الفلكي (كتيب) أو مجموعة من الجداول الفلكية (LL, I, 1274; EI, XI, 496-508).

زير

زيار، زيار: مجلد الكتب، أيضاً: تحت الزيار. (ST, index, 9).

زيار التقسيص: الضغط (لتقليل) (ST, index, 9).

زيار القرىص: مسار الضغط العادي (ST, index, 9) ومنه: قرّاص.

زين

زينة، تزيين: ١. أنيقة، الكتابة مزينة (SK, 119: حُسْنَ الْكِتَابَةِ وَزِينُهَا). ٢. تجميل، زخرفة (DM).

* * *

زوق

زاووق، زاووق (= زئبق) مزيج من الزئبق والذهب (EI, XI, 495).

تزويق(ة)، ج تزاويق: ١. أنيقة، كتابة مزينة. (KK, 53) ٢. ديكور، زخرفة متعددة الألوان (HT, lin. 102; WA, 11) ٣. تصوير (مع خليط من الزئبق) ٤. كتابة، تزيين (مع ألوان أخرى من الذهب) (KA, 105) (انظر أيضاً: LL, I, 1270).

زواقة: فن الزخرفة، لوحة منمنمات (WA, 12).

زوّاق: مزوّق؛ رسام المنمنمات (ME, 560, n.4; MS, 4).

مزوق: مزین، منمّق، مصوّب، مُصّحّح (من الكتابة، الكتاب)، مرادف: مزور (LL, I, 1270).

زول

زوال: منتصف النهار، الظهر (SD, I, 615; DM).

ذوي

زاوية: ١. الزاوية، ركن. ٢. تربيعي (آلية تنفيذ) (MB, 111; IA, 60, 62).

زيد

زاد(ة)، ج زوائد: ١. زائد عن الحاجة، ويشار إليه اختصاراً بـ: "ز"؛ تكتب فوق الكلمة الملغية؛ للإشارة إلى خطأ التكرار (TN, 52; MI, 127) ٢. استيفاء، إضافة (CM, 136).

زيادة: ١. تكرار غير مقصود (TM, 184) ٢. استيفاء، إضافة (TP, 59).

سُياعية (*septenion*): كُرّاس / ملزمة من ١٤ ورقة / لوحة (MMA, 164).

سبق

سبق: (انظر أيضاً 1299, ١, LL: سبق القلم) - تخطي أكثر من كلمة في الكتابة).

سبق (ات) القلم: زلة قلم (*lapsus calami*) (DM).
سباق. انظر مادة: سوق.

سبيل

مُسبَّل: متَّلِّي (منحدر)، على سبيل المثال: الجيم (حاء / خاء) المُسبَّلة (SA, III, 63)، العين (غين) المُسبَّلة (ذات عراقة أوسع من نصف دائرة - أكثر من نصف دائرة: SA, III, 77، ومنه: العين المرسلة والعين المجموعة)؛ الميم المُسبَّلة عكس الميم المبسوطة، أي بأسنة منحدرة / مائلة (SA, III, 86; TU, 86; JM, 13).



اللام ألف المحققة المُسبَّلة: اللام ألف المحققة توفر على ألف ذات خط رقيق (HS, 128).
اللام ألف المحققة المُسبَّلة: اللام ألف المحققة توفر على ألف ذات خط رقيق (TU, 89; JM, 15; MKH, 28, 94; SA, III, 96).
(32)

ستر

مسنَّر: حافة اللسان الأمامية (ST, index, 13; IB, 81, n. 185).

سجد

سجدة، ج سَجَدَات: قانون السجود؛ عالمة ميدالية أو أكثر تُرَسَّم في كثير من

س

سين: الحرف الثاني عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٦٠ [في الترتيب المشرقي] أو ٣٠ [في الترتيب المغربي])؛ يتميز أحياناً عن حرف "الشين" بثلاثة نقط تحتية (متوازية أو على شكل مثلث)، أو برمز (٧) فوق الحرف، أو بنصف دائرة (SA, III, 151-153; TP, 57; IC, 221).

السين المحققة. انظر حق.

السين المعلقة. انظر معلقة.

السين المعلقة (المدغمة). انظر علق.

سؤال

سؤال (أسئلة): ١. جدال، ويشار إليه اختصاراً بـ: س (CI, H, xiv; MI, 128).
٢. دياجدة فتوى، ومنه: جواب.

سبح

سبح، تسبح: صيغة التسبيح: سُبْحَانَ اللَّهَ (MW, 108) تُستخدم أحياناً بدلاً من حمدة (TP, 53, n. 20; VA, nos. '461, 696, 1853, 3214).
صيغة تمجيد (سبحانه وتعالى) تُستخدم بعد كلمة الله (TP, 54).

سبع

سبع، ج أسباع: - جزء من القرآن الكريم، المعروف أيضاً بـ: منزل (q.v.).
QM, 35) أمر بكتابه ^٧ هذا السبع الشريف وأخواته ... وكتب محمد بن الوهيد).

سطح

منسطح: مستو، خط أفقى (*UD, 11*)؛ هو الخط الممدود من يمين الكاتب إلى يساره، أو بالعكس كالباء والكاف ونحوهما؛ (*SA, III, 24*, *III, 24*).
القفا المسطّح. انظر *قفا*.

سطر

س طر (الأرامية/س. العربية، *FV, 169-70*).

سطر، ج أسطر، أسطار، سطور: خط (*KD, n, 705*)؛ السّطر في اللغة: الأثر المستطيل على استواء؛ خط الكتابة.

سطر التّسمية: السطر الذي تُكتب فيه البسمة (*KUH, 151*).

عرش السطر. انظر *عرش*.

تسطير: ١. إنشاء سطر (الكتابة) (*SA, 01, 140*)؛ وهو إضافة الكلمة إلى الكلمة حتى تصير سطراً متنظم الوضع كالمسطرة) ٢. الكتابة والنسخ (*TE, 17*); ٣. تسطير (الورقة)، تحطيط الخطوط (*LC, 28; WS, 91; KA, 174*) ٤. عدد الأسطر في كل صفحة (*LC, 28*) ٥. التصميم الهندسي (مضلع متشابك)، وهو ضد أرابيسك، توريق، تشجير (*LC, 28; WR, 86, 87*). (*n.256; LC, 28; WR, 86, 87*).

ساطر، مُسْطَرٌ: ناسخ، مرادف: كاتب؛ ناسخ (*AA, 119; TE.17*).

على سُمْط السّطر (الأسطر): على مستوى الخط/الخطوط (*WU, 197*).

مسطرة، ج مساطر: قاعدة، مسطرة (*UK, 155; TS, 12; MB, 103*).

سرد

سَرْد: الخرز، الخرم (*SK, 122*) ٢. القراءة والتلاوة؛ الترتيب (النص دون شرح لغوي أو أي تحليل مشابه) وعليه فهو: سارد: قارئ، مساعد المحاضر (*TP, 56, n.52*).

سارد، سَرَاد: باع الجلد (*LL, I, 1347*).

مِسْرَد: مخرز، مثقب (*SK, 122; KM, I, sifr 4, 115; LL, I, 1347*).

سِرَاد، مِسْرَد (إِشْفَى = مِحْرَز): إبرة، خرامة (انظر أيضاً: *SFA, 157; LL, I, 1347*).

سرس

مُسَرَّس: محفظة، صندوق (*SFA, 30*): محفظة الكرّاسات).

سرلوح

سرلوح (ة) (فارسية): ١. الورقة الرئيسة (لوحات صدر الكتاب) ٢. الصفحة الأولى من المخطوط، الصفحة الأولى والثانية من المخطوط (سُرلوح مزدوج) (*LC, 27; MD, 127; AF, 36*).

سرو

سَرْوَة: عنصر على شكل معين (ذات جانين، تبقى لمدة أطول من غيرها، تشبه شجرة السرو) في تصميم غلاف الكتاب المملوكي، المعروف أيضاً: لوزة (*JL, 95, 97; KR, 82*).

١٠٤-١٠٥: *TK, passim; SA, II, 482*
 يُسَطِّرُ عَلَيْهَا مَا يَحْتَاجُ مِنْ تَسْطِيرٍ مِنَ الْكِتَابَةِ وَمَتَعَلِّقَاتِهَا، وَأَكْثَرُ مَنْ يَحْتَاجُ إِلَيْهِ
 الْمُذَهَّبُ) ٢. تَسْطِيرُ الْخَطُوطِ، (شَبَكَةُ مِنْ خَطُوطٍ تَوجِيهِيَّةٍ، وَعَدْدُ الْأَسْطُرِ فِي كُلِّ
 صَفَحَةِ (*TS, 18; TA, 50; LC, 25*) : فَصَلٌ فِي أَعْمَالِ الْمِسْنَاطِرَةِ ٢٥
 ٣. الْخَيْطُ الْمُوْجَهُ لِأَسْطُرِ الْلَوْحِ؛ مِنْ أَجْلِ تَسْطِيرِ الصَّفَحَةِ، تَسْطِيرُ الْلَوْحِ (*ST,*
AF, 48) ٤. مِرْسَامٌ (*index, 15; WA, 13; IN, I, 247*) ٥. وَرْقٌ مَقْوَى
 ٦. اِفْتَاحِيَّةُ، التَّأْلِيفُ (*AD, 77*).
الْمِسْنَاطِرَةُ الْعَاجِيَّةُ: يُسَتَّرُ بِهَا تَلْمِيعُ الْذَهَبِ، وَالزَّخْرَفَةُ أَوِ الْكِتَابَةُ (*KA, 104*).
 (*105*).

مِسْنَاطِرَةُ الرَّسْمِ: مِسْنَاطِرَةُ الرَّسْمِ وَالتَّصْمِيمِ (*UK, 155; MB, 104*); (.IA.59)

مِسْنَاطِرَةُ الرِّيحِ: مِسْنَاطِرَةُ الْكِتَابِ مِنَ الْجَلَدِ، الْمَجْلِدُ (*UK, 155; IB, 43*).

مِسْنَاطِرَةُ التَّكْبِيرِ: مِسْنَاطِرَةُ الْكِتَابِ مَعَ أَشْكَالٍ هَنْدَسِيَّةٍ (*MB, 104; IA, 59*).

مِسْنَاطِرَةُ التَّكْمِيلِ: مِسْنَاطِرَةُ الْعَنَاوِينِ الْعَرِيْضَةِ (*UK, 155*).

مِسْنَاطِرَةُ الشُّغْلِ: مِسْنَاطِرَةُ الْمُؤْلَفِ (رَسْمٌ ثَقِيلٌ) (*UK, 155; MB, 105; IA, 59*).

مِسْنَاطِرَةٌ = أَسْطُورَةٌ = إِسْنَاطَارَةٌ: (*SFA, 29; MCE, 215*)
 ١٧٥، مِسْنَاطِرَةٌ /، ضَدَ: مِسْنَاطِرَةٌ).

مِسْنَاطِرَةٌ: عَدْدُ الْأَسْطُرِ فِي الصَّفَحَةِ (*MID, III, 83*).

مِسْنَاطِرَاتٌ (= مُحَرَّراتٌ): خط المؤلفات (*IF, 84*).

سَعْطٌ

سَعْطٌ، مُسَعْطٌ: وَعَاءُ السَّعْطِ (سَعْطٌ؟، الْمَسْكُ؟) (مُسَعْطُ الْمُشَرِّحِينِ *IR, 230; LL, I, 1364; DM:*

سَفَرٌ

سَفَرٌ، جُ أَسْفَارٌ: ١. كِتَابٌ (*ST, 15*). ٢. وَرْقَةُ السَّفَرِ (*TS, 25; AG, 107*).
 ٣. كِتَابٌ، مُخْطُوطٌ، جَزْءٌ (كِتَابٌ مُغَلَّفٌ بِالْجَلَدِ) (*IK, 96*): وَقَدْ جَرَّتِ الْعَادَةُ فِي
 الْأَكْثَرِ أَلَّا يُقَالُ السَّفَرُ إِلَّا مَا كَانَ عَلَيْهِ جَلْدٌ; *MS, 16*, الْمَصَاحِفُ السَّفَرِيَّةُ) ٤.
 بَابٌ، فَصْلٌ مِنْ كِتَابٍ؛ لَوْحَاتٌ مَلْصُقَةٌ، تَجْلِيدٌ (*KC, passim*): فِي سَفَرٍ، بِدُونِ
 سَفَرٍ).

سَافِرٌ، جُ سَفَرٌ: نَاسِخٌ، مَرَادِفٌ. كَاتِبٌ (*KM, IV, sifr 13, 4; AA, 23-*) ٢٤
 : السَّفَرَةُ الْكَتَبَةُ، وَاحْدَهُمُ السَّافِرُ).

تَسْفِيرٌ: ١. تَجْلِيدُ الْكِتَابِ (مُثَلُ: *ST, index, 15*). ٢. جُ تَسَافِرٌ: غَلَافُ
 الْكِتَابِ (*MB, 97; TF, passim*).

الْتَسْفِيرُ الْمَصْرِيُّ: تَتَمَيَّزُ الطَّرِيقَةُ الْمَصْرِيَّةُ فِي التَّجْلِيدِ بِوَضْعِ مِيدَالِيَّةِ فِي الْوَسْطِ
 عَلَى شَكْلِ لَوْزَةِ (*mandorla*) (*TS, 31; AG, 110*).

سَفْرٌ، جُ أَسْفَارٌ (آرَامِيَّة): كِتَابٌ كَبِيرٌ (*FV, 170-171*).

سَافِرٌ: كَاتِبٌ، مُحَرِّرٌ (*LL, I, 1371*).

مُسَقَّرٌ، سَفَارٌ: مجلَّدٌ (*ST, index, 15; AD, 78*).

النَّسْخَةُ السَّفَرِيَّةُ. انْظُرْ نَسْخَةً.

ساقط: ١. إغفال: (haplography) *MH, 94*: كيفية تحرير الساقط في الحواشي) ٢. ساقطة أيضاً: لسان مغلّف (*IA, 13; 13*) *MB, 107*, الساقط وهو الرأس, *1A, 60*; (*18*).

سقطة (سقطات): خطأ، غلطة (*LL, 1, 1381*; *DM*).

سقطة لسان: فلتة لسان (زلة لسان) (*DM*).

مسقط: أداة لسكب الماء في وعاء الخبر (*FW, 66*).

سقم

سقم، سقم: خطأ، غلطة (انظر الاقتباس في مادة: ظهر).

سقيم (عليل، مريض): خاطئ، غير صحيح (= مريض)، ضد: صحيح (*codex vitiosus*): سقيم النقل; *CC, 755*, النسخة السقيمية (*FB, 386*) نسخة معيبة).

سقى

سقى الورق: تغيير الحجم (ورقة) (*UK, 148; WS, 80*), ومنه: علاج.

مسقاة، سقاة: حاوية المياه (لتبييع الخبر) (*SA, E, 482; AT, 133; IR, 1*). (230)

سكرجة

سكرجة. انظر إسكنرجة.

سكن

سكون (التسكين): ١. علامа تدل على عدم وجود صائت، ويشار إليها في

المصاحف السُّفْرِيَّةِ. انظر مصحف.

سفط

سفط، ح أسفاط: ١. أداة صغيرة تشبه حرشفة سمكة، أو قصب القفص (في ورقه) (*ID, 62*). ٢. الألياف (*TS, 11; AG, 109*): الكاغد أحوجده ما صفالونه، ونَعْمَ لمسه، وثقل وزنه، وجادت صقالته، وقللت أسفاطه).

سفل

أُسفل (سُفْل) الكتاب: ١. الذيل (من الصفحة); الهاشم السفلي؛ نهاية الحرف أو الكتاب ٢. عمود (الكتاب) (*UK, 158; HT, lin. 115; MB, 109*): ثم نزلت سُفل الكتاب موضع الخياطة).

سفن

سفن: قشر خشن (يستخدم للتلميع) (*DM*).

سفينة: ١. مستطيل الشكل (كتاب) (*MD, 106*): الصحف السفينة؛ *I, 1, 660; EL, W, 742* ٢. مذكرة أو كتاب شائع، مستطيل الشكل، الذي عادة ما تكون خطوطه مكتوبة بالتوالي مع عمود الكتاب (*EI, VIII, 150*).

سقط

سُقط، سَقَط (*MU, XII, 238*): ١. إسقاط أيضاً: إغفال؛ ٢. عنصر الماس (في تصميم غلاف الكتاب المملوكي) (*JL, 95, 97; KR, 88*) (*haplography*).

غطاء السُّقط: عنصر سداسي الأضلاع (تصميم غلاف الكتاب المملوكي، انظر أعلاه) (*JL, 95, 97*).

المخطوطات - منذ وقت مبكر - بخط أحمر (جَرَّة بالحُمْرَة) فوق الحرف، أو بدائرة ملوّنة (دارة)، أو بنصف دائرة، أو بحرف الهاء "هـ" (MFN, 51-52; SA, III, 160; IC, 223). ومنه: جُزْمَة ٢. دائرة تشبه أداة (HT, lin. 133, 137).
سِكِّين، ح سِكاكين: سكين، سكين القلم (IK, 90-91; SK, 103-104; SA, H, 465-466; AA, 115-117; IA, 60; UK, 76 and MB, 64). سكين البَرْي، سِكِّين القَطْ (KD, H, 71 1; LM, 31-33).
سِكِّين الكشط. انظر كشط.

سِكِّين (ة)، ح سِكاكين: (آرامية. سريان. FV, 173). سِكِّين (انظر أيضاً: LL, 1, 1394).

سَكَان، سَكَاك، ح سِكاكين: صانع السِّكاكين (LL, I, 1388, 1394; PB, 1, 418).

الْأَلْفُ السَاكِنَة. انظر مد.

سلخ

سَلْخ، اسْلَاخ، مُنسَلَخ: ١. آخر ليلة من الشهر (SA, VI, 248). ٢. اليوم الأخير من الشهر (LW, I, 52).

سلسل

سَلْسِلَة، ح سلاسل: ١. سلسلة زخرفة (في تصميم غلاف كتاب) (TS, 33; AG, 110; TF, *passim*). ٢. علم الأنساب الروحي (كما هو موجود في الشهادات، إجازة، وخاصة في الخط) (EI, EX, 611).

سَلْسِلَة النسب: شجرة العائلة (stemma) علم الأنساب المخطوطة

(AL, I, 27) (*stemma codicum*)

(قلم) المسلسل: تُكتب حروف خط التوقيع متصلةً ومتتشابكةً، وتبدو الألف ولا مثيل للحلقات في سلسلة (AS, 146; KK, 47) حروف متصلة ليس فيها شيء منفصل؛ (El, IV, 1124; 63) انظر الاقتباس في مادة: قط.

العين (غين) المسلسلة: العين (غين) التي رأسها في شكلٍ ثلاثٍ حلقات (TU, 83; JM, 11).



اهاء المسلسلة: اهاء المتطرفة (مردوفة) مسلسلة بـجَرَّيْتَنْ عَلَوَيْتَنْ (حلقات)، وتستخدم غالباً في آخر الكلمة "سنة" وخاصة في نص الإجازة (QKh, 24).



سلف

سُلْفَة: جلد ناعم (يُستخدم في البطانات) (TS, 15; AG, 107).

سلق

سُلْق: بهيمة، الصياغ الأحمر (يُستخدم في صناعة الحبر) (LL, I, 1410; TTM, 208).

سلم

سلام، تسلیم (ة): صيغة الدعاء: عليه السلام (YM, 5): المقدمة في التصليمة والتسلیمة) يشار إليه اختصاراً بـ عـسـ / عـهـ / عـمـ / عـمـ / عـلـلـمـ (VA, 54; YC, 653) (no. 1830, 2211; Cl, I, xiii; MI, 128).

سمير

مسمار، ح مسامير: مسمار، وتد (جزء من عُزُرَة) (BA, HL, 372; TM, 171): خريطة ذات عُزُرَة ومسمار.

سمع

سماع، ج سماعات: ١. استماع (النص) (CT, 45). ٢. بيان السماع (البيان، شهادة) المعروف أيضاً باسم تسميع أو طبقة السماع، ويشار إليه اختصاراً بـ "ع" (CW, 69; TP, 53; LC, 27; MU, X, 278; MU, XVII, 267; EI, VIE, 1019-1020).

إجازة السماع: شهادة الاختبار (التي تبدأ بعبارة سمع، سمعت أو بلغ سماعاً) (e.g. TP, 53, n.25; KF, E, 485-493).

سامع: حضور الطالب لدورة السماع، المراجع.

تسميع: ١. مراجعة (MU, XIII, 85); الكتابة في أسفل الصفحة، تسجيل السماع (CT, 45). ٢. بيان السماع، شهادة (JA, 1, 268): ويكتب في الذي يليه التسميع والتاريخ (MH, 100).

مسمع، مُسمع: الشخص (الشيخ) الذي يجري دورة السماع، زعيم السماع (الرئيس)؛ المعلم الموثوق فيه، التصديق (CT, 45).

مموع، ج مموعات: نقل العلم عن طريق السماع، ومنه: مقروء.

سمق

سماق: شجرة السماق (تُستخدم كحمض التانين في صناعة الحبر) (LL, 1, 1430; TTM, 116 حبر السمق 197).

سمى

اسم حجع أسماء، أسماء: ١. اسم خاص (EI, IV, 179-181). ٢. عنوان الكتاب (اسم الكتاب).

اسم الخلاة. انظر تحليل.

الاسم الأعظم. انظر الخاتم السليماني.

الاسم المركب: اسم مركب، مثل: محمد صالح.

اسم الشهرة. انظر شهرة.

تسمية: ١. عنوان (المؤلف) (LC, 28). ٢. عبارة: سميته (المقدمة) (LC, 28; TP, 53, n.20). ٣. الصيغة المرضية، المعروفة بالبسملة (MH, 100).

سن

سن، ج أسنان: ١. نصف السن (تم إنشاء قلم القصب الهندي بالشق، شق) (UK, 154)؛ وسناء طرفه الميري، وللقلم سنان؛ ٢. سنتين (SK, 105; EI, IV, SA, II, 463; 471)؛ إنسى: الجانب الأيسر؛ وخشي: الجانب الأيسر، انظر أيضاً المقالة الخاصة بـ "إنسى" في ١١٤، ١، LL. ٢. سنتين (الأستان) في حرف السين / الشين (SA, III, 27)؛ ويكون البياض الذي بين السنّات على السّنّاوية في البياض؛ ٣. ٥٨، SA, III، والسنّة المبتدأة ٢٤، TST (TST) ومنه: ضرس.

مسن أو حجر المسن: المشهد، شحد (IA, 60). UK, 153; MB, 103; IR, 230; SA, II, 483; AT, 133; TS, 10; AG, 107; NH, 384 (الرومي، الحجازي، القوسي).

مسن المسح: المشهد (المسح، q.v.).

مسنن الأطراف: آلة ذو حدين (ورقة) (DM).

مسننة: قطعة شارة (FT, 395).

سندس

سندس: ١. الحرير المقصب (NT, H, 143)؛ و كُسي المصحف العزيز بصوانٍ لطيفٍ من السندس الأخضر) ٢. ديناج رقيق / دقيق (انظر أيضاً LL, I, 1445).

سنة

سنة، ج سنون، سنوات: ١. تُكتب - في كثيرٍ من الأحيان - من قِبَل كاتب الرمز (logograph) بخطٍ أفعى مع انحناء في آخره، وستُستخدم في الغالب في التواريخ، في المخطوطات غير المغربية (SA, VI, 252)، ومنه: عام. انظر تاريخ ٢. عصر.

السنة الميلادية (العيساوية المسيحية): العصر المسيحي (A.D.) (Anno Domini; A.D.) يشار إليها اختصاراً بـ: ع (CI, 1, xiii).

السنة القرمزية (الملاالية، الهجرية): العصر الإسلامي (DD, I, 384, 388) (Anno Hegirae; A.H.) يشار إليها اختصاراً بـ: هـ (CI, 1, xiii).

السنة الشمسية: (٣٦٥ يوماً) (TJ, 125).

السنة القرمزية: (٣٥٤ يوماً) (TJ, 125).

السنة الخراجية: مالية (ضرائب)، سنة شمسية (ACH, 30).

سنة فصلي (سلٍ فصلي، فصلي سال) انظر تاريخ (مادة: أرخ).

سنة (سال) هندي (هندي، بُكْرٍ مي) انظر تاريخ (مادة: أرخ).

سود

سود: ١. حبر أسود (LC, 27; SK, 320): ينبغي للطالب أن يكتب الحديث بالسواد، ثم بالحبر خاصةً، دون المداد؛ لأنَّ السواد أضيقُ الألوان، والحبر أبقاها

سند

سند، ج أسناد، يُعرف أيضاً بـ: إسناد، ورواية الكتاب (في الحديث أو علم، ذكر سلسلة من الوسائل إلى أن تصل إلى المؤلف) (TP, 53, 56).

إسناد آخر: الإسناد الآخر، يشار إليه اختصاراً بـ: خ (GH, I, 140).

مسند (=مسندة) (IF, 71; MCE, 214, 215); انظر أيضاً:

مسند: كتاب الحديث (غير مرتب موضوعياً، وإنما مرتب على أساس الرواية الأولى في الإسناد) (SL, II, 2, 39; EI, VII, 705)، ومنه: مصنف.

(قلم) المسند: الخط الحميري (خط قديم في جنوب جزيرة العرب)، المعروف أيضاً باسم: خط حمير (KM, IV, sifr 13, 5; FN, 8; RN, 2; EI, VII, 704-705) (انظر أيضاً DMM, 602): وكان حمير كتابةً تسمى المسند، حروفها منفصلة.

المسند الإمام. انظر إمام.

(الخط) المسند، المعروف أيضاً بـ: (الخط) الرّسامي: الديوان (السكرتارية) المغربي، يكتب بخط اليد، ويُستخدم في المقام الأول في الوثائق القانونية، والشرح (LT, 365; TW, 14, 47).

مسندة: الكتاب المسند للناسخ، ويكون من اثنى عشرَ صحفةً من الورق، عُقدت كلها في الزوايا الأربع، وتوضع على الرُّكبة (SD, L, 692).

مسند: إغلاق الوثيقة بعبارات مثل: بالإشارة، حسب الأمر، ومثله في المخطوطات الإدلة بيئات تشير إلى الرعاية، وتشمل: برسُم، بعنایة، بهمَّة، حسب الإشارة، حسب الأمر، وما شابه ذلك) (SA, VI, -OS 88; CM, 232).

على مر الدهور والأزمان) ٢. مسوّدة أيضاً: نسخة أولية، نسخة خام (؛ LC, 27; MU, VI, 161; MU, Xffl, 126; MU, XV, 7) عثرت على المسوّدة وبيّنّتها (انظر أيضاً MU, XV, 23 1464, I, LL: مسوّدة)، ومنه: مبيضة.

تسويد: ١. إعداد مسوّدة (TE, 18) ٢. إسوياد أيضاً (!): كتابة، نسخ (TE, 18; AM, nos. 45, 50A 18) ٣. إفساد (النص)، مما يجعل القراءة صعبة (MH, 97, 98) ٤. نسخ من قبل متدرّب (TE, 18).

مسوّد: الناسخ؛ خطاط (AW, 237).
(الخط) السوداني. انظر إفريقي.

سوس

سايس (سائس): تعقيبة (vox reclamans) NZ, 65: ويطلق عليها السايس، وهي العامية، في الكتاتيب القرآنية.

سوس (ة) ج سيسان: دودة الخشب.

تسويس: ديدان، أضرار تسبّبها الديدان (LC, 28).

مسوّس: متسوّس.

سوء

ساعات الليل: شاهد، غَسق، عَتمة، فَحْمة، مَوْهِم، قطْع، جَوْشَن، عُبْكَة؟ (أو هُتْكَة)، تباشير، الفجر الأول، الفجر الثاني، المعترض. أو (القائمة الثانية): جَهْمَة، شَفَق، غَسق، عَتمة، سُدْفة، زُلَّة، زُلْفَة، بَهْرَة، سَحْر، فَجْر، صَبْح، صَبَاح (NA, I, 131-132).

ساعات النهار: ذُرُور، بُزُوغ، ضُحى، غَرَّالة، هاجرة، زوال، دُلوك، عصر، أصيل، ضَبُوب، حُدور، غروب. أو (القائمة الثانية): بُكور، شُرُوق، إشراق، رَغْد، ضُحى، مُتَوْع، هاجرة، أصيل، عَصْر، طَفل، عَشَّي، غروب، أو (القائمة الثالثة): شُرُوق، بُكور، غُدُوة، ضُحى، هاجرة، ظَاهِرَة، رَوَاح، عَصْر، قَصْر، أصيل، عَشَّي، غروب (NA, I, 147-148).

سوق

سُوق الكتاب: المناسب (بعد الرواية) (RT, 69; LL, I, 1472، مرادف: سياق، وضدّه سباق، أي الجزء السابق من الخطاب).

سوى

تسوية: مواءمة (الملازم) وحلق، وقص كتلة النص (TS, 17-18).

استواء: مستقيم (حتى) قطع (من جهة السن) (SK, 105; KK, 50; SA, 105; KD, II, 702 H, 463).

القط المستوي. انظر قط.

سياق

(خط) السياق (ة)، خطّي سياق، سياق: خط و/ أو نظام المختصرات الأبجدية المستخدمة في الحساب (EI, IV, 1124- in Persia, 1125- Turkey; DR, 178-180; RA, 24-24) تُستخدم هذه المجموعة المتنوعة من هذا الخط في مصر العثمانية، وكانت تُعرَفُ بـ قِرْمة (GA, 183) (انظر أيضاً SH, 207): واستُخدِمت الأرقام في خط سياقية منذ وقتٍ مبكر، وبالضبط في القرن الثامن الهجري، وسيلةً لتجنب التزوير).

ش

شين: الحرف الثالث عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٣٠٠ [في المشرق] أو ١٠٠٠ في الغرب الإسلامي)، وإذا رسمت بدون سينيات (الأستان) (الشين المدغمة) تميزت إما بجرأة فوقيّة، أو بثلاث نقاط متوازية (SA, III, 154; IC, 220).

الشين المعلقة (المدغمة). انظر علق.

الشين المحققة. انظر حق.

شب

شب: (TTM, ST, index, 16; LL, II, 1493) أحجار الزاج [كبريت الزاج]; (rsk, 55: الشعب اليماني).

تشبيب الورق: طلاء الورق باستخدام الشعب (NW, 46; SD, I, 718: شب، تمرّغ في الشعب؛ انظر أيضاً RSK, 55).

تشبيب الكتب: الابتداء بالكتب، أو بالكتابة (LL, II, 1493).

شبك

شبكة: ١. شريط الذيل (شريط الرأس) (HT, lin.88-106, 115, 158) والغليظ في رأس الإبرة يشرط عند صناعة الشبكة فقط) ٢. مشبك أيضاً: شبكة العمل (FT, 407; tDH, nos. 33, 73).

سير

سير، ج سبور: ١. شريط، قطعة دقيقة من الجلد (MB, 114; IA, 62). ٢. ذيل الشريط (رأس الشريط) (ST, index, 16; MB, 114; HT, lin.96).

سيف

سيف، ج سيف: تشذيب السيف، القاطع (UK, 154; MB, 103, 104; IA, 60: سيف بنصايب، سيف بننصاين، سيف صغير، سيف كبير).

* * *

تشبيك: ١. شريط الذيل التحضيري (دون الحرير) (TS, 19, 20) ٢. ج (TF, *passim*).
تشابيك: تداخل (TF, *passim*).

الخيط التشبيك. انظر خيط.

متتشابكة: متداخلة (FT, 406).

شبة

شبة القلم: سن القصب الهندي (KD, II, 70 ١): شبة القلم: طرفه المبْرِي؛
شبة (أو شباته): حُدُّه، ومنه: حِلْفة (BA, III, 370).

شج

شجّة، ج شجاج: نقطة التشكيل (JA, 1, 276)؛ شجاج يعني نقط.

شجر

شجر، ليف الشجر: لُبُّ الورق (OM).

شجرة: شجرة الأنساب؛ سلسلة الأنساب (AL, 1, 27) (*stemma*).

تشجير: ١. مُشجّر: تصميم ورقي، زخرفة الأرابيسك (WR, 86, 87);
٢. خلق شجرة الأنساب؛ سلسلة الأنساب (SL,) (*stemma*) (DH, no. 73)
٣. يؤلف نصاً بطريقة يشبه التخطيطي الشجري.

القلم المشجّر. انظر قلم.

شحد

شحد: تحديد، سَنْ (بالسكين) (KD, n, 7 11).

مشحد: حجر الشحد، المسن (DD, 1, 390).

شحم

شحم (ة): اللب، المادة الداخلية البيضاء في القصب (86, 1K)؛ ويقال لباطنه الشحمة، ولظاهره الليط؛ (UD, 9; LM, 35-35).

شحم (ة). انظر مادة: ضر.

شحم القلم. انظر لحم.

شد

شدّة، تشديد (ة)، علامة التشديد: تضييف (الحرف الصامت)، علامة التضييف للحرف الصامت (انظر مختلف التطبيقات: 14 GL7)، رمز ضبط اللفظ، وتمثل في المخطوطات - منذ وقت مبكر - بنقطة باللون الأصفر والبرتقالي أو الأزرق (22 MFN, 7, 22)؛ وينقطع المشدّد بالصّفْرَة، (IC, 223; 50-51); ثم صار - في وقت لاحق - يُشار إليها بعلامة حراء تشبه القوس الصغيرة (has a v-sign!) أو "د" (DAL, 162 SA, III, 109) أو بحرف الشين (النموذج الأول مهمّل النقط سـ) أو "د" (DAL) (كلاهما يرمز إلى شدّيد) أو بدائرة (دارة)، ومنه: خفيف.

شدق

شدق، ج أشداق: ١. ورق مقوّى (مصنوع من اثنتين أو ثلاث قطع من الورق، وقطعة واحدة من الرق)، غلاف الكتاب؛ صندوق الملازم (AC, 27; TS, 27; NH, 369) (؟)، ومنه: فك ٢. واجهة اللسان (NH, 109).

شرج

شرج، ج أشراج: سير مجدول (السير المرصّع) يوجد تحت الحلقة في صناديق

(BA, El, 372) (q.v.).

شريحة: حقيقة أو ملف القرآن (28, SFA: ملف المصحف).

شرح

شرح، ج شروح، شروحات: ١. ملاحظة، تعليق (LC, 27) يشار إليها اختصاراً بـ (ش) وفي بعض الأحيان بشين مهملة (س) (FiMMOD, X/2, no.360) ٢. توظيف (منهجية) التعليق، تضم التعليق على النص (المتن)؛ التعليق على النص، وال المشار إليها أيضاً بالشرح المزوج (بالمتن)، الشرح المزجي، ويشار إليه اختصاراً بـ "ش" (LC, 27; Cl, n, xiv; MI, 100; MM, 139; El, LX, 397-320; EA, I, 174-175).

الشرح الكبير (المطول): الأصلي، التعليق الطويل.

الشرح الأوسط: التعليق الأوسط.

الشرح الصغير (المختصر): التعليق القصير.

شارح، ج شراح: معلق، ويشار إليه اختصاراً بـ الش (Cl, II, xiv).

شرس

شرس: إلصاق، لصق (109, MB: شَرَسْتُ (وليس: شَرْشَرْتُ) عليه بالأشراس 100, KM, I, sifr 4: وَالثَّرَسْ شِدَّةُ دَعْكِ الشَّيْءِ)

أشراس: لصق (51-50, UK, 158; MB, 106-107; IA, 60; IB, 50-51) شراس، وسراس، وسيراس أيضاً (DM).

شرط

شرط(ة) ج شروط: خط، جرة قلم (DM).

شرط، ج شرائط، وأشرطة: ١. مسطرة، مسطرة المحدود (LC, 27) ٢. الإطار (غلاف الكتاب) (FJ, 41: والمتن محاط بإطار ذي ثلاثة أشرطة؛ MD, FZ, 217) ٣. تزيين النطاق (UL, 29) ٤. خط (الزينة) (FT, 401, 109).

مشيرط(ة) ج مشارط: سكين، قاطع (IA, 60; NH, 385; DD, I, 392) لفتح الوثائق مختومة OM (انظر أيضاً PB: المشرط للحجاج كالميضرع للقصاد، والمبنع للبيطار).

شرف

الأشرف: لقب للنجف.

الشَّرِيف(ة): صفة لأشهر شعبان، وشوال، وذى القعدة، وذى الحجة (q.v.)، كذلك لكلمات: كتاب، وخاتمة، ومصحف، ونسخة، وما شابه ذلك.

شرفة، ج شرف، وشرفات، شرفات: زخرفة (Acroterial) ... عموماً نموذج خيالي (fanciful)، ومسنن، أو صغير في الأعلى (LL, II, 1538).

شرق

شروق: الساعة الأولى من اليوم (SA, VI, 250).

(الخط) المشرقي: كبير الحجم، له صلة بالخط المغربي، ويُشار إليه أحياناً بالثلث المغربي، ويُستخدم في الغالب في العناوين وعنوان الفصول (LT, 365, TW, 47, 322)

شزر

شِيرَة: شريط الذيل (شريط الرأس) (FD, 54, 55)، ومنه: شِيرَازَة.

شطب

شطبة، تُشطِيب: محو (عن طريق جرة قلم) (LC, 28, 756)، إلغاء: (IN, 1, 251)، ومنه: شَقَّ، ضَرْب.

مشطَب: ١. مكنسة، خفقت (?); محاة (TS, 11; AG, 113). ٢. صاقل، ملَمَع (NH, 390).

شظى

شظية، ح شظايا: ١. نصف السِّن اليمني؛ تشظية أيضاً: خط، جرَّة تُكتب بالنصف الأيمن من السِّن (إما على رأس الحروف، مثل: الحاء، والطاء، والياء، والصاد، والكاف، والغين، أو في ذيل الألف) (SA, IH, 35, 40): وكل شظية في أولٍ أو آخر، مثل سُبْع أَلْفَ خطّها؛ KU, 154: وشظية طرف سِنَة الأيمن؛ AA, 36: KH, 88: التَّشظية أن يكون على الحرف على هيئة الشَّظية؛ UD, 13 (تُستخدم علامة للكسرة ١٦ (SA, III, 157)، ٢. دقيق مثل جرة (LM, 54): وأماماً ألف التَّوaci الشَّبيهة بالرُّقاع والغبار، فأنت مخَيَّر بين الشَّظية! وعدمهها؛ LM, 57, 13, UD, 97)، ومنه: ترويس ٣. رأس دقيق على الجيم / الحاء / الخاء (= ترويس) المستخدمة في النَّسخ: SA, III, 62, 66; JM, 8) (WN, 170; UD, 13) (جيم رتقاء مَرَوَّسة)، ومنه: الجيم المشعرة (أدناء). ح

شعب

شعبان (المعظم، المكرّم، المبارك، الشَّرِيف): الشهر الثامن من التقويم الإسلامي، ويشار إليها اختصاراً: ش / شع (OS, 89).

شعر

(قلم) الشَّعر. انظر قلم.

شِعْر، ح أشعار: الشعر، ونظم الشعر؛ بيت الاختصار (scribal verse) (انظر على سبيل المثال: CI, I, no. 12; CI, II, nos. 81, 82, 116).

شعيرة: رقيقة (رفيع) إبرة (MAD, 289): الإبرة الرفيعة.

(قلم) الأشعار، (قلم) المشعر (= قلم الشَّعر) المعروف أيضاً باسم (قلم) المعنق: خط هجين من المحقق أو الثُّلث أو المحقق والنَّسخ (AS, 145; JM, 91-93; LM, 45, 47: والمعنق لكتابه الشَّعر) (انظر أيضاً: BZ, I, I, 418; WW, III, 151: قلم الأشعار = ثُلث كبير؛ QM, 38: مصحف بيروس). ح

تشعير: ١. العناوين العربية؛ مخطوط (KF, II, 321): بالخط المحقق بهاء الذهب المشعر بالأسود) ٢. التزيين بالذهب؛ تصميم يتكون من خطوط دقيقة ومرسومة بالذهب (HD, 104; IP, 144; AF, 50) ٣. شعرة وتشعيرة: خط دقيق (يستخدم في أسرة الثُّلث في المخطوطات) (NC, 127; NA, pt. 9, 222: KH, 36: تشعيرة رقيقة تلتَّف على الحروف؛ 36: في نهاية العرَاقات AS, 145; SA, 145; HI, 58).

مُشَعَّر: حرف مزود بخط رقيق في ذيله / قدم، منها على سبيل المثال: الألف، والدال، والميم، والواو (SA, III, 74: TU, 77, 78, 86, 87, 89; JM, 82, 88, 90, 91: MKH, 97: HS, 28) (ألف المشعرة بـألف قبلها) أو الترويس يستخدم الخط الرقيق في بعض الحروف، مثل: الألف، والتاء، الكاف، واللام (MKH, 82, 88, 90, 91) مرادف: مُزَلَّفة



الألف المشعرة: حرف الألف مع ذيله (قدم) مائلان إلى اليسار (SA, m, 59; OS, 89).

(MJ, 224)

الجيم (حاء / خاء) المشعرة: هي الجيم / الحاء / الخاء المبتدأة أو المفردة بخط رقيق مروّس (JM, 8)، ومنه: الجيم المروّسة (مادة: شظى). ح JM, 13; MKH, 13; الميم المشعرة: الميم المتطرفة بخط رقيق مقلوب الذيل (مكح). (26)

مشعار: أداة صغيرة (على الأرجح لصنع المعلق) (TS, 11; AG, 109).

شفر

شفرة: قطع الحافة (SK, 104; AJ, 161) ٢. سيف تجليد الكتب، تقليم سكين الكشط، مسحل، مكشطة (HT, lin. 83; MB, 103, 112; IA, 59) ٣. (ST, index, 16; UK, 153, 161).

تشفير: تشذيب، تقليم (HT, lin. 159).

شفع

شفع، ج أشفاع، شفاع: جزء من الزوج؛ عدد زوجي (DM).

توريق الشفيع. انظر ورق.

شفق

شفق: الساعة الأولى من الليل (SA, VI, 250).

شق

شق = ضرب (انظر مادة: ضرب).

شق، ح شقوق: ١. خط مرسوم فوق الحرف أو الكلمة، مثل: الكاف المشقوقة، أي حرف الكاف بخط فوقه صاعد لتمييزه عن اللام (UD, 11-12; SK, 117: ويستحسنون أن تكون الكاف غير مشقوقة) ٢. إلغاء العلامة (على شكل خط يُرسم أعلى الكلمة) (TP, 59; MH, 97; M, 171) ٣. شق (سن القلم): شق السن لتسهيل الاحتفاظ بالحبر (KU, 154: وشقة فرجحة بين سنينه) (SA, II, 460-462).

تشقيق: أحد مبادئ / أشكال الكتابة الذي ينطوي على التنفيذ السليم للصاد، والصاد، والكاف، والطاء، والظاء، وما شابه ذلك (RIK, 32; AHT, 27).

اهاء المشقوقة: هي حرف اهاء بـجَرَّة (صاعدة) معكوسة على غرار وجه المسر (KU/C, 56, 70; WU, 194; MI, 30; SA, III, 92-93; JM, 14; MFN, 39) تُستخدم في أول الكلمة فقط أو في وسطها. حـ

الكاف المشقوقة (= الكاف المشكولة) (انظر أيضاً AA, 56: وأكثر سَرَوات الكُتَّاب يكرهون شق الكاف ... ويسْتَقِبِح شقُّها إذا كانت في آخر الكلمة، منفصلة أو متصلة، وذلك في مثل: مالك وتارك).



شك

تشكيك (= تمرير = تصبيب): قراءة غير مؤكدة (WU, 197: شأن التقين، التصحیح والتضییب وهو التمریر، وقد یسمی التشکیک).

مشك: إبرة؛ خرّامة، مثقب (UA, 393).

شكز

تشکیک: ١. خياطة ذيل الشريط (رأس الشريط)؛ افتتاح ذيل الشريط (IA, 62) ٢. تجلييد (جلد غطاء الكتاب الخشبي) (KJ, no. I, 43, 45: والتجلييد

الشكل المدور (= نقط): ضبط الكلمات برسم دائرة ملونة (MFN, 22)، وضده **شكل الشّعر**، الذي وضعه الخليل ابن أحمد (MFN, 22).

شاكلة: انخفاض آخر الجذع من الحرف قبيل الذيل (SA, IH, 59; KH, 59). (36)

شاكلة الألف: الجانب الأيسر المنخفض من الألف (قبل الذيل / قدم) (SA, III, 59).

العين المشكولة. انظر فك الأسد (مادة: فك).

الكاف المشكولة (= الكاف المشقوقة كـ، كـ) كتابة حرف الكاف بخط مستقيم فوق ساقها (KU, 125; SA, ffl, 81)، (انظر أيضاً KU/C, 69, 74). شكل الكاف: SA, III, 155، إلا أنها إذا كانت مشكولة علّمت بـشكّلة، وإن كانت معراة رسم عليها كافٌ صغيرة مبسوطة؛ لأنّها ربّما التبست باللام: SA, III, 81، وإنّها سُمِّيت مشكولة للجرأة التي عليها)، ومنه: شق.

شمر

شمرة، تشمير: تصاعد-تقويس ذيل الحرف (كما في الباء، والدال، والنون) (KH, 36; UD, 13, 14, 20).

شمس

شمس (ة)، ج شموس: ١. مستدير، وسط الميدالية (على غلاف الكتاب) UK, 156) والبيكار لاستخراج الشموس، وهي الدوائر المنقوشة التي تقع في وسط الكتاب MB, 105) ٢. التزيين بميدالية مستديرة، على شكل نجيمة (LC, 27; AF, passim; PA, 116).

الأول الأغليبي يتتألف من دفتين من الخشب المشكّرَتَين بالحِلْد المطرَز المزخرف؛ KJ, no. 3, 23: يجحدون الكُتُب ويُطْنُونها بالخشب، ويُسْكِرُونها بالحِلْد).

شكسته

(خطي) **شكسته** (فارسية): يُستخدم عادة في خط شـكـسـتـهـ تـسـتـعـلـيقـ، وهو مزيج من الخطوط الفارسية، وهي نستعليق وتعليق، التي وُضـعـتـ في القرن ١١ هـ/ ١٧ مـ. ليس لديها ترويس على عكس التعليق، وحرف النون غالباً ما يكتب في اتجاه معاكس (EI, IV, 1124; ER, IV, 699-702).

شكسته-تعليق: صورة من خط التعليق يُستخدم للكتابة السريعة (EI, IV, 1124; ER, IV, 694).

شفف

شكوفة: زخرفة نباتية في المخطوطات المزخرفة (شجرة فواكه مزهرة MMA, 181; Tel, 1133).

شكل

شكل (=شق = جرّة) (انظر أدناه).

شكل (ة)، ج أشكال: ١. تشكيل أيضاً: (= الحركات والسكون) ضبط الكلمات (انظر أيضاً KU/C 57; MFN, 22) وشكـلـ أصـلـهـ التـقـيـدـ وـالـضـبـطـ) وضع حركات الضبط، التشكيل بالنقط؛ علامات الضبط؛ إملائياً (ضبط اللفظ orthoepic علامات (على سبيل المثال IM, 150) ومن ثم مُشكـلـ: مضبوط، ملفوظ (انظر لمختلف الاستخدامات SA, III, 160-167; GL, 12) ٢. رسم بياني.

المشهد المقدّس، المشهد الرّضوي: مشهد.

شهر

الأشهر الحرام: الأشهر الأربع: رجب، ذو القعدة، ذو الحجة، ومحرم (TJ, 31).

شهر، ج شهور، أشهر: قمر جديد؛ شهر (LL, n, 1612).

الشهر الحرام: شهر محرّم الفضيل (q.v.).

شُهْرَة، اسم الشُّهْرَة: جزء من اسم الشخص الذي هو أو هي عُرِفَتْ به، وعادة ما يقدم بالشهر (الشهير) بـ، والمعروف بـ، وما شابهها (على سبيل المثال: Cl, II, 5).

شوشة

شوشة: ترويس (خصلة من الشعر، قفل DM, 352; CO, 352) ومنه: زُلْف، طُرَّة (AMT, 63, 90).

شول

شَوَّال (المكْرَم، المبارك): الشهر العاشر من التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ: شـ / لـ (OS, 89).

شيئاً

لصيغة إن شاء الله، انظر استثناء، وما شاء الله.

شيخ

مشيخة، ج شيخ: سجل للشواهد الدراسية، يتألف من قائمة من المصنفات

شمع

شَمْع (ة): (AG, 110; MB, 118; LA, 63).

شَمْع العسل: شمع العسل (يُستخدم لتلميع الخيوط؛ لاستخدامها في خياطة ملازم) (FD, 51).

تشميم: إزالة الشعر بالشمع (من الجلد أو الورق) (KA, 135).

شهب

الشَّهَباء: لقب مدينة حلب (MAA, 209).

شهد

شاهد: ١. ج شهود، أشهاد: دليل؛ موئّق ٢. ج شواهد: اقتباس (المستمدّة عادة من الشعر الجاهلي) كما تستخدم بوصفها أدلة نصية (مثال: الشواهد القرآنية).

شاهد، ج شواهد: نسخة من رسالة أو وثيقة (DM).

شهادة، تَشَهُّد: الصيغة العقائدية: لا إله إلا الله محمد رسول الله × المعروفة أيضاً باسم: كلمة التوحيد أو كلمتان (TP, 53, n.20; EI. IX, 201 and X, 340-341)؛ توقيع بيان الشهادة (تُذكر في كثير من الأحيان في مقدمة النص)؛ أودعَتْ في هذا الكتاب شهادةً ...).

إشهاد: وثيقة شهادة مكتوبة (على سبيل المثال: وقفية، q.v.)، تبتدئ عادة بعبارة: أشهدي (جعلني شاهداً) (OS, 90).

مشهد على، المشهد الغرّوي: النجف.

مشهد الحسين، مشهد الحائر (المشهد الحائري) كربلاء.

ورُواتها (725, VI, El)، ومنه: فَهْرِسْت، فَهْرِسَة.

شِيرازَة

شِيرازَة (فارسية): شريط الذيل (شريط الرأس) (LA, pt.5, 386)؛ وذَكَر البرُّشان، بمعنى ما يسميه مُجلدو العراق الشِّيرازَة؛ (HD, 117; PA, 118).

* * *

ص

صاد: الحرف الرابع عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٩٠ [في المشرق] أو ٦٠ في الغرب الإسلامي)؛ تُمْيزُ في بعض الأحيان عن حرف الصاد، بصاد صغيرة تحتية، أو نقطة تحتية، أو برمز (v) فوق الحرف، أو بنصف دائرة (SA, III, 154; TP, 57; IC, 221).

صاد الاتصال. انظر وَصلَة.

العين (غين) الصاديَة: العين / الغين المبتدأة يليها حرف بِجَرَّة أفقية (مثل: السين) (LM, 61; UD, 16; TU, 82): تليها ما هو مبسوطة) تعرَفُ أيضًا باسم العين الملوَّزة (q.v.).



صَب

الصَّبُّ: صفة لشهر رجب (q.v.).

صَبَح

صباح: الساعة الأخيرة من الليل (SA, VI, 250).

صَبَر

صَبِر: (هي مادة تضاف إلى اللصق / الغراء لصناعة الحبر) (AG, 107; TTM, 231; MJ, 212): وأمَّا الصَّبِر فِيَّهُ يَمْنَعُ الذِّيَابَ مِنَ التُّزُولِ عَلَيْهِ.

ورواها (VI, 725), ومنه: فهرست، فهرسة.

شِيرازة

شِيرازة (فارسية): شريط الذيل (شريط الرأس) (LA, pt.5, 386)؛ وذكر البرشان، بمعنى ما يسميه مجلدو العراق الشيرازة؛ (HD, 117; PA, 118).

ص

صاد: الحرف الرابع عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٩٠ [في المشرق] أو ٦٠ في الغرب الإسلامي)؛ تميّز في بعض الأحيان عن حرف الضاد، بصاد صغيرة تختية، أو نقطة تختية، أو برمز (٧) فوق الحرف، أو بنصف دائرة (٥). (SA, III, 154; TP, 57; IC, 221).

صاد الاتصال. انظر وصلة.

العين (غين) الصادية: العين / الغين المبتداة يليها حرف بجرأة أفقية (مثل: السين) (غين) الصادية: العين / الغين المبتداة يليها حرف بجرأة أفقية (مثل: LM, 61; UD, 16; TU, 82)؛ تليها ما هو مبسوتة) تعرّف أيضاً باسم العين الملوّزة (q.v.).



صب

الصَّبَّ: صفة لشهر رجب (q.v.).

صبح

صباح: الساعة الأخيرة من الليل (SA, VI, 250).

صبر

صَبِر: (هي مادة تضاف إلى اللصق / الغراء لصناعة الحبر) (AG, 107); وأما الصَّبِر فإنه يمْشع الذباب من التُّرول عليه). (TTM, 231; MJ, 212)

مُصْحَّحٌ: مُصْحَّحٌ، مُحرّرٌ.

الهاء الصحيحة (KU/C , 70) (= الهاء المردوفة = الهاء المربعة).

مکالمہ

صاحب، ج أصحاب: ١. المؤلف (صاحب الكتاب) ويشار إليه اختصاراً بـ: ص (OS, 133). ٢. مالك (LL, II, 1653) (انظر أيضاً *MI*, 133).

صاحب الكُتب: بائع الكتب (انظر أيضاً مادة: ورق).
استصحاب: ملكية، حيازة (OS).

مصحف

صحيفة، ج صحيف، صحائف: ١. ورقة من مواد الكتابة، وغالباً ما تكون من الجلود، والرق، وورق البردي، أو الورق (*KD*, II, 704): ويقال للصحيفة القديم أيضاً: *BA*, HI, 371: والصحف ما كان من الجلود: *SA*, II, 485 ، القرطاس والصحيفة وهما بمعنى واحد، وهو كاغد؛ ٢. *WS*, 43; *EI*, VIII, 834-835 لفة ورق البردي أو الرق (*SL*, I, 22) ٣. ورقة مطوية (*folium*)، ورق (*TC*, 24)، صفحة (*DM*) ٤. كتب صغير، مذكرة (*IK*, 95): *SL*, I, 22; الكتاب (*FV*, 192-194). والصحيفة فإنها يقعان على جميع أنواعه ٥. (عربي، إثيوبي).

. *EQ*, IV, 587-589 ولغان آخر مختلف انظر

مصحف، مصحف، مصحف، ج مصاحف: ١. المخطوط (إما مجلد أو غير مجلد) (KM, IV, sifr 13,8)؛ والمصحف الجامع للصحف المكتوبة بين الدفتين، كأنه أضيحف أي جمعت فيه الصحف يكسر الميم وضمّها وفتحها؛ ٣٢٠ SK: فهو مصحف إذا ضمت الصحف بعضها إلى بعض) ٢. رق، مادة النص (TS, 17, 107; AG, 25) ٣. نسخة من القرآن الكريم (المصحف الشريف) (تردد عادة في

1

إصبع، ح أصابع: تصاعد (تمديد للأعلى لحروف، مثل: الألف، اللام، وما شابه ذلك) (FN, 8; RN, 19-20; KH, 34) الحروف القائمة أو الطالعة).

١٣

أصياغي (= صياغي): صانع الصياغ و/أو بائعه (LI, 103, 113).

صَبْغَة، صِبَاغٌ: مواد ملونة، دهان، لون (UK, 120-129; MP, 29-32; NW, 45-46; MB, 114-118; IA, 63; NH, 370: صبغ الورق؛ صباغ الورق). صِبَاغ

صباغة: فن الصباغة والتلوين.

صياغ: صابغ (El, Vffl, 671 -672; QS, II, 267-268).

ص

صَحَّة: سلام النص (مَرْض وَسَقْم) شهادة (صَحَّة النَّسْخ)؛ هكذا، ومن ثُمَّ JA, I, 279) إذا رأيت الكتاب فيه إلحاد وإصلاح، فإشهاد بالصَّحة).

صحيح: صحيح، ويشار إليه اختصاراً بـ: صح (KG, 473; AR, 35; LE, 136; CT, 45).

تصحيح: ١. تصحيح؛ تنقح ٢. كتابة صح (كذا) في أو بجوار الكلمة في النص
 GA, 285; MH, 95-96) أمّا التّصحيح فهو كتابة "صح" على الكلام أو
 عنه) أو في نهاية السّقط، ويشار إليه اختصاراً بـ: ص (TP, 57, 58) ٣. كتابة
 صح (*placet*) في نهاية بيان السّياع (TP, 53, n.25) توقيع (وثيقة) ٤. إعداد
 نسخة نقدية، ومنه: تحرير، تحقيق.

جزء واحد، أو اثنين في بعض الأحيان، مجلدات) ()
4. مُضَخَّف (= جزء) مجلد (28: *KHJ, I, 28*: تَمَّ المُضَخَّف ... مِنْ
كتاب الحيوان، ويليه المُضَخَّف...).

المصحف الإمام. انظر إمام.

المصاحف السَّفَرِيَّة: مخطوطات مجلدة بورق مُقوَّى (*TS, 17, 25; AG, 107; MS, 16*).

المصاحف الملوَّحة: مخطوطات مجلدة بألواح خشبية (*MS, 16*).

(قلم) المصاحف: أصغر نسخة من خط المحقق، لكنها أكبر من الريحان،
وستستخدم حصرًا لنسخ القرآن، ومن ثمَّ فلها تسمية (AS, 146; JM, 54-57).

مصاحفي: ١. كاتب قرآن (*LI, 141; BAP, 284*) ٤. أبو محمد المصاحفي ت
419هـ/1028م) ٢. (= خازن الكتب) (*MMA, 292*).

مُضَخَّفي: الشخص الذي يتكون من خلال الدفاتر التقريبية فقط (دفاتر
المسوَّدات)، صُحُّف؛ الشخص الذي معرفته في القراءات (قراءات) تستند على
مخطوطات القرآن الكريم فقط (*ET, 40*).

مُضَخِّفي: خطاط ومزيّن القرآن (*MS, 4, 5*).

صُحُّفي: الشخص الذي يستمدُّ علمه حصرًا من الكتب (*ET, 40*).

تصحيف: ١. تحريف، خطأ ناجم عن النقط غير الصحيح، أو نطق خاطئ
للكلمة أو خطأ في وضع علامات التشكيل (على سبيل المثال: حرم، حزم / حمرة،
حمرة) (*MQ, 641; SA, II, 485*): وُيُسمَّى التصحيف تصحيفاً للخطأ في

الصَّحِيفَة)، ومنه: تحريف، القلب المكانِي ٢. خطأ (في الكتابة)، مرادف: تحريف
(*q.v.*) ٣. تجليد الكتب (*El, X, 347-348; LA, pt, 5, 385*): ومعناها
التَّجْلِيدُ، أو كما يقول العراقيون: التَّصْحِيفُ (انظر أيضاً *GH, I, 359* والاقتباس
في مادة: حرف).

٢. **صَحَّافُ**، مَصَحَّفٌ أيضًا: ١. مجلد (*CI, E, 9; IB, 11, 13; HD, 118*).
بائع الكتب (*QS, II, 269-270; LI, 113*) (انظر أيضاً *LS, 17*).

صدر

صدر، ج صدور، صِدَارَة: ١. تصدير أيضًا: استهلال، ديباجة، مقدمة (*TP*),
٢. *FN, 351*: قال المصنف في صدر الكتاب: "بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ"؛ ولأبي زيد البُلْخِي شرخ صدر هذا الكتاب ٢. طليعة كتاب
TS, 24: فإذا جئت إلى صدر الكتاب وهو ما بين الأذن والتطين)
٣. الصفحة اليمنى من أول ورقة (*LC, 27*) ٤. شفير الحافة (*TS, 15*) ٥. لسان
شفير الحافة (*AG, 107*; *TS, 16*; *MB, 105; IA, 59*) ٦. لوز على شكل خاتم (*mandorla*),
والمعروفة باسم صدر الباز (*UK, 156; IB, 44; MB, 105; IA, 59*) ٣. الجهة
اليسرى العلوية من الحروف مثل: الجيم، والهاء، والواو، والباء (*SA, III, 63*,
MFN, 253; *89, 97*).

صدر القلم: الجهة الخارجية للسن، وهو ضد الجهة الداخلية، وجه
(*SA, n, 464; MJ, 218*).

صدرة. انظر أيضاً لوح الصدار.

صدق

تصديق: صيغة التصديق صدق الله العظيم (توضع عادة في نهاية القرآن أو

صفحة الديباجة: صفحة الاستهلال، الصفحة اليسرى من أول ورقة (LC, 47). تأكيد، شهادة (DM) (في معنى الشهادة) الصادرة عن الخطاط الثاني (BC, 69) أو شهادة بخط اليد من شخص ما (CC, 488): صدقتُ على ذلك، وصحَّ عندي وثبت...).

صفيحة، ج صفات: ١. لوح (الأدوات الجلود) (TS, 11, 30; AG, 107) ٢. صفيحة: ورقة مطوية (انظر أيضاً KZH, I, 469): وجعلتُ نسختين؛ نسخة في ثلاثة كراسيس، كل صفيحة منها خمسون سنة).

تصفيف: ١. تعقية، TT, 192 vox *reclamans* ٢. الترتيب عن طريق التعقية (75, MMD, 25) (انظر أيضاً MI).

تصفح: ١. فحص، ودرس (KF, II, 362): نقلَ مِنْ دُسْتُورِهِ بِحَطَّهِ، وعليه علامة التصفح والمقابلة ٢. فحص دقيق لصفحات المخطوط (انظر أيضاً LL, II, 1695).

صفر

صفر (الخَيْر، الظَّفَر، المَظَفَر، الْمَبَارِك): الشهر الثاني في التقويم الإسلامي، ويشار إليه اختصاراً بـ: ص (OS, 89).

صفر، ج أصفار: إلغاء العلامة (في شكل دائرة صغيرة) (IM, 171; TP, 59).

صُفْر: نحاس، ذهب (LL, II, 1697).

صُفْرَة: لون أقل كثافة من الأحمر (LL, II, 1698).

أصفران = ذهب وزعفران (MAA, 210).

تصغير: (تلويين) بصبغة صفراء - برقايلية (FBB, 464): في صحف مصفرة بالزعفران وماء الورد؛ KJB, 10: مُصَفَّر بالزعْفران - رق أصفر مصبوب

الحديث) (CA, 47); تأكيد، شهادة (DM) (في معنى الشهادة) الصادرة عن الخطاط الثاني (BC, 69) أو شهادة بخط اليد من شخص ما (CC, 488): صدقتُ على ذلك، وصحَّ عندي وثبت...).

صر

صرّة: وسط الميدالية (mandorla) (FZ, 215-219): الصرّة الوسطى، الصرّة اللوزية؛ MD, 109, 110; JL, 83, 99: منه: سُرَّة.

صرم

صرم: (بالفارسية جَرْم، شَرْم، LL, II, 1684) الجلد المدبوغ (SFA, 157: الجلد المدبوغ).

صعد

صعد، ج صعود: صاعد (جَرَّة فوق الحرف) (AA, 50; TU, 34): وضاهي صعوده حدوره).

صاعد (= طالع): الصاعد؛ حرف مقرن بالصاعد (مثل الألف) ومن ثم الألف الصاعدة (الطالعة)، السين الصاعدة (سا)، الصاد الصاعدة (صا) (SA, III, 60, 76, 107; TU, 77, 79, 80).

صغر

تصغير: اختصار (تقليص، رموز siglum).

صحف

صحف (ة): صفحة (SJ, 371; FN, 227; KD, II, 703): والورقة معروفة، وكل وجيه منها صفح.

صلب

صلب، ج أصلب، أصلاب: ١. الجزء الرئيس من النص، يُميّز عن الهوامش، أعمدة النص (27, LC, 27; LL, II, 1712). ٢. الرئيس، النص الأصلي (LC, 27)، ومنه: متن.

صليب: (عبارة عن علامة تتكون من خطين متقاطعين) (UK, 166; MB, 119).

تصليب: ١. عمل ألواح اللصق (110, MB: تصليب الدفتين) ٢. تصليلية أيضاً: ألواح اللصق (111; IA, 62). ٣. مجلد (IA, 62, 110).
لوح التصليب: شريحة لصنع ألواح اللصق (IA, 59).

صلح

إصلاح: ١. تصحيح (FK, II, no. 1209/1: قرأت هذه الكراسة وأصلحتها؛ JA, I, 279). ٢. إصلاح، ترميم (KC, 91, 94; TW, 135).
الورق المصلوح. انظر ورق.

اصطلاح، مُصطلح: ١. اختصار (تقليل، تعليق، رموز TP,) (siglum) ٢. (= اصطلاحية = مُصطلح): مفهوم تقني؛ اختصار (RT, 66, 67; FB, 401, انظر أيضاً 5-1). (EALL, I, 1-5).

صلع

صلعمة: اختصار (acronym) مستمد من اختصار صلع (تصليلية) (DMA, IV, 440).

بالزغفران).

صفو

صفقة، ج مصادف: مُرشح، منظف، غربال (UA, 393; للحبر).

صقل

صقل: تلميع (MB, passim; KA, 134) (انظر أيضاً FA, 33-34: لوح الصقل).

صقال، ومصقلة، ج مصاقل: ملمع، صاقل (على الورق والذهب) (UK, 142, 149, 156; IB, 44; MB, 99, 105; IA, 60 صغيرة؛ TS, 11; AG, 107; AT, 133; SA, II, 482; DS, 181) : المصقلة وهي التي يُصقل بها الورق؛ لإزالة ما فيه من الحشونة، ويُصقل بها الذهب بعد الكتابة لتظهر ببراعتها؛ DD, I, 391: لتلميع الورقة بعد المحو بالمسطرة).

مصال الزيجاج: ملمع الزجاج (UK, 149; OM).
الورق المصقول. انظر ورق.

صيقل، ج صيقلة، صياقيل / صقال: واحدة من استخدامات فن التلميع (LL, II, 1708).

صك

صك، ج صيكل، صوك (بالفارسية: شک، جک، شک، PB, I, 267): عقد، وثيقة، عمل.

ليلة الصك. انظر ليل.

صلو

تصالية، صَلُولَة: صيغة الدعاء: "صلى الله عليه وسلم"، المعروفة أيضاً بالصلاوة والتسليم، وتستخدم بعد اسم النبي محمد، ويشار إليها اختصاراً بـ: صلعم / صله / صلع صلم / صم / ص / صع (Cl. I, xiii; El, TP, 53, n.20; TP, 54; Cl. I, xiii; El, X, 358-359).

صل

تصالية: صيغة دعاء للنبي محمد، ويشار إليها اختصاراً بـ: صلعم (YC, 653).

صلالية: حجر رُخامي مسطّح يُستخدم لطحن الذهب مع الفهر (q.v.). (FA, 34; LL, II, 1722).

صم

الأَصْمَم: صفة لشهر رجب (q.v.).

صمّام: قابس، سداداة (المحبرة) (IK, 83).

تضميم: تخطيط، رسم (MO, 227): أَفْقَ الفراغ مِنْ تصحيفه، وتصميمه، وتذهيبه).

صمغ

صمغ: صمغ الرَّاتنج (El, VIII, 1042; TTM, 218-221).

الصَّمْغُ العربي: واحد من المكونات الرئيسية للحبر، مستمد من لحاء شجرة السُّنْط (KAM, 51): ليس في الصَّمْغ للحبر فائدة سوى أنه يحفظ الخط إذا وقع في الماء لا يتفسّى، وينبسط في الكاغد؛ وأنَّ الصَّمْغ عدو الزَّاج؛ (LL, I, 1729).

ثم حبر مصنوع: حبر يصنع بزيادة الصَّمْغ)، ومنه: الزاج.

صندوق

صندوق، صندوق، ج صناديق: خزانة خشبية، صندوق (النسخ من القرآن) (MD, 133; TB, 93-94).

صندوقي: حارس خزانة القرآن (1 CA, 35,5).

صناديقي: صانع الصناديق الخشبية (LI, 126).

صنع

صناعة، ج صناعات، صنْع؛ صُنْع، صَنْعَة: عمل وإنتاج الحرفيين؛ الفن، الحرف (El, DC, 625-626).

صنْعَة: مؤلَّف، عمل (صنْعَة أبي هلال = لأبي هلال).

صنف

تصنيف، ج تصنیف: مؤلَّف، عمل التأليف (MU, HI, 98): وله في كُلِّ فنٍ تصنیف ومجاميع وتوالیف)، ومنه: تأليف.

مُصَنَّف: تجميع، كتاب، غالباً ما يكون تجميعاً للحديث مرتبًا ترتيباً موضوعياً، وهو غير المسند (SL, H, 39; El, VII, 662-663, 705) (q.v.).

مُصَنَّف: كاتب، جامع، غالباً ما يكون مؤلَّف النص الأصلي (المتن)، في مقابل المعلق (شارح)، ويشار إليه اختصاراً بـ: المص (Cl, I, xi).

صوب

صواب: ١. صحيح، صحة؛ تُستَخدَم عبارة: "صوابه كذا"، توضع في

ض

ضاد: الحرف الخامس عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٨٠٠ [في الشرق] أو ٩٠ في الغرب الإسلامي).

ضب

ضبّة، ج ضباب: ١. علامة التصحيح (في شكل قفل الباب، وتشبه النموذج الأصلي للحرف ض) ويشار إليها اختصاراً بـ: ض (TP, 57; AR, 30). ٢. هكذا، كذا (TP, 57, n.64; MH, 95-96).

تضبيب، يُعرَف أيضاً بتمريض: وسم الكلمة بـ: ضبّة (95-96) راجع الاقتباس في مادة: شك؛ ويدلّ وَضْعُ الرُّقْمِ ٢ أو ٣ إلخ، على أنَّ إحدى الكلمتين تشير إلى اتصال الأخيرة منها بالتي قبلها، أو تشير إلى ما قبلها (LL, II, 361-363). (1761)

ضبر

إِضْبَرَة، ج أَضَابِر، أَضْبَرَة، ضَبَارَة: ١. عدد من الأوراق أو اللوحات المضمومة؛ حُزْمَة من الوثائق (IK, 95)؛ الصُّحْفُ تُجْمَعُ وَتُشَدُ؛ KM, IV: الْحُرْمَة من الصحف). ٢. ملزمة (تألف من أوراق مخيطة) (DA, II, 5)؛ ٣. كتلة النص (FT, 388)؛ ٤. دفتر (TS, 17, 18؛ AC, 112).

تضيير: ١. جمع (ترتيب) الأوراق (IB, 11). ٢. ترتيب (الملازم) (TS, 13). ٣. رِبَاط (IB, 19, n.177). AG, 107.

الهامش، ويشار إليها اختصاراً بـ: ص (LE, 136; TP, 57)؛ ٢. (ضد خطأ): سليم، تصحيح كلمة أو عبارة أو قراءة (الصواب كذا، صوابه كذا) (انظر أيضاً TSE, 227).

تصويب، ج تصويبات: تصحيح، ومنه: التصحيح.
القطّ المصوّب. انظر قط.

صور

صورة، ج صور: ١. نسخة، نص (على سبيل المثال: صورة إجازة، صورة طبقة المساع) ٢. النسخة الدقيقة، نسخة طبق الأصل (TP, 56)؛ ٣. نموذج (JA, 268)؛ ٤. تصويرة أيضاً: لوحة مُنمَّنة، رسم ملوّن (EX, 889-892 and X, 361; DH, no. 212).

تصوير: ١. لوحة مُنمَّنة (MU, XV, 121؛ MU, XVI, 225؛ EI, X, 361-363). ٢. الميكروفيلم.

مصور: رسام (PA, 141؛ مصوّر الأشخاص).

صون

صوان، ج أَصْوَنَة: صندوق، خزانة (NT, pt. 21 143؛ ME, 559)، ومنه: حفاظ.

صُونَ، صِيَانَة: حفظ، وقاية (DM).

* * *

ضبط

ضبـط: النـقط و/أو التـشكـيل (SI, 356؛ وضـبـط النـصب بالـذـهـب، وضـبـط الرـفـع مـنـهـا بـالـأـحـمـر، وضـبـط المـخـفـض مـنـهـا بـالـلـأـزـوـزـدـ وـالـأـخـضـرـ؛ KF, I, 222؛ MH, 90؛ كـما تـضـبـطـ الـحـرـوفـ الـمـعـجمـةـ بـالـنـقـطـ، كـذـلـكـ يـنـبـغـيـ أـنـ تـضـبـطـ الـمـهـمـلـاتـ غـيرـ الـمـعـجمـةـ بـعـلـامـةـ الـإـهـمـاـلـ؛ KF, II, 320؛ ضـبـطـ هـذـهـ الـحـسـنـةـ الشـرـيفـةـ بـالـشـكـلـ) ضـبـطـ الـلـفـظـ (انـظـرـ أـيـضـاـ QA, 279؛ علمـ الضـبـطـ ماـ يـرـجـعـ إـلـىـ الـحـرـكـاتـ وـالـسـكـنـاتـ، وـصـورـ الـهـمـزـ فيـ الـمـصـاحـفـ وـالـأـلـوـاحـ، وـنـحـوـ ذـلـكـ)؛ مـشـيرـاـ إـلـىـ الـحـرـوفـ الـمـهـمـلـةـ (FL, 234؛ ضـبـطـ الـحـرـفـ الـمـهـمـلـ).

ضـابـطـ: ١ـ.ـ مـتـخـصـصـ فـيـ الضـبـطـ؛ مـدـقـقـ إـمـلـائـيـ (MH, 97) ٢ـ.ـ جـ ضـوـابـطـ: TS, 12, 16, 18, 26, 29؛ AG, 107؛ ST, index, 16؛ برـكـارـ ذـوـ سـاقـينـ (WAC, 131, 133, 142) مشـكـلـ الـحـرـوفـ (IB, 44؛ TK, f. 120a-b).

ضر

ضرـةـ (=ـشـحـمـةـ): لـبـ (داـخـلـيـ أـبـيـضـ) تـحـتـ سـنـ القـصـبـ تـامـاـ (IK, 87)؛ وـيـقالـ للـشـحـمـةـ الـتـيـ تـحـتـ بـرـيـةـ الـقـلـمـ الـضـرـةـ؛ LL, II, 1776؛ LL: ضـرـةـ الإـهـامـ: جـزـءـ مـنـ الـلـحـمـ الـذـيـ تـحـتـ الإـهـامـ 50؛ KK، وـيـقالـ لـلـشـحـمـةـ الـتـيـ فـيـ أـصـلـ رـأـسـ الـقـلـمـ: الـضـرـةـ).

ضرب

ضرـبـ، جـ ضـرـوبـ: ١ـ.ـ إـلـغـاءـ، مـحـوـ MF, 606؛ وـأـجـودـ الـضـرـبـ أـلـاـ يـطـمـسـ المـضـرـوبـ عـلـيـهـ، بلـ يـحـطـ مـنـ فـوـقـهـ خـطـاـ جـيـدـاـ بـيـنـاـ يـدـلـ عـلـىـ إـبـطـالـهـ، وـيـقـرـأـ مـنـ تـحـتـهـ ماـ خـطـاـ عـلـيـهـ؛ KF, II, 347؛ وـكـانـتـ فـيـ غـاـيـةـ السـقـمـ، كـثـيرـ الـضـرـوبـ؛ لـأـسـالـيـبـ مـخـتـلـفـةـ فـيـ إـلـغـاءـ، انـظـرـ 59 (TP, 59). ٢ـ.ـ (شـقـ): إـلـغـاءـ، حـذـفـ عـنـ طـرـيقـ خـطـ أـفـقـيـ (انـظـرـ AH, 67؛ وـيـسـمـيـ هـذـاـ الـضـرـبـ عـنـدـ أـهـلـ الـمـشـرـقـ وـالـشـقـ عـنـدـ أـهـلـ الـمـغـربـ؛ MHD, 215؛ VY, 5؛ وـمـاـ كـانـ فـيـ هـذـهـ النـسـخـةـ مـنـ الرـ[...]ـ مـخـالـفـاـ لـلـأـصـلـ ضـرـبـ).

عليـهـ بـالـحـمـرـةـ)؛ انـظـرـ أـيـضـاـ الـاقـبـاسـ فـيـ مـادـةـ ظـهـرـ.

خطـ الضـربـ: خطـ الإـلـغـاءـ (انـظـرـ أـعـلاـهـ وـالـاقـبـاسـ فـيـ مـادـةـ مـرـضـ).

مـيـضـرـةـ: ١ـ.ـ أـدـاـةـ صـغـيرـةـ (تشـبـهـ عـصـاـ الطـبـلـ، قـصـبـةـ؟ـ) (TS, 11؛ AG, 109) ٢ـ.ـ مـطـرـةـ (LF, 62).

ضرـسـ

ضرـسـ، جـ أـضـرـاسـ: ١ـ.ـ أـدـاـةـ مـعـدـنـيةـ (تـسـتـخـدـمـ فـيـ صـنـعـ الـجلـودـ) (TS, 12؛ AG, 109) ٢ـ.ـ حـابـكـ (TS, 12؛ AG, 109)؛ حـديـدـ الـضـرـسـ، وـهـيـ سـبـعةـ، وـتـسـمـيـتـهاـ: الـضـرـسـ، وـالـطـوـيلـ، وـالـصـلـةـ، وـالـتـكـحـيلـينـ!ـ أـعـنـيـ بـهـاـ تـكـحـيلـ الـضـرـسـ، وـتـكـحـيلـ الـضـرـسـ، وـالـضـفـرـةـ، وـالـنـقـطـةـ؛ أـيـضـاـ 109-110؛ AG, 109-110 (TS, 32-33) ٣ـ.ـ سـبـعةـ (جرـةـ عـمـودـيـةـ قـصـيرـةـ) عـلـىـ حـرـوفـ مـثـلـ: الـبـاءـ، الـتـاءـ، الـثـاءـ، وـالـيـاءـ (TST, 24).

ضعـفـ

ضعـفـ، جـ أـضـعـافـ، تـضـعـيفـ، جـ تـضـعـيفـ: الـمـسـافـةـ بـيـنـ السـطـورـ؛ بـيـنـ الـأـسـطـرـ (LL, H, 1792؛ MU, XVII, 54)؛ وقدـ أـلـحـقـ بـخـطـهـ فـيـ تـضـعـيفـ الـسـطـورـ بـخـطـ دـقـيقـ؛ (LL, II, 1792؛ LC, 27).

ضـغـطـ

ضـغـطـ: خـتمـ (KF, 44).

الـوـرـقـ الـمـضـغـوـطـ.ـ انـظـرـ وـرـقـ.

ضـفـرـ

ضـفـرـةـ، جـ ضـفـائـرـ: ١ـ.ـ جـدـيـلـةـ (FT, 413) ٢ـ.ـ حـابـكـ (TF, passim).

ضـفـرـةـ: إـزـمـيلـ (أـدـاـةـ) (TS, 12, 33؛ AG, 110).

مَضْفُورٌ: جَدِيلٌ، مُتَشَابِكٌ (FZ, 217).

مُضَفَّرٌ: مُتَدَاخِلَةٌ (FT, 406).

ضَلْعٌ

مُضَلَّعٌ: مُتَعَدِّدُ الأَضْلاعِ؛ شَكْلٌ مُضَلَّعٌ.

الْحَبْكُ الْمُضَلَّعُ. انْظُرْ حَبَكَ.

ضَلْفٌ

مِضْلَافٌ: مِنْقَاشٌ (أَدَاء) (لِلْعَمَلِ فِي الْلُّوْحَاتِ الْخَشْبِيَّةِ) (TS, 11; AG, 11). (107).

ضَمٌ

عَلَامَةُ الضَّمَّةِ: عَلَامَةُ الْحُرْفِ الصَّائِتِ "الْوَوْ" وَيُسَارِ إِلَيْهَا فِي مُخْطُوطَاتِ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ - مِنْذُ وَقْتٍ مُبَكِّرٍ - بِنُقْطَةِ حَمَّاءٍ، وَتُكْتَبُ عَلَى الْحُرْفِ أَوْ قَبْلِهِ (SA, III, 161).

ضِيَامَةٌ = دَفَّةٌ (LL, 1801, II, 1801: ضِيَامَةُ الْمُصْحَفِ).

إِضْبَارَةٌ = إِضْبَارٌ = حُزْمَةٌ (AMT, 87, LL, 1802, II, 1802: انْظُرْ أَيْضًا).

ضَوْءٌ

ضَوْءٌ، جِ أَضْصَوَاءٌ: عَقْدَةٌ، عَيْنٌ (الْحُرْف)، مِثْلُ الصَّادِ، وَالْطَاءِ، وَالْعَيْنِ، وَالْفَاءِ (SA, ffl, 30, 32, 44, 45).

طٌ

طَاءٌ: الْحُرْفُ السَّادِسُ عَشَرُ فِي الْأَلْفَبِيَّةِ (القيمةُ الْعَدْدِيَّةُ ٩)؛ وَيُتَمِيزُ عَنِ الْطَاءِ بِكِتَابَةِ طَاءٍ صَغِيرَةٍ تَحْتِيَةً، أَوْ نَقْطَةٍ (SA, III, 154; TP, 57; IC, 221).

الْطَاءُ الْمَرْوَسَةُ الْمَوْقَفَةُ. انْظُرْ رَأْسَ.

طَبَاسِيرٌ

طَبَاسِيرٌ: الطَّبَاسِيرُ (يُسْتَخْدَمُ فِي إِعْدَادِ الرُّقْ (MMA, 196)؛ طَبَشُورَةٌ أَيْضًا (DM).

طَبَعٌ

طَبَاعٌ، طَابَعٌ، جِ طَوَابِعٌ، مَطْبَعٌ: ١. خَتْمٌ، طَابَعٌ خَتْمٌ، دَمَغَةٌ (IK, 96) وَمِنْهُ خَاتِمٌ ٢. أَدَاءٌ صَغِيرٌ (الْعَمَلُ الْجَلُودِ) (AG, 109; TS, 11, 26). ٣. خَاتِمٌ كَبِيرٌ (في وَسْطِ الْمِيدَالِيَّةِ) (HT, lin. 134): وَطَابَعٌ كَشْكُلٌ حُوتٌ لِلْوَسْطِ.

طَبِيقٌ

طَبِيقٌ، جِ أَطْبَاقٌ، طَبِيقٌ: ١. قَالْبٌ؛ وَرْقَةٌ، لِفَافَةٌ (AJ, 144; WS, 87). ٢. بُنْيَةٌ (كتاب) SJ. Passim: فِي طَبِيقٍ مِنَ الْكَاغِدِ، فِي نَصْفِ الطَّبِيقِ، فِي رُبْعِ الطَّبِيقِ وَمِنْهُ: قَالْبٌ ٣. غَطَاءٌ (الْمَحِبَّرَةِ) (DB, III, 2019; KU, 154). ٤. الْمِيدَالِيَّةُ الْوَسْطَيَّةُ (عَلَى غَلَافِ الْكِتَابِ فِي شَكْلِ نَجْمَةٍ) (DE, 979). ٥. عَنْصَرٌ مِنْ عَنَاصِرِ التَّصْمِيمِ الْهَنْدَسِيِّ (فِي زِخْرَفَةِ غَلَافِ الْكِتَابِ الْمَلْوُكِيِّ مِثْلُ: كِنْدَةٌ، تِرْسَنْ، سَرْوَةٌ) (JL, 83, 95).

تطبيق (= مقابلة): ترتيب (191, I, FMA): تم تطبيقه بعون الله تعالى بالنسخة التي قوبل مع نسخة المصنف؛ ٦٥، TJ، مقابلة الفعل بالفعل، والاسم بالاسم).

طبقات، طبقة، طبقات السِّمَاع، طابق: مجموعة من السامعين (دورة سِمَاع)؛ سجل السِّمَاع (أو الحاضرين في جلسة القراءة) مذكرة الاختبار (EI, VIII, 1020; MZ, I, Taf. 7; AD, 102)

طِبَاق: أوراق واسعة، لوحات (ورقة) (NH, 372).

طِبَاق: مجلد (MIM, 56, no. 1).

طلب

طبلة: ١. أذن الحافَّة الأمامية (MB, 107, 1 ١٣; IA, 60) ٢. سُرطان: لسان مغلَّف (يُستخدم في الفارسية، VN, 66).

طِرَاح

طِرَاح: ١. رسام، ناسخ المسودة (AB, 132; HD, 118; PA, 141) ٢. مُرْتَمِم المخطوط؛ الشخص الذي يصلح أجزاء من المخطوطة التي تضررت من الرطوبة، أو الديدان، من خلال ترميم النص (AD, 103).
طِرَحة: قالب (DG, 133).
طِرَحِيَة: ورقة، فساد (تحريف) الطلحية (انظر أدناه) (MHM, V, 262; SD, II, 52).
الورق المطرَّح. انظر ورق.

طِرَاح: ١. حاشية، تحويط (TS, 21; AG, 109) ٢. الحدود (على غلاف كتاب) (TS, 33)؛ والطِّرَاح تكون على أنواع، منها طِرَاح من بيت واحد؛ AG, 110 ٣. حاشية (LC, 28; TK, f. 120a) ٤. ملاحظات هامشية، توضيح؛ تقيد، ويشار إليها اختصاراً بـ ط (TP, 59, n. 84; AK, 352)، ومنه: حاشية ٥. الhamash الرأسى (العلوى) (TP, 58; ML, 46; SA, VI, 313; SD, H, 29) ٦. عنوان وثيقة، المسألة التي تسبق البسمة (MU, X, 57; TP, 58, n. 67)، ومنه: الطُّغْرَى ٧. إماعات في صدر الكتاب (LC, 28) ٨. عنوان الصفحة في المخطوط أو الصفحة اليمنى من أول ورقة (LC, 28) ٩. الميدالية الوسطى على غلاف الكتاب (LC, 28) ١٠. قرص أو إطار دائري (بمثابة مقسّم النص) (LC, 28)

(LC, 28), سُفَفُ التَّخِيل (ansa). ١١ ٢٨. خطٌ رقيق مثل جرة، ومنه: ترويس (ER, IV, 682, 689).

الطِّرَّةُ السُّفْلِيُّ: الhamash السُّفْلِيُّ (TK, f. 120a).

الطِّرَّةُ الْعُلَيَا: الhamash العلوي (TK, f. 120a; HT, lin. 85).

تَطْرِيرٌ: تهميش، تحشية (WA, 16).

مَطَرَّرٌ: مُخْشَى، مشروح (WA, 16).

طرح

طرح، ح طروح، تطريح: رسم تخطيطي، الخطوط العريضة (HD, 118; MB, 101; PA, 61, 69, 159).

قلم الطرح. انظر خط.

:AB, 132; HD, 118; PA, 141) ١. رسام، ناسخ المسودة (النسَّاخُ الذي يكتب السِّجْل الأصلي، طَرَاحٌ) ٢. مُرْتَمِم المخطوط؛ الشخص الذي يصلح أجزاء من المخطوطة التي تضررت من الرطوبة، أو الديدان، من خلال ترميم النص (AD, 103).

طِرَاحٌ: قالب (DG, 133).

طِرَحِيَة: ورقة، فساد (تحريف) الطلحية (انظر أدناه) (MHM, V, 262; SD, II, 52).

الورق المطرَّح. انظر ورق.

طرس

طَرْسَة: محو، طمس (7, KM, IV, *sifr* 13; *ts*, 11; AG, 109): طَرْسَتُ الكتاب، حَوَّته).

طعم

طُعْمة: أداة صغيرة (ربما في شكل كوب) (TS, 11; AG, 109).
تطعيم: البطانة، عمل البطانة (AB, 134; FT, 406).

طُغْرَى

: MU, X, 57
طُغْرَى، طُغْرَاء، ج طُغْرَاءات، طغراوات: ١. عنوان (وثيقة) (q.v.)
الطُغْرَاء هي كلمة أعرجية محَرَّفة من الطرّة (٢). توقيع السلطان العثماني (El, LC, 28)
٣. رأس المادة (LC, 28) ٤. تزيين اللوحة (على غلاف الكتاب أو
في النص) (LC, 28).

طفو

التذهب المُطفأً. انظر تذهب.

طلب

طالِي: طالب (متوسط)، حجم (كتاب) (MK, 83).
FMA, I, 395, مطلب، ج مطالب (= مَبْحَث = مَهْمَة): فرع رئيس (AG, 109).
(409)

طلبق

* طلبة: صيغة انتهاء وداع: "أطلال الله بقائمه" (MG, I, 483) الصلاة
بطول العمر (LL, I, 1895) (وليس دعاء فقط كما في: (AMT, 92).

طرس

طِرْس، ج طرس، أطراس: ١. السُّرَق الممسوح، أي سطح الكتابة أو المخطوطة التي تم منسخ الكتابة الأصلية لافساح المجال للكتابة الثانية (WS, 63- 64; IW, 75-76; IK, 93; El, VH1, 408; LL, tt, 1840
٢. لوحة، صفحة (ورق) (على سبيل المثال: كتاب الخط وأدبه ووصف طرسه وأقلامه لابن العديم ت 660هـ/1262م؛ OH, 140; LF, 79) طرس مبشر أو طرس مكشوط: ورقة (!) تم استخدامها في الكتابة بالفعل، ثم تم مسحها بالملمسة؛ لاستخدامها مرة أخرى).

تطريض: طمس، محو (الكتابة الأصل) (KM, IV, *sifr* 13, 8; BA, III, 1262هـ/1262م؛ OH, 140; LF, 79). (371)

طرف

طَرَف، ج أطراف: العنصر الرئيس (جزء) من حديث مسجل على قصاصة؛ من أجل تشكيل (فهرس)، أو قاموس (معجم) يُدعى بالأطرف (IM, 166; TH, 57, 87).

طرق

طريق: ١. حلية ضيق (في تصميم غلاف الكتاب) (TS, 11, 30, 31, 38; MMA, 199).
طريق: إطار (تزيين غلاف الكتاب) (AG, 109).

مطرقة: مطرقة خشبية، مدقّة (TS, 11; AG, 107; IA, 60).

طريق: دق (القف) (TS, 15; AG, 107).

(El, X, 500-502)

طلاسم: الأحرف الخفية (DM).

طلع

طلع، ج طوالع: ١. الصاعد (الحرف)، إصياع (q.v.) (q.v. 36) KH, 36: الحروف الطالعة، الحروف الطوالع) ٢. طالعة أيضاً: هامش رأسي؛ بداية النص؛ استهلال (TW, 258)، رأس العمل (WA, 1 1; WB, 56).

مطالعة: قراءة أو دراسة (تبدأ عادة مع أفعال: طالع، نظر، وقف) (LC, 26; OS, 90)، ومنه: تقرير، نظر.

طلق

(الخط) المطلق: خط منحني الأضلاع، أو باستخدام عائلة من الخطوط المركبة، ذات الحروف المنضمة (AS, 144; SA, 1E, 22) AS: وأما المطلق فهو الذي تداخلت حروفيه واتصل بعضها بعض؛ 29, RN: مشتركة، الطبقة الشعبية من الخطوط).

الألف المطلقة: حرف الألف بذيل (القدم) مدبي قليلاً (SA, III, 59; MJ, 19) (JM, 7; MKH, 19) (224

التوقيع المطلق. انظر توقيع.

المخطوط المطلق: المخطوط غير المؤرخ (MMA, 279; MMA, 34) MMA: أطلق الكتاب، كتبه ولم يؤرخه.

طلاء

طلاء، ج أطلية: دهان، صباغ (KAM, 46-47).

طلع

طلع، طلح: ورقة، صفحة (TS, 27; UK, 147; WS, 92; AJ, 145); (SD, n, 52).

طلحية، ج طلاحى: ١. ورقة (ورقة من القالب)؛ لفة (WS, 87) WS: الدَّرْج؛ (SD, H, 52) ٢. تسمية الورق الطلحى نسبة إلى طلحة بن طاهر، الحاكم الثاني للطاهرين، 822-828؛ انظر أيضاً (SD, II).

طلحية: ماعون ورق (DM).

طلع

طلع: طمس، تشويه (KM, IV, sifr 13, 7) KM: إفساد الكتاب ونحوه.

طلس

طلس: ١. الرَّق المنسوج (KM, IV, sifr 13, 7) KM: والطلس الذي يُحيى ثُمَّ كُتب؛ NH, 373: طلس؛ ٢. طلة مكتوبة أو ما شابه ذلك؛ مرادف صحفة: أو التي تم طمس كتابتها، ومن ثَمَّ فهي مختلفة عن طرس) ومنه: طرس صقيل، قطعة قماش من الحرير المنسوج (KRD, II, 270) KRD: إحداها ختمة مُغشأة بأطلس أزرق؛ LL, 1867 (LL, II, 1867).

طلاسة: قطعة من قماش (خرقة) تُستخدم لمحو النص المكتوب على اللوح (لوح، q.v.) (SFA, 30; II, 1866).

طلسة، تطليس: طمس،محو (طلسة: ND, 63, 82; NH, 373).

طلسم

طلسم، طلس، طلس (الخ) ج طلاسم: تميمة، مزيج من الكلمات السحرية

طليٌ: ١. التجصيص، دهن الطلي، اللصق (*MB, passim*) ٢. تذهب (١٣٦). (*SD, II, 58; DC, 136*)

طلاء: عجينة الطلي، وعلى غراره المذهب (١١٠). (*MB, 1 10*)

طمس

طمس: ١. حشو، حذف (*JA, I, 278; KD, II, 710*) : طمس الكتاب
طمساً إذا عَمِيَّتْ خطَّه حتى لا يُقرَأُ ٢: مَلْءُ (الحبر) (في عيون حروف مثل:
الصاد، والطاء، والعين، والفاء، والقاف، والميم، والحاء، والواو) (-٤٦). (*SA, III, 46; DR., 242; KH, 36; AS, 144*)

مطموس: مغلق (معمَى)، في مقابل مفتوح (في الحروف المقابلة).

مطموس. انظر علق.

طنب

أطناب (طنب): الصاعدin (*TU, 36*), الأطناب الألفات: ٦: *MN*,
الألفات واللامات) ("جبال الْخِيَام", وأطناب أصلُها جبال خيَام): حروف مع
الصواعد (الألف واللام، وما شابهها) (انظر أيضاً ٢٥-٢٣: *TST, 23-25*: خَيْرُ الخطَّ ما
تساوت أطنابه، واستدارتْ أهدابه، وافترقَتْ نواجزه، وانقَحَتْ محاجره).

طنج

طنوج: مذكرة (كراريس) (*MAD, 124*).

طوق

طاقة: ١. صحيفة (قطعة، طبقة) من الورق (١١١). (*TS, 17, 35; AG, 109*)
٢. طاق الحبل (١٢٠). (*MB, 1 1 1; IA, 62; TK, f. 120b*)

(١٠٧). (*IA, 61*)

طول

أطال الله عمره: صيغة دعاء لشخص بطول العمر (تكتب بعد اسم الشخص)، ويشار إليها اختصاراً بـ: طع / طع / طلع / طره (*CI, I, xviii*).
أطال الله بقاءه. انظر طبقة.

طويل: مناقش (أداة) (يُستخدم في الحابك) (*TS, 31, 32; AG, 110*),
ومنه: صلة.
مطويٌ: الأصلي، كتاب غير مختصر.
الشرح المطوى. انظر شرح.

مستطيل: ١. مسطرة، مسطرة الحدود (*LC, 26*) ٢. لوحة مستطيلة (*AB, LC, 26*) (cartouche) ٣. لفيفة (*135*)

طومار

طومار، طامور، ح طومير: ١/ من لفائف البردي: البردي، الرق أو لفة الورق (*IK, 68; AJ, 102; IA, 31*). ٢/ في أنصاف الطومار (الورقة أو غيرها من الكتابة سطح (*SA, VI, 189*): ثم المراد بالطومار الورقة الكاملة، وهي المعبر عنها في زماننا بالفرخة؛ ٨. *sifr* ١٣. *KM, IV*: الطامور والطومار الصحيفة).

(قلم) الطومار: واحد من أربعة خطوط المكاتبات القديمة، ذات الحجم الكبير (*FN, 1 1, 12*). واستُخدم في العصر المملوكي بتوظيف قواعد المحقق أو الثلث (*AS, 147*): الطومار الكامل، الطومار المعتمد، مختصر الطومار، وكان يُكتب بقلم قصب، سُنة مشقوقة في ثلاثة مواضع أو أكثر (*SA, III, 49-57*)

طير

طَيَّارَة: قُصاصَة من ورق تُستخدم للإضافات، والشروح، والإدراج بين أوراق الجزء؛ أقْحَم (EM, 98; AH, 182).

(SA, VI, 195) هو القلم الجليل الذي لا قلم فوقه). كان في العصر المملوكي نوعان من قلم الطومار: الكامل والمختصر. يقوم المدرّب بالكتابة على ورقة حجم الطومار، بالقلم الذي سُنه ٢٤ شعرة حسان واسعة، واستُخدم منذ حقبة مبكرة في توقيعات الخلفاء، في حين كُتب في شكل كامل البغدادي (قطع البغدادي الكامل) باستخدام السنن التي عرضها بين ١٨ و ١٤ شعرة حسان (SA, III, 49-57; SA, VI, 194): إنَّ لِلقطْعِ الْبَغْدَادِيِّ قَلْمَانَ مُخَتَّصَرَ الطُّومَارِ.

طومار = القطع البغدادي: شكل الورقة البغدادي (SA, VI, 189).

طوى

طَيِّي الكاغد: ثُنْيَه (صحيفة من ورق) (TK, f.120a).

طيب

طاب أو طَيَّب (الله) تَرَاه: صيغة صلاة على الشخص المتوفى، ويشار إليها اختصاراً بـ: طه / طر (MI, 142).

تَطْيِيب: شَمْ، تعطير (الخبر بالكافور، و / أو المسك) (على سبيل المثال: MJ, 206, 212) تعطير نسخ القرآن (KT, 152).

مستطاب (ة): (نعت) شرف لكتاب، رسالة، ... إلخ (على سبيل المثال: CI, II, 18; CM, "3).

طَيِّبي: صانع العطور (LI, 103).

الطَّيَّيْة، المُطَيَّبَة: المدينة (مدينة النبي ﷺ) (LL, II, 1901) هذه وغيرها من الألقاب انظر 204 (MAA).

ظاء: الحرف السابع عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٩٠٠ [في المشرق] أو ٨٠٠ في الغرب الإسلامي).

الظاء المروسة الموقوفة. انظر رأس.

ظرف

ظرف، ج. ظروف: ١. وعاء، حاوية (*SA, II, 480*). ٢. علبة، صندوق (*MCE, 214; LC, 29; LL, II, 1910; ME, 575*) حقيقة أيضاً.

ظرف: باع الورق والصناديق (علب) (*QS, II, 495*).

ظرف

الظَّفَرُ، المظَّفَرُ: صفة لشهر صفر (q. v.).

ظُفَرُ، ج. أظفار: مخطط (التي تحيط بوسط قطعة على غلاف الكتاب) (*LC, 29*).

تظفير: كبس (الأوراق عن طريق الأظافر، وعادة ما يكون بظفر الإبهام) (*TM, 172*): فإذا ظَفَرَ فلا يَكُبِسْ ظَفَرَه قوياً.

ظل

تظليل: رسم بياني، تجميل (*KJ, no. 3, 28*): وكتب بالذهب الحقيقي المخضن بالحبر الثابت؛ للتظليل والإيحاء، بمعنى البروز).

ظن

ظن، ج. ظنون: حَدْسٌ، ويشار إليه اختصاراً بـ: ظ (*TP, 57, n.64; CI, I, xv; GA, 285*), يُعبّر في كثير من الأحيان بعبارة: "أَظْنَهُ" في الهاشم.

ظهر

ظهَر: ١. خلف، الصفحة اليسرى، الجانب المشعر (من الرق)، ومنه: بطن ٢. ظهر: فقا الكراس / الملزمة (*CD, 3945*): كتبه يوسف بن محمد السرّوري الخنبلي من مسؤولة بخط المؤلف / ١/ رحمة الله تعالى، وكانت في غاية السقّم كثيرة الضروب والحواشي "صح" [هكذا] / ٢/ إلحاقات بين السطور ووجوه الأجزاء، وظهورها والله تعالى / ٣/ الموقف للصواب، وفرغ من كتبه في العشرين من شوال سنة خمس وثلاثين وسبعين هـ (= انتهى) / ٤/).

إظهار (= تحقيق): ضد إدغام، وتعليق، وإخفاء (q.v.).

ظهر الورقة: الصفحة اليسرى أو اليمنى (*LC, 29*).

ظهر الكتاب (النسخة)، ظهُرية: ١. خلف الوثيقة؛ فراغ في ظهر الرسالة (*LC, 29; SL, H, 59*). ٢. واجهة النص (*LC, 29*) (صفحة العنوان) ٣. ذبابة الورق (*SD, H, 88; ME, 553*): ورقة الوقاية ٤. الصفحة الأولى من النص (*KF, I, 8 and II, 473*): وجه الورقة الأولى)، ومنه: غاشية.

ظهر القَلْبَق: أداة تشبه ظهر (صدفة) السلمحفاة (*TS, II; AG, 109*).

ظاهر (مظهر خارجي، واضح، جلي؛ ادعاء، افتراض): كلمة تستخدم عادة في سياق فارسي / هندي للإشارة إلى الظن، ويشار إليه اختصاراً بـ: ظ (*KG, 473*) وهي أي الزيادة بين الصحيح والظاهر والبدل، ولكل واحد منها رمز الأول "صح" والثاني به "ظ" والثالث به "خل" وقد يُكتب الحرف "ظ" في الهاشم أيضاً

ع

عين: الحرف الثامن عشر في الألفبائية (القيمة العددية ٧٠); يتباين في بعض الأحيان عن حرف الغين، بمنمنمة تحتية، أو فوقية (SA, III, 154; TP, 57; IC, 221).

العين البتراء. انظر بتر.

العين المجموعة. انظر جمع.

العين المعلقة. انظر علق/ معلقة.

العين المحقّقة. انظر نور.

العين المحيرة. انظر حير.

العين المنورّة. انظر نور.

العين المربّعة. انظر ربع.

العين المرسّلة. انظر رسّل.

العين المسلسلة. انظر سلسل.

العين النَّغلية. انظر نعل.

العين الصَّادية. انظر صّ.

إشارةً إلى كلمة الظَّاهِر؛ (TP, 57, n.64; TN, 52)

السين المظْهَرَة. انظر علق.

الحروف المعجمة: حروف مزودة بال نقط، حروف منقوطة (TP, 57).

حروف المعجم: حروف الألفباء؛ انظر أيضاً أبجد، ومقطّع، وهجاء.

عرب

إعراب (= ضبط) التشكيل (LM, 43; انظر أيضاً 17 JM).

عرج

عرج: غروب الشمس (SFA, 354: غياب الشمس).

تعريج (ة)، ج تعاريج: منحنى، اعوجاج (السليل) (SA, III, 29, 40, 45, 45). ما هو مناسب في التعريج، وهو العين والجيم، ويجمعها قوله: عرج.

تعرُّج: زخرفة (في التزيين) (UI, 30).

عرش

عرش السطّر، ج عروش: قاعدة السطر (TW, 230: على عروش السطور).

عريش، تعريشة: ١. شعرية الأزهار (FT, 423). ٢. شبكة العمل (AB, 136).

عرض

عرض (ة)، عراض (ة)، معارضة: ١. ترتيب النص من خلال النموذج (تكون عادة بحضور المعلم من خلال التلاوة أو القراءة) (LC, 25; TP, 56; MH, 92). ٢. أفضل المعارضة أن يعارض الطالب بنفسه كتابه بكتاب الشيخ مع الشيخ في حال تحديه إياه من كتابه؛ MU, XVII, 78: عَرَضْتُ القرآن على ابن عباس ثلاثة عرضةً) ويشار إليها اختصاراً بـ: ع (بالنسبة لـ: عورض، انظر: 202 JA, 1, JA, 1).

عنق

تعتيق (الورق): طريقة قديمة لصناعة الورق، تستخدم الزعفران أو القش لإعطاء اللون البرتقالي أو اللون البني الفاتح (UK, 148-149; MP, 40; AJ, 147; WS, 80-82).

عجز

عْجَزُ، عَجْزُ، جَ عَجَاز: الكلمة الأخيرة في البيت (DA) ٢. خاتمة: الجزء الأخير من الوثيقة أو الكتاب (العمل) (MU, V, 21-22; TP, 52, n. 14). ٣. إرجاع الجرّة (عوده الطرف) من أسلأة بعض الحروف مثل: الجيم والعين، وبالضبط قبل الذيل (ذنب) (SA, III, 63, 78) أو الهاء المعرّاة (q.v.) وبالضبط قبل الأساس (قاعدة، q.v.) (SA, III, 89).

عجل

عَجَلَ اللَّهُ فِرَجَهُ: صيغة دعاء (تُستخدم بعد اسم الإمام المهدي) ويشار إليها اختصاراً بـ: عج (MI, 146; RA, 26).

عُجَالَة: (أُعِدَّتْ على عجل) كتيب صغير، أطروحة.

عجم

عجم، إعجم، تعجم: ١. تشكيل (الحروف) (MH, 90; SA, HI, 16). ٢. العجم النقّط بالسّواد (MF, 608)، أَعْجَمَتُ الكتاب، فهو مُعْجَمٌ لا غيره، وهو النقّط) ٣. التشكيل بالنقّط (KM, IV, sifr 13, 5). ملفوظ (5, 13) شَكَلَتُ الكتاب أَشْكَلُهُ شَكْلًا أَعْجَمَتُهُ.

مُعجم: سِجل لشواهد الدراسة مرتب بحسب الأسماء ترتيباً ألفبائياً (SD, II, 11, 743; EI, II, 98)، ومنه: برنامج، ثبت، مشيخة.

ومنه: مقابلة. ٢. عَرْض، عَرَاضَة: شهادة من الإقراء، تقديم أدبي (DIL, 50-51).

عَرْض الكتاب: الهامش الخارجي أو الداخلي (IK, 94): فإذا نقصَ من الكتابة شيء، فأُلْحِقَه بين السطور، أو في عَرْض الكتاب؛ (101, IK): في أسفل الكتاب المرفوع إليه، أو على ظهره أو في عَرْضِه (LC, 29).

عَرْض القلم: الجهة اليسرى من نصف سِن (قلم القصب) (MJ, 218; KU, 154): وعَرْضُه! الجانب الأيسر؛ (SA, II, 464; ffl, 45).

مُعَارِض: مقابل؛ راوي (CT, 45).

عرف

تعريف. انظر لام التعريف (مادة: ل).

عرق

عَرَاقَة، تعرية، ح تعرية، معَرَّقة: ١. سليل (متطرف، جرة قلم تحتية) (RN, 22; KH, 36, 37; SA, III, 11, 40, 50; KU, 125)؛ الحروف المعَرَّقة: السين، الصاد، القاف، النون، الياء، الراء، الزاي، الميم، الواو)، ومنه: مُعَقَّف. ٢. قدم / ذيل الحرف (SA, III, 67)؛ عراقة الدال؛ (SA, III, 79)؛ عراقة الباء، عراقة الفاء؛ (SA, III, 82)؛ عراقة اللام أكثر حضوراً من الباء)، ومنه: تعقيف، تعويج.

تعريق: أحد مبادئ/ أشكال الكتابة التي تتعلق بجلب خارج (إيراز) النون، والياء، وما شابها، عندما تقع في عجز الكلمات مثل: مِن، وعَن، وفِي، ومتى، وإلى، وعلى (RIK, 32; AHT, 27).

(الخط) العراقي. انظر محقق.

حرف العين

٢١٣

عم

عَرَام: مجلد (IB, 11).

عرو

عُرْوة، ج عُرَى: سِين، قفل جلدي في شكل حلقة أو حبل المشنقة (جزء من قفل) (TS, 25, 34; AG, 1 10; KT, 135)؛ المصحَّف وله عُرَى وأزرار؛ BA III, 371: وفيه (الغلاف) العُروتان).

عرى

الكاف المعَرَّاة: الكاف المجردة المتطرفة، أو المفردة حيث تبدو كاللام، وهي عكس الكاف المشكولة (المشوقة) (SA, III, 81; KU/C, 69): فإذا كان متطرفاً أو مفرداً فمُعَرَّى من الشكل).

اهاء المعَرَّاة: اهاء المجردة، هي شكل مبتور في اهاء المربعة (q.v.) (SA, III, 112, 126; JM, 14).

عز

عَزْ وَجْل: صيغة التكبير (تكتب بعد كلمة الله) ويشار إليه اختصاراً بـ عـ ج / عـ ج (CI, I, xiii).

عزيز: لقب للقرآن الكريم (QM, no.32, 232): الكتاب العزيز).

المُعَزِّية: لقب لمدينة القاهرة (انظر مادة: قهر).

عسل

عَسَل: (يستخدم في صناعة الحبر بوصفه مادة حافظة) (TTM, 223-224).

مِفْصِّرَةٌ ذات حِلْبٍ: حِلْبٌ الضَّغْطِ (UK, 154).

مُعصرة المغازل: لولب الضغط، المعروف أيضاً باسم: حلم سليمان (UK, 154; ffi, 42).

jean

عصفر: زهر أصفر، صبغة صفراء وحمراء (يُستخدم في صناعة الحبر) (TTM, 213) ومنه: جسد.

عَطَى

عُطية: حشوة القطن (ألياف) (المحررة) (KU, 155; K, 84).

عطف

٤٣) طيّة (ورقة أو ملزمه) (HT, lin. 107: MB, 107: عَطْفُ الْكِرَاسِ؛ MR, 130: الخط المائل (تستخدم علامة مرجعية، إحالة على مرجع)؛ إقحام (95: وقيل: تُمْدَد العطفة إلى أول اللّاحق، ثم يُكتَب اللّاحق قبالة العطفة في الحاشية؛ TP, 37: KH, 37: ٤. أيضاً علامة مقوس (في آخر السليل أو ذيل الألف) (AR, 35, 36: MI, 145, 147: AM,) العطف أو معطوفة: اقتران، ربط، ويشار إليها اختصاراً بـ: ع/ عف/ عطف

عظم

عظيم، مَعْظَمٌ: لقب للقرآن الكريم، على سبيل المثال: المصحف العظيم،
الختمة المعظمة (QM, no.24: الجامع العظيم).

تعظيم: صيغة تمجيد مثل: تبارك، وقدس، وعز وجل، وسبحانه، وتعالى

MJ: 212 أَمَّا الْعِسْلُ فَيُحْفَظُ عَلَى مَرْوَرِ الْأَيَّامِ وَلَا يَكادْ يَتَغَيَّرُ عَنْ حَالِهِ.

۱۰

عَشْر، جِ أَعْشَار / عَاشرة، جِ عَوَاشِر / عَاشرِيَّة: ١. عَالِمَة، قَرْصٌ تُزَيِّنُ، أَوْ
تُجَيِّمُهَ تَوْضِيْعً فِي نِهايَةِ عَشْرِ آيَاتٍ مِنَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ (MS, 15, 28; KT, 138;
LL, 11, 205 1; UI, 36; SD, 11, 130) ٢. جِ عَشْرَة، عُشَّرَة: مِيدَالِيَّةٌ تُسْتَخَدَمُ
عَالِمَةً لِعَشْرِ آيَاتٍ مِنَ الْقُرْآنِ، وَيُشَارُ إِلَيْهَا اخْتِصاراً بِـع (CC, 54, 368): لِأَمْثَالِهِ
مِتْنَوْعَةٌ انْظُرْ ٢ CMA, I, 29 and pl. XIII; MFN, 2: رَسْمُ الْعُشُورِ وَالْحُمُوسِ)،
وَمِنْهُ: حُمُسٌ.

العشر : أول عشرة أيام من محرم (DM).

تَعْشِيرٌ: ١. تقسيم فصل من القرآن لمجموعات تتكون من ١٠ آيات، ووضع علامات عليها بالحرف ع أو ع ٢. ج تعشيرات: العلامة نفسها (MD, 126؛ وبعد كل عشر آيات تتضمن الدائرة رأس حرف العين، وأصبحت تسمى التعشيرة؛ KT, 139: كانوا يكرهون النقط والتعشير، وإحصار الصور).

عُشر: ١. طوابع بتصميم نباتي (TS, 31) والعُشر في وسْطِ السَّفَرِ وَاللُّوزَة
حَوْلَهُ؛ ٢. أداة (تُسْتَخَدَمُ لطلاء الذهب من الداخِلِ، سواء كانت
الخطوط محفورة أو لا) (TS, 11; AG, 109).

四

.(MB, 108, 109) بخطه: عَضْ

عصّارة: كبس (تُستخدم لدِباغة الجلود) (MB, 116: غصّارة!).

مختصرة، ح معاصر : كراسة الكتب المجلدة (UK, 154-155; SD, EL,

عقد

عُقْدَة، حُكْمٌ عُقْدَة: ١. عين الحرف (SA, III, 46, 47, 58, 128). ٢. أدأة (TS, 11; AG, 109). (KH, 36)

عقف

تَعْقِيف، مُعَقَّف: قدم / ذيل الحرف أو أسلته المقوسة نحو اليمين (انظر  أيضاً 76, KU/C, 66, 67, 67)، ومن ثَمَّ الألْفُ الْمُعَقَّفَة: الْأَلْفُ الْمُفَرَّدَة بذيل مُقوَسَة إلى اليمين، ومنه: تعویج.

عُقْفَة: ذيل الألْفُ مائل إلى اليمين (KH, 37).

معَقَّف: حرف (مثل الجيم والعين) له ذيل أو سليل مائل لليمين (KU, 126)، ومنه: تعريق.

عل

عَلَّهُ، لَعَلَّهُ (ربما، محتمل): يُستعمل في عبارة: "لَعَلَّهُ كَذَا" (ربما هكذا)، يشير إلى الحدس، ويشار إليها اختصاراً بـ: عـ أو عـه (TN, 52; MI, 145).

علاج

علاج: طلي (الورق) (AB, 90; WS, 80): صفة سقى الكاغد، وهو المسمن في مصطلح الناس الآن العلاج)، ومنه: سقي.

علق

تعليق: ١. كتابة، مؤلف؛ نقل، نسخ (TE, 15). ٢. نسخ، نقل (AD, 119). ٣. ربط (KU, 124): خط، كتابة (باستخدام وسيلة غير تقليدية في ضم الحروف)

(MM, 132; MR, 93; TM, 176; TP, 54).

الْمَعْظَم: لقب لشهري رمضان وشعبان (q.v.).

عفر

عفراء: الليلة الثالثة عشرة من الشهر (SFA, 358; LL, II, 2091).

عفص

عَفْصُ الْجَحْوَز (الصنع عفص الحديد أو تانين الأحبار، حبر) (MP, 16), وهو أحد المكونات الرئيسية لعفص الحديد (تانين) حبر (انظر أيضاً TTM, 189-192).

عِفَاصَ: سداد، قابس (المحبرة) (IK, 83; LL, II, 2091).

عُفْصِي: تاجر العفص (LI, 127).

عقب

عَقْب، عَقِب، حُكْمٌ عُقْدَة: ١. نهاية النص (متن) في صلب الصفحة، هامش سفلي (ST, index, 17; ST, 8): وينظر في عَقْبِ الورقة، وفي أول التي بعدها؛ ٢. (كعب) آخر الصفحة اليسرى (verso); تعقيبة (MP, 62) ٣. الأيام الثلاثة الأخيرة من الشهر (LW, I, 52).

تعقيبة: ١. سمة مميزة، تذليل (LC, 27). ٢. كلمة تحت الجانب الأيمن (VOX TN, 38) (*reclamans*): هي الكلمة التي تكتب في أسفل الصفحة اليميني غالباً؛ لتدلّ على بدء الصفحة التي تليها؛ (KH, 37; NM, 683; SJ, 344).

مُعلَّق: ١. قطاع من الرق (التي تستخدم لتطيير كعب الكتاب قبل التغليف)؛ المفصلي (حماية) ١٧، TS؛ أمّا المصاحف الملوحة فإنّها تكون لها معلقات من الرق مُدخلة بين اللوح والمصحف؛ انظر ١٠٤ AC، ٢٦، ٢٨؛ TS، ٢٦، ٢٨، ومنه: راجع ٢. إدغام/إدخال (الحرف)، ومنه: مُدَغَّم، وحَذْف، ومطْمُوس (أدناه) (III, SA, passim).

النسخ المعلق: يتميز خط النسخ بانكماش/دمج الحروف والحروف المركبة LM, 44; WN, 164) في النسخ تعليق وطممس.

العين (غين) المعلقة (= المطموسة): العين/ الغين بعين مغلقة (انظر أيضاً TU, 83; MKH, 23 شكل حرف العين مغلق (معمّة) (SA, III, 77)).

الميم المعلقة (= المطموسة): الميم بعين مغلقة (SA, III, 85, 86).

اللام المعلقة: وصل حرف اللام المبتدأة (موصولة) بـالجيم، والراء أو الخاء (SA, III, 83).

السين (شين) المعلقة: السين/ الشين بدون سنينات (أسنان) (وتعُرف أيضاً بالسين/ الشين المدغمة، ١٥٤) وهي ضد السين المظَّهَرَة أو المحقَّة المظَّهَرَة (انظر أيضاً ٩ JM, 80; TU, 80; SA, III, 72).
س

معلاق: قفل (جزء من إيزيم) BA, III, 371, 372؛ وهو خيط أو سِير يُشدُّ إلى عُرَاهَا.

حديث مُعلَّق: حديث مبتور السنن، مرادف: محذف (قصير، مختصر) (KUH, 47-48).

(TP, 55; MA, IV, 84, 133): هو خلط الحروف التي ينبغي تفرّقتها؛ KU/C, 67, 74) تدوين الملاحظات، "التي في الصندوق، كُتِّبَتْ مِنْ وضُدُّه قصر (KU/C, 67, 74) تدوين الملاحظات، "التي في الصندوق، كُتِّبَتْ مِنْ قِبَلِ سادة كبار، وبلغت ذروتها عادةً في المنتج النهائي، والخلاصة أنه يمكن للأخرين استخدامه. ملاحظات الفقهاء المجمعة لتكون التعلقة، دفتر الملاحظات MIE, 111) ٤. دورة إملاء (دوره الشافعية) (KF, I, 86) ٥. أيضاً تعلقة، ويشار إليها اختصاراً بـ: ت/ـ (MI, 107) (ج تعاليق، تعليقات): حواشى TE, 15; LC, 27; MU, IX, 71; EI, شرح (Scholium) (SD, II, 162).
6. إدراج/إغفال (يُكتَبُ في الهاشم) (X, 165).

(خط) التعليق: ١. (يعرف أيضاً باسم: تعليقي قديم أو تعليقي أصل): هو خط فارسي، كان يستخدم في المكاتب السفارية فقط، ثم انتشر في ما بعد - وإن كان محدوداً - في القرن ٧ هـ/١٣٣ م. ويتميّز بالعديد من الحروف المركبة، وله ترويس بارز إلى اليسار، وذيل (قدم) مائل إلى اليسار أيضاً، غالباً ما تنضمُ إليه الحروف التالية (EI, IV, 1124; ER, IV, 694-696) ٢. الاسم الذي يُطلق في كثير من الأحيان في سياق التركية/ العربية بالخط النستعليق ويُعرَف به (q.v.).

علاقة: ١. سِير، حزام (LL, II, 2136) ٢. حقيقة، علبة أو غلاف لمصاحف مبكرة (ربما بشرط) (KT/B, 170, 177, 204) (تعليق المصاحف)، ٢١٠ KT/W, I, 513, no. 6; KT/W, 2, 581, no. 211, 215، علاقة = غلاف (KT/W, II, 586, no. 14; FQH CH, 10; KT/W, II, 586, no. 14; FQH 244).

تعليق(ة): حاشية، أيضاً متعلقة، وتعليق التعليق (حاشية الحاشية) (KZH, I, 1, 423).

مُعلَّق: مفسّر (MI, 26).

علامة الضمة. انظر ضم.

علامة الفتح. انظر فتح.

علامة الهمزة. انظر همز.

علامة الاتصال. انظر وصل.

علامة الكسرة. انظر كسر.

علامة الصلة. انظر وصل.

علامة التنوين. انظر نون.

علامة الوقف. انظر وقف.

تعليم: ١. وسم؛ وشم الملازم قبل الخياطة (ST, *index*, 18) ٢. التوقيع على الوثيقة (AA, 135; SD, H, 164) ربما أيضاً الصيغة النصية الختامية "والله أعلم (بالصواب)".

علو/علي

علاوة: غطاء الكتاب الأعلى (BA, *ffl*, 372).

أعلى الله مقامه: صيغة الدعاء، ويشار إليها اختصاراً بـ: أع (MI, 100).

المَعْلَى: لقب لكريلاء (CM, no.39).

تعالى: صيغة تمجيد، تكتب بعد كلمة "الله" أو "قوله" (عند ذكر استشهاد قرآن) ويشار إليها اختصاراً بـ: تع أو تع (TP, 54).

ُعْلَوان (=عنوان): عنوان رسالة، عنوان كتاب، مرادفات سمة (LL, II).

علم

علم، ج أعلام: حدود مزينة (LL, II, 2140).

علامة: ١. علامة كتاب (على سبيل المثال: علامة مراكز ملازم عند إعادة تجليدها TS, 27) ٢. اختصار (siglum) MU, XU, 138 وقد أعلم عليه عين، وهي علامة لنفسه ٣. شعار، توقيع (SD, H, 164; EI, I, 352) ٤. بخط المؤلف (LC, 22) ٤. ج علام: اختصار (انظر أيضاً 4, MBA): وهذه علامات الكُتُب: "نه" نهاية ابن الأثير...؛ انظر أيضاً ٥-٦ (EALL, I, 1-5); هجائي أو علامة أخرى، علامة (انظر أدناه).

العلامة المائة (HN, 381).

علامة العطف. انظر عطف.

علامة البلاغ. انظر بلاغ.

علامة الإحالة. انظر إحالة.

علامة الإهمال. انظر إهمال.

علامة الرجع. انظر رجع.

علامة التضييب. انظر ضيبة.

علامة التخريج. انظر تخريج.

علامة التمريض. انظر ضبة.

علامة التصحیح. انظر تصحیح.

(2146)

عمد

عمود الكتاب: أعمدة النص (ضد الهوامش) (LL. 2153. II. LL: نص الكتاب).

النسخة المعتمدة. انظر نسخة.

عمل

عمل، ج أعمال: ١. تركيب، تجميع (MU, VII, 256: عملتُ بإذن الله كتاباً)، ومنه: صنعة ٢. أيضاً عملية: تنفيذ، أي الكتابة، والتلوين، والرسم، إلخ. (SJ, passim: من أعمال حسن جداً، مختلفة العمل، لطيف العمل؛ 30, 30, 3. أهم أعمال الرسام (PA, 61: "كبير" وصف مؤلف، وضده: طرح، q.v.).

عمى

تعمية: ١. تعمية عيون (عقد) الحروف (KU, 123)، ومنه: تعويير ٢. أيضاً معمى: ترميز، شفرة، إلغاز (chronosticon=) (TI, 47-48; SA, DC, 229; EI, VH, 257-258).

التعمية بالنقض. انظر تاريخ.

التعمية بالزيادة. انظر تاريخ.

عن

عنونة: صيغة "عن فلان" (ترخيص) ويشار إليها اختصاراً بـ: ع (المستخدمة في الإسناد، والمشيرة إلى النقل غير المباشر للنص) (MW, 1 10; PK, 211; SL, I, 16; EI, VII, 260-261).

عنك

عنك: الثالث الأخير من الليل (SFA, 355).

عنون

عنوان، ج عناءين: ١. عنوان (في المجال الدبلوماسي: من فلان إلى فلان)؛ سبقت هذه المسألة في البسملة (LC, 29; EI, X, 870)، ومنه: ترجمة ٢. عنوان (كتاب) (LC, 29; EI, X, 871-872). ٣. إبراز رأس العمل أو واجهته (تحتوي في بعض الأحيان على عنوان الكتاب) (AF, 36; PA, 66, 116; EI, X, 870-871). ٤. الفصل، عنوان المقطع (LC, 29).

عني

معتن: الراعي (الشخص المكلف بالخطوطات) (IC, 321).

عهد

عُهْدَة: خلل تشكيل الحروف (في خطه عُهْدَة) (LL, II, 2183).

عوج

تعويج: ميلان، انحراف، تقويس (خط / جرّة)؛ قطع مائل أو جرة (SFA, 29: قلم حرف المعوج الرأس؛ LM, 53: فإنْ كُنْتَ تكُنْ مُحَقَّقاً أو رَيْحَانَاً فلا تُعَوِّجْ آخرَهُ الْبَتَّةَ؛ SA, III, 96: اللام ألف المخففة ... ثُمَّ تَرْمِي عَلَيْهَا الْفَأَمُوَّجَةَ إلى ذات اليمين؛ 11: MCC, 235-236: معقف يقع في أسفل الجرّة؛ CH, 236) ومنه: تعريج (AMT, 98) وتعليق.

الألف المعوجة: الألف المائلة (MUQ, 41: العوج، العطف عن حالة الانتساب، وعاج رأسه لفها، وعاجت الناقة لوث رأسها)، والألف المعوج هي

عوم

عام، ج أعواام: الكلمة المستخدمة غالباً في التاريخ في المخطوطات الغربية
(SA, VI, 252-253)، ومنه: سنة.

عين

عين، ج عيون، أغين: عقدة (عين الحرف 43 LM, 194; MI, 194)، ومنه:
عقدة.

عيّنة: نموذج، مثال (DM).

عين الورقة: الجانب الأيمن/ الهاشم الخارجي (ضد شبال) (KUH, 149).

الألف المالة إمالة كُبرى؛ FQQ, 419-420: آنَّه كرَّه أَنْ تُكتَبَ المصاحفُ مَسْقَأً.
قال هشام: لأنَّ الألْفَ تكون فيه مَعْوَجَةً)، ومنه: مُعَقَّفٌ وَمُعَرَّقٌ.

عاج: (EI, I, 200-203).

المسطرة العاجية. انظر مسطرة.

اعوجاج: انحناء، ومن ثَمَّ مَعْوَجٌ: ملتوٍ، منحنٍ (خط، جرَّة) (KU, 126).
انحناء ذيل الجيم والعين 14, 13 (UD, e.g.).

عود

عود النَّساخة: مِلْزَمُ الكتب للنسخ (WA, 12; IN, I, 230).

إعادة: تكرار الإملاء؛ ترتيب الدورة (MF, 74).

معيد: الكاتب المرسل (*famulus*)؛ الترتيب الرئيس، مكرر (EI, VII, 726).

الورق العودي. انظر ورق.

عوذ

تَعَوْذُ، استعاذه: صيغة الخدمة: "أَعُوذُ بِاللهِ" (EI, X, 7).

تعويذة، ج تعاويذ: طلس، قميصة (DT, 69).

عور

تعويز: ملء (التحبير) (عقدة، عيون الحروف) (AP, 95; KU, 114, 123-124)،
ومنه: طَمْسٌ.

٦

غين: الحرف التاسع عشر في الألفبائية (القيمة العددية ١٠٠٠ [في المشرق] أو ٩٠٠ [في الغرب الإسلامي]).

الгин المجموعۃ. انظر جمع.

الгин المعلقة. انظر علق.

الفن المحققة. انظر نور.

الفن المحرّة. انظر حمر.

الغزو، المنهّدة. انظر فهو

الغَنِيُّ الْمَتَّعُونَ، انْظُرْ وَسِعْ

الفقرة المُؤسَّلة. انظر ، سا

الفن المسليمة. انظر سلساً.

الغنة النعلة انظر لها

الغة: الصادقة انظر مادة: ص (صاد).

غ

(قلم) الغبار: أصغر خط مائل، يُعرف أيضاً باسم: (قلم) الجناح، (قلم) البطائق (AS, 145)، وكذلك الغيار (أو قلم) الخلبة أو الخلية (IK, 47; KK, 47).

JM, 58-63; AS, 145 El, IV, 88: غبار الحُلبة!؛ MP, 41, n.289
 (1124) (في مقابل طومار، q.v.), وصار في ما بعد مزيجاً من الرّقاع والنَّسخ، واستُخدم في كتابة رسائل الحِمام والرسائل السرية، وكذلك في الكتابة الدقيقة (*micrography*). وكان يكتب بقلم ذات سن دقّقة ومستديرة، وحروفها ذات عقد مفتوحة من غير ترويس فيها (انظر أيضاً SA, III, 48: وقلم غبار الحُلبة، وهو قلم مستدير كله، ليس فيه شيءٌ مستقيم؛ SA, III, 128: مولَدٌ من الرّقاع والنَّسخ، مفتَح العقدِ من غير ترويس فيه، وينبغي أن تكون قطْه مائلة إلى التَّدوير؛ لتفرُعِه عن الرّقاع والنَّسخ).

حساب (حروف، قلم) الغبار (= الأرقام الغبارية): الحساب الهندسي (الأرقام المستخدمة في نظام الحساب الهندي)؛ وعلى ما يبدو الاستخدام غير الصحيح لمصطلح الحساب الغباري (في الأرقام العربية الغربية) انظر *THA*.

*الخمسة الغبارية: تبدو أشبه بالهمزة من الرقم ٦ (كما هو الحال في *AMT*) انظر حسن. (44)

رَسْمُ الْغُبَارِ، الْأَرْقَامُ الْغُبَارِيَّةُ. انظر رقم.

عُرْة: خليط من الألوان: الأبيض والأحمر والأسود (SD, II, 199).

غدو

غدیر . انظر لیا .

1

(SA, VI, 244) غَرَّةً: أول ليلة من الشهر.

غزل

جلد (رق) غزال. انظر جلد.

معصرة المغازل. انظر معصرة.

غشى

غشاء: ١. غلاف الكتاب؛ غطاء اللوح، ملزَم (SA, VI, 250; ME, 554, 35, 36). ٢. صندوق، علبة (SD, II, 214; KC, *passim*) (564).

غاشية، ج غواشي: ١. غلاف الكتاب؛ غطاء داخلي، لصق أسفل الورقة أو آخر الصفحة اليماني من أول الورقة (TM, 182): ويجعل رؤوس حروف هذه الترجمة إلى الغاشية التي من جانب البسملة؛ CD, III, pl. 71: سمع الجزة كلها وما في غاشيتها، فرأته وما على غاشيتها) ٢. الصفحة/الصفحات الأخيرة من النص؛ الذيل المحيط بالنص، وبيانات النسخ (KF, I, 8) (KF, II, 1): الصفحات الأخيرة؛ KF, II, 1 (473).

تغشية: غطاء الكتاب، ملزَم (IN, I, 257).

غفر

استغفار(ة): ١. صيغة طلب الغفران "أستغفر الله" (SD, II, 217) ٢. الصلاة (الأية) حول موضوع التسامح.

غفل

غُفل: مجهول (BA, III, 371): هذا كتاب غُفل.. إذا لم يكن مؤسوماً.

غُرار: أول ثلاث ليال من الشهر (SA, VI, 250).

غرا

غَرَّاء، غِرَاء، ج أَغْرِيَة: لاصق، عجينة لاصق (TS, 12-13; AG, 107; HT, lin. 60-72; NW, 45-47).

غِرَاءُ الْحَلْزُونَ: لاصق الحلزون (UK, 141; MB, 97; MP, 37; IB, 73).

غِرَاءُ الْحَوْتَ: لاصق السمك الأبيض (ST, 19-23; IB, 74).

غِرَاءُ السَّمْكَ: لاصق الأسماك (UK, 141; MB, 97; MP, 37; IB, 74; NW, 47).

تَغْرِيَة: لاصق (ST, index, 18) ٢. الطلي بالغراء (ورقة) (AB, 90; NW, 46): تَغْرِيَة الورق.

غرب

غروب: الساعة الأخيرة من اليوم (SA, VI, 250).

(الخط) المغربي: تم استخدام هذا الاسم العام لمجموعة من الخطوط غير منسوبة، والتي نشأت من فئة تُعرف حاليا باسم المخطوط العباسي (الخط الكوفي)، والتي كان يُستخدم في جميع أنحاء الأندلس وشمال إفريقيا، وإفريقيا جنوب الصحراء الكبرى (DQ, 233; OD; DW, 32-34, 42-45) (انظر أيضاً EALL, III, s.v. مغربي)، ومنه: إفريقي.

ف

فاء: الحرف العشرون في الألفبائية (القيمة العددية ٨٠)؛ تم تمييزه عن القاف في المخطوطات -منذ وقت مبكر جداً - بوضع نقطة تحتية (في مقابل النقطة الفوقية للفاء) أو بخط، وبقيت هذه النقطة التحتية في المخطوطات المغربية (MFN, 37; SA, III, 154; IC, 220).

فافير

.(TMI, no. 228; MMA, 222) (EI, VIII, 261) فافير: نبات البردي

فتح

فتح: ضد طمس (q.v.) مفتتح العقد: حروف مفتوحة العقد (KU, 114; MU, XVII, 92)؛ كل مجلد له فاتحة بخطبة؛ ٢. نقش الفواتح؛ RS, 9 (ليق الافتتاحات؛ KT, 138). ٣. مقدمة، تمهيد، مدخل (MU, XV, 8)؛ كل مجلد له فاتحة وخاتمة؛ LC, 23 (TP, 52, n.14). ٤. عنوان (مثال: فواتح السور، 23, LC). أول الكتاب (KF, II, 320)؛ الفواتح والغوالق.

فاتحة، ج فواتح: ١. أيضاً افتتاح، ج افتتاحات. استفتاح: مطلع (التأليف)؛ استهلال (MU, XVII, 92)؛ كل مجلد له فاتحة بخطبة؛ ٢. مقدمة، تمهيد، مدخل نقش الفواتح؛ RS, 9 (ليق الافتتاحات؛ KT, 138). ٣. عنوان (TP, 52, n.14)؛ LC, 23 (KF, II, 320)؛ الفواتح والغوالق.

علامة الفتح: علامة الحرف الصائب، المشار إليه -منذ وقت مبكر- في مخطوطات القرآن الكريم بنقطة حراء فوقية (SA, III, 161).

غلط

غلط، ج أغلاط/ غلطة: خطأ، زلة، ويشار إليها اختصاراً بـ: غ (تكتب فوق الكلمة) (MI, 150).

غلظ

غلظ، غلطة، غلاظة: وضوح (الحروف)؛ حرف واضح، حرف (SK, 105; TB, 95)؛ إن كان القرآن يخطّ تميّز بـغلظ، أو حمراء، أو غيرها حرم).

تغليظ: الكتابة بأحرف بارزة (TM, 192).

غلاف

غلاف، ج أغلفة، غلافات: غلاف الكتاب (MD, 108) علبة خشبية، حقيبة (IK, 83)؛ غلاف الدّوّارة؛ IK؛ غلاف القلم)، ومنه: علاقة.

مُعَلَّف: مجلد (DG, 157).

تغليف: غطاء الكتاب؛ ملزّم (FZ, 213, 214; AB, 132).

غلق

غالقة، ج غوالق: ذيل (KF, II, 320)؛ هذه الفواتح والغوالق من إدعان العبد... صندل).

مفتاح القراءن. انظر **قراءن.**

مفتتح: اليوم الأول من الشهر (SA, VI, 245).

قتل

قتيلة: ١. مفتول: ذيل الشريط (رأس الشريط) عقال (MB, 114): ويسمى هذا السين المفتول: **القتيلة؛** ٢. مسمار الضغط (MB, 104; LA, 59).

فحم

فحم، ج فحوم: عنصر من المكونات الرئيسية لكربون الحبر (TTM, 186).
المثال: (SA, HI, 60; MY, 83).

فحام: صانع الفحم و/أو بائعه (PB, I, 295).

فرج

تفريج: جعل مساحة كافية بين الأسطر (تباعد) (MMA, 80).

فرجار

فرجار، فرجار (فارسية): بركار، ذو ساقين (PB, I, 279; CDP, 915).

فرخ

فرخة: ورقة، صحيفة (من ورق) (SA, VI, 189; SD, U, 249)، ومنه:

طومار.

فرد

فرد(ة)، ج أفراد: واحد (نصف زوج)؛ نصف قطعة من الجلد (TS, 28) والأوراق المزدوجة.

الفرد: صفة لشهر رجب (q.v.).

فريدة: كُراس (من ورق) (DM).

النسخة الفريدة. انظر نسخة.

إفراد: الحرف المعزول، وهو ضد المتصل (المركب)، تركيب (q.v.) (SA, III, 18).
(50)

الحروف المفردة، مفردات: الحروف الألفبائية في أشكالها المفردة (على سبيل المثال: (SA, HI, 60; MY, 83).

فرش

مفرش(ة): قطعة من القطن أو الصوف (تُستخدم لتطهين الأقلام في صندوق أدوات الكتابة) (SA, O, 481; AT, 133; IR, 230; DD, I, 390).

فرض

فرض القلم: مرادف. شق (q.v.) (KU, 154).

فرضـة، ج فرض: المكان الذي يُحتفظ فيه بالخبر عند الكتابة (دواة)؛ ربما تكون مرادفاً لكلمة جُونة (q.v.) (LL, II, 2374).

على الآخر، واحتلاط بعضها بعض (RIK, 33; AHT, 28).

فرك

فركة (MN, 116): أرُق جزء من الحرف (stoke) عند الميلان (JM, 17; KH, 37; LM, 37).
القطُّ المحَرَّف يُظْهِر الفَرَكَات في الكتابة، والفركة رَقَّة الزَّاوية؛ (42).

فسر

تفسير، ج تفاسير: ١. شرح، تعليق؛ تعليق على مؤلَّفٍ معين (عادةً، ولكن ليس بالضرورة ذات صلة بتنص القرآن الكريم) (FN, 350): فسَّرَها في ثلاث مقالات)، ومنه: شرح ٢. تعليق و/أو ترجمة، على سبيل المثال: من اليونانية إلى العربية (EI, X, 83).

مُفسِّر: معلق.

فص

فص، ج فصوص: الفص (في التصميم) (JL, 103): بحور مستطيلة ذات فصوص في نهايتها؛ MD, 128: دائرة من فصوص: صدف مستدير).

فصل

فاصِل (ة)، ج فواصل: ١. علامـة (مثل: دائرة، وحرف الهاء، وقرص، وثلاث نقاط، وثلاث فواصل مقلوبة) تُستخدم لتقسيـم النص؛ علامـة الفقرة (TP, 55; LC, 23; AK, 351; MS, 28): فواصل الخمس، فواصل العـشر؛ SA, HI, 146: فالنسـاخ يجعلـون لذلك دائرة تـفصل بين الكلـمين؛ ٢. الكلـمة

فرط

مُفْرَط: قاطع (ST, index, 18)، وهو- على الأرجح- غير: مُقْرَض، ومُقْرَاط، ومُقْرَاط.

مَفْرُوط: مهلهل، مفكوك (مثال: أوراق مفروطة) (FMA, I, passim).

فرع

فرع، ج فروع: ١. أيضاً النسخة الفرع: نسخة غير أصلية؛ شاهد (MR, 94): ويکفي مقابلته بفرع قويـل بأصل الشـيخ؛ (LC, 23) ٢. ملاحظة، حاشية (TM, 191): ولا يسوـدـه بنـقلـ المسـائلـ والـفـروعـ الغـرـبيـةـ؛ KZ, 95: كان على الأصلـ المنـقولـ مـنـهـ هـذاـ الفـرعـ ماـ صـورـتـهـ... ٣. نـصـ مـسـتمـدـ مـنـ النـصـ الأـصـلـيـ (الـرـئـيـسـ) (أـصـلـ، q.v. (UD, 15; SM, 269) ٤. حـجـةـ منـ النـاحـيـةـ الـقـانـوـنـيـةـ، أـصـلـ؛ تـطـبـيـقـيـ، وـضـدـهـ النـظـريـ، وـيـشـارـ إـلـيـهـ اـخـتـصـارـاـ بـعـ (AD. 131).

تـفـريـغـ: تـشـبـيـكـ، زـخـرـفـ (FI, 87, 88; JL, 93; KR, 82).

فراغ

فـرـاغـ، ج فـرـاغـاتـ: ١. أيضاً تـفـريـغـ (MO, 41): النـهاـيـةـ، إـتـامـ، إـنـجـازـ؛ وـاحـدةـ منـ الـكلـمـاتـ الـقيـاسـيـةـ فيـ بـيـانـاتـ النـسـخـ (ذـيـلـ النـصـ)، عـلـىـ سـبـيلـ المـثالـ: كـانـ، أوـ وـقـعـ، أوـ وـافـقـ الـفـرـاغـ، فـرـاغـ مـنـ تـفـريـغـ ٢. أيضاً قـيدـ الـفـرـاغـ: بـيـانـاتـ النـسـخـ (LC, 23, 26; GA, 289) ٣. فـرـاغـ، فـجـوةـ (LC, 23).

فرق

تـفـريقـ: أحدـ مـبـادـئـ / أـشـكـالـ الـكـتـابـةـ الـتـيـ تـفـيدـ مـنـعـ الـحـرـوفـ مـنـ دـخـولـ أحـدـهاـ

٢٦

فائدة، ج فوائد: الملاحظة (في النص) (*SD, II, 293*) ٢. الملاحظة الخامشية،
الملاعة، ملاحظة (*notabilia*)، ويشار إليها اختصاراً بـ: ف أو فيه (*CM, 52*)
أيضاً فائدة الأصل، ويشار إليها أيضاً بـ:
فصـ أو فصل (*CA, 49, 50*). :

三

نَفَّاعَ الْيَدِ الْمُخْطَوِظِ الْعَزِيزِ

فَلَك

فُلْتَة: الليلة الثلاثون من الشهر (*SFA*, 359; *LL*, II, 2436).

فُلُق

فُلق، ج أفلاق: قالب الضغط أو اللوحة (*ST, index, 19*) مناظير أو وجهي الضغط).

فتن

فنيق، ج فنون: صندوق، علبة خشبية (KC, 45).

۲۰

فهر: حجر صقيل أو مدق (لسحق، أو صقل الذهب) (FA, 33, 34; SD, II, 286)، ومنه: ضلابة.

فہرست

فهرس، فهرست، ج فهارس (فارسي. 2453 LL, II): ١. جدول
المحتويات (LC, 23) ٢. سجل شهادات الإجازة ٣. قائمة، دليل (SD, II, 286;)
٤. قائمة المراجع (EI, II, 743-744).

فهرسة: سجل شهادات الإجازة، ومنه: مشيخة ٢. كشاف.

٢٧

الفيحاء: لقب لمدينة البصرة (MAA, 208) أو دمشق (DM).

وهي مسنطرة (AG, 107; SD, II, 302).

قبل

قبل: يشار إليها اختصاراً بـ: ق (تُستخدم للانتقال) (LE, 137). انظر تقديم.

مقابلة: ١. ترتيب (النص مع وجود النموذج، إما في وجود الشيخ أو لا) (MR, 94): أفضل المقابلة أن يمسك هو وشيخه كتابهما حال السَّمَاع؛ ٢. على الطَّالِبِ مقابلة كاتبه بأصل سَمَاعه (TP, 56, n.52; EI, VII 490-492)، ومنه: معارضه ٢. ملاحظة الترتيب (البيان).

مقابل: مرتب؛ مصحح.

قحم

إigham: إدراج (LL, II, 2985): حرف مقصّم، إدراج حرف من دون سبب؛ (AD, 138)، ومنه: زائدة.

قد

قد، تقييد: قطع (الجلد وغيره) إلى شرائح (بالطول) (KD, II, 701)، ومنه: قط.

قِدَّ، ج أَقْدَّ: قطعة (من الجلد).

مِقدَّة: سكين على شكل هلال للتقطيم (TS, 10, 11, 18, 24; AG, 107).

قبطان، قبطان، ج قباطل: مسطّر، مسنطرة مستقيمة (TS, 12): ويحتاج قبطاناً

ق

قاف: الحرف الحادي والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ١٠٠)؛ كان يجيئ في المخطوطات - منذ وقت مبكر جداً - بُنقطٍ فوقية أو تحشية، وبقيت التحشية مستعملة في المخطوطات المغربية (MFN, 37; SA, III, 154; IC, 221).

قانون

قانون، ج قوانين: أداة على شكل شبه منحرف (تُستخدم لصنع الأطر والهيأكل، تبييت، على أغلفة الكتب) (TS, 32; AG, 107).

قب

قبة الإسلام: لقب مدينة البصرة.

قبة الصخرة: قبة الصخرة (مسجد عمر في القدس).

تقبيب: تطويق (ملزم) قفا (الكتاب) (TS, 15).

القفا المقبب. انظر قفا.

قبر

ثبور (قبر): علبة القلم.

قطاً

قدس

تقديس: صيغة دعاء: قدس الله سره (روحه)، ويشار إليها اختصاراً بـ: قد/قده/قس / قس / ق / س (TP, 54, n.37; Cl, I.xiii; Cl, II, xiv)؛ دعاء التقديس (LL, II, 2496)؛ (تقديس = تسبيح) (LL, I, 1289).

قدم

مقدّم: الصدر؛ اللسان المقدّم (TS, 16: المقدّم وهو الصدر؛ TS, 17, 26, 26: طرأ المقدّم والأذن؛ TS, 28: من ناحية الحنك والمقدّم؛ AG, 107: مقدّمة: أمامي، التمهيد، مدخل (El, VII, 495-496).

التقديم والتأخير: تحويل (الكلمات)، ويشار إليها اختصاراً بـ: "م" أو "ق" لتقديم أو مقدّم، و"خ" لتأخير أو مؤخر، أو م م لقّدم ومؤخر، خ م مؤخر مقدّم؛ م خ لقّدم مؤخر (TN, 52; TP, 59; MI, 120, 173)، ومنه: القلب المكاني (انظر أيضاً 67؛ نَضَدَ هذه النسخة ونسخة السماع عن ابن الأباري في تقديم بعض الكلام في مواضعه وتأخيره، وعلقتُ الحواشى من نسخيه).

قر

تقرير، ج تقارير: ملاحظة هامشية، توضيح، مجموعة حواشى، تعليق (AD, 139).

يوم القر: الحادي عشر من ذي الحجة (SK, 309).

إقرار: تأكيد، الاعترافبوصفه جزءاً من بيان قانوني في العقد (انظر على سبيل المثال: WAC, passim).

قرأ

قارئ، ج قراء: قارئ، مسمّع، راو.

قراءة: ١. قراءة، تلاوة (LC, 26). ٢. طريقة التلاوة، علامات الترقيم، مخارج الأصوات في النص القرآني (DM; El, V, 127-129). ٣. قراءة متنوعة varia (lectio)، فصل من الكتاب المقدس (ولا سيما في ما يتعلق بنص القرآن) (AL, I, 1, 26; TP, 51)، ومنه: حرف.

إجازة القراءة: اختبار (تلاوة) شهادة (تبدأ بكلمة: قرأ، وقرئ أو قرأت) (مثال: KF, II, 494-498). (TP, 53, n.25)، ومنه: سماع.

مقروءة، ج مقروءات: العمل الذي يمنحك إجازة القراءة (LM, 78: من مقروءاته ومسمو عاته).

قرب

قارب، ج أقربة: ١. وعاء (SK, 104; SA, H, 466). ٢. رُدن الوعاء (35-36; AG, 110).

القارب المبني: وعاء أو صندوق (البناء المحيط بالنموذج) (TS, 36; AG, 110).

القارب المخرون: الوعاء أو الصندوق المحيط (TS, 36; AG, 110).

قرص

قرص، ج أقراص: (في التزيين) (ZM, 47).

ج قَرَاطِس، قَرَاطِيس: ورقه أو لفة من الورق البردي (*khartes*) *El, V, 173; AE, 174; El, VIII, 261; AE, 66-93; WS, 66-76; IW, 82-91* *AE, VIII, 407* *SA, II, 485* أو ورق (*El, VIII, 108*) *AE, 98, UD, 11* *KK, 50*: القرطاس والصحيفة وهما بمعنى واحد وهو كاغد؛ *ول يكن القرطاس في حال الكتابة على الرُّكبة الْيُمْنِي*، ومنه: صحيفة.

قَرَاطِيسي: صانع ورق البردي و/or بائعه (انظر أيضاً *KF, I, 124* *LL, 17*).

قرظ

تَقْرِيظ (ة)، ج تقاريظ، تَقْرِيظات: ١. تسجيل الاستحسان أو بيان (التقدير) المرفق بالخطوطة، ويكون غالباً في شكل ذكر آيات المديح أو الثناء (*encomia*) لتقدير الكتاب المؤلف حديثاً؛ دعاية مبالغ فيها (*SA, XIV, 335-340*) *BL, AM, nos. 4, 34, 83, 112, 122, 136, 143, 143* *AMT, 114-115* *313*، ومنه: مطالعة ٢. = تقرير (انظر *SFA, 30* *BL, 182, 186* *AMT, 114-115* وما بعدها).

مُقْرَّظ: كاتب التَّقْرِيظ (*BL, 182, 186*).

قرع

قُرَاعَة: قماش لمسح/تنظيف القلم (*SFA, 30*).

قرمد/قرمط

قرْمَدة، قَرْمَطة: دقيق، الكتابة المضغوطة (*KM, IV, sifr 13, 5*): القرْمَدة والقرْمَطة: دقة الكتابة؛ *TP, 55; SK, 120*: فإنْ جَمَعَ الحروفُ وقاربَ السُّطور بعضها من بعض قيل قَرْمَتها).

قَرْص، قَرِيص: ضغط، وضع بعض الأشياء في الضغط (*ST, index, 19*; *MP, 63*).

قَرَاص: مطبعة تجليد الكتب؛ مسار الضغط (*MB, 103*: مَقْرَاص (!)، في مكان آخر، قَرَاص وقَرَاص؛ *IA, 59*).

مفتاح القرَاص: مسار الضغط (*IA, 60*).

قرصع

قَرَصَعَة: دقيق، كتابة مضغوطة (*KM, IV, sifr 13, 5*: قَرَصَعَتُ الكتاب). *قَرَمَطَة*؛ *IK, 94*.

قرض

مَقْرَاص، ج مَقْرَاص: مقص (له ساقان) (*TS, 10, 21, AG, 107; ST, index, 19; IK, 91-92; IB, 44; QS, II, 417*).

قُرَاضَة: قصاصة (ورق) (*UI, 20*).

تَقْرِيظ: (= تَقْرِيظ *781*; *EL, suppl. 2515*; *LL, II, 2515*) ثاء.

قرطبون

قَرْطَبُون: مربع (أداة تسفير) (*TS, 18; AG, 107; ST, index, 19*; *MP, 63; IB, 44*).

قرطس

قَرْطَاس، قَرْطَاس، قَرْطَاس (آرامية، سريانية، 235-6 *FV*) (باليونانية:

قِرْمَة

قِرْمَة. انظر سياق.

قرن

قُرْنَة: زاوية (MB, 112: الْقُرْنَةِ الْيَمْنِيِّ، الْقُرْنَةِ الْيَسْرَى).

(قلم) المُقْتَرِن: الخط المستمد من الرُّقَاعِ، ويَتَسَمُّ بِسَمَةِ رِئَسَةٍ وَهِيَ أَنَّهُ يُكَتَّبُ فِي مَجْمُوعَةِ أَسْطُرِ ثَنَائِيَّةٍ، تَتَمَيَّزُ بِالتَّبَاعُدِ الْكَبِيرِ بَيْنَهَا (AS, 146; JM, 41).

قسطل

الْهَاءُ الْمَقْسُطَلَةُ: هَاءٌ مُفَرِّدةٌ بِحِجَّةٍ أُولَى طَوِيلَةٍ عُلُوَّيةٍ (TU, 88; JM, 14). ٥

قَسْم

يَقْسِمُ (ةً): أَدَاءٌ (عَلَى الْأَرْجُحِ أَنَّهَا بِرْكَارٌ) تُسْتَخَدُ فِي صَنَاعَةِ الْجَلَدِ (النَّقْشِ) (IA, 393; UA, 60)، انظر أَيْضًا لم يُعْرَفْهُ.

قِسْمَةٌ (= تَجْزِئَةٌ، CC, 700, 714): تَعْيِنُ عَدِيدًا مِنَ الْأَجْزَاءِ.

قَسْط

قَسْط: أَرْقُ طَبَقَةٍ فِي الرَّقِ (IC, 36, n. 63).

قَسْط = كَشْط (235, IS؛ انظر أَيْضًا LL مَادَة: كَشْط).

طَرْسٌ مَقْشُوطٌ: الرَّقُ المَسْوَحُ (IC, 44, n. 88).

مَقْشَطٌ: سَكِينٌ (MCE, 215)، أَيْضًا مَكْشَطٌ.

قص

قصّ، تَقْصِيصٌ: حِلَاقَةٌ، تَشْدِيبٌ (ST, index, 19; HT, 80).

مِقْصٌ، جَمَاقَصٌ: (ذُو سَاقَيْنَ) (UK, 153; IB, 42; DS, 181; MB, 103; IA, 59; IK, 91-92): وَيُقَاتَّلُ هُوَ الْمِقْصُ وَالْمِقْطُعُ وَالْمِقْرَاضُ وَالْجَلَمُ).

قِصَاصَة: تَلاَوَةٌ بِقَصْدِ التَّرْتِيبِ (LL, II, 2556; eh, 200): كَمْلُ قِصَاصَةٍ وَمَعَارِضَةٌ عَلَى الأَصْلِ الْمُنْقَولِ مِنْهُ).

قصب

قصب (ةً): قصب، قلم القصب (AA, 69). بَحْرِي - قصب مِنْ شَاطِئِ الْبَحْرِ، وَصَخْرِي - مِنْ أَرْضِ صَخْرِيَّةٍ (IK, 86, EI, IV, 682, EI, IV, 471).

القصب الفارسي (LL, II, 2529): نوعٌ مِنْ قلمِ الْكِتَابَةِ، مَصْنَوعٌ مِنْ هَذَا الْقَصْبِ.

قلم القصب. انظر قلم.

قصدير

قصدير: يَنَسُّ عَلَيْهِ الْحِبرُ (UK, 130; MP, 32).

قصر

الْأَلْفُ الْمَقْصُورَةُ: تَقْصِيرُ الْأَلْفِ، إِي (GL, I, 11, 25).

قصم

قصمة، قُصَامَة: بَرْيٌ (القصب) (KU, 154).

مِقْصَمَة: ١. لوحة (برى سن القصب الهندى) (KU, 153) ٢. مِقْصَمَة (مِقَطَّة): قولب برى مسطّح ومستطيل مصنوع من العاج أو من العظام (انظر أيضاً (CO, 17).

قضم

قضم: مرادف قَطَّ (سن القلم) (IK, 86).
قضيم(ة): إخفاء الجلد الأبيض (-74; KM, I, sifr 4, 102; IK, 7493).

قط

قط، ج قُطوط: كتاب، سفر، زبر، صحيفة (SFA, 27; MAD, 125) صك بالجائزه، كتاب المحاسبة).

قطّ(ة): قطع (رأس السن)، تسين؛ الرأس نفسه؛ قطع (من الجلد، إلخ) (KD, n, 701) : وكل قطع عرضاً قَطَّ؛ AA, 109-110; KK, 50; KU, 153 قطّطت الكلم قَطَّاً إذا قطعت من طرفه المبرى ليستوي؛ SA, II, 462-463; LM, 39، وقد اختلف الكتاب في قَطَّ الكلم على خمسة مذاهب (RIK, 31) وأما القط فأنواع: محرّف، ومستو، وقائم، ومصوب، وأجوودها المحرّف المعتمد... والقط هو الخط).

قطّة: قطع مائل للسن في حروف مثل: الألف، والباء، والدال، والراء (LM, 54, 56, 57, 59) ومنه: تحديد.

القطّ(ة) المربع(ة): مستقيم (مقابل مائل) قطع سن القلم (ML, 53)؛ وأما قطّة الكلم فأحسنها المربعة؛ SA, II, 463; RM, 24؛ غير أنَّ المسلسل لا يكاد

يتسلسل إلا بالقلم المربع القَطَّ؛ (AP, 101).

القطّ(ة) المدور(ة) = المستوي = المربع (17, MJ)؛ وتعني بالدور ما استوى سنّاه؛ (SA, II, 463).

القطّ المحرّف: رأس السن المائل (SA, E, 462; LL, 1,551) : محرّف - قلم قصب سنّه مائل؛ والجهة اليمنى منها أعلى، أي أطول من الجهة اليمنى؛ LM, 39؛ فطاقة تقطّ محرّفاً في جميع الأقلام، وهو اختيار ياقوت المستعصمي؛ LM, 42؛ فاما المحرّف فيختص بالمحقق والريحان، والمحرّف يُرقّ المتّصبات كالألف ورأسِ اللام).

القطّ المصوّب: القطع الذي يكون فيه الجزء الخارجي من قصب الكتابة أعلى من اللب، وهي ضد قائم (LL, II, 1742; MJ, 217).

القطّ المستوي: متساو، ما تساوى سنّاه (SA, II, 462) انظر أيضاً استواء.

القطّ القائم: ما كان فيه الجزء الخارجي للقصبة واللب متساوين في الطول، مقابل المصوّب (LL, II, 2996; MJ, 217).

قطاطة: ١. تشذيب (من القصب) (KU, 154).

مِقَطَّة(ة)، ج مِقَاطَة: ١. لوحة القطع (مصنوعة من الخشب والعاج، وغيرها من أجل قطع سن القلم) (UK, 76; MB, 65; SA, II, 468; ND, 54, 62; SK, 105 مقط 215) ٢. قولب البرى (انظر أيضاً MCE, 133).

قطع

قطع الورق: شكل / حجم الورق.

(190-192; AJ, 154-158; IB, 31

القطع الصغير أو قطع العادة = $183 \times 122 \text{ mm}$ (SA, VI, 190-192; AJ, 154-158; IB, 31).

القطع الصغير أو ورق الطير = $91 \times 61 \text{ mm}$ (SA, VI, 190-192; AJ, 154-158; IB, 31).

قطعي: الفنان الماهر في فن قص الورق، قطع (ER, VI, 475).

القاطع والمقطوع: فُصاصة وقطع، مبدأ في التداخل، ضرس (AG, 110).

قطعة: ١. قطعة من شيء (مثل: قطعة من الشعر) ٢. قطعة من فن الخط، فن الخط (42; AC, 42): أذنت بوضع الكتابة لحرر هذه القطعة المباركة؛ (NI, 180)، قطعة من خط مقطوعة، (ER, VI, 475).

قطعة التاريخ. انظر تاريخ.

مقطع، ج مقاطع: (زوج) مقص (IK, 91)، أدلة قطع (DM) ٢. أدلة لتشييد أو إزالة الزخرفة من أغلفة الكتب (TS, 11; AG, 107).

تقطيع: تقسيم الكلمة في نهاية السطر (MS, 21) ٢. خرم (SJ, no.36) فيها خرم وتقطيع 46 (SJ, no.46)، أوراق مقطعة ٣. شكل (كتاب) (TL, 85) وينبغي أن يكون تقطيع الكتاب مربعاً، فإنه تقطيع أبي حنيفة، وهو أيسر على الرفع (WS, 90) ٤. قطعة أيضاً: فن قص الورق (papercut)؛ ملصق، قطع، كتاب خروم (IP, 144; PA, 60; ER, VI, 475; HD, 120, IP, 144; PA, 60; ER, VI, 475; HD, 120, 127: قاطع، مقطع).

مقطّعات: مفصولة، حروف غامضة في مطلع ٢٦ سورة من القرآن (EI, VII,

قطع، ج أقطاع: شكل (من ورقة أو مخطوطة) (MK, 83) قطع نصف الورقة، نصف الورقة الكبيرة، ثلث، ربع، ثمن الورقة الكبيرة، نصف الثمن؛ LS: قطع الكامل، الكامل الكبير، قطع النصف، قطع الربع، قطع الثمن؛ MM: القطع الكبير، القطع الصغير.

قطع البغدادي الكامل: (أي الطومار الكامل) (SA,) 1099 × 733 mm = (VI, 190-192; AJ, 154-158; IB, 31).

قطع البغدادي الناقص = (SA, VI, 190-192; AJ, 154-158; IB, 31).

قطع البغدادي (نصف ورقة البغدادي) (SA, VI,) 733mm × 488mm = (190-192; AJ, 154-158; IB, 31)، لختلف المخطوطات التي كتبت على هذا الحجم انظر 151 (CCB, 38, 39; QM, 34; BZ, I, i, 418; WW, III, 151).

قطع الثنائي من الورق المصري: أي قطع ثلثا الطومار من الحجم الكامل (كامل المنصوري) = (SA, VI, 190-192 AJ, 154- 488 × 325 mm) (158; IB, 31).

قطع النصف (أي النصف من الطومار المنصوري) = (366 × 244 mm) (SA, VI, 190-192; AJ, 154-158; IB, 31).

قطع الرّحلي = (IP, 145) 50 × 30 cm الرّحلي الصغير = (IP, 145) 40 × 25 cm الرّحلي الكبير = (IP, 145) 60 × 35 cm

قطع الثلث (أي ثلث المنصوري) = (SA, VI, 190-) 244 × 162 mm = (192; AJ, 154-158; IB, 31).

قطع المنصوري (أي ربع المنصوري) = (SA, VI,) 213 × 142 mm

ألف القطع: الألف الفاصل، أ (GL, 1, 21).

الحروف المقطعة (= الحروف المجمّدة): الحروف الألفائية (٢٩٩٠, ١١, ٧٧).

قطمیر

قطمير (غشاء رقيق يغلف نواة التمر، *DM*) كلمة واصفة (لقب) لـ**كَيْكِجَ**
 (CAM, 214: يا كَيْكِجَ يا قِطمير).
 (q.v.)

١٦

ذو القعدة (الشريفة، الحرام): الشهر الحادي عشر من التقويم الإسلامي، يشار إليه اختصاراً بـ: قم / ذا (OS, 89).

قاعدة: أساس حروف مثل: الهاء المعّرَأة (q.v.), واللام ألف المحقّقة (q.v.) واللام ألف الورّاقية (SA, III, 89, 95, 96) (q.v.).

قفل

فُقل، ج أقوال، قفو: إيزيم (لربط الكتب المجلدة) (NH, 377) KRD, II,)
270: وَخَتَمَ بِخَطٍّ أَبْنَابَ الْبَوَابِ، مَجْلَدٌ وَاحِدٌ بِقُفلٍ ذَهَبٍ.

مُقْفَلٌ (= مطموس): مغلق، ضد مفتوح (عقدة الحرف) (KU/C, 66, 67, 68).
68: العين والغين ... وإذا توسيط فهُما مُقْفَلان غير مفتوحين ولا مُعَقَّفين).

قفو

فقا، فقا: كعب (ظهر الكتاب) (TS, 14, 15; AG, 107; ST, index.)

.(20)

القف المُقَبِّل: ظهر مستدير (TS. 15; AG. 107).

القفاف مسطّح: المستقيم، ظهر مسطّح (TS, 15; AG, 107).

قف: الجهة اليميني العليا من الحرف (مثال: الألف، واللام، والسواء) (MFN, 243, 253).

فـا الألـف: الجـة الـيمـنى العـلـيا من قـصـبة الـأـلـف، وـضـدـه وجـه (q.v.) (SA, III, 59).

. (TS, 15-17; AG. 107) دعم تقفية:

١٦

قلب، القلب المكان: تغيير (الحروف) (MQ, 641)، ومنه: تحريف.

قالب، قالب، ج قالب: ١. قالب (UK, 147, 148) ٢. بنية (ورقة أو كتاب) TS, 14, 26; LC, 26; ST, index, 19; MK, 83) مجلدة صغيرة قالب؛ ١45 AD: قالب الكامل - في الورقة، قالب النصف - في قطع الربع؛ KC, *passim*; في قالب الكبير، في قالب رباعي، في رباعي، في رباعي للصغر، في الثنائي؛ ١23 HT, *lin.* 3, 28-29: الرابع والثمان؛ قالب KJ, no. 3, 28-29: قالب الثمن، قالب الثمن الصغير، قالب الثمن الكبير، قالب الرابع الكبير)، ومنه: قطع ٣. ختم (لتصميم غلاف كتاب) (JL, 93; FZ, 214; FL, 88; IA, 59). ٤. ملف (IB, 43) ٥. مرسام مستخدم من قبل الخطاط لاستنساخ قطعة كبيرة من الخط على سطح آخر (MFE; PC, 62).

اليم المقلوبة: الميم المتوسطة المقلوبة (13; JM, 87; TU). مكر

مقلب، ج مقالب: (بالتركية: *mikleb*)، لسان مُنْلَف (MT, 202-203).

قلد

قلادة، ح قلائد: قطعة وسطى مستديرة (على أغلفة الكتب) (LC, 26).

تقليد: تقليد أعمال فناني الخط عن طريق استنساخها من الذاكرة (MY, 83; DW, 68) انظر نقل.

قلم

قلم، ح أقلام، قلام (حبشي، آرامي، باليونانية: *kalamos*): (FV, 242-3) قطعة من الخشب (KK, 49; TS, 37). ٢. القصب الهندي، قلم القصب، أيضاً قلم القصب في مقابل قلم النحاس، انظر 13 (AA, 69; TW, 232; TC, 13) IK, 45-87; SA, E, 44-465; KU, 153 (الأقلام القضية؛ القصب والنحاس؟) (القلم الأنبوب من KK, 49-50; AT, 133-134; UK, 71-75; MB, 59-64: EI, IV, 471 (الأقلام القصب المختلفة مثل: بحري، وصخري، وكوفي، ولازورد، وزرّيس، انظر على سبيل المثال: RAM, 24-25, AP, 101-102; AA, 69)، ومنه: قصب ٣. خط؛ يد، الكتابة بخط اليد؛ قناة.

قلم الريش. انظر ريش.

قلم الشعر: قلم فرشاة (UK, 144, 356; MP, 38-39; MB, 100).

القلم الفاسي (الروماني). انظر خط.

الأقلام المبسوطة (اليابسة): انظر مبسوط، يابس.

الأقلام المرطبة (اللينة، المقوررة): انظر ترتيب، لين، مقور.

القلم المشجر: الخط المشفر، المعروف باسم أبجدية *Dioscorides*، وتُستخدم في التعويذات والتهائم (IT, I, 335).

الأقلام الموزونة: هو الاسم الذي أطلقه النديم على ٢٤ نوعاً من الخطوط القديمة التي استخدمت في القرون الأولى في الإسلام (FN, 11-12).

الأقلام السّتة: الخطوط الستة الرئيسية التي تقوم على مبدأ التناسب، هي: المحقق، والرّيحان، والنّسخ، والثلث، والتّوقيع، والرّقّاع، وتُستخدم على نطاق واسع في البلاد العربية الرئيسية، وإيران، وتركيا، طوال حقبة العصور الوسطى، ومرّاحل في ما بعد قرون العصور الوسطى (AS, 144).

الأقلام الأصول: الخطوط الرئيسية التي اشتُقَّت منها الخطوط الأخرى (AS, 145).

الأقلام المنسوبة (SA, III, 48, 55) = الخط المنسوب = الكتابة المنسوبة.

الأقلام السّبعة (LM, 78; IR, 277): الأقلام الستة زائد الأشعار (المعنّق) (SQ, 137).

الأقلام الخمسة (=الأصول الخمسة): الخطوط الخمسة: المحقق، والنّسخ، والرّقّاع، والتّوقيع، والثلث (NA, IX, 220).

القلم البغدادي: تزيين بغدادي بقلم القصب (انظر الوصفة في: RSK, 55).

القلم المدور (=القطط المدور): قلم القصب بين ذات قطع مسبقيم (MNF, 23): يُستخدم للتشكيل وعلامات ضبط اللفظ).

لحم القلم. انظر لحم.

لسان القلم. انظر لسن.

صندوق (LL, H, 2565). للحصول على قائمة من الكلمات المستخدمة في تلك الحاويات انظر (SL, II, 43, 49-51).

قَهَاطِري: صانع صناديق الكتب (II, 124).

قطرة

قُنْطَرَةُ الْلِسَانِ: لسان الحافة (KF, I, 43; KR, 79).

قهر

القاھرة المیعزیة: القاھرة (انظر على سبيل المثال: CD, 4797).

قور

تقویر: تقويس (حروف) (AS, 144).

الأقلام المقورة (المرطبة، اللينة): خطوط منحنية الأضلاع مثل: الثُّلُث، والتَّوْقِيْع، والرَّقَاع (SA, III, 11; AS, 144).

قوس

تقويس: مرادف تقوير، وتدوير (حروف، الأسلة خاصة) (KH, 37).

مُقوس: جرة تحت السطر (خط) لها شكل قوس دائري، كما في السين، والقاف، والنون (UD, 11; LM, 49): والمقوس هو الذي لا يمكن أن يفرد عليهها ثلث نقاط على سمت واحد، كدور النون والسين والقاف ونحوها.

قُلَامَة: قشارة (القصب) (KU, 153; IK, 85).

مِقْلَم (ة)، جَمَالْمَة: وعاء الأقلام (علبة) (KU, 85, Al, 160): في السكين والمقطّع اجتمعاً مع الأقلام في المقلمة؛ SA, II, 465: سواة كان من نفس الدّوّاة أو أجنبياً عنها؛ IA, 63, n. 18. ٢. مقصورة أقلام القصب في حالة الكتابة (دوّاة) (DS, 179): المقلمة هي الجُنْة التي تكون فيها الأقلام ونحوها من آلات الدّوّاة (AT, 132).

تقليم: بري، تشذيب (قصب)، ومن ثم مِقْلَم: سكين التقليم (IK, 85).

قم

قَمَّة (=رأس الحرف) (KU/C, 58): قمة الألف).

قمجار

قِمْجَار: غمد واق للقلم أو السكين (IK, 87).

قمح

قِمْحَة: أداة صغيرة (تشبه حبة القمح) (TS, 11; AG, 109).

قمحدة

قَمْحُدَّة: الجهة اليمينى العليا من حروف مثل: العين أو الواو قبل القفا (MFN, 253; SA, III, 75, 77) (q.v.).

قُمْطَر

قِمْطَرَة (ة)، جَقَاطِر: وعاء (مصنوعة من القصب المنسوج لتخزين الكتب)؛

قہول

قول، ج أقوال: اقتباس، مقطع؛ في التعليقات والخواشي، تقدّم عادةً بـ: قال أو قوله، ويشار إليها اختصاراً بـ: ق/قه، وكذلك فقال، يقال، فيقال، ويشار إليها أيضاً بـ: فق/يق / فيق على التوالي (Cl, II, xiv; TP, 55; MI, 154, 155). (190; MU, XH, 238

مقالة: ١. مؤلّف قصير، أطروحة، قطعة أدبية ٢. فصل في كتاب (كما هو الحال في فهرست النّديم).

١٣٦

قولية: قالب (ورقة) ($AB, 90; DM$)، ومنه: قالب.

قوم

قائمة، ح قوائم: صحيفة، ورقة مطوية (*folium*) (MK, 82, 83, 86; KF, 1, 222, 227, 283, 327, 377; DF, ffl, 190, 283; وكأنه متى فسد معه شيءٌ؛ فلان). أبطل تلك القائمة KF, 1، يكتب المستملي أول القائمة: مجلس أملاه شيخنا

قائم: خط عمودي، صاعد، قصبة الحرف (*SA*, *III*, 74): بين القائمين *SA*, *III*, 81 القائم من الكاف).

القط القائم. انظر قط.

مستقيم: معتدل، متتصب؛ مستقيم (في الحروف والخطوط) (مثال. RN، 22)، ومنه: ميسوط.

قۇي

تقوية، ج **نَقَاوٍ**: نهاية الورقة (UK: 159، MP: 4j). بورقة منه بلا هذه البطائين، و**تُسمّى التقاوي**؛ الورق المقوّى. انظر ورق.

قیل

الألف المقيدة: ألف مقيدة ب نقطتين ملوّنتين على جنبي العمود، وهو ما يمثل
الهمزة والفتحة (MFN, 221)؛ لأنها تقطع قداماً ووراء؛ انظر أيضاً
. (MFN, 247)

قید، ج قیود: مذکرة، بیان.

قيد التَّمْلِكُ. انظر قُلُك.

قيد الفراغ. انظر فراغ.

ملاحظات هامشية، ته ضمادات (LC,27).
١. انتقاء أشياء للكتابة، تأليف (17; TP, 51; TE: تقيد بالكتاب؛ SD, II, 430: ما يسجله، ما يحفظه بالكتابة)، ومنه: تدوين ٢. نسخ، نقل (TE, 17) (MB, 113; IA, 62) (17). ٣. ربط، تجليد، حياكة ذيل الشريط (رأس الشريط) (BA, III, 371: نقطت الكتاب وأعممته، وشكلته، وقیدته؛ IK: مقيدة- معجمة؛ LL, II, 2576) ٤. ج. تقاييد، تقيدات: (IA, 87).

تقيد: ١. الإعجمان و/أو التشكيل (KU/C, 59, 60) ٢. التحشية (CC, 100)

تقيد المهمَل: ضبط الحروف المهمَلة (KZH, I, 470).

تقيد الختام: بيانات النسخ (IS, 171).

تقيدة: تعقيبة (MMA, 83).

مقيد: ١. مؤلَف ٢. محشٌ (CC, 100) (AM, no. 187).

* * *

ك

كاف: الحرف الثاني والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ٢٠)؛ يُكتب في كثير من الأحيان دون حرة في الأعلى (شُكْل، شَقّ) ومن ثم يكون شبهاً بحرف اللام، ومن أجل تفادي اللبس، تُكتب كاف صغيرة مبسوطة عليها (TP, 57، انظر أيضاً الاقتباس في مادة: الكاف المشكولة، شكل).

الكاف المَعَرَّاة. انظر عربي.

الكاف المَبْسوِطة. انظر بسط.

الكاف المشكولة. انظر شكل.

الكاف المَشْقُوقَة. انظر شق.

كازن

كَارَن: مِطْرَقَة (UK, 153; IB, 43).

كاغد

كَاغَد، كَاغِد، كَاغَد، جَ كَوَاغِد، كَوَاغِيد، كَغُود (AJ, 136) (فارسية من صغديان، 49) كاغِط، كاغِيط (ST, *passim*) (جَ كَوَاغِيط WS, 77) ورقة (WS, 77-85) (EI, IV, 419-420; AE, 98-105; WS, 77-85) ومنه: ورق.

الكافِدُ الإِسْلَامِيُّ، الرُّومِيُّ، الطَّلَحِيُّ. انظر ورق.

ك

كاف: الحرف الثاني والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ٢٠)؛ يُكتب في كثير من الأحيان دون حرة في الأعلى (شكل، شَقّ) ومن ثم يكون شبيها بحرف اللام، ومن أجل تفادي اللبس، تُكتب كاف صغيرة مبسوطة عليها (٥٧، *TP* انظر أيضاً الاقتباس في مادة: الكاف المشكولة، شكل).

الكاف المَعْرَّاة. انظر عربي.

الكاف المبسوطة. انظر بسط.

الكاف المشكولة. انظر شكل.

الكاف المشقوقة. انظر شق.

كازن

كَازَن: مطرقة (UK, 153; IB, 43).

كاغد

كَاغَد، كَاغَد، جَ كَوَاغَد، كَوَاغِيد، كَغُود (١٣٦، AJ) (فارسية من صنديان، IC, 49) كاغط، كاغيط (*ST, passim*) (جَ كَوَاغِيط WS, 77) ورقة (*EI, IV, 419-420; AE, 98-105; WS, 77-85*) ومنه: ورق.

الكافد الإسلامي، الرومي، الطَّلحي. انظر ورق.

تفيد المُهَمَّل: ضبط الحروف المهملة (KZH, I, 470).

تفيد الختام: بيانات النسخ (IS, 171).

تفيد: تعقيبة (MMA, 83).

مُقيّد: ١. مؤلّف ٢. محس (CC, 100) (AM, no. 187).

* * *

كاغِدة: ورقة، لورحة (من ورق) (AJ, 136).

كَغَاد، كاغِدي، كاغِنِي، كواغِدي: صانع الورق أو بائعه (AJ, 136; WS, 85-86 (انظر أيضاً LI, 117).

طِي الكَاغَد. انظر طِي.

كاغَد خانة: مصنوع ورق.

كافور

كافور: كافور (تضاف إلى عناصر صناعة الحبر) (EI, IV, 417-418; TTM, 225-226; MJ, 212: والكافور يُحسّن رائحته، ويمنع من نفوذه إلى الكاغَد على طول الزمن)، ومنه: تطيب.

كب

جُبَّة، جُبَّة: كرة (من الألياف، في صناعة الورق) (OM).

مُنْكَب: مائل، جَرَّة مائلة للأسفل (من اليمين إلى اليسار أو العكس، كما هو الحال في بداية الواو) (UD, 11; LM, 49).

كبس

مَكْبِس، مَكْبِس: مضغط كتب التجليد (QS, II, 416; SD, E, 440; UA, 393).

تكبيس: ضغط (QS, H, 416).

كبيكج

كَبِيكج: ١. (bot.) *Ranunculus asiaticus* (رُجْل الغراب الآسيوي).
٢. كلمة سحرية (كما تُستخدم ضد الديدان والحشرات، والمعروفة في المغرب بـ: كِيْكَاج *kaykataj* (q.v., *CM*, 88, 43, *KL*, 43: إِحْبَسْ يا كبيكج الأرضة يا حفيظ يا الله يا الله؛ *DNN*; *CPD*, 1013: [أ] نوع من البقدونس البرّي، والسم القاتل؛ الراعي المالك للزواحف؛ ملك الصراصير (تكتب في الهند، في كثير من الأحيان في الصفحة الأولى من الكتاب، معتقدين اعتقاداً خرافياً، أن فيه احتراماً لاسم ملوكهم، وأن الصراصير سوف تختبئها)؛ *PM*, no.61: يا كبيكج (كلمتان)؛ *CAM*, 269: يا كبيكج، يا حفيظ، يا الله يا دائم، يا الله يا مانع، يا الله)، ومنه: قطمير.

كتب

كَتْبَ (آرامية، 9 FV, 248-9).

كَتْبَ، كَتْبَة (21 TH, 21; MH, 91; TH, 27): نَسْخ الكتاب، كتابة: تأليف، نسخ، نقل.

كِتَبَة: كلمة كتب أو كتبه/ها (ويشار إليها اختصاراً بـ: كـ/كهـ، TE, 16) تستخدم جزءاً من التوقيع أو من توقيع المؤلف (الناسخ، الخطاط) (HI, 90, 91: *NT*, 183: الإجازة بالكتابـة؛ وأجزـت لهـ أنـ يكتبـ في كتابـتهـ أـ جـازـ لـهـ بـالـكتـابـةـ؛ CT, 45: ketebehii، وهيـ كـلمـةـ مرـادـفـةـ لـبـيـانـاتـ النـسـخـ) (كتـبةـ، انـظـرـ 123-122 *IF*) (تقـدـمـ بـعيـارـةـ: كـتـبـهـ أوـ كـتبـهـ)،ـ وـمـنـهـ ثـبـتـ.

مُكتَب، مُكتَب (مثال: ابن الصائغ المكتَب) أستاذ الخط؛ سيد الخطاطين (KK, 51; KM, IV, *sifr* 13, 4; KD, L., 705).

علم الكتابة (= علم الترسيل) (*epistolography*) (QA, 283).
كتابات (= نقش، نقر): نقوش، دراسة النقوش (*epigraphy*) (EI, V, 210-233).

إِنْكَاتَب (= تكتيب): تدريس الخط العربي (MMA, 36).

استِنْكَاتَب: نسخ حسب الطلب (لرب العمل) (KM, IV, *sifr* 13, 4): إذا أمرته أن يكتب لك أو إِنْجَذَّته كاتباً؛ 88, 89, 90, 91; OS, 51; KK, 51; FMA, I, 203-4: تَلَكَّهُ الفقير لعفويَّةِ القدير السيد محمد الحالدي سبَّط عمر الفاروق، بالاستكتاب في محروسة إسلامبول سنة ١١٩٧ هـ).

مُستَكْتَب: الراعي، ومنه: مستنسخ.

دَلَالُ الْكُتُب: باائع الكتب (MID, II, 359).

گُثُبِي: باائع الكتب (KF, I, 165, 166; QS, II, 383): سوق الكُتُبِيَّن؛ 383 (LI, 133) (384).

كثُر

كثُراء: لَضْقُ تَمَّ الحصول عليه من الكثُراء (DM) (ملزم للحبر) (انظر أيضاً TTM, 221-222).

مِكْثَرَة: وعاء (للصق) (UA, 393) (DD, I, 391): كالمنشأة؛

كاتب، جَكَّاب، كَتَبة: ١. سكرتير، ناسخ (EI, IV, 554-760)؛ كاتب، ناسخ (scrivener) ٢. ذو خبرة (معتمد) خطاط (NI, 180)، ومنه: محرر.

كتاب: الكتابة؛ قطعة من الكتابة؛ رسالة، وثيقة؛ كتاب، كَتَبَ، كَتَبَ، فصل في كتاب SL, I, 23; IK, 95)؛ ويقال للكتاب أيضاً مَوَدَّة، وَجْلَة وَحْيٍ؛ - EI, V, 207 (208).

الكتاب العزيز = القرآن.

الكتاب المَوَلَّد. انظر ولد.

كتابخانة، كُتُبَخَانَة: مكتبة.

أَسْفَلُ (سُفْلُ) الكتاب: ١. ذيل (كتاب أو وثيقة) ٢. ظهر (المخطوطة) (HT, lin. 115).

علَى (عُلُو) الكتاب: رأس (كتاب أو وثيقة).

الكتاب الأول: العثماني الرسمي، المخطوط (MA, IV, 86): النسخة الأصلية.

الكتاب المَكَرَّس. انظر كراس.

الكتابة المنسوبة. انظر خط.

مَكْتَب: المكان المخصص للكتابة، نسخ (KK, 53; KD, II, 705; NH, 388): 388 (مُكتَب).

مَكْتَبَة (EI, VI, 197-200).

مكتوب، ج مكتوبات: قطعة من لوحة خطية، فن الخط (DP, 53).

كر
تكرار، مكرر، (أو الحرف المكرر)، تكرر: الرسم الخطأ، النسخ الخطأ
(على سبيل مثال: *TM*, 184). *dittography*

كرس

كُراس(ة) (سرياني) كراس: ١. الكتاب المكرّس أيضاً: مخطوط في شكل كتاب (١٠٧) *AB*, ١٣١; *TS*, ١٤; *AG*, ١٠٧: *KM*, *FV*, *sifr* ١٣, ٨: *ك* / *ك* (*TS*, ٣٢١: *SK*, ٣٢١; *CI*, ١١, *x*; *CH*, ٢٤٢-٢٤٣) سُميّت بذلك لتكلّسها، أي انضمام بعضها إلى بعض؛ *الكُراسة لأنها طبقة على طبقة*: *SL*, ٦٠ (*انظر أيضاً* *TAJ*, ٤٤٤; *VIII*, ٤٤٤: *جزء من الصحفة*). *CH*: تم استخدامها حصرًا في المخطوطات القرآنية المبكرة؛ *TAJ*, ٤٤٤: *جزء من الصحفة*.

تكريس: ترتيب (ملازم) (*HT*, lin. 92).

كُرسى: الكتاب الأول، منضدة القراءة (*MD*, ١٣٢)، ومنه: رَحْل.

كرسي الحجر: محمل (اللوح الحجر) (*IA*, ٦٠).

كُرسى: ١. سند، أساس (للأشياء) (*I*, *MHA*, ١): وكرسي الهمزة الألف هو الأصل) ٢. الخط الأساس (*PC*, Fig. 2-1).

كُرسى: صندوق معدني سداسي الأضلاع (خزانة) لحفظ نسخ من القرآن (*QM*, ٣١).

كُرسى الدّواة: مجربة (*MID*, II, ٣٤١): وله كرسى الدّواة، وهي دواة محلاة بالفضة؛ أيضًا *MID*, II, ٣٣٦، والدّواة ولكنّها بغير كُرسى).

كحل

كُحل: الأنتيمون *antimony*; الكُحل.

أكْحل: حبر أزرق داكن (أو أسود بريق أزرق) (*DG*, ١٨٧).

مِكْحَلَة، ج مِكَاحِل، مُكْحُلَة: وعاء الكُحل (UA, ٣٩٣; IR, ٢٣٠).

مِكَاحِل. انظر مِروَد.

تكحيل: ١. تخطيط (على الجدار) (*FT*, ٤١٤). ٢. الخطوط العريضة، موجز (الحروف) (*DH*, no. ٣٨٣): عدّة خَتمَات بخطِّها مكتوبة بالذهب المَكَحَل باللَّازُورَد الخطوط العريضة، رسم أولي (تصاميم على أغلفة الكتب) (*IB*, ٦٨)، ومنه: مِسْنَطْرَة التَّكْحِيل. ٣. دقيق (رقيق) خطوط (في الكتابة) (*UK*, ١٤٢: الدقة في رسم الحروف) ٤. صغير، منقاش (مستخدم في التداخل) (١ *TS*, ١٢, ٣٣; *AC*, ١, ١٠: تَكْحِيل الْفَرْسَ، تَكْحِيل الطَّوْلِيْلِ).

كحلبون

كَحْلِيُّون: مسار الضغط (*UK*, ١٥٤; *IB*, ٤٢).

كذا

كذا: هكذا، عليه (*MI*, ١٦١; *TN*, ٥٢): وتوضع ك في بعض الهواش، إشارة إلى أنه كذا في الأصل)؛ لاستخدامها في: "صوابه كذا" و "عله كذا" انظر (*TP*, ٥٧).

تكذية: في كذا بيان (*MI*, ٤٨, ١٦٢).

علامة الكسرة: علامة الصائب "ي"، ممثلة في المخطوطات القرآنية المبكرة بنقطة حمراء تحتية (SA, III, 162).

كشد

كشيدة: خط أو جرّأ طولية (مثـل فتحـة طـولـية) تـُسـتـَخـدـم لـتـجـمـيلـ الخطـ (MN, CPD, 1035) (فارسـية، 128) : استـطـالـة (= مـطـ = مـدـ).

كشط

كـشـطـ: محـوـ (بـواسـطـةـ سـكـينـ القـلـمـ أوـ مـكـشـطـةـ) (MM, 137; TP, 58); مرـادـفـ: بـشـرـ (LF, 79; IR, 237) : بالـصـدـنـ لاـ بالـسـنـ كـشـطـ فيـ الـورـقـ) انـظـرـ قـشـطـ.

مـكـشـطـ، سـكـينـ الـكـشـطـ: مـكـشـطـةـ، سـكـينـ (لـلـقـيـامـ بـالـمحـوـ) (IR, 274; NH, 389; DD, I, 391) انـظـرـ قـشـطـ.

كشكول

كـشـكـولـ: كتاب مـأـلـوفـ (انـظـرـ أـيـضاـ IS, 151-157)، ومنـهـ: تـذـكـرـةـ، كـناـشـ.

كعب

كـعـبـ، حـكـعـوبـ: الـظـهـرـ (قـفـاـ الـكتـابـ) (MB. passim; IA, 61; JL, 84). (90).

الـكـعـبـ الـمـهـلـلـ: ظـهـرـ مـسـتـدـيرـ (MB, 109).

الـكـعـبـ الـمـرـبـعـ: مـسـتـقـيمـ، ظـهـرـ مـسـطـحـ (MB, 109).

كرسف

كـرـسـفـ(ةـ): الـكتـانـ (حـشـوةـ منـ القـطـنـ أوـ الصـوفـ الـخـامـ المستـخـدمـةـ فيـ محـبـرةـ) (KK, 48; IK, 84; AA, 100; SA, II, 468-471; KU, 154) القـطـنـ، ويـقالـ لهاـ العـطـبةـ؛ (KD, II, 700).

كرش

كـرـشـ، حـ كـروـشـ، تـكـريـشـ: رـأـسـ الحـرـفـ أوـ تـرـوـيسـ فيـ شـكـلـ أـسـلـةـ أوـ نـقـطـةـ (KJ, no. I, 39, 41).

كرم

كـرـمـ: (لقبـ) شـرـفيـ للـمـضـحـفـ، القرآنـ الـكـرـيمـ، الـخـتـمةـ. تـكـريـمـ: صـيـغـةـ دـعـاءـ: ÷ كـرـمـ اللهـ وـجـهـهـ × (تـُسـتـَخـدـمـ بـعـدـ اـسـمـ الإـمـامـ عـلـيـ بـنـ أـبـيـ طـالـبـ).

المـكـرـمـ: لـقـبـ لـشـوـالـ وـشعـبـانـ (q.v.).

كرة

كـرـةـ: الـكـرـةـ الـخـشـيـةـ (لتـلـمـيـعـ وـرـقـةـ) (NH, 363).

كسر

مـكـسـرـ، حـ مـكـاسـرـ: طـيـ (فيـ لـوـحةـ مـنـ وـرـقـ) (OM).

التـأـرـيخـ بـالـكـسـورـ. انـظـرـ تـأـرـيخـ.

مكْنَى: يسمى به، من يُعرف بكتبه/ها.

التاريخ الكنائي. انظر تاريخ.

كوفي

(الخط) الكوفي: ١. الحديث الأصلي والسليم، كان هذا الخط -منذ وقت مبكر- له علاقة بدواوين النسخ في الكوفة (FN, 8: فأول الخطوط العربية: الخط المكّي، وبعده المداني، ثم البصري، ثم الكوفي) ٢. اسم عام يطلق بشكل فضفاض على الخطوط العربية القديمة غير المنسوبة، المعروفة حالياً بالخطوط الحجازية، والخطوط العباسية القديمة، والأسلوب العباسي الجديد، والكتب العباسية المخطوطة (انظر على سبيل المثال, 8-9; FN, 363; MV, 27 ff; e.g. AV, 11-13; OD 597-604) (انظر أيضاً EALL, II, 597-604)، ومنه: حِجَاري.

كيكتج

كِيكتَج: كلمة سحرية تُستخدم في الغرب الإسلامي لحراربة الديدان والحشرات (TS, 40; AG, 107; US, 49)، ومنه: كِيكتَج.

كف

كَفَ (ة)، كف الورق: كراس (بالفرنسية: *main de papier*)، وفي العادة صحيفة (FT, 39; AJ, 145; AB, 92; WS, 92, 94)، ومنه: دَسْت، رِزْمة.

كفت

تكفيت: تعليم، بطانة (SA, II, 442; FT, 406).

كلب

كَلَّابَة، كَلَّابَة: كِماشة، ملقط (MB, 109; DM).

كندة

كِنَدَة: سدايسية العناصر (تصميم غلاف الكتاب المملوكي) (JN, 95, 97; DE, 97?IKR, 82).

كنش

كُنَّاش (ة)، ج كنانيش (سريانية): ١. كتاب مألف (LC, 25; HB, 233)، ومنه: تذكرة، كشكول ٢. مرادف برنامج أو فهرسة (في الغرب الإسلامي) (انظر أيضاً IS, 151-157).

كنى / كنو

كُنْيَة، ج كُنَى: اللقب العائلي (*patronymic*، يتكون من "أبو" أو "أم" يليه اسم الابن / الابنة (EI, V, 395-396).

لام: الحرف الثالث والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ٣٠). لأجل تمييزه عن الكاف (انظر أعلاه) و كثيراً ما تكتب كلمة لام أمامها (TP, 57).

لام المعلقة. انظر علق.

لام التعريف: اللام مع أداة التعريف (KU/C, 12; SA, III, 16; GL, I, 269).
أداة التعريف).

لazorad

لازورد، لازورد: صبغ اللازورد؛ الحر الأزرق السماوي، صبغ (UK, 114, 119; MP, 27, 29; SA, U, 478) صبغات زرقاء لامعة (يستخدم في صناعة الحر) انظر أيضاً (TTM, 217).

لألا

(قلم) المؤلوي: الخط الأقرب إلى الثلث الخفيف (أي ربما التوقيع) بحرة عمودية وسطحية، طولها أقل من خمس نقاط (AS, 145; JM, 85).

لبس

تلبيس: قياس (الورقة) (OH, 139).

لحق

لحق، ج الحاق، لحاق / إلحاقي، ملحق: إغفال؛ إدراج (TP, 58; IK, 94) إذا نقص من الكتابة شيء فألحقهُ بين السطور، أو في عرض الكتاب، وهو اللحق؛ إلحاقيات بين السطور (TM, 185; LC, 24; JA, I, 279 مادة: ظهر).

لم

لم سليمان: مسار الضغط (UK, 154; EB, 42).
لم القلم: (عود القلم) المحرم الخارجي من القصب، المتناقض مع شحم القلم (شحم القلم، أي البياض الداخلي) (WN, 161; WAP, 132-133).

حن

حن، ج الحان، حون: خطأ نحوبي؛ خطأ إعرابي (FB, 420)؛ والحن الخطأ في الإعراب).

لحو / لحي

لحاء. انظر مدخل.

لزج

لزوجة: لصق / طلي بالغراء، مصنوع من بنور اللوتس الزرقاء (يُستخدم في إعداد ورق البردي) (IC, 27; TMI, no.228).

لزق

لزاق: عجينة لاصقة، لاصق (KD, II, 703).

لصق

لصاق، ج أَلْصِقَة: عجينة لصق، لاصق (SA, II, 480; SD, II, 530).
ومنه: لِزَاق.

لطف

مُلَاطِفَة: رسالة سرية، حرف (AJ, 156) أو راقي الملففات (SA, III, 48)،
والغبار يكتب به بطائق الحمام والمطففات وما في معناها).
ملاطفة: حرف أو رسالة مكتوبة بالحبر (غير مرئي) المتعاطف (انظر عن
الوصفات المختلفة (RSK, 52-54).

لعن

لَعْنَة: شقاء؛ صيغة اللعنة: "لَعْنَةُ الله" أو "لَعْنَةُ الله عَلَيْهِ" ويشار إليها اختصاراً
بـ: لـأوع الله (MI, 145, 167; RA, 26).

لف

لَفَّة، لِفَافَة، ج لِفَافَ: لففة (رق أو ورقة) (AB, 131; DM)
ملف: ١. لفاف (DS, 181; DD, L 391; IR, 230). ٢. غلاف (DM).

لفح

لَفْح: تزيين، ختم (HT, lin. 166).

لزوم

لزوم: ضغط (TS, 14).

مِلْزَم (ة)، ج مِلَازِم: ١. ضغط التجليد (UK, 155; TS, 10, 11, 14, 15; AG, 107; SA, II, 481)
معدن آخر؛ لعقد رأس الورقة أو لفافة ورق أو كراس في مكانها أثناء النسخ (AT, 133; SA, H, 481; IR, 230, n. 24: DD, I, 390)
الكتاب (12) TW, 169; WA, 12: عود النساخة أو محمل من خشب يفتح ويُطوى،
فيوضع عليه الكتاب المتسخ منه، حتى يرتفع عن الأرض ويستند جانبيه إلى لوحتي
المِلْزَم).

مِلْزَمَة، ج مِلَازِم: ١. كراس (كثيراً ما تُنجز في الكتب المغربية بالحجر، حيث
يتم ترميم كل ملزمة على حدة)، ويشار إليها اختصاراً بـ: M (LC, 25; LE, 137)
٢. ورق، لوحة (من ورق) (AD, 157; LE, 137) ٣. ورقة كبيرة الحجم
(TC, 25) (*bifolium*)

لسن

لسان، ج أَلْسُنَة: مصراع مختلف (ST, index, 20; ST, 13; HT,
. (lin. 109, 1 19; LC, 25; JL, 90; MM, 132)

لسان القلم: سن قلم القصب (WK, II, Teil, 1: 624).

قطارة اللسان. انظر قنطرة.

لشي

متلاشٍ: بال، تالف (TW, 55: في سِفِيرٍ مُتلاشٍ).

1

اللَّمَاعُ: بِرَاقٌ، مَصْقُولٌ، لَامِعٌ (مَثَلٌ: التَّذْهِيبُ الْكَلَمَاعِيُّ، ٩٠٧).

١٢

ملق: كتابة أنيقة، نسخ (TE, 16)، ومنه: نمْق.

三

المليمة: أداة صغيرة (تشبه ناب الفيل؟) (TS, 11: AG. 109)

١٥

لُوح (ة)، ج ألواح، لوحات: ١. صفيحة (لأي مواد صلبة السطح) (, *SL, II*) ٢. لوح خشبي (*TS, 11, 24; HT, lin. 123, 124*) ٣. لوح خشبية (للمع الذهب أو الورق) (*OM, 99; UK, 142-143; MB, 99*) ٤. ورق مقوّى (*ST, 5*) ٥. لوحة (التررين); قطعة مزيّنة (مثل الصدار، الرأس أو الذيل) (, *LC*) ٦. (levha, بالتركية) لوحة كبيرة (في فن الخط، وعادة ما تكون في إطار) ٧. لوح الكتابة الخشبي، وعادة ما يكون بمقبض واحد (لوح انساناً)، وتشبه لوحة حجرية أو أشكال أخرى، ويستخدمها التلاميذ لتعلم الحروف الألفبائية، والأيات القرآنية، والتعويذات (انظر على سبيل المثال *FWM, 143; LDP, 185*).

لُوْح الصَّدَارَةِ: واجهة المخطوط، رأس العمل (FT, 402).

لوح التصليب. انظر تصليب.

اللوّاح: أستاذ المزيين، مزخرف (HD, 125).

تلویح: ملاحظة هامشية، تحشية (DM) حاشية (انظر أيضاً KZH, I, 482)

لُفْقٌ

ملحق، النسخة الملققة: نسخة مصنوعة (KC, *passim*).

٦

لَقْب، ج أَلْقَاب: كنية، عنوان تشريفي (EI, V, 618-631).

مُلَقَّبٌ بِـ: يُعرَفُ (يشار إلَيْهِ) بِلَقَبِهِ أَوْ لَقَبَهَا.

Lädt

ملقط، ملقط (ملقيط): (زوج) ملقط ، كماشة ، ملقط (MB, 109).
أداة بجمع القلامة (قطع صغيرة) بعد المحو (UA, 393): لاشان القلم , I, DD,
391 ، يلقط بقايا ما يظهر بالورق من أثر الكشط).

۱۰۷

تلقييم: تطعيم، حشو (FT, 406)

٦

مُستَلْقٌ: خط، جَرَّة مائلة (منحدر) من اليمين إلى اليسار، والعكس صحيح كما في أول الكاف، والصاد، والباء، والراء (*UD*, 11; *LM*, 49).

لک

لَكَ، لَكَ (أو لَكَ، DG, 194): ١. لَاكُ، صِبَاغٌ قَرْمِزٌ أَحْمَرٌ أَوْ حَسِيرٌ (MS, 5: واللَّكُ لِلضَّيَّعَاتِ وَالْفَتَحَاتِ وَالْكَسْرَاتِ؛ MB 84-86) ٢. طَلَاءٌ (AB, 140).

۱۰۷

لون، ج ألوان: صبغ، طلاء (El, V, 698-707; Al, 148; JA, I, 250; NW, 10: تركيب الألوان).

٢٧. تلوين (الورق). ١١; WA, LC تصبيغ الرّخرفة (الرّاء).

٦٧

ليط(ة): لقاء (الجلد) القصب (BA, ffl, 370): قشر القصب (انظر أيضاً الاقتاس في مادة: شحم).

تلييط: ١. تشذيب لحاء القصب (86, K: لَيَطْتُ مِنَ الْقَلْمَ لِيَطَّةً: قَشْرُهُ). ٢. وضع الليطة في شق السن لزيادة كمية من الحبر (KD, H, 702; BA, III, 370).

لف

ليف الشجر: ألياف اللحاء، لبُّ الورق (OM).

لیق

ليقة، ج لياق: ١. أيضاً: ملاق (393 UA) كتان (حشو، خصل من الحرير
 ST, index, 20;) (unspun silk)، الصوف أو القطن المستخدم في المحبرة (AD, 160; MJ, 203
 MP, 13, n. 55, 26-29; IK, 84; لون، صبغ (SA, n, 477-478; UK, 111-1 19; MB, 79-84; MP,
 WK, II, Teil 4: 26-29; AT, 133) (انظر أيضاً عن الوصفات المختلفة: ٣. الحبر الملّون (الحبير الملّون

مليق، ج. أمثلة: ١. ملقي (BA, HI, 370): وعاء الحبر (KD, II, 700)

التلويع على شرح الجامع الصحيح).
المصاحف الملوحة. انظر مصحف

لوز

لوزة: ١. يُضاوي الشكل ٢. شكل اللوز أداة أو طوابع (UK, 156; IB, 44: TS, 11, 31; AG, 109; MB, 105; LA, 59, 60 لوزة ونصف، رأس اللوزة؛ انظر أيضاً نقطة) ٣. ميدالية وسطى (على غلاف الكتاب) ٤. معين هندسي (في تصميم غطاء الكتاب المملوكي)، يُعرف أيضاً باسم سَرْوَح (q.v.).

تلوين: استدارة (على شكل لوزة) الجرّة المبتدأة لحروف مثل: الصاد، والباء، والحاء (KH, 38).

أذن الفرس (SA, III, 91; UD, 20) أهاء الملوّزة: أهاء المبتدأ أو المتوسطة مع حلقة عليا تشبه أذن الحصان، ٤

العين (غين) الملوّزة = العين الصادبة (SA, III, 75, 89; JM, 10)

الجِنْ (الخَاءُ / الْخَاءُ) الْمَلَوْزَةُ: الجِنْ، وَالْخَاءُ، وَالْخَاءُ الْمُبْدَأُ لَهَا شَكْلُ الْلَّوْزَةِ

لوق

مِلْوَاق، جَ مِلْوَاق: مُلْعَقَة (خَلْطُ الْحِبْر) (SA, II, 478; AT, 133; IR, 230; IB, 45; MJ, 208)

لين
 حروف اللين (الحروف اللينة): حروف العلة (*matres lectionis*)
 (الألف، والواو، والياء) (*KU/C, 10, 49; GL, I, 5*).

(*matres lectionis*): ألف المد، واحد من حروف العلة
 الثلاثة (انظر أعلاه) (*WAP, 22, 42, 82*).

لين: منحني الأضلاع (حرف أو خط) (*AS, 144; KH. 38*); الخط اللين
 هو الذي فيه التدوير).

الأقلام اللينة: خطوط منحنية الأضلاع، مثل: الثُّلُث، والتَّوْقِيْع، والرِّقَاع،
 ومنه: مُرَبَّب، مقوَّر.

الثُّنُرَةُ الَّتِي يُجْعَلُ فِيهَا الْمَدَادُ وَالصُّوفُ ١٣٣ (AT)، وَمِنْهُ: جُونَةٌ ٢. حِبْلٌ (مِنَ
 الْقَطْنِ أَوِ الصُّوفِ) (BA, III, 370).

ليل

ليلة البراءة: ليلة متتصف شعبان (NA, I, 132; LL, II, 1709).

ليلة الغدير: الثامن عشر من ذي الحجة (NA, I, 132).

ليلة المعراج: ليلة ٢٧ من شهر رجب (DM).

ليلة القدر أو القضاء: الليلة ما بين السادسة والعشرين والسابعة والعشرين
 من رمضان (DM).

ليلة الصبح: ليلة النصف من شعبان (LL, II, 1709).

ليلة السُّوَاء: ليلة متتصف الشهر (SFA, 358; LL, I, 1479).

الليالي المواضي: عدد الليالي المنصرمة من بداية الشهر حتى متتصفه (MBK,
 348).

الليالي الباقي: عدد الليالي المنصرمة من بداية الشهر حتى نهايته (MBK,
 348).

الليالي البيض: ليالي الثالث عشر والرابع عشر والخامس عشر من الشهر
 (MBK, 348).

ساعة الليل. انظر سوع.

^{٤٠}
ميم: الحرف الرابع والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية).

الميم المختالة. انظر ختل.

الميم المبسوطة. انظر سبل.

الميم المقلوبة. انظر قلب.

الميم المُسْبَلَة. انظر سبل.

الميم المُشَعَّرَة. انظر شعر.

متن

مُتَّن، ج متون: ١. مضمون (النص) الحديث (يتميز بسلسلة من حلقات السنَد التي بلغته) (SL, II, 1; EI, VI, 843). ٢. هيكل النص الرئيس (ضد المقامش); عمود النص (MU, V, 111): المتن الطريقة المتداة من يمين الصلب وشماله؛ DF, V, 456: المكتوبة في متن الكتاب عدا الحاشية؛ ٣. الأصلي (الرئيس) النص الكتاب ثم يكتبها فبالة ذلك في الحاشية؛ (AD, 161) (في مقابل: التعليق، الشرح أو التحشية، حاشية) ويشار إليه اختصاراً بـ: م (VA, 139; MM, 2828; EI, VI, 843). ٤. وسط اللوحة (على غلاف الكتاب) بدلاً من الحدود (FZ, 214; MD, 109; LC, 25).

(قلم) المتن، ويُعرف أيضاً بـ: فَضَاحُ النَّسْخِ، النَّسْخَ الفَضَاحَ وَالْوَضَاحَ: الحجم الأكبر من النَّسْخ (NA, DC, 222): وقلم النَّسْخ يتفرَّع عن قلم المتن، وهو

حرف الميم

٢٨٣

غليظه، وقلم الحواشي وهو خفيفه؛ (AS, 146; JM, 64-66; HN, 251-252).

حَرْد المتن (LC, 24; TP, 53) أو جرد (؟) المتن (JN, 1; SD, II, 568).

مَاتِن: كاتب النص الأصلي، متن (في مقابل المعلق، شارح) (JN, 1; SD, II, 568).

مثل

مِثال، ج أمثلة: نسخة، نص، نسخة طبق الأصل (CD, IV, pl. 115): مثال (السَّيَاع)، ومنه: صُرَّة.

مجموع

مُجْمَعَة: خربة (KM, IV, sifr 13, 7): تخليط الكتاب وإفساده بالقلم؛ (BA, III, 371).

محر

تمحير: تلميع (চقل) مع صد المحار، محارة (q.v.) (KF, I, 30): في صناعة تجهيز الرَّق، وصقله، وتحميره، وصَبْغِه).

محط

تمحيط: ١. عملية تلين الجلد (ما يجعله منناً، ليناً) (عن طريق الدَّلْك بقطعة من خشب) (ST, index, 21; KR, 79). ٢. أدوات، ومن ثم مُمحط: مزخرف (FI, 86; JL, 90).

تمحيط بالذهب: التزيين بالذهب (FI, 89).

الألف المدودة: مطولة، الألف الطويلة: آ (GL, I, 25).

استمداد: طريقة غمس القلم في المحبرة (SA, in, 38; MJ, 216).

مدخ

مُدَخ (ربما أيضاً مُدَح): شجرة التين (OM, 81).

لحاء المَدْخ: اللحاء الداخلي (ظفر من اللحاء) من شجرة التين (يُستخدم في صناعة الورق في اليمن) (OM, 81).

مدن

المدينة (الموئرة)، تعرَّف أيضاً بـ: مدينة النبي: المدينة.

مدينة السلام: بغداد (DM).

مدينة المنصور، مدينة (دار) السلام = بغداد (MAA, 209).

(الخط) المدنى. انظر حِجَازِي وَكُوفِي.

مدي

مُدْيَة، (مَدْيَة، مِدْيَة) جُمْدَيَّ، مِدَيَّ: سكين، قلم السكين (- Sa, II, 465; Sk, 103-104; UA, 393; IR, 230, 231 467)، ومنه: سكين.

مر

مَرَّة: ملعة (خلط عجينة الورق) (OM).

مَرَّارة البقر: (يضاف في مواد صناعة الحبر لمقاومة هوا مِنَ الأرض) (RSK, 55).

محو

محو: إزالة الحبر، محو، طمس (بواسطة قطعة قماش، أو خرقه، أو جلد) (TP, 58; UK, 138-140; MP, 36-37).

محَاة، مَحَاة: قماش المحَاة (DM).

الورق الماحي. انظر ورق.

مد / مط

مَد، استمداد، مَطّ، تَطْبِيط: استطاله (حروف) (KU, 121-122; TP, 55; KH, 38; MJ, 238).

مَدَاد، جَمِيدَة: ١. حبر السُّخام؛ الحبر (بشكل عام) (SK, 320): سُمَّي المَدَاد SA, II, 471-477; UK, 79-90, MB, 67-71; MP, 13, n.52, 15-18; AT, 134-135; AE, 127-131; EI, VI, 1031 TTM, 35. ومنه: حبر ٢. فحم (سُخام أو فحم) الحبر (انظر عن وصفات مختلفة- 61).

مَدَّة، مَطَّة: طويل (مددود) جرة (خط) (SA, III, 41).

المَدَاد المائي: حبر الفحم السائل (KAM, 46): المسمى عند أهل الأدب بالمداد المركب).

المَدَاد اليابس: حبر الفحم الجاف (KAM, 60).

ألف المَد = الألف المادئة = الألف الساكنة = الألف اللينة (ألف مد، [نحو])

أو آ (LL, I, 1; GL, I, 9).

2789، 2715: مَانسَخَهُ وَإِنَّمَا مَسْخَهُ).
 ماسخ: الناشر الذي لا يعرف قواعد الإملاء (MMA, 269).

مسك

مسك: (يضاف في صناعة الحبر) (EI, VII, 142-143; TTM, 227)،
 ومنه: تطيب.

ختامه مسك، مسك الختام: تعبير (مأخوذ من القرآن الكريم ch. 83, v. 26) وتعادل في اللاتينية (*finis coronat opus*), وتمثل لمسة توسيع عندما تجعل الحرف أو النص معطراً بالمسك. للحصول على ميدالية مزخرفة مع هذا النقش انظر CA, 49.

مسألة

مسألة: صيغة تقديم إرادة الله: ما شاء الله (MG, I, 484)، ومنه: استثناء.

مشط

مشط، مشط (IA, 60; IR, 230)

مشق

مشق: ١. الاستطاله (حروف) (JA, I, 262): المشق هو مدُّ الحروف في الكتابة؛ TM, 194; SK. 116: ويستحسنون المشق في السين والشين إلا في أواخر الكلام؛ SA, III, 146: الجمع والمشق؛ AA, 55; SK, 116-117: (TE, 16) ٣. سريع، يد غير أنيقة؛ خربشة (MM, 133): والمشق فهو سرعة الكتابة مع بعثرة الحروف؛ MH, 89: شُرُّ الكتابة المشق؛ AA, 123: مشق

مَزَارَةُ الْسُّلَحَافَةِ: (تُسْتَخَدَمُ فِي صَنْعِ الْحَبْرِ؛ لِتَكُونَ مَقْرُوئَةً فِي الْلَّيلِ فَقَطْ). (MMA, 283)

مرسين

مرسين. انظر آس.

مرض

تمريض: قراءة غير مؤكدة أو خاطئة (انظر الاقتباس في مادة: شك)؛ خطأ، تكرار غير مقصود للكلمات (LW, I, 58): وأمّا خطُّ الضرب على الحرف المكرر، ويُسمَّى في عُرف المؤثِّقين التَّمَرِيسُ (انظر ضَبَّةً، تضييب).

مزج

الشرح المزجي (الممزوج). انظر شرح.

مسح

مسح: فرك، محو (MB, 110, 114).

مسح: ١. سيف (لفك الجلد) (UK, 166; IA, 60): مَسَنْ المَسْحِ) ٢. نسيج من جلد وَبَرَّ خَشِين، قُمَاشُ الْخَيْشِ (DG, 202).

مسحة: ممسحة القلم (IR, 230; SA, II, 481-482; AT, 133; DD, I, 391).

مسخ

مسخ: فساد يعتري النص لتغيير النقط، الذي يؤدي إلى تغيير المعنى (LL, II,

مضى

إمضاء: ١. التوقيع؛ توقيع، توقيع المؤلف (*DM*) ٢. توقيع الشهادة/ قراءة البيان (*OT*, 46): لما عُرِضَ هذا الكتاب إلى نظرتُ وتأملتُ بما يحويه فوجدهُ مطابقاً للصواب، فحكمتُ بصحّته وأمضيته، نَمَّقْهُ ... أحمد القاضي بمدينة نِكْدَة، ومنه: نَزَّرٌ ٣. بيان التنفيذ (يحتوي على اسم الخطاط) (*MN*, 8) (انظر أيضاً *IF*, 77, 119).

مغرة

مغرة، مُغرة: مغرة الصباغ (*FT*, 411) مغرة حراء (انظر أيضاً *LL*, II, 2726).

المغرة العراقية: الخبر البني الأحمر (*SA*, II, 478).

مكة

مكة (المكرمة، المشرفة، المعظمة): مكة.

(الخط) المكي. انظر حجازي وكوفي.

ملس

ملسنة: ١. أداة مسطحة (*TS*, 11; *AG*, 107) ٢ ملسة أيضاً: مصقلة، ملمع (*OS*, 88; *EI*, VII, 60-61).

ملك

ملك: ملكية (*OS*, 88; *EI*, VII, 60-61).

ملكية، غليك، تملّك: إشارة الملكية أو بيان (مثل: *ex-libris*, *ex-dono*,

... إذا أسرع الكتابة: ١٦ (*TP*, 55; *TE*, 16; *MY*, 83) ٤. التدريب على الخط؛ نسخ من نموذج *CM*, ٦. أنيق، خط اليد (*AD*, 164) ٥. الخط النموذج (*TE*, 16; *MY*, 83) ٧. عمودي و / أو أفقي ممدود للحروف؛ تباعد كبير بين الحروف (*MLF*, 151) ٨: سرعة الكتاب والطعن، جذب الشيء ليتمدد ويطول، مشوق - كان فيه طول وقلة لحم: *TKA*, V, 47-48: أمشق الألف أي مُدَّها، كتاب مشق... أي فرج وحد حروفه؛ *LL*, II, 3020: كتابة بمسافات، أو ثغرات، وبأحرف ممدودة؛ انظر أيضاً *CH*, 234-238.

(الخط) المشق: أحد الخطوط القديمة (?) استُخدم في الأصل من قبل الكتبة في مدينة الأنبار، وأُنْصَفت بأنها خفيفة، وألفها فيه ميل، وعلى وفق بعض الآراء فإنها غير صالحة لنسخ القرآن: *FN*, 9, 10: فأما الوراقون الذين يكتبون المصاحف بالخط المشق والمشق *IK*, 89، المشق هو الخط فيه الخففة *KK*, 48; *KT*, 134، عن ابن سيرين أنه كره أن تكتب المصاحف مشقاً... لأن فيه نقصاً، لا ترى الألف كيف يُغَرّقها، يتبعي أن تُردد؛ انظر أيضاً *AV*, 12: المشق، على سبيل المثال: هو الأسلوب الذي يمكن تطبيقه على أي نوع من الخطوط، وليس نمطاً مستقلاً خاصاً به). (انظر أيضاً *FQO*, 419-420 آنه كره أن تكتب المصاحف مشقاً، قال هشام: لأنَّ الألفَ تكون في مَعْوَجْ).

مشق = مغرة (*MLF*, IV, 329).

مشقة ١. دقيقة ممدودة، جرة قلم دقيقة وممدودة (*SK*, 320): المشقة المددة الدقيقة، والخط المشوق هو المدود ٢. ذيل حرف الميم (*LM*, 66): إلا أنَّ مشقتة في النسخ قصيرة).

ماشق: خطاط (*NI*, 183).

مشاق حرير: خيوط حرير (حشوة) (*DD*, I, 389)، ومنه: ليقنة.

مهرق

مهرق، ج مهاريق: ١. قماش مقصوق، حرير (تستخدم على سطح الكتابة) ٢. (IW, 79-82; KM, IV, *sifr* 13, 8-9; AE, 105-106: WS, 50-52) ورقة، صحيفة (من أي مادة كتابة) (KD, II, 704): والقيرطاس والصحيفة والسفر والمهرق سواء) ٣. ورقة ، ورقة (ورقة) (SA, II, 472, 482: المهرق وهو القيرطاس).

موزة

موزة: مصقلة، ملمع (IA, 60, 63).

موس

موسى، ج مواسِ، أمواس: سكين القلم؛ أداة تقليم (TW, 169: لبني قلم القصب وإصلاح الكتابة؛ IA, 60: مؤس؛ UD, 16: المؤس الشيرازي).

موه

ماء الذهب: حبر الذهب (MU, V, 226; LC, 25).

ماء الورد (MP, 64) (انظر أيضاً TTM, 229).

ماوردي: بائع ماء الورد، و/أو صانعه (LI, 103).

مُهْوَة، ماوردية: حاوية للمياه (لتمييع الحبر) (SA, II, 482; NH, 390; DD, I, 390: مُهْوَة آلة ... وتارة تكون من النحاس، ومن الخلزون وغيرها)، ومنه: مسقاة.

(*ex-library, etc.*) ، والمسار إليها أيضاً قيد التملّك (OS, 88; LC, 25; LC, 27)، بالنسبة للعبارات المستخدمة في مختلف بيانات الملكية انظر OS.

ملو

إملاء، ج أصالٍ: إملاء (AI, *passim*; WS, 10-13; KF, I, 85-94) مؤلفات (معروفة باسم الأمالي) تم تأليفها عن طريق الإملاء. (AI, *passim*; SL, II, 48) مُمْلِّ: الأستاذ المملّ (Müller).

استملاء: تكرار الإملاء من قبل شخص مساعد (*famulus*) عين خصيصاً لذلك؛ كتابة (النص المُمْلَّ) (EI, VH, 725-726).

مستملٍ: مُسَمِّع كلام الشيخ؛ (famulus) (AI, *passim*; EI, VII, 725-) (726; GA, 287).

من

منه: عبارة/ جملة نجدتها في نهاية الحاشية (مصحوحاً بالذعاء مثل: ترحيم، رحمة الله، ونُكتب في كثير من الأحيان في شكل رمز *logograph*).

مُنْهِيات: حاشية تأليفية (AHZ, xi; MMV).

مهر

مهر: طابع، ختم، دمغة (EI, VII, 472-473).

قَهْير: ختم، دمغ (EI, YE, 472-473).

ن

نون: الحرف الخامس والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ٥٠).

النون المجموعه. انظر جمع.

النون المدغمه (= المعلقة) انظر دغم.

النون المخليسة. انظر خلس.

نق

نق، تبييق: كتابة أنيقة، نسخ (TE, 16; KM, IV, sifr 13, 5). نفث: الكتاب ونفثته: سطّرته وكتبتها.

نبه

تبنيه: تعليق، ملاحظة (في كتلة النص)؛ ملاحظة (*nota bene*)، شرح هامشي (DM; TH, 28): تبنيه على الغلط.

نشر

(قلم) المشور: خط النسخ أو الرقاع / تستند خط النسخ (تمييز بمسافات كبيرة بين الكلمات) (AS, 146; JM, 40).

نجذ

نواجد (مفرد ناجذ): حروف ذات سنّ واحدة أو أكثر (أسنان) (أصلها

نحويه: ١. تطعم (SA, n, 442). ٢. طلاء؛ مذهب (SD).

نحويه بالطلاء (الذهب): مطلي بالذهب (FT, 403).

مبع

الخبر المائي. انظر حبر.

المداد المائي. انظر مد.

ميل

إمالة القلم: ١. خط مائل (سطر، خط) (UD, 12; SA, II, 45)، ومن ثم مائل: إمالة (الخط) ٢. قلم مائل (انظر أيضاً KU/C, 74): واعلم أنَّ السين والشين يجب إمالتها إلى ناحية يمين الكاتب).

* * *

نَخْب

نَخْب، انتخاب، منَخَبٌ: ١. اختيارٌ فُقرةٌ ٢. ج. انتخابات، مُنتَخِبات: مُقْتَطِفات (EA, I, 94-95).

مُنتَخِبٌ: جامع، مُتَّقِّ (DF, II, 384).

نَخْل

.(IR, 230; DM)

نَرْجِسَة

نَرْجِسَة: عنصرٌ تسعائي أو عشاريٌ الشكل (تصميم غلاف الكتاب المملوكي) (JL, 95, 97; KR, 82).

نَزْل

مَنْزِل، ج. منازل: الأجزاء السبعة للقرآن (CA, 36; DI, 492): يُرمى إليها بالحرروف الآتية: الفاء، والميم، والباء، والشين، والواو، والقاف، والتي نُحِتَت في قوْلِهِم: فمي بِشَوْقٍ.

نَسْب

نَسْب، ج. أنساب: ذُرْيَة، عِلْمُ الأَنْسَاب، شجرة العائلة- (EI, VII, 967-968).

نِسْبَة، ج. نِسْبٌ: صفةٌ واصفةٌ (صِفَةُ الْعَلَاقَةِ) تشير إلى مكان ولادةِ الفرد، أو القبيلة، أو الطائفة الدينية، أو المدرسة، وما إلى ذلك، وتنتهي بِياءُ النسبة "ي" (EI,

أَضْرَاسٍ) مثل: الباء، والتاء، والباء، والياء (انظر أيضًا TU,) (TST, 23-25). (36)

نَجْم

مُنْجَمٌ: مطرقة (ST, index, 21; IB, 43): مِيَاجِمَةً.

نَحْت

نَحْتٌ: ١. تقشير، تقليل (القصب) (IR, 232; UD, 9): والنَّحْتُ نَحْتَانٌ: نَحْتٌ بطيءٌ، ونَحْتٌ جوانِيٌّ ٢. نوعٌ من الاختصار يَتِمُّ فيهِ صَهْرٌ كَلْمَتَيْنِ أوْ ثَلَاثَ كَلْمَاتٍ في كَلْمَةٍ وَاحِدَةٍ، عَلَى سَبِيلِ المَثَالِ: بِسَمْلَة، حَمَدَة، إلخ (MG, I, 482)، أوَّلَ حِرْفَ الكلمات (acronym) (انظر أيضًا EALL, I, 1).

نَحْر

نَحْر، ج. نُحُورٌ / نَحِيرَة، نَحِيرَة: اللَّيْلَةُ / الْيَوْمُ الْأَوَّلُ مِنَ الشَّهْرِ أَوْ الْلَّيْلَةُ / الْيَوْمُ الْآخِرُ مِنْهُ (SA, VI, 358; SFA, 245; LL, II, 2774-2775). يوم النَّحْر. انظر يوم.

نَحْس

نَحْس: أساس حبر النحاس (UK, 133-134; MP, 35)، وهو من النحاس والنحاس الأصفر (LL, II, 1697)، ومنه: صُفْرٌ.

قلم النحاس. انظر قلم (AMT, 118).

.VIII, 53-56)

الخط (الكتاب) المنسوب (ة). انظر خط.

الاسم المنسوب = نسبة (مثال: البصري، الهاشمي) (TJ, 30).

المخطوط المنسوب: شاهد (MMA, 279).

مناسبة: ترتيب (الملازم) (ST, index, 21).

نستعليق

(خط) النستعليق: هو مزيج لخطي النسخ والتّعلّيق (وهكذا عُرِفَ باسم خاص: نسخي تعليق، نسخ تعليق) وظهر هذا الخط في القرن هـ ١٤ / م في بلاد فارس، وكان يستخدم على نطاق واسع في تركيا والهند (in EI, IV, 1124 Persia), 1126 (in Turkey), 1127 (in Muslim India); ER, IV, 696-699. وُعِرِفَ هذا الخط في تركيا في كثير من الأحيان (بشكل غير صحيح) باسم تعليق. ويشار إليه أيضاً في العالم العربي بالخط الفارسي (انظر أيضاً EALL, III, s.v. Nasx).

(CS, 16; نستعليق).

نسخ

نسخ: ١. نسخة، تنسيخ، نساحة، انتساخ، استنساخ: نسخ، نقل (TE, 17; KM, IV, sifr 13,5; KK, 57). ٢. (قلم) النسخ: كتاب بخط اليد، وهو بلا شك - وعلى وفق تقاليد العصر المملوكي - يتنمي لأسرة خط المحقق. وكان خط النسخ المملوكي يُكتب بلا ترويس، في حين استعمل النسخ العثماني والفارسي منذ القرن هـ ١٦ / ١٠ م ترويس ألف لام التعريف في حرف اللام، وتغيّز ترويس هذا الحرف في النسخ العثماني في كثير من الأحيان بانحراف نحو اليمين، وفي النسخ

الفارسي بانحراف إلى اليسار (AS, 146; LM, 47; والنسخ للحديث والتفسير ونحوهما؛ LM, 44: النسخ إغرابه أقل من الريحان، وفيه تعليق وطمس، فقرب من الريحان؛ LM, 45: ومن الريحان النسخ؛ LM, 54 ، أمّا قلم النسخ، والوضاح، والخواشي، والمثور، فأسقط مقاره؛ KL. no. 12: رفيع النسخ، النسخ المعتمد: CA, 36, 47; EI, IV, 1123- in Turkey, 1127- in Muslim India III, 1784) ٣. اتساخ من الإملاء / التلاوة (TKA، MMA، 279).

والانتساخ اكتتابك في كتاب عن معارضيه؛ CH, 240).

(قلم) النسخ: الخط الشرقي (الشرقي) الأول (انظر أيضاً 136 SQ: وهو الذي تكتب به الأحاديث النبوية، وكتب الفقه، وكتب النحو، وكتب اللغة وغيرها؛ انظر أيضاً EALL, III, s.v. Nasx).

النسخ الفضاح. انظر متن.

النسخ السادة: نسخ معتمد (HI, 89).

النسخ الوضاح. انظر متن.

نسخ معلق. انظر علق.

نسخ: ١. متعلق بالنسخ؛ لكن بصورة خاطئة، ذلك أنه يُستخدم مرادفاً للنسخ الصحيح (NC, 128, n. 12) ٢. قاعدة النسخ: (ذات صلة) بالخط ذات الطابع (غير رسمي، شخصي) الفقيهي (CI, I, XIV).

نسخة، ج نسخ (نبطية): ١. نص، نسخة (FV, VIH, 149; EI, 106; XVI, MU: وكتاب البيان والتبيين نسخة أولى وثانية، والثانية أصح وأجود) ٢. إخراجة، نسخة منقحة (varia AR, 37; AK) ويشار إليها اختصاراً بـ: خه / نخ / نخ / ن / خ / خ (lectio

ناسخ، حَنَّاسَخ / نَسَاخ، حَنَّاسَخة / مُتَسَّخ: ناسخ، كاتب (TE, 17; WB, 47).

منسوخ، مُتَسَّخ: مخطوطه (AK, 348; MA, 16; TW, *passim*).
عود النَّسَاخة. انظر عود.

نسق

نَسَق، تنسيق: ترتيب النص: خطيط (تنسيق الصفحة) (FK, I, no. 1014/2: فرغ من تحريره على هذا النَّسق).

تشييق: أحد مبادئ/ أشكال الكتابة التي تفيد تنميق الحروف (RIK, 32; AHT, 27: تنميق بدل تنسيق!).

نشا

إنشاء: بناء، نمط أو تكوين، مثال: الحروف، أو الوثائق، أو أوراق الدولة؛ كتابة الحروف، فن كتابة الرسائل (*epistolography*) (EI, III, 1241-1244).

مُنشئ: ١. كاتب، ناسخ (EI, VII, 580)، ومنه: كاتب ٢. مؤلف (وعادة ما يشار إلى الشعر) (SS, 67).

نشر

نشر، تَنْشِير، تَوْشِير: نشر النص المنسوخ حديثاً بمشاركة الخشب.
نُشارة (أيضاً: أشارة، وُشارة): نشارة الخشب (لتجفيف الحبر) (JA, I, 278; no. 88).

خ: 352; MI, 182; LE, 138; CI, I, xv; CM, 123, 141; MZ, II, 412
ل: نسخة أصل، ومنه: بدل) ٤. قائمة، دليل (AD, 171).

النسخة الأصل (النسخة المعتمدة، IV, pl. 131; CD: بلغ قراءةً ومقابلةً
وتصحِّحاً على نسخة معتمدة): نموذج؛ النموذج الأصلي (LC, 26).

النسخة الدُّستور. انظر دُستور.

النسخة الفرع. انظر فرع.

النسخة المفككة. انظر مفكوك، مُفكَّك.

النسخة الملققة. انظر ملفق.

النسخة (الكتب، المخطوطات) السَّفَرِية: "كتاب الجيب" (مخطوطة صغيرة
الحجم أُعدَّت للمسافرين) (TC, 26).

النسخة الخزائية: نسخة مكتبة سابقة (MID, III, 82).

النسخة الأم: النسخة الأصل؛ الدستور (LC, 26).

النسخة الشبيحة = النسخة الأم (MMA, 314).

النسخة الواحدة (الفريدة): النسخة الوحيدة المتبقية، (*unicum*).

نِسَاخَة: مهنة الكتابة (ناسخ) (IN, 211) حرف نَسَاخَة الكتب).

استنساخ = استكتاب (LD, 80).

مستنسخ: الراعي (الشخص الذي تمَّ بتكليف الناسخ) (IMB, 72, no. 88).

.). ١٣٣: OM; DD, I, 390; ER, 230

نصب

نَصْبٌ: ١. خط مستقيم، جرّة؛ حرف الألف (R, 239) المذكُورُ النَّصْبُ، وكالنَّصْبِينِ؛ ٢٤٠، ٢٤١، ٢٤٩، ٢٦٩: اللام نصب، ثم باء الخط (٢). أداة تشبه المنقاش (HT, lin. 133, 137).

نَصْبَة: ألف مائل يستخدم بوصفه فتحة (SA, III, 161).

نِصَابٌ: ١. مقبض (SK, 103) نِصَاب السُّكِينِ؛ ٩٠: UK, 156; IB, 43, ٢. حافظة أوراق (أداة تستخدم لطفي الورق عند التغليف) (IA, 59). ٣. أيضاً نصاب الدلك: مصقلة (MB, 103; IA, 59).

مُتَصِّبٌ: صاعد، جرّة فوقية (UD, 11; LM, 49).
فالمتصِّبُ هو الذي يُسَامِتُ قامة الكاتب.

نصر

مُنْصَحة (= مُحِيط = خياط): إبرة (SFA, 167; LL, II, 2802).

نصف

نِصْفٌ: نصف الجزء (q.v.) في تقسيم القرآن (DI, 492).

نصل

تنصيل: تمديد الحروف (SA, HI, 140) وهو موقع المد المستحسن من الحروف المتصلة).

). (IK, 94; AI, 173; TD, I, 134, 136

منشَر، منشار، ج مناشير: ١. منشار (الصنع للوحات الخشبية) (TS, 11, 18; AG, 107; IA, 60 القصب) ٢. (= ميشار = معشار) (LL, I, 62).

مُشَرِّية: داعمة (FT, 395).

رق منشور. انظر رق.

نشف

نَشَافٌ: الورق النشاف (DM).

مُنْشَفَة: نشافة (TD, I, 136).

نشق

نَشْقٌ: إلغاء، مرادف: ضرب (MHD, 215; TAJ, XIII, 458).
رَبْقَة، أي عُقدة).

نشي

نشي: نشا القمح، لصق النشا (TS, 12, 13; ST, index, 21; IB, 50); MB, 106; IA, 60; SA, II, 480: النشا المُتَخَذَّلة من البر أو الكثيرة؛ عجينة النشا (مصنوع من النرة) (OM).

تشيشة: لصق (ST, index, 21).

منشأة: وعاء اللصق؛ المقصورة للصق (وعاء الكتابة) (SA, H, 480; AT,

ناظر الرَّبِيعَةُ: المُشَرِّفُ عَلَى عِدَّةٍ تُسْخَنُ مجلَّدةً مِنَ الْقُرْآنِ (LMA, 32-33)، وَمِنْهُ خادِمٌ.

فِيهِ نَظَرٌ: جَمْلَةٌ (مَرَادُهُ: فِيهِ تَأْمُلٌ) تَعْنِي الشُّكُّ، وَتُلْمِحُ بِأَدَبٍ إِلَى أَنَّ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَعْلُقُ بِهَا لَيْسَتْ صَحِيحَةٌ أَوْ خَاطِئَةً (LL, E, 2812) (انْظُرْ أَيْضًا AMT, 142)، وَيُشارُ إِلَيْهَا اختصارًا بِـ: ظَأْوَطَ (AH, 71; TSE, 227).

نظم

نَظْمٌ، تَنْظِيمٌ: ١. تَأْلِيفُ (فِي الشِّعْرِ أَوِ التَّرِيرِ) (AM, no. 170)؛ نَظْمُ الشِّعْرِ، وَمِنْهُ: شِعْرٌ ٢. نَاظِمُ الشِّعْرِ، وَيُشارُ إِلَيْهَا اختصارًا بِـ: نَظَأْوَطَ (FQ, 125).

نعل

الْعَيْنُ (غَيْنٌ) النَّعْلَيَةُ: الْعَيْنُ / الْغَيْنُ الْمُبْتَدَأُ الْمُعْقَبَةُ بِالصَّاعِدِ مِنْ حُرُوفٍ مُثَلِّهِ، كَالْأَلْفُ، وَالدَّالُ، وَاللَّامُ، أَوْ الْهَاءُ الْمُرْبُوطُ (q.v.) (LM, 61; UD, 16-17; SA, 107; TU, 82).

نفح

نَفْحٌ: نَقْشٌ (KJ, no. 3, 23)

نفذ

نَفْذٌ: تَخْرِيمٌ، تَخْرِيزٌ (MB, passim)

مِنْفَذٌ: خَرَامَةٌ، مَخْرَزٌ (SA, II, 481; IR, 230; AT, 133; MJ, 208; DD.I, 39 1)؛ لَخِيَاطَةُ الْمَلَازِمِ.

نضد

تَضْيِيدٌ: تَرْتِيبُ (النَّصِّ) (انْظُرْ الاقْتِبَاسَ فِي مَادَةٍ قَدْمٌ، انْظُرْ أَيْضًا LL, II, 11, 2807).

نطع

نَطَعٌ، نَطْعٌ: قَطْعَةٌ مِنَ الْجَلْدِ (LL, II, 3034).

نَطَاعٌ: مجلَّدٌ (3034, II, LL؛ انْظُرْ أَيْضًا الاقْتِبَاسَ فِي مَادَةٍ حَطٌّ).

نطق

نِيَنْطَقَةٌ، حِيَنْطَقَةٌ: عَنْصَرٌ زَحْفِيٌّ، عَلَى سَبِيلِ الْمَثَالِ: مِيدَالِيَّةٌ، وَلَوْحَةٌ، وَمَا شَابَهُ (فِي الزَّخْرَفَةِ وَتَصْمِيمِ غَلَافِ الْكِتَابِ) (ZM, 43).

نِطَاقَةٌ (= بَطَاقَةٌ): قَطْعَةٌ / قَصَاصَةٌ مِنْ وَرْقَةٍ (MMA, 316-317).

نظر

نَظَرٌ: نقطَةُ درسٍ وَقِرَاءَةٍ، بِيَانٍ (تُقَدَّمُ عَادَةً بِـ: نَظَرٌ فِي) (AH, 97; KF, I, 1/1, 243; CM, no. 14 1/1)؛ نَظَرٌ فِيهِ وَتَأْمُلٌ مَعَانِيَهُ، وَدُعَا لِمَالِكِهِ.

انْظُرْ: يُشارُ إِلَيْهَا اختصارًا بِـ: ظَ (تُسْتَخَدَمُ فِي الْهَامِشِ إِشَارَةً لِلأَشْيَاءِ الْجَدِيرَةِ بِالإِشَاعَةِ وَالْمَلَاحَظَةِ (not a bene) إِلَى جَوَارِ كَلِمَةِ قَفٌ، انْظُرْ توْقِيفٍ).

نَاظِرٌ، حِنْظَارٌ: ١. أَمِينٌ ٢. مدِيرُ الْوَقْفِ (SW, 2).

نَاظِرٌ: المُشَرِّفُ عَلَى عِدَّةٍ تُسْخَنُ مجلَّدةً مِنَ الْقُرْآنِ (SW, 2).

نقش

نقش، حـ نقـوش / نقـاشـة: ١. نقـشـ، حـفـرـ (عـلـىـ الحـجـرـ)، درـاسـةـ النقـوشـ (FT, UK, 156; TS, 29-32; MB, 400)، وـمـنـهـ: نـقـرـ ٢. تـزـيـنـ أوـ خـتـمـ (الـجـلـدـ) (TS, 29-32; MB, 400). ٣. نقـشـ عـلـىـ المـبـانـيـ، زـخـرـفـةـ (EI, VII, 931) ٤. نقـشـ، تنـقـيشـ = تـمـنـمـةـ (LL, II, 2840).

نقـشـ (آـرـامـيـةـ، سـرـيـانـيـةـ)، حـ نقـاشـ (= نقـشـ): حـبـ (KT/W, II, 568, n.5; RS, 6-7; CH, 231).

منـقـاشـ، حـ منـقـاشـ، منـاقـيشـ: ١. أـدـاـةـ المـجـلـدـ (UK, 156; MB, 105; IA, 105). ٢. مـلـقـاطـ (LL, II, 2840).

نقـاشـ: ١. نقـارـ (KM, IV, sifr 13, 5) ٢. رـسـامـ مـنـمـنـهـاتـ، مـصـمـمـ، مـزـخـرـفـ (PA, 141, 155, 159).

نقـاشـ خـانـةـ: مـحـترـفـ النقـشـ فـيـ الإـمـراـطـوـرـيـةـ العـثـمـانـيـةـ (مـعـمـلـ) (EI VII, 931) (932).

ناقـشـ: خطـاطـ (AW, 266).

تنـقـيشـ: كـتابـةـ، تـسـخـ (FK, III, 304): وـقـدـ وـقـعـ الفـرـاغـ مـنـ تنـقـيشـ هـذـاـ الكتابـ.

نقـصـ

نقـصـ، نقـصـانـ، نقـصـةـ، حـ نقـائـصـ: إـغـفـالـ؛ سـقطـ، خطـأـ فـيـ النـقلـ (TP, 58) (haplography).

نـفـرـ

يـوـمـ النـفـرـ: الـيـوـمـ الثـالـثـ عـشـرـ مـنـ ذـيـ الحـجـةـ (SK, 309).

نـفـطـ

نـفـطـ، (مـفـرـدـهاـ: نـفـطـةـ): جـيـوبـ الـهـوـاءـ، فـقـاعـاتـ (بـيـنـ الـبـطـانـةـ وـالـسـفـرـ) (NH, 392).

الـورـقـ النـفـطـيـ. انـظـرـ وـرـقـ.

نـقـحـ

تنـقـيـحـ، تـنـقـحـ: تـصـحـيـحـ، تـهـذـيـبـ (KF, n, 503): صـحـحـتـ وـتـنـقـحـتـ).

نـقـرـ

نـقـرـ: نقـشـ، حـفـرـ (عـلـىـ الحـجـرـ)، درـاسـةـ النقـوشـ (KM, IV, sifr 13, 5) (932). الكتابـ فـيـ الحـجـرـ).

نقـارـ: نقـاشـ (5) (KM, IV, sifr 13, 5).

منـقـارـ: خطـ دـقـيقـ يـشـبـهـ جـرـةـ، مرـادـفـ: تـروـيـسـ (LM, 54) (q.v.).

نقـصـ

نقـصـ، حـ نقـاسـ، نقـوسـ: حـبـ (KK, 49; SA, II, 469, 471; IK, 84; (KM, IV, sifr 13, 5).

(143; CH, 238)

نقل

نَقْلٌ: ١. انتقال، تراث؛ نموذج (FK, I, no. 729: قُوْيل رُؤْسَةُ الْمَرِيدِينِ مَعَ نَقْلِهِ فَصَحَّ) ٢. نَقْلًا عَنْ، اقتبس من؛ اقتطاف، اقتباس ٣. نَسْخَة، نَقْلٌ (MU, XII, 138: نَقْلُهُ مِنْ خَطْهُ؛ TE, 16; QM, 125) ٤. صُورَة طبقة الأصل (apograph)، صُورَة طبقة الأصل من عمل خطاط (DW, 68) ٥. ترجمة ٦. نَقْلٌ: تقليد (نَقْلَهُ = قَلَدَهُ، IF, 121)؛ نَسْخَة النَّمْوذج (CH, 240).

ناقل، ج نَقْلَةً: ١. نَاسْخٌ؛ خطاط (TE, 16; AW, 218) ٢. مُتَرَجِّمٌ ٣. نَاقِلٌ (أصل): نموذج (KUH, 149: وَكَانَ النَّاقِلُ صَحِيحَ النَّقْلِ، قَلِيلُ السَّقْطِ؛ FB, 386: سَقِيمُ النَّقْلِ، صِحَّةُ النَّقْلِ).

نمر

نُمْرَة، نِمْرَة: رقم، عدد، ويشار إليه اختصاراً بـ: ره (مثلاً في كثير من الأحيان بخطٍ أفعى لحرف الراء، وبحكلة في نهايته تمثل حرف الماء، وقد استُخدمت في حالات أخرى بوصفها علامةً مرجعية، إذ تُكتب أعلى الكلمة المتكررة في النص أكثر من مرة، ويتم ربطها بتوضيحات في الهاشم) (RA, 45; AM, 53, 62, 91) (ربما أيضاً يشار إليها اختصاراً بـ: نه (مع نون مهملة)، ومنه: الراء، والماء، في رحمة الله (AMT, 144-145).

تنمير: وَسْم (تقديم) بالأرقام، ترقيم.

نمـق

نَمْقٌ، تَنْمِيقٌ: أنيق، كتابة مزينة، نَسْخٌ (TE, 16; KK, 53; SK, 1 19:).

نقط

نَقْطٌ: ١. تشكيل (بالإعجام) (SA, III, 16: النَّقْط قد يكون بمعنى الشَّكْل؛ TE, 16-17; SA, III, 160; TE, 16-17 . (151; KH, 38).

تنقيط: إعجام الحروف (انظر أيضاً SA, III, 153: وأمّا الباء فإنها تُنقط من أسفل) أو تشكيلها (بما في ذلك علامات ضبط اللفظ) بنقاط ملونة (انظر أيضاً MFN, 19; SA, III, 160: اللون الأحمر لأحرُف العلة، والأصفر للهمزة، والأخضر لألفات الوصل؛ CH, 238-239).

نُقطة، ج نُقَاطٌ: ١. تشكيل الإعجام، نقطة (HI, 81: قال ابن مقلة: والنَّقْط صورتان؛ أحدهما شَكْلٌ مُربَعٌ، والآخر شَكْلٌ مُستديرٌ) ٢. أداة صغيرة، نقطة (وضع نقاط على الجلد) (TS, 12, 33; HT, 133, 137; MB, 105; IA, 59: نَقْطَةُ الْلَّوْزَةِ؛ 60, IA: نَقْطَةُ الْلَّوْزَةِ، نَقْطَةُ التَّذْهِيبِ، نَقْطَةُ كَبِيرَةٍ لِبَيْوتِ الْلَّوْزَةِ).

نَقَاطٌ، ج نَقَاطٌ / نُقَاطٌ: ١. ضابط، مدقق إملائي (LT, 368) ٢. نُقَاطٌ: خبير في وضع علامات التشكيل في القرآن (انظر أيضاً 166, LI؛ ضابط التُّطْقَ (انظر أيضاً 239-238). (CH, 238-239).

النَّقْط بالنحو (بالعربية): التشكيل بالنقاط الملونة (KT/B, 158; MFN, 23: والنَّقْطُ شَيْءٌ وَاحِدٌ؛ MFN, 22: والنَّقْطُ شَيْءٌ وَاحِدٌ؛ CH, 238).

النَّقْط بالسُّواد: تشكيل الحروف بالنقط (CH, 238).

المصحف المنقوط: تشكيل مخطوطه القرآن بـنقط ملونة (MFN, 13; KT,

نَوَارَة: طوابع الرُّكْنِ (أصغر من تُرْنِجَة، تُسْتَخَدُمُ في زخرفة اللسان المغلَّف) (ST, index, 22; IB, 44).

المنَّورَة: لقب للمدينة [النبوية].

مُنِيرُ: مرادف: مُفْتَحٌ، لها عين مفتوحة (ضد مطموس) (q.v.) (LM, 43).

نُورَة: عجينة تضم الرَّزْنِيْخَ والبَحِيرَ لإِزَالَةِ الشَّعْرِ (تُسْتَخَدُمُ في صناعة الرَّقِّ) (IC, 36).

مُنَورٌ (= مُنِيرٌ = مُفْتَحٌ = مُفَتَّحٌ): حرف بُعْقَدَةٍ مفتوحة.

العين (غين) **المنَّورَة** (= المحققَة = المفتوحة): العين / الغين المبتدأة والمتوسطة
بُعْقَدَةٍ مفتوحة، وهي ضد المطموسة (SA, III, 76, 77).



نول

مُناوِلَة، إِجَازَةُ الْمُنَاوِلَةِ: ملاحظة التَّصْرِيفِ أو بَيَانِ (السَّيَاحِ لانتِقالِ الْعِلْمِ مِنْ خَلَالِ تَسْلِيمِ نسخةِ الشَّيْخِ لِلطالبِ) (MF, 86-87; KF, II, 498-450; EI, III, 27) (انظر أيضًا TJ, 232): هي أن يعطيَ كتابَ سَيَاحَهِ يَبْدِيهِ، ويقولُ: أَجَزَّتُ لَكَ أَنْ تَرَوِيَ عَنِّي هَذَا الْكِتَابُ، وَلَا يَكْفِي مُجَرَّدُ إِعْطَاءِ الْكِتَابِ).

نون

نُونُ، جَ أَنْوَانُ، نِيَّانُ: محيرة (SK, 106; KD, II, 700; IK, 82); ويُقالُ هي الدَّوَاهُ وَالنُّونُ وَالرَّقِيمُ).

عَلَامَةُ التَّنْوينِ: ظهرت علامات التنوين في مخطوطات القرآن الكريم منذ وقت

نُسْنُ الْكِتَابَةِ: تَمْقُهُ (WR, 87); كتاب أنيق (نص) (DM).

نَامِقُ، مُنَمِّقُ: خطاط (AC, 45; NI, 180): أَذَنْتُ لِنَامِقٍ هَذِهِ الْقِطْعَةَ الْمُرْغُوبَةِ (TE, 16).

نَامِقَةُ: قطعة (من فن الخط)؛ خطاط، كتاب في فن الخط (NI, 181; AW, 237).

نَمِيقَ (نَمِيقَةُ): خطاط، كتاب في فن الخط (IF, 84).

نمل

نَمِيلُ: كتابة مدبجة، نسخ (KH, 38).

نَمِنْ

نَمِنَّةُ: ١. أنيقة، كتابة مزيَّنة، نسخ مزوَّق (SK, 119; AA, 105). ٢. كتابة مدبجة (KM, IV, sifr 13, 5): نَمِنَّتُ الْكِتَابَ: قَرَمَطْتُهُ.

نَمِنَّةُ: لوحة مزوَّقة (زخرفية)، رسمٌ زخرفي (KF, II, 369, n.1).

نهر

ساعة النَّهَارِ. انظر سوع.

نور

نَوَارُ، جَ نَوَافِيرُ: تصميم الأزهار، أرابيسك (على أغلفة الكتب) (LC, 26; IB, 69).

مبكر، وتم ترميزها بنقطتين حمراوين (المختلف الاستعمالات انظر; MFN, 57-72; SA, III, 161-162).

نمى

انتهاء: ختام، نهاية، تستخدم علامة لانتهاء فقرة أو تقسيم نصي، ويشار إليها اختصاراً بـ: هي / هـ / اهـ، (لـ: انتهاء) (MW, 110; Cl, I, xiii; Cl, II, xi; SL, II, 87; GA, 285).

انتهاء، ج انتهاءات: بيان الترتيب و/أو إجازة (يبدأ بكلمة: أنتهاء) (IH, 7, 15: فكتب له إنتهاء في آخر كتاب الزكاة منه).

نيل

نيل، نيلة، نيلج، نيلنج: نيلي، صبغ أزرق، بنفسجي (يستخدم في صناعة الحبر) (TTM, 216-217).

هـ

هاء: الحرف السادس والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية: ٥)؛ ولزيد من الوضوح، وكذلك لتمييزه عن التاء المربوطة، خاصة عندما يكون متطرفاً أو مفرداً، فإنه يحمل بنتقطة فوقية صغيرة في شكله الأولى هـ (DP; IC, 2210).

هاء المشقوقة. انظر شق.

هاء المخطوفة. انظر خطف.

هاء المربوطة. انظر ربط.

هاء المدورّة. انظر دور.

هاء المدعّمة. انظر دغم.

هاء المحدوّدة. انظر حدب.

هاء المخفاة. انظر خفي.

هاء الملوّزة. انظر لوز.

هاء المقصّطة. انظر قسطل.

هاء المربيّعة. انظر رباع.

هاء المسلسلة. انظر سلسل.

هاء الرّذف (هاء المردوفة). انظر رذف.

اهاء الصحيحة. انظر صح.

هاء التأنيث. انظر أنث.

هجو

(حروف) الهجاء، التهيجية: الألفبائية العربية. كانت الواو في ترتيب هذه الألفبائية -منذ وقت مبكر- تسبق الهاء (AAA, 59-62) وقد حفظ على هذا الترتيب في الفارسية والتركية العثمانية. أما ترتيب الحروف في الغرب الإسلامي (المغرب العربي) فهو: الألف، الباء، التاء، الجيم، الخاء، الدال، الذال، الراء، الزاي، الطاء، الكاف، اللام، الميم، النون، الصاد، الضاد، العين، الغين، الفاء، القاف، السين، الشين، الواو، الياء (انظر على سبيل المثال: UTI, 1, 28-219).

هدا

الألف الماءة. انظر مد.

هدب

أهداب (هُدب، هُدب): حروف مثل الراء والزاي (TU, 36) عزاقات (انظر أيضاً TST, 23-25) ما يخرج تحت السطر من دائرة، أي النون، والعين، والغين، والجيم، والياء، وما شابهها).

هدهد

هدهد، ح هداهد: (انظر تبخر).

هدي

إهداء: إهداء كتاب (FN, 17; MU, XIII, 98): كتبت على ظهر جزء أهديته إلى صديقي لي؛ IT.

هذب

تدھیب: ١. تصحيح، تنقیح (DM) ٢. اختصار، تلخيص (EA, 1, 23).

مهذب: ١. مؤلف، جامع (SS, 69, 72, 73) ٢. ملخص، شارح.

هروفة

هروفة: خرقـة (حشوة مصنوعة من الصوف لاستخدامها في المحبرة) (MAD, 132; IK, 84).

هل

استهلال: بداية، افتتاح النص (DM).

براعة الاستهلال (= حُسن الابداء): "افتتاح بارع" ... "المقدمة التي تتضمن إشارة إلى الموضوع الرئيس للكتاب" (EI, III, 1006; TJ, 49): هي كون ابتداء الكلام مناسباً للمقصود، وهي تقع في ديباجة الكتب كثيراً، هي أن يشير المصنف في ابتداء تأليفه قبل الشروع في المسائل عبارة تدل على المرتب عليه إجمالاً.

الورق الملاطي. انظر ورق.

تمهيل: ١. هَيْلَةً أيضاً: الصيغة العقائدية: لا إله إلا الله، I, (AD, 181; MG, 1, MB, 109; IA, 61). ٢. مستدير (ظهر الكتاب)، قفا (TJ, X, 108).

الكعب المهلل. انظر كعب.

مُهَلَّ، مُسْتَهَلٌ: أول ليلة من الشّهر، على سبيل المثال: في مُهَلَّ (مُسْتَهَلٌ) شرح
كذا (SA, VI, 244).

هلياج

هَلِيلَجُ، إَهْلِيلَجُ: شجرة البرقوق (*myrobalan*) (تستخدم حمض التانين في صناعة الحبر، بدلاً من غال الجوز) (TTM, 115; MJ, 194-195). حبر الهلياج (212).

هم

مَهَتمٌ: الراعي (الشخص الذي له عنابة بالخطوط) (IC, 321).
مَهَمَّةٌ = مَبْحَثٌ = مَطْلَبٌ (q.v.).

همز

عَلَامَةُ الْهَمْزَةِ: تمثل علامة ضبط اللفظ، والمشار إليها في المخطوطات - منذ وقت مبكر - ب نقطة ملوّنة باللون الأخضر أو الأحمر أو الأصفر (MFN, 8, 91, 223; IC, 223; SA, III, 163; 95). واستعملت العين بدون سليل (بلا عراقة) - قديماً وحديثاً - رمزاً للاختصار، عـ (SA, III, 163).

همزة الوصل. انظر وصل.

همش

هَامِشٌ، ج هَوَامِشٌ: ١. حاشية (DF, III, 180, 190, 210). ٢. ملاحظة

هامشية، تحشية، ويشار إليها اختصاراً بـ هـ (LC, 24; MI, 185) (انظر أيضاً (RT, 72).

هَامِشَة: (BA, III, 371): يُقال أَجَابَهُ فِي هَامِشَةِ كِتَابِهِ، إِذَا كَتَبَ بَيْنَ السَّطْرَيْنِ).

تهميشه: ١. تعليق، حاشية (TT, 193, 193: هَمَشَ الْكِتَابَ عَلَقَ عَلَى هَامِشِهِ) ٢. ملاحظة هامشية، تعليق (AK, 352).

مُهَمَّشٌ: مُخْشَى، مشروح (TW, 102): سَفْرٌ مُهَمَّشٌ بِتَعْلِيقٍ مُهِمَّةٍ.

همل

إِهْمَالٌ, عَلَامَةُ الإِهْمَالِ: علامة تميز للحروف المهملة ونظيراتها (انظر لمختلف الاستخدامات 244). (TP, 57; GL, 4; IR, 244).

الحُرُوفُ الْمُهَمَّلَةُ، الْمُهَمَّلَاتُ: حروف دون نقط، حروف مهملة (TP, 57; MH, 90).

هوم

هَامَةٌ: رأس (الحرف)، مرادف: رأس (على سبيل المثال. SA, III, 60): هامة الألف).

على الوجه: تُسْخَن، تُسْخَن كاملاً؛ إعداد نسخة كاملة (من مخطوط أو مجموع).
(SL, Q, 31, 43-45).

وجه الهر: يمثله حرف الهاء في شكله المستدير (في مقابل شكل "اللوز" الملوّزة) حلقة مزدوجة (هـ) (SA, III, 9 1-92) انظر الهاء المشقوقة (مادة: شق).

وجه الكتاب: الغلاف الأعلى (AG, 109).

وجه الجزء: طليعة الكُراس / الملزمة (انظر الاقتباس في مادة: ظهر).

الوجه الأول (الوجهة الأولى): الصفحة اليمنى (من الورقة) (LC, 29; MK, 82).

الوجه الثاني (الوجهة الثانية): الصفحة اليسرى (من الورقة) (LC, 29; MK, 82).

وجه القلم: الجانب الداخلي للسِّن (KU, 154؛ وجْهُهُ باطن سنّي؛ SA, H, 464؛ MJ, 218).

وجه الورقة. انظر ورقة.

وحش

وحشى. انظر سن.

وحى

وَحْيٌ: كتابة؛ قطعة من كتابة (شكل غير محدد) (IK, 95)؛ ويقال للكتاب أيضاً: مَوَذَّةٌ وَمَجْلَةٌ وَوَحْيٌ؛ KM, IV, sifr 13, 5؛ KK, 53.

و

واو: الحرف السابع والعشرون في الألفبائية (أو السادسة والعشرون، إذا وُضِعَت الهاء بعد الواو) (القيمة العددية ٦) لأسماء مختلفة لتحليل الواو انظر MFN, 253.

الواو البتراء. انظر بتر.

الواو المسوطة. انظر بسط.

وجز

إيجاز، موجز: اختصار، ملخص (DM).

وجه

وجه(ة): ١. الجزء الأعلى (لوثيقة أو كتاب) (TS, 25) ٢. الغلاف العُلوي (TS, 25, 31) ٣. الصفحة اليمنى (لوثيقة أو صحفة) ٤. صحفة (MU, IV, 182) مجلدة ضخمة تحتوي على عشرين كُراسة، في كل وجه عشرون سطراً؛ DF, 239, 283 (CC, 204) في سبع قوائم، وجهة واحدة) ٥. النسخة الأصل / النموذج (نسخة مصَحَّحة مُغَيَّبة عن وجهها - كتاب محرَّف ومغيَّر عن النموذج).

وجه: الجهة اليسرى العلوية لحروف مثل: الألف والرَّاء (SA, III, 59, 68) وضدَّه: قفا (q.v.).

(FT, 394) ٢. كرتون (107; WS, 104).

الورق المَجَزُّع (النَّفْطِيُّ أو ورق الأَبْرُو): ورق معَرَّق (DM; MM, 161).

الورق المَطَرَّح: ورق بقوالب لطبع العلامة المائية عليها (HN, 380).

الورق المَوَرَّد (الورق العُودِي): ورق وردي - أحمر (FW, 56).

الورقة الوسْطِي: ورقة المتَصَف (من الكراس) (ST, index, 22; MP, 65).

ورَاق، مُورَق: ١. صانع الورق، باائع الأقلام وأدوات الكتابة (قرطاسي)، بايع الكتب (صاحب الكتب)؛ ناسخ محترف، كاتب (SL, II, 16; IK, 66)؛ فكَاتِبُ الخطّ هو الوراق والمحرر؛ مجلد (QS, n, 495) ٢. مهنة مرتبطة بالرَّاق (ربما صُنِعَّا وَيَعْنَى، بالإضافة إلى النَّسْخ)؛ ناسخ القرآن الكريم (الذِي كُتِبَ على الرَّاق) (CH, 231-232)؛ متجر الورق أو بايعه؛ (انظر أيضاً EI, XI, 150-151).

(الخط) الورّاقِي. انظر محقق.

 اللام ألف الورّاقِية: اللام ألف المكتوبة (خط اليد) (انظر أيضاً TU, 90; JM, 15; MKH, 28, 94; HS, 32).

ورَاقَة: ١. مهنة الوراق ٢. ثقافة الكتاب المكتوب بخط اليد.

ورَاقَة: ١. مصنع الورق (MA, IV, 81, 82; WS, 94).

توريق: ١. تَسْنِخ، نَقْل (WS, 9, 14; KF, I, 148) ٢. تهبيء ورق الكتابة (في مقابل ترقيم الصفحات) ٣. زخرفة نباتية (منحنية الأضلاع)، تصميم الورق في شكل زخرفة الأرابيسك (ST, index, 22; IB, 69; FI, 88; LC, 28; JL).

(93; WR, 87; EI, I, 558-561).

توريق الشَّفْع: نوع من التوريق / ترقيم الصفحات، ويكون فقط في الأوراق الفردية / الصفحات اليمنى منها (MAM, 74).

وسم

سِمَة (= عُلُوان) عنوان كتاب (LL, II, 3053).

مَيْسَم، ج مَيَّاسِم: أداة، ختم (AB, 135).

مَوْسِم، ج مواسم: وليمة، مهرجان. للتاريخ بالأعياد انظر تاريخ.

موسوم بـ: المعْنُون (CI, II, 10).

وشح

وشح: تزيين، زخرفة (أغلفة الكتب بالطوابع والأختام) (ST, index, 22; MP, 65).

وشر

وُشَارَة. انظر نُشَارَة.

وشم

وشم: ١. كتابة، رسم (AD, 186) ٢. إعجم (الحرف) (IK, 93). توسيم أيضاً: تزيين، ختم (الجلد) (HT, lin. 125, 164).

مَوْسِم، ج مَوَاصِم: قالب (تم إنشاؤه بالأدوات)؛ طابع (HT, lin. 126).

مقلوبة) أو النقطة الخضراء أو الزرقاء (*MFN*, 86). في النظام الحديث يمثلها الشكل الأول لحرف الصاد (اختصار صلة: ص) (III, 84-89; *SA*, 166).

علامة الاتصال: الشكل الأول لحرف الصاد: ص، ومن ثم تُعرف بـ: (صاد الاتصال) المستخدمة في الإسناد والربط (مع عدم الخلط بـ: ضبة، *q.v.*) (RT, 69; *MI*, 50).

ألف الوصل (= همزة الوصل) (*GL*, 1, 21).

وضع

(قلم) الواضح. انظر متن.

وضع

وضع، ج أوضاع: تأليف، ترتيب (النص) (*MU*, VI, 62; *KF*, I, 222).
حسن الوضع ورعاية المرسوم.

واضع: جامع، مؤلف (*DF*, IV, 376).

وطأ

توطئة: مقدمة، فاتحة، مطلع (*DM*).

وعد

ميعاد، موعد، ج مواعيد: ترتيب الدورة (*TP*, 56; *TM*, 192). فإن كان ذلك في سياق الحديث كتب: بلغَ في الميعاد الأول أو الثاني؛ *AI*, 39, 41.

oshi

وشي، توشية: زخرفة متعددة الألوان (*TE*, 18; *UK*, 147). التوشية: النَّفَشُ والزَّخرفة).

وصل

وصل، وصل، وصل، ج أوصال، وصلات: ١. خط مستقيم (مرسوم بحسب المسطرة) (*SD*, H, 812; *SA*, VI, 195): فقطعُ البغدادي يُترك فيه سترة أوصال بياضاً، وتكتب البسملة في أول السابع) ٢. ربط (ورقتين بلصق طرف إحداهما بالأخرى) (*MB*, 1 10) (*AJ*, 144) (*kollesis*) ٣. قطعة، ورقة (من رق أو ورق تشكل جزءاً لا يتجزأ من لفافة، درج)، لصق (*kollema*) (*WS*, 10, 88, 90).

وصلة: ١. أيضاً واصلة: تعقيبة (*NM*, 683; *HB*,) (*vox reclamans*). ٢. سكين (يُستخدم من قبل الوصال) (*AD*, 187; *NZ*, 65).

وصل: مزيّن المخطوطة (الذي يقطع هوامش الأوراق، ويستبدل بها أوراقاً ملوّنة، ويرسم خطوطاً لتنظيم الفواصل) (*AD*, 187; *PA*, 161). *AD*: شخص ضالع في إصلاح وتحجيم الهوامش).

صلّة: لوح تحمل، أداة نقل (تُستخدم في الدمج) (*TS*, 12, 31-32), ومنه: طويل.

علامة الصّلة في ألفات الوصل: يُمزّ إليها في المخطوطات - منذ وقت مبكر - بالجرّة الحمراء على رأس الأنف، أو ذيله (إذا كان بكسرة) أو متتصفه (إذا كان بضمّة) (*SA*, III, 166). هناك استعارات أخرى تشمل الدال المعكوسة (دال

توقيع: ١. كتابة شيء في الأسفل، التقيد في الأسفل (SL, I, 10). ٢. مرسوم ملكي، قرار (EI, X, 392-393). ٣. شعار؛ توقيع المؤلف، إمضاء (EI, X, 392; LC, 28; KM, IV, sifr 13, 6)؛ التوقيع أن يلحق في الكتاب شيئاً بعد الفراغ منه؛ ٤. نقلت من خط المصنف، ووقع عليه بخطه هذا صحيح؛ ٥. تعليق، تحشية (توقيع / في العادة) (KF, II, no. 1393/5; AD, 189; KF, I, 124, 125). ٦. تصريح (AD, 189; LC, 28; AD, 189).

(قلم) التوقيع، التواقيع، التوقيعات: صورة مصغرّة من خط الثلث (يتميز باستعمال حُرّ لخطوطه الرَّفيعة) (AS, 146; JM, 43-46, 73, 77; LM, 47; EI, IV, 1, 124, 125- in Persia, 1125- in Turkey) والتوقيع يكتسب به التواقيع الكبار التي للأمراء والقضاة والأكابر؛ (TAJ, XI, 521).

التوقيع المطلق: الحجم الاعتيادي لخط التوقيع (SA, III, 100; AS, 146).

(قلم) التواقيع الرّاقعية: صورة مصغرّة من خط التوقيع (AS, 146; LM, 63). (69).

(قلم) التواقيع الثلثية: صورة مكبّرة من خط التوقيع (AS, 146; LM, 63).

مِيقَعَة (ميقة، DM) مشهد طويل (PB, I, 294; BL, 187): المسنّ الطويل.

وقف

وقف: ١. علامة وقف: علامة وقف أو اختصار (يكتب فوق السطر في النص القرآني، على سبيل المثال: م = لازم، ج = جائز) (KH, 38). ٢. وقف على، وقف ٣. قراءة، اطلاع (من: وقفت على = لقد قرأت)، وهي العبارة الافتتاحية المعتادة للاحظات القراءة والتقرير، تقرير (q.v.) (BL, 187).

وعي

وعاء، ح أوّعية: ١. علبة، صندوق (MS, 16, 19; ME, 575). ٢. حاوية (OM).

وَفْع

وَفْعَة: علبة المحبرة أو قلم المسح (PB, I, 279): غلاف ديفيت، قلم باك - كون) ٢. صمام القارورة (TAJ, XI, 521).

وَفْيَة: قلم المسح (انظر أيضاً MAD, 326; PB, I, 269): وَقِيَة؛ (DA, XI, 521, 524): إملاء وَقِيَة غير صحيح).

وقف

وَقْ، ح أوّفَق: ختم سحري (في شكل مربع) (DT, 69, 100, 108). (IK, 96): مِيقَعْ: طابع، ختم.

تَوْفِيق: مبدأ من مبادئ الكتابة الذي مفاده الحفاظ على الخطوط مستقيمة (الاستقامة في السطور) (RIK, 32-33; AHT, 28).

وَقْب

وَقْبَة. انظر جونة.

وَقْع

وَقِيَة. انظر وَفْيَة/ وَفْع.

(94; HS, 32)

وقى

ألف الوقاية (= الألف الفاصلة): ترجم حماية الواو التي قبلها من احتمال انفصالها عن الكلمة التي تنتمي إليها، نحو: نصروا (11, 1, GL).

وكت

وَكُتُب: حرف معجم (KM, IV, sifr 13, 6; وَكَتَ الْكِتَابَ وَكُتَّانَقَطَةً).

ولد

الكتاب المولّد: كتابة مزورّة (LL, II, 296).

وهم

وَهُم: غلطة، خطأ (IK, 95; AA, 122).

إيهام: إغفال (IK, 95; AA, 123).

وَقْفِيَّة، **توقيف** (KF, II, 473): شهادة الوقف أو بيانه؛ وصيحة (OS, 90; LC, 29; KF, II, 428-442).

وَقْفَة = سكون (KU/C, 57).

واقف: مانع (الوقف) (مثال: KF, II, 441).

موقوف: ١. جرّة ناقصة (مثال: الباء الموقوفة، انظر 38).

٢. الموقوف: وجوه الوقف (على سبيل المثال: عدد الأجزاء وعنوانين الكتب) (OS, 90).

الموقوف عليه: المستفيد أو المتتفع (من الوقف).

الموقوف له / هم: المستفيد (2, SW).

توقيف، ح توقيفات: ١. ملاحظة هامشية، رأس جانبي (مبوبق بكلمة قف (أيضاً: قف على) أو في شكل منمق، أو رمز يشير إلى معنى (logograph) يشبه حرفين مهملي النقط وهما: الباء والتاء. ويُلحظ أنه كان يستعمل على نطاق واسع في الخطوطات المغربية (LC, 28)، ومنه: تأمل ٢. خط أعلى السطر (TP, 55).

علامة الوقف: تكون علامة الوقف (في نص القرآن الكريم) في شكل رمز أو اختصار. نذكر هنا اختصاراً مثل: م: لازم أو منزع؛ ل: لازم؛ ط: مطلق؛ ح: جائز؛ ص أو ض: مرخص ضرورة، ضروري؛ ز: محوز لوجهه؛ ق: قيل عليه الوقف أو قد قيل؛ قف: يُوقف عليه؛ صل: قد يوصل؛ صل: الوصل أولى؛ مع: معانقة؛ س: سكت (EALL, I, 1-5; MUQ, 194-195; FA, 154).

الطاء (الظاء) المرؤّسة الموقوفة. انظر رأس.

اللام ألف المحقّقة الموقوفة: التي لم يكتمل (قطع) الفها (JM, 15; MKH,

ي

ياء: الحرف الثامن والعشرون في الألفبائية (القيمة العددية ١٠)؛ وينقطع أحياناً عمودياً أو مائلاً (IC, 220).

الياء المردوفة (= الياء الراجعة) انظر رد.

الياء المحققة. انظر حق.

الياء المثناة. انظر ثنى.

الياء الراجعة. انظر راجعة.

يبس

يابس: مستقيم الخطوط، وضدُّه رَطْب (حرف أو خط) (AS, 144).

الأقلام اليابسة: خطوط مستقيمة (مثلاً المحقق والريحان) (SA, III, 11; 95-96; SA, III, 58; UD, 19; AS, 144; LM, 45)، ومنه: مبسوط.

الخبر اليابس. انظر حبر.

المداد اليابس. انظر مذ.

يد

يد، حَأَيْد، أَيَادِيَد؛ يَد؛ تُستَخدَمُ في تعبيرات مثل: على يَدِي، في يَدِي، بِيَدِي، عَنْ يَدِي (تُسْبَحَت

لَا

لام ألف: غالباً ما يُعَدُّ هذا الحرف التاسع والعشرين في الألفبائية، وعادةً ما يكون قبل الياء (ليس له قيمة عددية) (GL, 1, 3).

اللام ألف المحققة الموقوفة. انظر وقف.

اللام ألف المحققة المسيلة. انظر سبل.

اللام ألف المخففة المرشوقة. انظر رشق.

اللام ألف المخففة المرسلة. انظر رسمل.

اللام ألف المحققة: وَصَلَ اللَّام بِالْأَلْفِ تَمْيِيزٌ بِحَلْقَةٍ فِي الْقَاعِدَةِ (SA, III, 11; 95-96; SA, III, 58)؛ وَاللَّام أَلْفٌ المحققة كُلُّهَا مُفْتَحَةٌ لَا يُجُوزُ فِيهَا الطَّمْسُ بِحَالٍ (AS, 146) انظر حق.

اللام ألف المخففة: تَمْيِيزُ اللَّام أَلْفِ بِوَصْلٍ سَفْحِ الْأَلْفِ بِأَقْصِي طَرْفِ الْلَّام عَلَى السَّطْرِ (SA, III, 96) انظر خف.

اللام ألف الوراقية: يَتَمْيِيزُ وَصَلَ اللَّام بِالْأَلْفِ بِقَاعِدَةِ ثَلَاثِيَّةِ الزُّوايَا (لا) واستُخْدِمَتْ فِي الْعَصْرِ الْمَلْوُكِيِّ عَلَى وَجْهِ الْحَصْرِ فِي أَسْرِ الْخَطُوطِ الْمُسْتَقِيمَةِ (محقق، مصاحب، ريحان، نسخ) (SA, III, 97)؛ وَلَا يَكُونُ هَذَا الشَّكْلُ إِلَّا فِي قَلْمَ النَّسْخِ وَمَا شَاكِلَهُ، وَفِي قَلْمِ الْمَحْقَقِ وَمَا شَابَهَهُ؛ (AS, 146; MJ, 236) انظر ورق.

* * *

من قِبَلِ يَدِ (OT, 42)، وَمِنْهُ يَمِينٌ وَخَطَّ.

يرع

يَرَاعُ (ة): قصب؛ قلم القصب (IK, 86; UA, 393; DM; KD, H, 701).
فَإِذَا لَمْ يَكُنْ مَبْرِيًّا فَهُوَ يَرَاعَةُ، وَالجَمْعُ يَرَاعٌ.

يمين

يَمِينٌ: الْيَدُ الْيَمْنِيُّ (عَلَى سَبِيلِ الْمَشَالِ). CM, no. 39: كتبَهُ مُؤَلِّفُهُ يَمِينُهُ
الدَّائِرَةِ).

مَيْمُونٌ (ة): وَاحِدَةٌ مِنَ الصَّفَاتِ التَّشَرِيفِيَّةِ (نَعْوَتُ). مِنْ كُلِّهَا مُثَلٌ: كِتَابٌ،
وَرْسَالَةٌ، وَنَسْخَةٌ، وَمَا شَابَهُ ذَلِكَ (CI. II, 65: النُّسْخَةُ الْمَبَارَكَةُ الْمَيْمُونَةُ).

يوم

يَوْمُ النَّحْرِ: الْعَاشِرُ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ (SK, 308).

يَوْمُ عَاشُورَاءِ: الْعَاشِرُ مِنْ مُحَرَّمٍ (SFA, 362; NA, I, 149).

يَوْمُ التَّرْوِيَّةِ: الثَّامِنُ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ (SFA, 362; NA, I, 148).

أَيَّامُ التَّشْرِيقِ (الْأَيَّامُ الْمَعْدُودَاتِ): الْأَيَّامُ الْثَلَاثَةُ التَّالِيَّةُ لِيَوْمِ التَّضْحِيَّةِ (الْعَاشِرُ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ) (SFA, 362; NA, I, 148).

الْأَيَّامُ الْمَعْلُومَاتِ: الْأَيَّامُ الْعَشَرُ مِنْ ذِي الْحِجَّةِ (SFA, 362; NA, I, 148).

* * *

المصادر والمراجع

من قبَل، بِيد) (OT, 42)، ومنه: يمين وخط.

يراع

يراع(ة): قصب؛ قلم القصب (IK, 86; UA, 393; DM; KD, H, 701).
فإذا لم يكن مبِراً فهو يَرَاعَة، والجمع يَرَاعَ).

يمين

يمين: اليد اليمنى (على سبيل المثال. CM, no.39: كتبه مؤلفه بيمينه الدَّائِرَة).

مِيمُون (ة): واحدة من الصفات التَّشَرِيفِيَّة (نحوت) من كلمات مثل: كتاب، ورسالة، ونسخة، وما شابه ذلك (CI. II, 65: النسخة المباركة الميمونة).

يوم

يوم النحر: العاشر من ذي الحجة (SK, 308).

يوم عاشوراء: العاشر من محرم (SFA, 362; NA, I, 149).

يوم التروية: الثامن من ذي الحجة (SFA, 362; NA, I, 148).

أيام التشريق (الأيام المعدودات): الأيام الثلاثة التالية ل يوم التضحية (العاشر من ذي الحجة) (SFA, 362; NA, I, 148).

الأيام المعلمات: الأيام العشر من ذي الحجة (SFA, 362; NA, I, 148).

* * *

المصادر والمراجع

المصادر والمراجع*

١) العربية**:

-A-

[AA] = محمد بن يحيى الصولي. أدب الكتاب، تحقيق: محمد بهجت الأثري.
بغداد/ القاهرة، ١٣٤١هـ.

[AB] = جوهانس بدرسون. الكتاب العربي منذ نشأته حتى عصر الطباعة، ترجمة حيلر
غيبة. دمشق، ١٩٨٩.

[AH] = عبد سليمان المشوخي. أنماط التوثيق في المخطوطات العربية في القرن التاسع
المجري. الرياض، ١٤١٤هـ / ١٩٩٤م.

[AI] = عبد الكريم بن محمد السمعاني. أدب الإملاء والاستملاء، تحقيق: ماكس
فيسيلر. بيروت، ١٩٨١.

[AJ] = محمد المنوي. "علامة الكتابة العربية في المخطوطات: النقط والشكل والإشارات
أخرى". المصادر العربية لتاريخ المغرب: الفترة المعاصرة ١٧٩٠-١٩٣٠، ٢: ٣٤٩-٣٦٠.
الرباط، ١٩٨٩.

[AL] = كتاب ألف ليلة وليلة، نشرة محسن مهدي. ليدن، ١٩٨٤.

[AR] = حسين علي محفوظ. "العلامات والرموز عند المؤلفين العرب قدماً وحديثاً".

(*) كانت في الأصل قائمة واحدة، وقد جرى فصلها إلى اثنين: إحداهما للغربية،
والآخر للأجنبية.

(**) رُتبَّت على وفق رموز المؤلف (بالحروف اللاتينية).

التراجم الشعبية، ١، ٤-٥ nos. [١٩٦٣-١٩٦٤]: ٢٢-٣٧ [٤٣٦-٤٥١].

[AT] = نضال عبد العلي أمين. "أدوات الكتابة وموادها في العصور الإسلامية". المورد،
١٥، ١٥٤ no (١٩٨٦): ١٣١-١٣٧.

-B-

[BA] = محمود شكري الألوسي البغدادي. بلوغ الأربع في معرفة أحوال العرب.
بيروت، دار الكتب العلمية، ١٩٨٩.

[BZ] = محمد بن أحمد بن إيسا. بدائع الزهور في وقائع الدهور، تحقيق: محمد مصطفى.
ويسبيدن، ١٩٦٠.

-D-

[DD] = عبد القادر بن محمد الأنباري الجزيли. الدرر الفرائد المنظمة في أخبار الحج
وطريق مكة المعظمة، تحقيق: حمد الجاسر. الرياض، دار اليهامة، ١٩٨٣م.

[DF] = محمد بن سيف الدين أيدمر. الدر الفريد والبيت القصيد. فرانكفورت،
١٩٨٩م.

[DH] = أحمد بن الرشيد بن الزير. كتاب الذخائر والتحف. الكويت، ١٩٨٤م.

[DS] = أحمد بن علي القلقشندي. ضوء الصبح المسفر، تحقيق: محمود سلام. القاهرة،
١٩٠٦م.

[DMA] = شعبان عبد العزيز خليفة. دائرة المعارف العربية في علوم الكتب والمكتبات
والعلوم. القاهرة، الدار المصرية اللبنانية، ١٩٩٨-٢٠٠١، ٥-٢٠٠١، ٥ أجزاء.

[DMM] = عبد الرحمن بن محمد ابن خلدون. الدر المصنون بتهذيب مقدمة ابن خلدون
ومعه المدخل إلى مقدمة ابن خلدون، تحقيق: ضياء الدين رجب شهاب الدين.
الشارقة، دار الفتح، ١٩٩٥.

-F-

[FA] = شادية الدسوقي عبد العزيز. فن التذهيب العثماني في المصاحف الأثرية. القاهرة،
دار القاهرة، ٢٠٠٢.

[FB] = أبو زكريا محمد الأزهري. فتح الباقي بشرح ألفية العراقي، تحقيق: حافظ ثناء الله

الزاهدي. بيروت، ١٩٩٩.

[FBB] = أحمد بن يحيى البلاذري. فتوح البلدان، تحقيق: م. ج دي جوج. ليدن، إنج. بريل، ١٩٦٨.

[FD] = إبراهيم إبراهيم مُرُوة. في المخطوطات العربية: قراءات تطبيقية. بيروت / دمشق، ١٩٩٧ م.

[FI] = م. س. ديموند. الفنون الإسلامية، ترجمة أحمد محمد عيسى. القاهرة، د.ت.

[FJ] = اعتهاد يوسف القصيري. فن التجليد عند المسلمين. بغداد، ١٩٧٩ م.

[FH] = محمد بن عبد الرحمن السخاوي. فتح المغيث بشرح ألفية الحديث للعرaci، تحقيق: رضوان جامع رضوان. الرياض، ١٩٩٩.

[FL] = عبد الرحيم بن الحسين العراقي. فتح المغيث بشرح ألفية الحديث، تحقيق: محمود ربيع. بيروت، ١٩٩٥.

[FM] = إبراهيم زاهدة. "فهرسة المخطوطات". المورد، ٥ (١٩٧٦ م): ١٦٤-١٦٨.

[FMA] = نظمي الجمعة. فهرس مخطوطات المكتبة الخالدية، القدس. لندن، مؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، ١٤٢٢/٢٠٠١.

[FN] = النديم. فهرست النديم. بيروت، دار المعرفة، ١٩٧٨ م (مصور من طبعة القاهرة ١٩٢٩ م).

[FQ] = عبد القادر أحمد عبد القادر. فهرسة المخطوطات: مشكلات وحلول وقواعد. عمان، مكتبة الدرر للنشر، ٢٠٠١.

[FQH] = أبو عييد القاسم بن سلام الهروي. فضائل القرآن، تحقيق: مروان عطية وأخرين. دمشق، دار ابن كثير ١٩٩٥.

[FQQ] = محمد بن أيوب بن الضريس. فضائل القرآن وما أنزل من القرآن بمكة وما أنزل بالمدينة، تحقيق: غزوة بدير. دمشق، دار الفكر، ١٩٨٧.

[FT] = أكتاي أشنك. فنون الترك وعائرهم، ترجمة أحمد محمد عيسى. إسطنبول، ١٩٨٧.

[FZ] = محمد عبد العزيز مرزوق. الفنون الزخرفية الإسلامية في العصر العثماني. القاهرة، ١٩٨٧ م.

[FWM] = ثروت عكاشه. فن واسطي من خلال مقامات الحريري: أثر إسلامي مصوّر. القاهرة، دار الشروق، ١٩٩٢.

-G-

[GH] = محمد بن عبد الرحمن السخاوي. الغاية في شرح المداية في علم الرواية، تحقيق: محمد سيد محمد الأمين. مدينة، مكتبة العلوم والحكم، ١٤٢٢/٢٠٠٢ ج.

-H-

[HI] = محمد مرتضى الزبيدي. "حكمة الإشراق إلى كتاب الأفاق". نوادر المخطوطات، تحقيق: عبد السلام هارون. القاهرة، ١٩٥٥-١٩٥٤: ٥٠-٩٩.

[HN] = عايدة إبراهيم نصیر. حركة نشر الكتب في مصر في القرن التاسع عشر. القاهرة، ١٩٩٤ م.

- I -

[ID] = جعفر بن علي الدمشقي. الإشارة إلى محسن التجارة، تحقيق: فهمي سعد. بيروت، ١٩٨٣ م.

[IF] = نصار محمد منصور. الإجازة في فن الخط العربي، عمان، ٢٠٠٠.

[IK] = عبد الله بن محمد بن السيد البطلئوسى. الاقتضاب في شرح أدب الكتاب. بيروت، ١٩٧٣ م.

[IM] = عياض بن موسى اليحصبي. الإمام إلى معرفة أصول الرواية وتقيد السباع، تحقيق: أحمد صقر. القاهرة / تونس، ١٣٨٩هـ / ١٩٧٠ م.

[IN] = أحمد بن مأمون البلغيثي. الابتهاج بنور السراج. القاهرة، ١٣١٩هـ.

[IP] = حسين بن علي محفوظ. "علم المخطوطات". المورد، ٥ (١٩٧٦ م): ١٤٤-١٤٥.

[IR] = شعبان بن محمد الأثيري القرشي. "العناية الربانية في الطريقة الشعبانية"، تحقيق:

- [KF] = أيمن فؤاد سيد. الكتاب العربي المخطوط وعلم المخطوطات. القاهرة، ١٩٩٧.
- [KG] = جعفر بن خضر الجناحي. كشف الغطاء. [طهران؟]، ١٣١٧هـ-[١٨٨٩] (طبعة حجرية).
- [KH] = محمد بن سعيد شريفى. خطوط المصاحف عند المشارقة والمغاربة من القرن الرابع إلى العاشر الهجري. الجزائر، ١٩٨٢.
- [KJJ] = أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ. كتاب الحيوان، تحقيق: عبد السلام محمد هارون. القاهرة، مطبعة مصطفى البابي الحلبي، ١٩٣٨-١٩٤٥ج.
- [KI] = زكي محمد حسن. "الكتاب قبل اختراع الطباعة". الكتاب، ط ٢ (١٩٤٦): ٩-١٨.
- [KJ] = عثمان الكعاك. "الخطاطة التونسية". مجلة المكتبة العربية (القاهرة)، ج ١، ع ١ (١٩٦٣): ٢٦-٤٨، ع ١، ١٩٦٤ (٣): ١٩-٣٣.
- [KK] = أبو القاسم عبد الله البغدادي. "كتاب الكتاب وصفة الدواة والقلم وتصريفها"، تحقيق: هلال ناجي. المورد، ج ٢، ع ٢ (١٩٧٣): ٤٣-٧٨.
- [KM] = علي بن إسماعيل بن سعيد. كتاب المخصص. القاهرة، ١٣١٦هـ-١٣٢١هـ.
- [KN] = عثمان بن سعيد الداني. المقنع في رسم مصاحف الأمصار، تحقيق: محمد صادق قمحاوى. القاهرة، ١٩٧٨.
- [KR] = سهام محمد المهدي. دراسات المخطوطات الإسلامية بين اعتبارات المادة والبشر: أعمال المؤتمر الثاني لمؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، نشرة: رشيد العناني. لندن، ١٩٩٧: ٧٧-٩١.
- [KRD] = أبو شامة عبد الرحمن بن إسماعيل المقدسي. كتاب الروضتين في أخبار الدولتين النورية والصلاحية، تحقيق: إبراهيم الزبيق. بيروت، مؤسسة الرسالة، ١٩٩٧.
- [KS] = يوسف الكتاني. "ختمات صحيح البخاري". دعوة الحق، ع ٢٤٠ (١٩٨٤): ٦١-٦٨.
- [KT/B] = عبد الله بن أبي داود سليمان السجستاني. كتاب المصاحف. بيروت، دار الكتب العلمية، ١٩٨٥.
- [KT/W] = عبد الله بن أبي داود سليمان السجستاني. كتاب المصاحف، تحقيق: محب هلال ناجي. المورد، ٨، ٢ (١٩٧٩م): ٢٢١-٢٨٤.
- [IS] = قاسم السامرائي. علم الاكتناف العربي. الرياض، مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، ٢٠٠١.
- [IT] = محمد مرادي. علم التعميم واستخراج المعنى عند العرب. دمشق، ١٩٨٧: -.
- [JA] = الخطيب البغدادي. "الجامع لأخلاق السراوي وآداب السامع". الرياض، ١٩٨٣م.
- [JL] = عبد اللطيف إبراهيم. جلدة المصحف بدار الكتب المصرية". مجلة كلية الآداب (القاهرة)، ٢٠، ١ (١٩٥٨): ٨١-١٠٦.
- [JM] = محمد بن الحسن الطبيبي. جامع حasan كتابة الكتاب، تحقيق صلاح الدين المنجد. بيروت، ١٩٦٢م.
- [JN] = جمال الدين المظفر الحلي. الجوهر النضيد في شرح منطق التجريد. قم، ١٣٦٣هـ [١٩٨٤م].
- K -
- [KA] = سهيلة ياسين الجبوري. الخط العربي وتطوره في العصور العباسية. بغداد، ١٩٦٢م.
- [KAM] = محمد بن ميمون المراكشي (القرن السابع الهجري). "كتاب الأزهار في عمل الأخبار" ، تقديم: إبراهيم شبح. مجلة تاريخ العلوم العربية الإسلامية، ١٤ (٢٠٠١): ٤١-١٣٣.
- [KB] = أحمد بن الحاج العياشي سكيرج. كشف الحجاب عن تلاقي مع الشيخ التيجاني من الأصحاب. ١٩٦١م.
- [KC] = محمد المنوفي. "الخزانة المغربية في عصر السلطان الحسن الأول". المناهل، ع ٣٨ (١٩٨٩): ٧-١٠٣.
- [KD] = أبو هلال العسكري. "كتاب التلخيص في معرفة أسماء الأشياء" ، تحقيق: عزت حسن. دمشق، ١٩٦٩.

- الدين عبد السبحان واعز. الدوحة (قطر)، وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية، ١٤١٥/١٩٩٥.
- [KU] = عبد الله بن جعفر بن درستويه. كتاب الكتاب، تحقيق: إبراهيم السامرائي وعبد الحسين الفتلي. الكويت، ١٩٧٧.
- [KU/C] = ابن درستويه. كتاب الكتاب، تحقيق: لويس شيخو، ط٢. بيروت، ١٩٢٧.
- [KUH] = الحسين بن عبد الله الطبي. الخلاصة في أصول الحديث، تحقيق: صبحي السامرائي. بغداد، مطبعة الإرشاد، ١٩٧١.
- [KZ] = أسد بن موسى. كتاب الزهد، تحقيق: رئف جورج خوري. ويسبيدن، ١٩٧٦.
- [KZH] = حاجي خليفة (كاتب جلبي). كشف الظنون عن أسماء الكتب والفنون، تحقيق: محمد شرف الدين يالتقايا ورفعت بيلكة الكلسي. إسطنبول، ١٩٤١-١٩٤٣.

- L -

- [LA] = لغة العرب. بغداد، ١٩١١-١٩٣١.
- [LM] = حسين بن ياسين بن محمد الكاتب. لحة المخطوط في صناعة الخط الصَّلِيف، تحقيق: هيا محمد الدوسرى. الكويت، ١٩٩٢.
- [LT] = محمد المنوفي. "لحة عن تاريخ الخط العربي في الغرب الإسلامي إلى القرن ١٩". "المصادر العربية لتاريخ المغرب: الفترة المعاصرة ١٧٩٠-١٩٣٠". الرباط، ١٩٨٩: ٣٦١-٣٨٢.
- [LW] = أحمد بن الحسن بن عرضون الزجالي. كتاب اللائق لعلم الوثائق. تطوان، المطبعة المهدية، ١٩٣٦.

- M -

- [MA] = محمد بن محمد بن الحاج العبدري الفاسي. المدخل. القاهرة، ١٩٢٩.
- [MAA] = أحمد بن مصطفى الليابيدي. معجم أسماء الأشياء المسمى اللطائف في اللغة، تحقيق: أحمد عبد التواب عوض. القاهرة، دار الفضيلة، [١٩٩٧].
- [MAD] = نايف النوايسة. معجم أسماء الأدوات واللوازم في التراث العربي. عمان،

- وزارة الثقافة، ٢٠٠٠.
- [MAM] = عابد سليمان المشوخي. المخطوطات العربية: مشكلات وحلول. الرياض، مكتبة الملك عبد العزيز، ٢٠٠١.
- [MB] = الملك المظفر يوسف بن عمر الغساني. المخترع في فنون من الصُّنْع، تحقيق محمد عيسى صالحية. الكويت، ١٩٨٩.
- [MBA] = محمد طاهر الفتني. مجمع بحار الأنوار في غرائب التنزيل ولطائف الأخبار، تحقيق: حبيب الرحمن الأعظمي. القاهرة، دار الكتاب الإسلامي، ١٩٩٣. ج. ٥.
- [MBK] = علي بن خلف الكاتب. مواد البيان. فرانكفورت، ١٩٨٦ (طبعة طبق الأصل، ٣٩).
- [MC] = ناجي زين الدين. مصور الخط العربي. بيروت، ١٩٨٠.
- [MD] = محمد عبد العزيز مرزوق. المصحف الشريف: دراسة فنية. مجلة المجمع العلمي العراقي، ج٢٠، (١٩٧٠): ٨٨-١٣٧.
- [MF] = الحسن بن عبد الرحيم الرامهوري. المحدث الفاصل بين الراوي والواعي، تحقيق: محمد عجاج الخطيب. بيروت، ١٩٧١/١٣٩١.
- [MFN] = أبو عمرو عثمان بن سعيد الداني. المحكم في نقط المصاحف، تحقيق: عزة حسن، دمشق، دار الفكر، ١٩٨٦.
- [MG] = جلال الدين عبد الرحمن السيوطي. المزهر في علوم اللغة وأنواعها، تحقيق: محمد أحمد جاد المولى. القاهرة، د.ت.
- [MH] = عثمان ابن الصلاح الشهري. مقدمة ابن الصلاح في علوم الحديث. دمشق، ١٩٧٢.
- [MHA] = أدما طَرَيْه. معجم الهمزة: عربي-عربي. بيروت، مكتبة لبنان، ٢٠٠٠.
- [MHD] = عبد الله المامقاني. مقاييس المداية في علم الدرایة، تحقيق: محمد رضا المامقاني. قُم، ١٩٩١.
- [MHM] = خير الدين الأسدي. موسوعة حلب المقارنة. حلب، جامعة حلب، ١٩٨١-١٩٨٨.
- [MI] = محمد رضا المامقاني. معجم الرموز والإشارات. بيروت، ١٩٩٢.

[MID] = أحمد بن علي المقرizi. المواعظ والاعتبار في ذكر الخطوط والآثار، تحقيق: أيمان فؤاد سيد. لندن، مؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، ٢٠٠٢.

[MJ] = محمد بن أحمد الزفتاوي. "منهج الإصابة في معرفة الخطوط وآلات الكتابة"، تحقيق: هلال ناجي. المورد، مج ١٥، ع ٤ (١٩٨٦): ١٨٥-٢٤٨.

[ML] = عبد الرحيم بن علي بن شيث القرشي. معالم الكتابة ومقانع الإصابة. بيروت، ١٩١٣.

[MLF] = أحمد بن فارس القزويني. بجمل اللغة، تحقيق: هادي حسن حودي. الكويت، معهد الخطوطات العربية، ١٩٨٥، ج ٥.

[MM] = عبد الباسط العلموي. المعيد في أدب المفيد والمستفيد. دمشق، ١٣٤٩ [١٩٣٠].

[MMA] = أحمد شوقي بنين ومصطفى طوي. معجم مصطلحات الخطوط العربي: قاموس كوديكولوجي. طبعة ثانية. مراكش، المطبعة والوراقة الوطنية، ٢٠٠٤.

[MMF] = مريم محمد صالح الظفيري. مصطلحات المذاهب الفقهية وأسرار الفقه المرموز في الأعلام والكتب والأراء والترجيحات. بيروت، دار ابن حزم، ٢٠٠٢.

[MN] = عفيف البهنسى. معجم مصطلحات الخط العربي والخطاطين. بيروت، ١٩٩٥.

[MQ] = أحمد رزق مصطفى السواحلى. "من قضايا الحرف العربي: التصحيف والتحريف". عالم الكتب، ع ٦، ج ٦ (١٩٩٣): ٦٤١-٦٤٩.

[MR] = بدر الدين محمد بن جماعة الكنانى. النهل الرواى في مختصر علوم الحديث النبوى، تحقيق: محى الدين عبد الرحمن رمضان. دمشق، ١٩٨٦.

[MS] = محمد المنوى. "تاريخ المصحف الشريف بال المغرب". مجلة معهد الخطوطات العربية، ع ١٥، ج ١، (١٩٦٩): ٣-٤٧.

[MT] = آدم جاسك. "خطوطات طيبة عربية في مكتبة الدراسات الشرقية الإفريقية"، ترجمة عدنان جواد الطممة. المورد، ع ١٨، ج ٢ (١٩٨٩): ٢٠١-٢٠٣.

[MU] = ياقوت بن عبد الله الحموي. معجم الأدباء. القاهرة، ١٩٣٦-١٩٣٨.

[MUQ] = إبراهيم محمد الجرمي. معجم علوم القرآن: علوم القرآن، التفسير، التجويد،

القراءات. دمشق، دار القلم؛ بيروت، الدار الشامية، ٢٠٠١.

[MW] = إبراهيم السامرائي. "المختصرات والرموز في التراث العربي". مجلة مجمع اللغة العربية الأردني، ٣٢ (١٩٨٧): ١٠٥-١١٤.

- N -

[NA] = أحمد بن عبد الوهاب النويري. نهاية الأرب في فنون الأدب. القاهرة، ١٩٤٢/١٣٤٢.

[NH] = إبراهيم شبور. "نحو معجم تاريخي لمصطلح ونوصوص فنون صناعة الخطوط العربي". صيانة وحفظ المخطوطات الإسلامية: أعمال المؤتمر الثالث لمؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، ١٨-١٩ نوفمبر ١٩٩٥، ١٤١٨/١٩٩٨: ٣٤١-٣٩٣.

[NI] = عباس العزاوى. "نوصوص في إجازات الخطاطين". المورد، ج ١، ع ٤-٣ (٤-٧٢): ١٨٦-١٨٧ [١٩٧١].

[NM] = عبد العزيز الصاوري. "ندوة: الخطوط العربية وعلم الخطوط العربي". عالم الكتب، ع ١٣، ج ٢ (١٩٩٢): ٦٧٩-٦٨٣.

[NN] = أحمد بن علي بن حجر العسقلاني. كتاب نزهة النظر في شرح نخبة الفكر في مصطلح أهل الآخر، تحقيق: عبد الكريم الفقيسي. القاهرة، الدار الثقافية للنشر، ١٩٩٨.

[NT] = أحمد بن محمد المقرى. نفح الطيب من غصن الأندرس الرطيب. القاهرة، ١٣٧٦/١٩٤٩.

[NW] = محمد بن أبي الحير الحسني الدمشقي. النجوم الشارفات في ذكر بعض الصنائع المحتاج إليها في علم الميلقات (١). دمشق، ١٩٢٨.

[NZ] = أحمد شوقي بنين. "نظام التعقية". فن فهرسة المخطوطات: مدخل وقضايا، تحرير فضل الحفيان. القاهرة، ١٩٩٩: ٦٥-٧٢.

- P -

[PB] = محمود بن عمر الزمخشري. بحثٌ في أدب يا مقدمة الأدب، تحقيق: محمد كاظم

إمام طهران، دانشکه، [١٩٦٣-].

- Q -

[QA] = الحسن بن مسعود اليوسي. القانون في أحكام العلم وأحكام العالم وأحكام التعلم، تحقيق: حميد حماني. الرباط، مطبعة شالة، ١٩٩٨.

[QF] = صلاح الدين المنجد. قواعد فهرسة المخطوطات العربية. بيروت، ١٩٧٣.

[QKh] = هاشم محمد الخطاط. قواعد الخط العربي: مجموعة خطية لأنواع الخطوط العربية. بغداد، مكتبة النهضة؛ بيروت، دار القلم، ١٤٠٠/١٩٨٠.

[QS] = محمد سعيد القاسمي. قاموس الصناعات الشامية. باريس، ١٩٦٠.

- R -

[RAM] = إبراهيم بن المديبر. الرسالة العذراء، تحقيق: زكي مبارك. دمشق، دار سعد الدين، ٢٠٠٢/١٤٢٢.

[RD] = زين الدين بن علي الشهيد الثاني العاملی. الرعاية في علم الدراسة، تحقيق: عبد الحسين محمد علي بقال. قم، ١٤٠٨هـ [١٩٨٧ أو ٨٨].

[RIK] = أبو حيان التوحیدي. رسالة في علم الكتابة، تحقيق: إبراهيم الكيلاني. ثلاث رسائل لأبي حيان التوحیدي. دمشق، مؤسسة فرنسيّة، ١٩٥١: ٤٨-٢٩.

[RS] = رسالة في صناعة الحبر، تحقيق: علي زوین. بغداد، مطبعة الإرشاد، ١٩٨٦.

[RSK] = رسالة في صناعة الكتابة، تحقيق: عبد اللطيف الرواوي وعبد الإله نبهان. مجلة مجمع اللغة العربية بدمشق، ٦٢، ٤، ٦٣؛ ٧٩٥-٧٦٠ no. ١ (١٩٨٧): ٥٠-٦٥.

[RT] = إبراهيم بن عمر الجعبري. رسوم التحديد في علوم الحديث، تحقيق: ياسين محمود الخطيب. دمشق، دار البشائر، ٢٠٠٠.

- S -

[SA] = أحمد بن علي القلقشندي. صبح الأعشى في صناعة الإنسا. القاهرة، ١٣٨٣/١٩٦٣ (أعيد طبعها عن طبعة الأميرة: ١٩١٣-١٩٢٠).

[SFA] = أحمد بن محمد ميداني. السامي في الأسami، تحقيق: محمد موسى هنداوي. القاهرة، ١٩٦٧.

[SJ] = إبراهيم شبوح. "سجل قديم لمكتبة جامع القیروان". مجلة معهد المخطوطات العربية، ٢ (١٩٥٦): ٣٣٩-٣٧٢.

[SK] = أبو جعفر أحمد بن محمد النحاس. صناعة الكتاب، تحقيق: بدر أحمد ضيّف. بيروت، ١٤١٠/١٩٩٠.

[SM] = ابن البصيص. "شرح المنظومة المستطابة في علم الكتابة"، تحقيق: هلال ناجي. المورد، ١٥، ج ٤ (١٩٨٦): ٢٥٩-٢٧٠.

[SQ] = محمد بن موسى بن البصيص. شرح قصيدة ابن البواب في علم صناعة الكتاب، تحقيق: يوسف ذنون. المورد، ١، ٢٩ no. ١ (٢٠٠١): ١٢٨-١٤٥.

[SS] = أحمد خان. "سِيَاعاتِ مُؤْلِفَاتِ الصُّفَاعَانِ لِلْغُوْيَةِ". مجلة معهد المخطوطات العربية، مع ٤١، ج ١ (١٩٩٧): ٥٥-٩٠.

[ST] = أحمد بن محمد السفياني. صناعة تسفير الكتب وحل الذهب، تحقيق: بي ريكارد. باريس، ١٩٢٥.

- T -

[TAJ] = مرتضى الزبيدي. تاج العروس من جواهر القاموس، تحقيق: علي شيري. بيروت، دار الفكر، ١٩٩٤: ٢٠.

[TB] = يحيى بن شرف النوروي. التبيان في آداب حملة القرآن. دمشق، ١٩٦٥.

[TC] = محمد المنوفي. "تقنيات إعداد المخطوط المغربي". المخطوطات العربية وعلم المخطوط. الرباط، ١٩٩٤: ١١-٣٢.

[TD] = عبد الحفيظ الكتاني. كتاب التراييپ الإدارية والعمالات والصناعات والمتاجر والحالة العلمية. الرباط، ١٣٤٦هـ [١٣٤٩هـ].

[TF] = مراد الرماح. "تسافير مكتبة القیروان العتيقة". دراسات المخطوطات الإسلامية بين اعتبارات المادة والبشر: أعمال المؤتمر الثاني لمؤسسة الفرقان للتراث الإسلامي، تحقيق: رشيد العناني. لندن، ١٩٩٧: ١٣٥-١٥٠.

- [TT] = عبد الهادي الفضلي. تحقيق التراث. جدة، ١٩٨٢.

[TU] = عبد الرحمن بن يوسف ابن الصائغ. تحفة أولي الألباب في صناعة الخط والكتاب، تحقيق: هلال ناجي. تونس، ١٩٦٧.

[TW] = محمد المنوفي. تاريخ الوراقة المغربية: صناعة المخطوط المغربي من العصر الوسيط إلى الفترة المعاصرة. الرباط، ١٩٩١.

- U -

[UA] = نور الدين العسيلي. "أرجوزة في آلات دواة الكاتب". الدرر الفريدة المنظمة في أخبار الحج وطريق مكة المعظمة، لعبد القادر بن محمد الانصارى الججزىلى، تحقيق: حمد الجاسر. الرياض دار اليهامة، ١٩٨٣: ٣٩٢-٣٩٣ / ١.

[UD] = عبد الله الهيتي. العمدة: رسالة في الخط والقلم، تحقيق: هلال ناجي. بغداد، ١٩٧٠.

[UK] = المعز بن باديس. "عمدة الكتاب وعدة ذوي الألباب"، تحقيق: عبد المستار الخلوجي وعلي عبد المحسن زكي. مجلة معهد المخطوطات العربية، ج ١٧ (١٩٧١): ٤٣-٤٧.

[UT] = محمود الطحان. أصول التخريج ودراسة الأسانيد. بيروت، ١٩٧٩.

[UTI] = أبو الحسن الإشبيلي. عمدة الطبيب في معرفة النبات، تحقيق: محمد العربي الخطابي. الرباط، أكاديمية المملكة المغربية، [١٩٩٠]. ج ٢.

- W -

[WA] = محمد المنوفي. "الوراقة العلوية عبر سبعة عقود من المئة الهجرية الثالثة عشرة". دعوة الحق، ٢٣، ٤ NO. (١٩٨٢): ١٠-٢٤.

[WB] = محمد المنوفي. "الوراقة المغربية في عهد السلطان العلوي محمد الثالث". دعوة الحق، ٢، ١٨ NO. (١٩٧٧): ٤٥-٥٦.

[WM] = أحمد بن يحيى الونشريسي. المعيار المغرب والجامع المغرب. بيروت، ١٩٨١-١٩٨٢.

[WN] = عبد القادر الصيداوي. وضاحة الأصول في الخط، تحقيق: هلال ناجي. المورد، ١٥، ٤ NO. (١٩٨٦): ١٠٩-١٧٢.

- [TJ] = طاهر بن صالح الجزائري. تسهيل المجاز إلى فن المعمّى والألغاز. دمشق، ١٣٠٣ هـ.

[TJ] = علي بن محمد السيد الشريف الجرجاني. التعريفات، تحقيق: محمد باسل 'عيون السود'. بيروت، منشورات محمد علي بيضون: دار الكتب العلمية، ٢٠٠٠.

[TK] = محمد بن محمد القلّوسي. ثُحف الخواص في طرف الخواص. مخطوط (المكتبة الوطنية، باريس، ٦٨٤٤ عربي).

[TKA] = الخليل بن أحمد الفراهيدي. ترتيب كتاب العين، تحقيق مهدي المخزومي وإبراهيم السامرائي. قُم: انتشارات أسوة، التابعة لمنظمة الأوقاف والأمور الخيرية، ١٤١٤ [١٩٩٣ أو ١٩٩٤].

[TL] = برهان الدين الزرنوجي. تعليم المتعلم طريق التعلم، تحقيق: مروان قباني. بيروت، ١٩٨١.

[TL/A] = برهان الدين الزرنوجي. تعليم المتعلم طريق التعلم، تحقيق: مصطفى عاشور، القاهرة، مكتبة القرآن، ١٩٨٦.

[TM] = بدر الدين محمد ابن جماعة الكناني. تذكرة السامع والمتكلم في أدب العالم والمتعلم. حيدر آباد، ١٣٥٣ / ١٩٣٤.

[TMI] = عبد الله بن أحمد ابن البيطار. تنقیح مفردات ابن البيطار العشاب المالقي من كتابه الجامع، تحقيق: محمد العربي الخطابي. بيروت، دار الغرب الإسلامي، ١٩٩٠.

[TN] = عبد السلام هارون. تحقيق النصوص ونشرها. الكويت، دة.

[TQ] = الخطيب البغدادي. تقدير العلم، تحقيق: يوسف العش. دمشق، ١٩٤٩.

[TS] = بكر بن إبراهيم الإشبيلي. "كتاب التيسير في صناعة التسفيه"، تحقيق: عبد الله كنون. معهد الدراسات الإسلامية، مدريد، ٨-٧ (١٩٥٩-١٩٦٠): ١-٤٢.

[TST] = محمد بن فتوح الحميدي. تسهيل السبيل إلى تعلّم الترسيل. فرانكفورت، ١٩٨٥. (طبعة طبق الأصل، ٨).

[WR] = محمد المنوفي. "الورقة المغربية في العصر العلوي الأول". دعوة الحق، ١٦، ٩٢-٨٠ (١٩٧٥) no. ١٠.

[WS] = حبيب زيات. الورقة وصناعة الكتابة ومعجم السفن. بيروت، ١٩٩٢.

[WU] = حسين بن عبد الصمد العاملی الحارثی. وصول الأخیار إلى أصول الأخبار، تحقيق: عبد اللطیف الكوھكمیری. [قُم؟]، مجتمع الذخائر الإسلامية، ١٩٨٠.

[WW] = صلاح الدين بن أبيك الصفدي. كتاب الوافي بالوفيات. لیزج، ١٩٣١.

- Y -

[YM] = سليمان البلاخي. ينایع المودة لذوی القربی. طهران، ١٣٠٨ هـ [١٨٩٠-١٨٩١] (طبعة حجرية).

- Z -

[ZM] = فرید شافعی. زخارف مصحح بدار الكتب المصرية. مجلة كلية الآداب (القاهرة)، ١٧، ٤٣-٤٨ (١٩٥٥) no. ١.

٢) الأجنبية :

-A-

AAA = P. Schwarz. "Die Anordnung des arabischen Alphabets". *Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft*, 69 (1915): 59-62.

AC = Adam Gacek, "Arabic calligraphy and the 'Herbal' of al-Ghāfiqī: a survey of Arabic manuscripts at McGill University". *Fontanus: from the collections of McGill University*, 2 (1989): 37-53.

ACH = Adolf Grohmann. *Arabische Chronologie. Arabische Papyruskunde*. Leiden/Köln, 1966: 49-118, 10 pl. (Handbuch der Orientalistik. Abt.1,

Erg.2).

AD = E. Fagnan. *Additions aux dictionnaires arabes*. Algiers, 1923.

AE = Adolf Grohmann. *Arabische Paläographie*. Vol.1. Wien, 1967.

AF = Oleg F. Akimushkin and Anatol. A. Ivanov. "The art of illumination". *The arts of the book in Central Asia*, ed. B. Gray. Paris/ London, 1979: 35-57.

AG = Adam Gacak. "Arabic bookmaking and terminology as portrayed by Bakr al-Ishbili in his 'Kitab al-taysir fi sinā' at al-tasfir'". *Manuscript of the Middle East*, 5 (1990-91): 106- 113.

AHT = F. Rosenthal. "Abū Hayyān al-Tawhīdī on penmanship". *Four essays on art and literature in Islam*. Leiden, 1971: 20-49.

AHZ = Rosemarie Quiring-Zoche. *Arabische Handschriften. Teil 5*. Stuttgart, 2000.

AJ = J. von Karabacek. "Das arabische Papier". *Mittheilungen aus der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer*, 2-3 (1887): 87-178.

AM = Adam Gacak. *Arabic lithographed books in the Islamic Studies Library, McGill University. Descriptive catalogue*. Montreal, 1996.

AN = Richard Lemay. "Arabic numerals". *Dictionary of the Middle Ages*. New York, 1982: 1, 382-398.

- Uğur Derman armağanı: altmışbeşinci yaşı münasebetiyle sunulmuş tebliğler** (= *M. Uğur Derman Festschrift*), ed. İ.C. Schick. İstanbul, 2000: 63-72.
- BL** = Franz Rosenthal. "‘Blurbs’ (taqrīdh) from fourteenth-century Egypt". *Oriens*, 27-28 (1981): 177-196.

-C-

- CA** = Adam Gacek. "A collection of Qur'anic codices". *Fontanus: from the collections of McGill University*, 4 (1991): 35-53.
- CAM** = Ali Abd Alhussein Alhaidary and Stig T. Rasmussen. *Catalogue of Arabic manuscripts. Codices Arabici additamenta & codices Simonseniani Arabici* (= *al-Dhakhā'ir al-'Arabīyah fī al-Maktabah al-Malakiyah*). Copenhagen, 1995.
- CC** = W. Cureton and Ch. Rieu. *Catalogus codicum manuscriptorum orientalium qui in Museo Britannico asservantur: partem secundam, codices Arabicos amplectentem*. Hildesheim/New York, G. Olms, 1998.

- CCB** = Sheila S. Blair. *A compendium of chronicles. Rashid al-Din's illustrated history of the world*. London/Oxford, 1995. (The Nasser D. Khalili Collection of Islamic Art, XXVII).

AO = Adrian Brockett. "Aspects of the physical transmission of the Qur`ān in 19th-century Sudan: script, decoration, binding and paper". *Manuscripts of the Middle East*, 2 (1987): 45-67.

AP = Nabia Abbott. "Arabic paleography: the development of early Islamic scripts". *Ars Islamica*, 8 (1941): 65-104.

AQ = David James. *After Timur: Qur'ans of the 15th and 16th centuries A.D.* London/Oxford, 1992.

AS = Adam Gacek. "Arabic scripts and their characteristics as seen through the eyes of Mamluk authors". *Manuscripts of the Middle East*, 4 (1989): 144-149.

AV = François Déroche. *The Abbasid tradition: Qur'ans of the 8th to the 10th centuries AD.* London/Oxford, 1992.

AW = Nabil F. safwat. *The art of the pen: calligraphy of the 14th to 20th centuries*. London/Oxford, 1996.

-B-

BAP = Youssef Eche. *Les bibliothèques arabes publiques et semi-publiques en Mésopotamie, en Syrie et en Égypte au moyen âge*. Damascus, 1967.

BC = Mohamed Zakariya. "Becoming a calligrapher: memoirs of an American student of calligraphy". *M.*

Etudes médiévales et patrimoine turc, ed. J. Sourdel-Thomine. Paris, 1983: 145-165.

CS = Elaine Wright. "The calligraphers of Shiraz and the development of the nastā' līq script". *Manuscripta Orientalia*, 9, no.3 (2003): 16-26.

CT = Pierre A. MacKay. "Certificates of transmission on a manuscript of the 'Maqāmāt' of Harīrī (MS. Cairo, Adab 105)". *Transactions of the American Oriental Society*, N.S. 61, no. 4 (1971).

CW = A.Z. Iskandar. *A catalogue of Arabic manuscripts on medicine and science in the Wellcome Historical Medical Library*. London, 1967.

-D-

DA = A. De Biberstein Kazimirski. *Dictionnaire arabe-français*. Paris, 1960.

DB = R. Blachère, M. Chouémi and C. Denizeau. *Dictionnaire arabe-français-anglais: langue classique et moderne*. Paris, 1967-.

DBB = Adam Gacek. "Drugs for bodies...and books". *75 books from the Osler Library*, ed. Faith Wallis and Pamela Miller. Montreal, 2004: 76-77.

DC = A.-L. de Premare. *Dictionnaire arabe-français*. Paris, 1993-1999. 12 vols.

DE = Martin Hinds and El-Said Badawi. *A dictionary of*

CD = Arthur J. Arberry. *The Chester Beatty Library. A handlist of the Arabic manuscripts*. Dublin, 1958.

CH = Adam Gacek. "The copying and handling of Qur'āns: some observations on the *Kitāb al-Masāhid* by Ibn Abī Dā'ūd al-Sijistānī". *Mélanges de l'Université Saint-Joseph*, 59 (2006): 229-251.

CI = Adam Gacek. *Catalogue of Arabic manuscripts in the library of the Institute of Ismaili Studies*. London, 1984-85. 2 vols.

CL = Jan Just Witkam. *Catalogue of Arabic manuscripts in the Library of the University of Leiden and other collections in the Netherlands*. Leiden, 1982-.

CM = Adam Gacek. *Arabic manuscripts in the libraries of McGill University: union Catalogue*. Montreal, 1991.

CMA = François Déroche. *Catalogue des manuscrits arabes. Les manuscrits du Coran*. Paris, Bibliothèque nationale, 1983-85. 2 vols.

CO = Cl. Huart. *Les calligraphes et les miniaturistes de l'Orient musulman*. Paris, 1908.

CPD = F. Steingass, *A comprehensive Persian-English dictionary*. Beirut, Librairie du Liban, 1975.

CR = François Déroche. "Collections de manuscrits anciens du Coran à Istanbul, rapport préliminaire".

story of a merchant and his wife in late fourteenth century
“He of Jerusalem”. *Mamluk studies review*, 2 (1998): 93-
193.

DT = Tawfik Canaan. “The decipherment of Arabic
on talismans”. *Beryus. Archeological studies*, 4, fasc.1
(1937): 69-110; 5, fasc.2 (1938): 141-151.

DW = Manijeh Bayani, Anna Cantadini and Tim Stanley.
*The decorated word: Qur`ans of the 17th to 19th
centuries*. Part 1. London/Oxford, 1999.

-E-

EA = J.S. Meisami and P. Starkey, eds. *Encyclopedia of
Arabic literature*. New York, 1998.

EALL = *Encyclopedia of Arabic language and linguistics*,
ed. Kees Versteegh. Leiden/Boston, Brill, 2006 - .

EI = *The Encyclopaedia of Islam*. New ed. Leiden, Brill,
1960 - 2004. 12 vols.

EH = Ramazan Şeşen. “Esquisse d'une histoire du
développement des colophons dans les manuscrits
musulmans”. *Scribes et manuscrits du Moyen-Orient*,
ed. F. Deroche and F. Richard. Paris, 1997: 189-221.

EL = François Déroche. “Les emplois du Coran, livre
manuscrit”. *Revue de l'histoire des religions*, 218,
no.1 (2001): 43-63.

٣٨٦

Egyptian Arabic: Arabic-English. Beirut, 1986.

DG = Werner Diem. *A dictionary of Arabic material of
S.D. Goitein's 'A Mediterranean society'*.
Wiesbaden, 1994.

DI = Thomas Patrick Hughes. *Dictionary of Islam: being
a cyclopaedia of the doctrines, rites, ceremonies,
and customs, together with the technical and
theological terms of the Muhammadan religion*.
Calcutta, India, Rupa, 1988.

DIL = Devin Stewart. “The doctorate of Islamic law in
Mamluk Egypt and Syria”. *Law and education and
medieval Islam: studies in memory of Professor
George Makdisi*, ed. J.E. Lowry et al. [Cambridge,
U.K.], 2004: 45-90.

DM = Hans Wehr. *A dictionary of modern written Arabic*,
ed. J.M. Cowan, 4th ed. Ithaca, NY, 1994.

DP = Adam Gacek. “The diploma of the Egyptian
calligrapher Hasan al-Rushdī”. *Manuscripts of the
Middle East*, 4 (1989): 44-55.

DQ = François Déroche. “Deux fragments coraniques
maghrébins anciens au Musée des arts turc et
islamique d'Istanbul”. *Revue des études islamiques*,
59 (1991): 229-235.

DR = Donald P. Little. “Documents related to the estates

François Deroche. Paris, 1991-.

FV = Arthur Jeffery. *The foreign vocabulary of the Qur'ān*. Baroda (India), 1938.

FW = Adolf Grohmann. *From the world of Arabic papyri*. Cairo, 1952.

-G-

GA = *Grundriss der arabischen Philologie*. Band I: *Sprachwissenschaft*, herausgegeb'n von W. Fischer. Wiesbaden, 1982.

GL = W. Wright. *A Grammar of the Arabic language*. 3rd ed. Cambridge, 1967.

-H-

HB = Ahmed-Chouqui Binebine. *Histoire des bibliothèques au Maroc*. Rabat, 1992.

HD = A.U. Kaziev (Gaziev). *Khudozhestvenno-tehnicheskie materialy I terminologiya srednovekovoi knizhnoi zhivopisi, kalligrafi I perepletного iskustva*. Baku, 1966.

HS = Adam Gacek. "The head-serif (tarwīs) and the typology of Arabic scripts: preliminary observations". *Manuscripta Orientalia*, 9, no.3 (2003): 27-33.

HT = Adam Gacek. "Ibn Abī Hamīdah's didactic poem for bookbinders". *Manuscripts of the Middle East*, 6

EM = Ayman Fu`ād Sayyid. "Early methods of book composition: al-Maqrīzī's draft of the 'Kitāb al-khitat'". *The codicology of Islamic manuscripts*. London, 1995: 93-101.

EP = François Deroche. "L'emploi du parchemin dans les manuscrits islamiques: quelques remarques liminaires". *The codicology of Islamic manuscripts. Proceedings of the second Conference of al-Furqān Islamic Heritage foundation*, 1993. London, 1995: 17-57.

EQ = *Encyclopaedia of the Qur'ān*, ed. J.D. McAuliffe. Leiden/Boston, Brill, 2001- 2006. 6 vols.

ER = *Encyclopaedia Iranica*, ed. E. Yarshater. London (later Costa Mesa, Calif.), 1982 - .

ER = *Encyclopaedia Iranica*, ed. E. Yarshater. London (later Costa Mesa, Calif.), 1982 - .

ET = Gregor Schoeler. *Écrire et transmettre dans les débuts de l'islam*. Paris, 2002.

-F-

FK = Ramzan Şeşen et al. *Catalogue of manuscripts in the Köprülü Library*. Istanbul, 1986.

FiMMOD = *Fichier des manuscrits moyen-orientaux datés*. (Published in loose-leaf format within *Nouvelles des manuscrits du Moyen-Orient*), ed.

IW = Muhammad Faris Jamil. "Islamic wiraqah 'stationery' during the early Middle Ages". Ph.D., University of Michigan, 1985.

-K-

KJB = Josef von Karabacek. *Ein Koranfragment des IX. Jahrhunderts aus dem Besitze des Seldschukensultans Kaikubad*. Wien, 1917. (Zur orientalischen Altertumskunde, VI).

KL = G. Fehervari and Y.H Safadi. *1400 years of Islamic art: a descriptive catalogue*. London, 1981.

KT = 'Abd Allāh ibn Abī Dā'ūd al-Sijistāni. "Kitāb al-masāhib". Materials for the history of the text of the Qur'ān, by Arthur Jeffery. Leiden, 1937: 125-161.

-L-

LB = Jan Just Witkam. "Lists of books in arabic manuscripts". *Manuscripts of the Middle East*, 5 (1990-91): 123-136.

LC = Adam Gacek. "The language of catalogues of Arabic manuscripts". *MELA Notes*. 48 (1989): 21-29.

LD = P.S. van Koningsveld and Q. Samarrai. *Localities and dates in Arabic manuscripts. Descriptive catalogue of a collection of Arabic manuscripts in the possession of E.J. Brill*. Leiden, 1978

(1991): 41-58.

-I-

IA = Adam Gacek. "Instructions on the art of bookbinding attributed to the Rasulid ruler of Yemen al-Malik al-Mudhaffar". *Scribes et manuscripts du Moyen-Orient*, ed. F. Deroche and F. Richard. Paris. 1997: 57-63.

IB = G. Bosch, J. Carswell and G. Petherbridge. *Islamic bindings and bookmaking: a catalogue of an exhibition, The Oriental Institute, Univ. of Chicago, May 18 - August 18, 1981*. Chicago, 1981.

IC = François Deroche et al. *Islamic codicology: an introduction to the study of manuscripts in Arabic script*, translated by Deke Dusinberre and David Radzinowicz, edited by Muhammad Isa Waley. London, Al-Furqān Islamic Heritage Foundation, 2006.

IJ = Jan Just Witkam. "Human element between text and reader: the ijāza in Arabic manuscripts". *The codicology of Islamic manuscripts*. London, 1995: 123-136.

IMB = Nico van den Boogert. *Islamic manuscripts*. Leiden, Smitskamp Oriental Antiquarium, 2002. (Catalogue 635).

Los Angeles, 1998.

ME = A. lamare. "le mushaf de la Mosquée de Cordoue".
Journal asiatique, 230 (1938): 551-575.

MIE = Bernard Weiss. "Medieval Islamic legal education as reflected in the works of Sayf al-Dīn al-Āmidī".
Law and education in medieval Islam: studies in memory of Professor George Makdisi, ed. J.E. Lowry et al. [Cambridge, U.K.], 2004: 110-127.

MIM = S.D. Goitein. "The main industries of the Mediterranean area as reflected in the records of the Cairo Geniza." *Manufacturing and labour*, ed. M. G. Morony. Aldershot (Hamp)/Burlington, 2003.

MK = Etan Kohlberg. *A medieval Muslim scholar at work: Ibn Tāwūs and his library*. Leiden, 1992.

MKH = Mustafa Hakkâk-zâde Hilmi Efendi. *Mizānū'l-hatt (=Mīzān al-khatt)*. İstanbul, Osmanlı Yayınevi, 1986.

MMV = Rosemarie Quiring-Zoche. "Minhīyāt – Marginalien des Verfassers in arabischen Manuskripten". *Asiatische Studien* (= *Études asiatiques, Suisse*), LX, 4 (2006): 987-1019.

MO = David James. *The master scribes: Qur'ans of the 11th to 14th centuries*. London/oxford, 1992.

MP = Martin Levey. "Mediaeval Arabic bookmaking and

(Catalogue no.500).

LDP = Annie Berthier and Anne Zali. *Livres de parole: Torah, Bible, Coran*. Paris, BnF, 2005.

LE = M. Ben Cheneb. "Liste des abréviations employées par les auteurs arabes". *Revue africaine*, 302-303 (1920): 134-138.

LI = Maya Shatzmiller. *Labour in the medieval Islamic world*. Leiden/New York, 1994.

LL = Edward William Lane. *Arabic-English lexicon*. Cambridge, 1984.

LMA = François Deroche. *Le livre manuscrit arabe: préludes à une histoire*. Paris, BnF, 2004.

LS = Frederick de Jong and Jan Just Witkam. "The library of šaykkālid al-Šahrazūrī al-Naqšabandī...". *Manuscripts of the Middle East*. 2 (1987): 68-87.

-M-

MCC = François Deroche. *Les manuscrits du Coran en caractères higâzî: position du problème et éléments préliminaires pour une enquête*. Lesa, Fondazione Ferni Noja Noseda, 1996 (*Quinterni, I*).

MCE = Edward William Lane. *Manners and customs of the modern Egyptians*. London/New York, Dutton, 1954.

MFE = Mohamed U. Zakariya. *Music for the eyes: an introduction to Islamic and Ottoman calligraphy*.

‘Matal as-sā`ir’ of Diyā` al-Dīn ibn al-Atīr”. *Oriens*, 13-14 (1960-61): 159-194.

-O-

OD = François Deroche. “O. Houdas et les écritures maghrébines”. *Al-Makhtūt al-`Arabī wa-`ilm al-makhtūtāt* (= *Le manuscript arabe et la codicologie*). Rabat, 1994: 75-81.

OH = J. Derek Latham. “Observation on the text and translation of al-Jarsīfī’s Treatise on ‘Hisba’”. *Journal of Semitic studies*, 5 (1960): 124-143.

OK = Georges Marçais and Louis Poinsot. *Objets kairouanais, IXe au XIIIe siècles*. Tunis, 1948.

OM = Adam Gacek. “On the making of local paper: a thirteenth century Yemeni recipe”. *Revue des mondes musulmans et de la Méditerranée*, 99-100 (2002): 79-93.

OM = Adam Gacek. “On the making of local paper: a thirteenth century Yemeni recipe”. *Revue des mondes musulmans et de la Méditerranée* (forthcoming).

OS = Adam Gacek. “Ownership statements and seals in Arabic manuscripts”. *Manuscripts of the Middle East*, 2 (1987): 88-95.

OT = Adam Gacek and Ali Yaycioğlu. “Ottoman-Turkish manuscripts in the Islamic Studies Library and other

its relation to early chemistry and pharmacology”. *Transactions of the American Philosophical society*. NS. 52. pt. 4 (1962).

MV = François Deroche. “Les manuscrits arabes datés du IIIe/IXe siècle”. *Revue des études islamiques*, 55/57 (1987/89): 343-379.

MY = François Deroche. “Maîtres et disciples: la transmission de la culture calligraphique dans le monde musulman”. *Revue des mondes musulmans et de la Méditerranée*, 75/76 (1995): 81-90.

MZ = Rudolf Sellheim. *Materialien zur arabischen Literaturgeschichte*. Wiesbaden/ Stuttgart, 1976-87.

-N-

NC = Adam Gacek. “Al-Nuwayrī’s classification of Arabic scripts”. *Manuscripts of the Middle East*, 2 (1987): 126-130.

ND = J. Sadan. “Nouveaux documents sur scribes et copistes”. *Revue des études islamiques*, 45 (1977): 1-87.

NO = Dimitri Gutas. “Notes and texts from Cairo manuscripts, II: texts from Avicenna’s library ...”. *Manuscripts of the Middle East*, 2 (1987): 8-17.

NS = S.A. Bonebakker. “Notes on some old manuscripts of the ‘Adab al-kātib’ of Ibn Qutaybah, the ‘Kitāb as-sinā`atayn’ of Abū Hilāl al-`Askarī and the

-Q-

QM = David James. *Qur'āns of the Mamlūks*. London, 1988.

-R-

RA = William L. Hanaway and Brian Spooner. *Reading nastā'liq: Persian and Urdu hands from 1500 to the present*. Costa Mesa, 1995.

RI = W. Bull. "Rebinding Islamic manuscripts, a new direction". *Bookbinder*, 1 (1987): 21-38.

RN = Nabia Abbott. *The rise of the North Arabic script and its kur'ānic development*. Chicago, 1938.

-S-

SD = R. Dozy. *Supplément aux dictionnaires arabes*. 3rd ed. Paris, 1967.

SH = Donald P. Little. "The significance of the Haram documents for the study of medieval Islamic history". *Der Islam*, 57/2 (1980): 189-219.

SL = Nabia Abbott. *Studies in Arabic literary papyri*. Chicago, 1957-72.

SW = John O. Hunwick and R.S. O'Fahey. "Some waqf documents from Lamu". *Sudanic Africa. A journal of historical sources*, 13 (2002): 1-19.

libraries of McGill University". *Fontanus: from the collections of McGill University*, 10 (1998): 41-63.

-P-

PA = Yves Porter. *Peinture et arts du livre: essai sur la littérature technique indo-persane*. Paris/Tehran, 1992.

PC = Vlad Atanasiu. "Le phénomène calligraphique à l'époque du sultanat mamluk (Moyen-Orient, XIIIe – XVIe siècle)". PhD, EPHE, 2003.

PI = David J. Roxburgh. *Prefacing the image: the writing of art history in sixteenth-century Iran*. Leiden/Boston, Brill, 2001.

PK = S.H. Alič. "Problem kratica u arapskim rukopisima sa spiskom arapskih kratica iz 16 vjeka". *Prilozi Orientalnu Filologiju*, 26 (1976): 199-212.

PM = Adam Gacek. *Persian manuscripts in the libraries of McGill University: brief union catalogue*. Montreal, 2005.

PT = Terence Walz. "The paper trade of Egypt and the Sudan in the eighteenth and nineteenth centuries". *Modernization in the Sudan: essays in honour of Richard Hill*, ed. M.w. Daly. New York, 1985: 29-48.

arabisch-islamischen Mittelalters: Dokumentation - Analyse - Rekonstruktion; ein Beitrag zur materiellen Kultur des Vorderen Orients. Göttingen, Vandenhoeck & Ruprecht, 2006.

-U-

UI = *The unique Ibn al-Bawwab manuscript: complete facsimile edition of the earliest surviving naskhi Qur'an, Chester Beatty Library, Dublin.* Graz, 1983.

US = Adam Gacek. "The use of 'kabīkaj' in Arabic manuscripts". *Manuscripts of the Middle East*, 1 (1986): 49-53.

-V-

VA = Wilhelm Ahlwardt. *Verzeichnis der arabischen Handschriften*. Hildesheim/New York, 1980.

VN = Hasan Hāshimī Mīnābād. *Vāzhahnāmah-yi nuskahshināsī va kitābpardāzī* (= *Vocabulary of codicology and book crafts*). Tehran, Mu'assasah-yi Nashr-i Fihristgān, 2001.

VY = A.J. Arberry. *A volume in the autograph of Yāqūt the Geographer (574-626/1179-1229). A brief description with a reproduction of the manuscript of the Tamām Fasīh al-kalām of Ibn Fāris*. London, 1951. (Chester Beatty Monographs, no.3).

-W-

WAC = J.O. Hunwick. "West African Arabic manuscript colophons. II: A sixteenth-century Timbuktu copy of

-T-

TA = Yvette Sauvan. "Un traité à l'usage des scribes à l'époque nasride". *Les manuscrits du Moyen Orient*, ed. François Deroche. Paris/Istanbul, 1989: 49-50.

TE = Adam Gacek. "Some technical terms relative to the execution of Arabic manuscripts". *MELA notes*, 50-51 (1990): 13-18.

TEL = James W. Redhouse. *A Turkish and English lexicon*. Beirut, Librairie du Liban, 1974.

THA = Paul Kunitzsch. "The transmission of Hindu-Arabic numerals reconsidered". *The enterprise of science in Islam: new perspectives*, ed. J.P. Hogendijk and A.I. Sabra. Cambridge, Mass., 2003: 3-21.

TP = Adam Gacek. "Technical practices and recommendations recorded by classical and post-classical Arabic scholars concerning the copying and correction of manuscripts". *Les manuscrits du Moyen Orient*, ed. F. Deroche. Paris/Istanbul, 1989: 51-60, pl. xx-xxxii. [Includes a facsimile of Chapter 6 from 'al-Durr al-nadīd fi ādāb al-mufid wa-al-mustafid' by Badr al-Dīn al-Ghazī.]

TSE = Adam Gacek. "Taxonomy of scribal errors and corrections in Arabic manuscripts". *Theoretical approaches to the transmission and edition of Oriental manuscripts. Proceedings of a symposium held in Istanbul March 28-30, 2001*, ed. Judith Pfeiffer and Manfred Kropp. Würzburg, Ergon Verlag, 2007: 217-235, 313-319 (illus.).

TTM = Armin Schopen. *Tinten und Tuschen des*

the *Muhkam* of Ibn Sīda". *Sudanic Africa. A journal of historical sources*, 13 (2002): 131-152.

WAP = T.F. Mitchell. *Writing Arabic. A practical introduction to ruq`ah script*. London, 1953.

WK = Manfred Ullmann. *Wörterbuch der klassischen arabischen Sprache*. Wiesbaden, 1970-.

-Y-

YC = Adam Gacek. "A Yemeni codex from the library of Sharaf al-Dīn al-Haymī (d.1140/1727)". *Essays in honour of Salāh al-Dīn al-Munajjid (=Maqālāt wa-dirāsāt muhdāh ilá al-Duktūr Salāh al-Dīn al-Munajjid)*. London, al-Furqān Islamic Heritage Foundation, 2002: 643-657.

رموز المصطلحات التقنية في المعجم

رموز المصطلحات التقنية في المعجم:

اع = أعلى الله مقامه

إلخ = إلى آخره

ام / لم = آمين

انش / انشه = إن شاء الله (استثناء)

اه = انتهى

ب = بعد؛ باب؛ بيان؛ رجب

ت = تعليةقة

تع / تع = تعالى

ته = تأمله

ث = تثليث

ج / ج = جزء؛ جزمة؛ جواب؛ جائز

(انظر مادة: وقف)

جا / ج / ج = جُمادى الأولى

جج / ج = جُمادى الآخرة

شع = شعبان	(فتحة، كسرة وضمة)
ص = أصل؛ صحيح؛ صاحب؛	
صواب (صوابه)؛ صلَّى اللهُ عَلَيْهِ (صلَّوْلَة)؛ صفر	
صح = صحيح	
صل = أصل؛ قد يوصل (انظر مادة: وقف)	
صللم = تصليلة (صلَّى اللهُ عَلَيْهِ)	
صلى = الوصل أولى (انظر مادة: وقف)	
صم / صله / صلم / صلعم / صلع /	
صعب = صلَّى اللهُ عَلَيْهِ (صلَّوْلَة)	
ض = ياض؛ رضي الله عنه	
(ترضية)؛ ضبة (تضبيب)	
ض أو ص = مترخص ضرورة،	
ضروري (انظر مادة: وقف)	
ط = طُرّة؛ فقط؛ مطلق (انظر مادة:	

ر١ = ربيع الأول	
ر٢ = ربيع الثاني	
ر / رض / رضه = رضي الله عنه	
(ترضية)	
ره = رحمه الله (ترحيم)؛ رضي الله عنه	
(ترضية)؛ نُمرة	
رم / رحه = رحمه الله (ترحيم)	
ز = زائدة؛ بحوز لوجه (انظر مادة: وقف)	
س = قَدَّسَ اللَّهُ سَرَّهُ أَوْ رَوَحَه	
(تقديس)؛ سؤال؛ سُكْت (انظر مادة: وقف)	
شن = شعبان؛ شوال؛ شرح، وأحياناً تكون مهملاة (س)	
الشـ = الشارح	
شا = إن شاء الله (استثناء)	

جش = جل شأنه (تجليل)	
ح = حائل (تحويل، حيلولة)	
ح / حـ = حاشية	
حر / حـ = حسبنا الله (حسبلة)	
حـ = حاشية	
خ = تأخير (مؤخر)؛ نسخة (آخرى)	
/ تخفيف؛ إسناد آخر	
خ / خـ = نسخة (آخرى)	
خـ د = نسخة بدل؛ نسخة أصل	
خـ ل = نسخة بدل؛ نسخة أصل	
خف = مخفف	
ذ = ذو الحجة	
ذا = ذو القعدة	
ر = ربيع الثاني، رجب / حرفة	

(وقف)

ط أو ظ = فيه نظر

طر / طه = طَيْبُ اللَّهِ ثَرَاه

طره / طع / طع / طلخ = أطال الله

عمره

ظ = ظن؛ ظاهر؛ انظر

ظم = نظام

ع = معطوفة؛ تعشير؛ سِمَاع؛ عن
فلان؛ فرع؛ رجع؛ لعله؛ ركوع؛ السنة
العيساوية؛ عشر

ع لله = لعنه الله

ع / ع / عم / ع / عس / عه = عليه
السلام (تسليمة)

عج / عج = عز وجل

عج = عَجَّلَ اللَّهُ فَرْجَهُ

عط / عف = معطوفة

ع ل / اع = ربيع الأول

مع = معانقة (انظر مادة وقف)

معط = معطوفة

مم = مقدم مؤخر

ن = بيان؛ نسخة (أخرى)؛ رمضان

نخ / نخ = نسخة (أخرى)

نظ = نظام

نه = نُمرة (?)

هـ = هامش؛ السنة المجرية (الهلالية)

هـ / هـ = تعليقة

هـ / هي = انتهي

و = ورقة

يق = يقال

ك / كـ = كراس(ة)؛ كذا؛ كتب

(هـ)

كه = كتبه

ل = بدل (بدله)؛ أصل؛ شوال

لع = لعنه الله

م = متن؛ تمّ؛ ملزمة؛ محّرم؛ لازم أو

منعون (انظر مادة: وقف)

مـ = جزم(ة)

المحـ = المحـيـ

مخـ = مؤخر مقدم

المصـ = المصـنـف

مضـ = رمضان

٢ ع = ربيع الثاني

علام = تسليم (عليه السلام)

غ = غلط

ف / فيه =فائدة

فتـ = فتأمل(ة)؛ فتدبرـ(هـ)

فصـ / فصلـ = فائدة الأصلـ

فقـ = فقالـ

فيقـ = فيقالـ

قـ = قالـ؛ قبلـ؛ تقديمـ (مقدـمـ)؛

ورقةـ / قـيلـ عليهـ الوقـفـ أوـ قدـيلـ

(انظر مادة: وقفـ)

قـ / قدـ / قـدـهـ / قـسـ / قـ سـ = قدـسـ

اللهـ سـرـهـ أوـ روحـهـ (تقديسـ)

قعـ = ذوـ القـعـدةـ

قفـ = يوقفـ عليهـ (انظر مادة: وقفـ)

قهـ = قولهـ

ثمن النسخة :

داخل مصر : ٣٠ جنيهًا .

خارج مصر : ١٥ دولارًا أمريكية (شاملة نفقات البريد) .

الراسلات : ص . ب ٨٧ - الدقى القاهرة - ج . م . ع .

الهاتف : ٣٧٦١٦٤٠٢ / ٣ / ٥ .

الفاكس : ٣٧٦١٦٤٠١ .

المقر : ٢١ ش المدينة المنورة (نهاية ش محبي الدين أبو العز) المهندسين .